



Aujourd'hui: encore assez ensoleillé le matin. Passages nuageux graduellement importants depuis le nord dès midi.

Demain: pour toute la Suisse, partiellement ensoleillé par nébulosité variable. Toujours frais. Averses éparses.

Lac des Brenets 750,33 m					Lever	Coucher
Lac de Neuchâtel 429,35 m	12°	3°	1900 m		5 h 46	21 h 12
					18 h 32	3 h 43

Fête à souhaiter samedi 25 mai: Urbain

Our English page «News and events» Students and Hotel Management When puppets are more than just fun

● Lire en page 9



OPINION

La tour prend garde

Une merveille! Que dis-je? Un prodige! Il se trouve encore, à la Télévision romande, des journalistes et des réalisateurs qui prennent le temps de penser au public et de présenter des émissions.

Ils ont d'autant plus de mérite à cela que la maison se structure, se restructure, se déstructure à longueur de journée, qu'on n'y arrête pas de faire les nettoyages de printemps, d'y laver à grande eau les coursives conduisant aux postes de commande.

A tel point qu'il faudrait être théologien à Byzance pour savoir au juste quel est le but - s'il y en a un - de ce tohu-bohu permanent. On croit presque assister à l'une des opérations montées en son temps par Mao Tsé Toung pour égarer ses sujets. Il ne s'agit pas d'organigrammes mais de personigrammes «a-t-on entendu dire dans les environs du quai Ernest-Ansermet». M. Ogi ayant suggéré que l'on taille dans les fourrés hiérarchiques, trop fournis à ses yeux, de la TV romande, on s'achemine vers la suppression de quelques chapeaux. Est-ce pour les remplacer par autant de casquettes?

Toute cette agitation et les interrogations qu'elle soulève ne vaudraient pas un haussement d'épaules s'il n'y avait, au bout du chemin, le public. Même s'il ne comprend pas les subtilités de ces jeux du sérail, il en perçoit les risques. A consacrer tant d'énergie à ces exercices annexes, les dirigeants de la TV affaiblissent leur institution de service public. Ils aiguissent, de ce fait, les appétits des politiciens de tous bords qui fourbissent des projets inquiétants pour la liberté des médias.

Des experts radicaux en ont publié un qui fait de la SSR une holding semi-privée. Une autre étude est sortie hier à Berne qui fait la part belle au rôle de l'autorité fédérale. Pas à pas avancent ceux qui entendent profiter de la faiblesse financière de la SSR et du désarroi de ses patrons pour pénétrer dans l'établissement et limiter son autonomie.

Il faut, pour supporter des médias libres et responsables, une démocratie qui ait une santé de fer. Comme la Suisse toussote et «pécote», elle se protège contre les courants d'air d'une information sans carcan.

François GROSS

Vendredi noir pour les usagers Grèves des transports en France et en Espagne

La France a connu hier un regain d'agitation sociale avec la paralysie des chemins de fer pour 36 heures ainsi que divers préavis d'arrêts de travail pour les prochains jours. En Espagne, le mouvement de grève a affecté essentiellement le secteur public à deux jours des élections municipales et régionales.

La grève à la SNCF a fortement perturbé le trafic ferroviaire hier et moins d'un train sur quatre a circulé sur le réseau français. Ce troisième mouvement revendicatif en deux mois a provoqué l'impatience de millions d'usagers et de nombreux embouteillages sur les routes.

Toutes les liaisons ont été affectées, y compris les trains à grande vitesse et les connexions avec l'étranger. Des dessertes régionales comme Marseille, Toulouse, Nantes, ou Limoges, ont été paralysées. En Suisse, la grève a entraîné l'annulation de deux TGV sur cinq au départ de Genève et de deux sur quatre au départ de Lausanne.

TEST POUR Mme CRESSON

Ce conflit, lancé par la CGT (proche du parti communiste), la CDFP (socialisante) et les Autonomes et représentant au total

80% des 190.000 cheminots, constitue un test social pour le nouveau premier ministre, Edith Cresson.

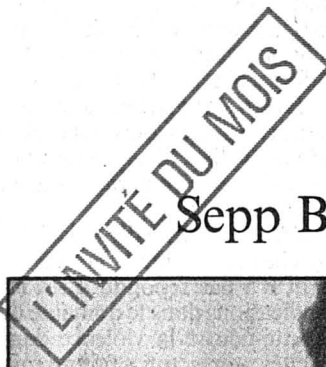
Un retour progressif au travail est espéré dès ce matin par la direction de la SNCF. Le mécontentement dans les transports va cependant s'étendre le 31 mai à la RATP, puis le 6 juin aux compagnies aériennes nationales.

VOLS D'IBERIA ANNULÉS

En Espagne, plusieurs milliers de grévistes du secteur public ont bloqué hier les centres de Madrid et de Barcelone à l'appel des deux principaux syndicats espagnols, les Commissions ouvrières (CCOO communistes) et l'Union Générale des Travailleurs (UGT socialiste).

Des manifestations similaires ont eu lieu également dans d'autres capitales espagnoles.

Le mot d'ordre de grève a pratiquement bloqué les chemins de fer espagnol Renfe, et la compagnie aérienne Iberia, qui avait annulé 174 vols. L'arrêt de travail des cheminots espagnols a entraîné la suppression du train de nuit «Pablo Casals» entre la Suisse et l'Espagne. (ats, afp)



«Pour un football plus attractif»

Sepp Blatter prône certaines modifications



● Lire en page 18

(Galley)

Naples: les ados règlent leurs comptes

Alberto Signorelli, un Napolitain de 14 ans, a été abattu de deux balles par un «chef» de 15 ans, au cours d'un règlement de comptes lié au racket des bandes d'adolescents à l'encontre des commerçants de la région de Naples, a indiqué hier la police italienne.

La victime avait disparu le 2 mai dernier et son corps avait été retrouvé une semaine plus tard en pleine campagne près de Caserta, au nord de Naples. Jeudi, les carabinieri ont arrêté son assassin présumé, un autre mineur, chez qui ils ont retrouvé l'arme du crime.

Selon les enquêteurs, les deux garçons se seraient donné rendez-vous pour régler un contentieux, auquel ils se seraient tous les deux rendus armés. La victime se serait présentée seule et son assassin accompagné d'un autre adolescent qui lui servait de chauffeur.

Alberto Signorelli, qui dirigeait un petit réseau d'extorsion

de fonds, voulait entrer dans le clan de son concurrent pour accroître son chiffre d'affaires. Sentant sa suprématie menacée, celui-ci aurait sorti son arme le premier et aurait exécuté le jeune Alberto de deux balles dans la nuque, dans la tradition des règlements de comptes de la Camorra, la Mafia napolitaine. (ats, afp)

"La Piccola Italia...
chez Dino



LA VRAIE PIZZA

Nos spécialités:
pizzas, pâtes, viandes,
poissons, préparés «à la maison».

A consommer sur place
ou à l'emporter.

Hôtel-de-Ville 39, 039/28 49 98
La Chaux-de-Fonds

28-12459

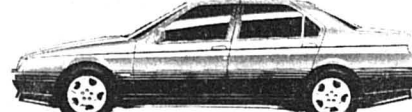
Alfa Romeo



NOUVEAU!

164

2.0 V6 TURBO



La limousine sportive! 205 CV

AUTO-CENTRE
EMIL FREY SA
F.-Courvoisier 66, 039/28 66 77
La Chaux-de-Fonds

New Dehli pleure Rajiv Gandhi

L'ex-premier ministre indien a été incinéré

Comme le veut la tradition hindoue, Rahul Gandhi, 20 ans, fils de l'ancien premier ministre assassiné mardi, a mis hier le feu au bûcher de bois sur lequel reposait son père. Rajiv Gandhi avait lui-même accompli ce rite voilà sept ans, après le meurtre de sa mère Indira en 1984.

De New Dehli
Jean-Pierre AUBRY

Plusieurs dizaines de milliers de personnes ont suivi hier l'ex-premier ministre Rajiv Gandhi jusqu'à son bûcher funéraire. Non sans bousculades, mais sans incident.

La Nouvelle-Dehli était toujours en deuil hier trois jours après l'attentat. Les bureaux et la plupart des magasins sont restés fermés, la circulation était presque inexistante dans le centre, quadrillé par un déploiement policier, militaire et paramilitaire sans précédent. Plus de 100 compagnies ont été mobilisées pour ces funérailles.

AUX COULEURS
DE L'INDE

Une foule dense s'était massée avec beaucoup d'avance sur le

très long parcours du cortège. Un trajet de 2 heures qui est parti de Teen Murti Bhawan, l'ancienne résidence du pandit Nehru, le grand-père de Rajiv Gandhi, pour amener la procession à Shakti Staa, où s'est déroulée la crémation. Le cercueil, couvert du drapeau indien, vert, blanc et safran, avait été hissé sur une plate-forme mobile tractée par un camion militaire, tandis qu'un hélicoptère lâchait des pétales de fleurs. Quelques poings se sont levés et des slogans ont été criés au début du cortège, mais l'atmosphère est restée calme, et même sereine sur les lieux de la crémation.

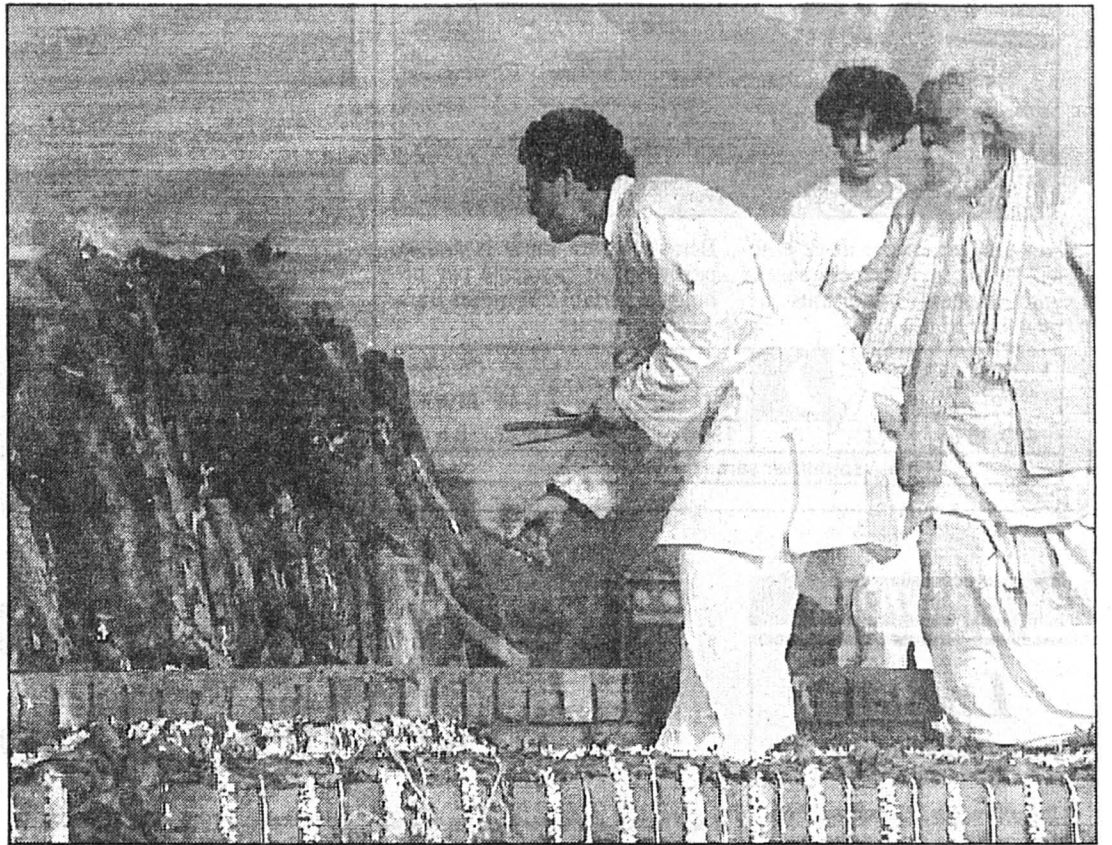
PRÊT À PARDONNER

Bien que le dispositif de sécurité ait par moment été débordé (faire passer un fleuve humain par les détecteurs de métaux est un exercice difficile), la foule a été maintenue à bonne distance de la tribune officielle où avaient pris place notamment les vice-présidents des Etats-Unis Dan Quayle et de l'URSS Guennadi Yanayev, le prince Charles, les premiers ministres du Népal, du Pakistan, du Sri-Lanka, de Maurice et du Bhoutan.

Les funérailles ont confirmé ce qu'avait déjà montré la campagne électorale, le fils d'Indira Gandhi avait retrouvé sa popularité après sa défaite aux élections de 1989. Son bilan de premier ministre laisse en Inde, avec deux ans de recul, deux souvenirs contradictoires: une libéralisation économique et le scandale Bofors, une sombre affaire de pots-de-vins. Les électeurs semblaient prêts à pardonner la seconde pour obtenir un gouvernement stable.

Après l'attentat, une vague de sympathie devrait améliorer encore la performance électorale du Parti du congrès (I). Quelques doutes persistaient encore sur la phase finale de cette consultation, le Commission électorale envisageant d'avancer les dates, ce qui laisse tout juste le temps au Congrès de trouver un leader.

Hier d'ailleurs, les responsables du Congrès ont pressé Sonia Gandhi d'accepter la présidence du Parti du congrès qu'elle avait refusée mercredi. L'incertitude demeure donc au sujet de la succession de Rajiv Gandhi, mais elle ne devrait toutefois pas tarder à être levée. (jpa)



La crémation de Rajiv Gandhi: comme la tradition hindoue le veut c'est son fils qui a mis le feu au bûcher.

(AFP)

Addis Abeba entre peur et espoir

Israël a entamé l'évacuation des Juifs Falashas

Addis Abeba redoutait hier de voir arriver les combattants rebelles qui, pour le moment, campent sur leur position à une trentaine de kilomètres de la capitale, semblant attendre l'ouverture, lundi à Londres, des négociations de paix. Les Israéliens, pour leur part, n'ont pas attendu cette date pour commencer l'évacuation des 18.000 juifs Falashas encore dans le pays.

Jérusalem n'a pas attendu. Dans la matinée d'hier, quatre avions israéliens sont arrivés à l'aéroport international de la capitale vers lequel ont été dirigés des centaines de Juifs éthiopiens qui vont rejoindre l'Etat hébreu. Originaires de la province du Gondar, aujourd'hui aux mains des rebelles, ils avaient gagné les abords de la capitale l'an dernier et vivaient dans des conditions

misérables en attendant leur départ.

Alors que la situation est calme à Addis Abeba, le Front populaire démocratique révolutionnaire d'Ethiopie (FPDRE) a rejeté les appels à la trêve lancés par les nouveaux dirigeants qui ont pris les rênes du pouvoir après la fuite à l'étranger, mardi, du président Mengistu Haile Mariam.

ATTENTE
DES POURPARLERS

Le FPDRE, dont l'avancée spectaculaire ces derniers mois a largement contribué à la chute du président Mengistu, a fait savoir que les forces n'étaient qu'à une trentaine de kilomètres d'Addis-Abeba sur le front ouest. Les rebelles sont également proches de la capitale au nord et au sud.

Mais bien que les rebelles se soient rapprochés de la ville ces derniers jours et qu'ils semblent en mesure de remporter la victoire finale face à une armée éthiopienne démoralisée, ils ont cessé leur marche vers la capitale. Ceci laisse supposer qu'ils attendent l'ouverture à Londres des pourparlers gouvernement-rebelles, patronnés par les Etats-Unis, où ils seront en position avantagée pour négocier.

VISITE REPORTÉE

De son côté, M. Mengistu, qui a fui vers le Zimbabwe, recevra l'asile politique. En effet, à Paris où il est en visite, le chef de l'Etat zimbabwéen, Robert Mugabe, ami personnel de Mengistu, a déclaré vendredi que l'ancien président éthiopien se verrait accorder l'asile dans son pays.

Par ailleurs, le Haut-commissaire des Nations Unies pour les réfugiés, la Japonaise Sadako Ogata, a reporté, pour des raisons de sécurité, le voyage qu'elle prévoyait ces prochains jours en Ethiopie, a annoncé le HCR hier à Genève. Mme Ogata prévoyait de se rendre en Ethiopie du 28 mai au 1er juin pour y discuter des problèmes des réfugiés somaliens et éthiopiens.

Pour sa part, la Suisse n'a pas prévu pour l'instant de rapatrier ses ressortissants, la situation à Addis Abeba étant calme, a indiqué vendredi le porte-parole du Département fédéral des affaires étrangères (DFAE) Marco Camerini.

La colonie suisse en Ethiopie compte une septantaine de personnes. (ats, afp)

Afrique du Sud: l'ANC boycotté

De Klerk ouvre un sommet sur la violence

Le président sud-africain Frederik de Klerk a ouvert hier près de Pretoria un sommet sur la violence en Afrique du Sud boycotté par l'opposition noire et une grande partie de l'extrême-droite blanche.

En ouvrant ce sommet, auquel assistent près de 200 dirigeants politiques et du monde des affaires, M. de Klerk a déclaré que «le gouvernement était là pour écouter plus que parler». Il a demandé à ceux qui n'assistaient pas à la table ronde de «ne pas se livrer au petit jeu de la politique politicienne».

PAS DE RÉPONSES
ADÉQUATES

Le Congrès national africain (ANC) de Nelson Mandela, ses alliés du Congrès des syndicats sud-africains (COSATU, un million d'adhérents) et du PC sud-africain (SACP) ainsi que les églises sud-africaines regroupées au sein du Conseil sud-africain des églises (SACC) sont absents de cette réunion qui doit durer deux jours.

L'ANC a refusé d'y participer car elle estime que le gouvernement n'a pas répondu à ses revendications dans le domaine de la lutte contre la violence dans les cités noires, qui a fait un millier de victimes depuis le début

de l'année. L'ANC souhaite notamment l'interdiction totale des armes tribales des combattants zoulous anti ANC et la démission de deux ministres, ceux de la Loi et l'Ordre (police) et de la Défense.

L'EXTRÊME-DROITE
BOUDE

Le Parti conservateur (CP, extrême-droite), qui vient de remporter une élection partielle, a également décliné l'invitation de M. de Klerk.

Le chef zoulou Mangosuthu Buthelezi, chef du parti Inkatha (conservateur) est le principal représentant d'un mouvement noir à assister à la conférence, aux côtés de représentants de petites églises indépendantes noires comme l'église pentecôtiste et de dirigeants de bantoustans (autonomes).

Le chef du minuscule Mouvement de la résistance afrikaner (AWB, néo-nazi), Eugene Terre-Blanche, a accepté de se rendre au sommet, à la différence d'autres mouvements d'extrême-droite blancs.

Assistent également au sommet les responsables de la Chambre de commerce sud-africaine (SACOB), représentant les milieux de l'industrie et de la finance sud-africaines. (ats, afp)

Bagdad donne son accord

Les alliés étendent la zone de sécurité en Irak

La «zone de sécurité», mise en place par les alliés dans le nord de l'Irak, s'est étendue hier à la capitale provinciale de Dohouk, afin d'inciter les dizaines de milliers de réfugiés kurdes à rentrer chez eux. Bagdad a par ailleurs accepté l'envoi, dans cette même région, d'une force de sécurité des Nations Unies, dont un détachement doit quitter Genève lundi.

Une vingtaine de militaires américains ont effectué, hier, une

mission exploratoire à Dohouk (nord-ouest de l'Irak), en application de l'accord conclu mercredi entre Irakiens et alliés en vue de permettre un retour massif dans cette ville des dizaines de milliers de Kurdes irakiens toujours réfugiés près de la frontière turque.

Cette mission a pour objectif de préparer la prochaine installation à Dohouk d'une unité de la force de coalition chargée de participer à la remise en état de

la ville et à la réinstallation des habitants. Selon des officiers américains, la mission ne devrait durer que 21 jours.

SÉCURISER

Au total, a précisé le lieutenant Gary Goff, chargé des opérations alliées dans la ville, l'unité de la force de coalition comprendra 87 militaires (américains, britanniques et néerlandais), 77 membres du corps médical appartenant à diverses

ONG (Organisations non-gouvernementales) et neuf fonctionnaires du département d'Etat américain.

Les alliés ne souhaitent pas, à l'origine, étendre la zone de sécurité jusqu'à Dohouk. Ils ont changé d'avis en constatant que la plupart des réfugiés restés dans la montagne étaient originaires de la ville et ne retourneraient pas sans des garanties de sécurité. (ats, afp, reuter)

ÉVÉNEMENT

Crainte

L'ONU va déployer des forces de sécurité dans le nord de l'Irak. Bagdad l'a accepté. Répondant à l'invitation de Saddam Hussein, Mère Teresa rejoindra les troupes. Mission: protéger les Kurdes et assurer la distribution de l'aide humanitaire qui leur est destinée. Saddam Hussein risque d'en tirer meilleur profit que les Kurdes irakiens.

On peut tout d'abord se demander de quelle manière quel-

que 500 hommes, légèrement armés, accompliront leur travail si l'on sait qu'environ 100.000 Kurdes irakiens sont toujours réfugiés près de la frontière turque. Quant aux milliers d'autres qui ont regagné leurs villages, ils se sentent encore menacés et craignent, à juste titre, le départ des forces occidentales, quelque 8000 hommes, seules capables de maintenir à distance les soldats irakiens.

La présence de Mère Teresa n'y changera rien. Elle apparaît d'ailleurs comme une tentative de Saddam Hussein d'améliorer

son image. Sur ce point, nul ne saurait être dupe!

L'accord passé avec l'ONU permet à Bagdad de redorer son blason en faisant montre d'une apparente souplesse. En fait, l'ONU doit parer au plus pressé. Dans l'attente de véritables négociations, la question des Kurdes reste en suspens avec, comme principal point d'achoppement, l'autonomie du Kurdistan et, pour corollaire, le tracé de la frontière avec l'Irak ainsi que le rôle des autorités de Bagdad.

Simone ECKLIN

Crash en Iran

Un Iliouchine transportant une aide humanitaire allemande destinée aux réfugiés irakiens s'est retrouvé à court de carburant et s'est écrasé hier dans l'ouest de l'Iran. Quatre personnes ont été tuées et six autres blessées, a annoncé l'agence iranienne IRNA.

D'après Radio Téhéran, l'appareil affrété par le Comité international de la Croix-Rouge (CICR), était en flammes lorsqu'il s'est écrasé dans la province de Bakhtaran. L'Iliouchine appartenait, semble-t-il, à la Mexair, une petite compagnie de charters basée en Suisse. (ap)

LE MONDE EN BREF

CORÉE. — Le président sud-coréen Roh Tae-woo a nommé hier au poste de premier ministre un ex-titulaire du portefeuille de l'Education, connu pour avoir interdit un syndicat enseignant il y a deux ans. Chung Won-shik, 62 ans, remplacera Roh Jae-bong, qui a remis sa démission mercredi, à la suite de la vague d'agitation politique.

MAURITANIE. — Environ 400 femmes mauritaniennes, aussi bien arabo-berbères que noires, ont manifesté hier à Nouakchott en faisant un sit-in devant le Ministère de l'intérieur. Elles portaient des pancartes où on pouvait lire «Où sont nos époux, nos fils, nos frères?» La police est intervenue et les a embarquées dans des camions. Elles ont été libérées cinq heures plus tard.

PROCHE-ORIENT. — Le secrétaire d'Etat américain James Baker pourrait effectuer au mois de juin sa cinquième tournée au Proche-Orient depuis la guerre du Golfe pour tenter de faire aboutir son projet de conférence de paix.

CAMEROUN. — Le chef de file de l'opposition camerounaise a brandi hier la menace d'une guerre civile si le président Paul Biya persiste dans son refus de céder sa place ou de convoquer une conférence nationale.

AVERTISSEMENT. — Le gouvernement japonais a vivement déploré hier l'attitude nord-coréenne lors des derniers pourparlers de normalisation et lancé un avertissement voilé à Pyongyang sur l'issue de ces négociations.

Hôtel-Restaurant

Le Grand-Som-Martel

Mary Blanca
et Daniel Maurer

Fermé le mardi
☎ 039/31 17 27

 **ENSA**
ÉLECTRICITÉ
NEUCHÂTELOISE S.A.

AGENCE: LA SAGNE
☎ 039/31 51 51

Dépannage 24 h sur 24
Installations de paratonnerres
Installations courant fort, faible
et téléphone
Grand choix de luminaires et d'appareils
électroménagers

Tracteurs Deutz
Machines agricoles
Tronçonneuses
Installations de fermes
Ponts roulants Scheffer

Bernard Frei

Vente
et service après-vente

La Sagne ☎ 039/31 52 33
La Côte-aux-Fées ☎ 038/65 12 12

 **Jean-Jacques
URBUCHEN**

Entrepreneur diplômé

Maçonnerie, béton armé,
transformations, carrelages

LA SAGNE
La Chaux-de-Fonds
☎ 039/31 26 82

Hôtel-Restaurant La Corbatière

Elisabeth et Roger Thiébaud

Cuisine régionale
Spécialités à la carte
☎ 039/23 72 00
Fermé le lundi dès 14 h
et le mardi

Restaurant de Commune

La Sagne

Se recommande:
famille E. Maire

Fermé le mercredi
☎ 039/31 51 12

Menuiserie, vitrerie
Fenêtres et portes
bois et bois/métal

Jean-Claude Matile

La Sagne
☎ 039/31 52 62

**MARCEL PÉTER
ENSEMBLIER**

Meubles - Tapis - Rideaux

AMEUBLEMENT LA SAGNE

☎ 039/31 51 00

Programme de la fête villageoise de La Sagne

les samedi 25 et dimanche 26 mai 1991

Samedi 25 mai

Dès 10 h Vive la jeunesse
Concours organisé pour les enfants du village
Résultats et remise des prix

12 h Pique-nique
Les cantines sont à disposition pour les boissons
et le jambon chaud, frites... **pop-corn**

14 h à 16 h **Disco** pour les enfants et les jeunes
Stand de grimage
Bar pour les jeunes

De 20 h 30 à 3 h Jeu de wagonnets sur plan incliné avec **3 grands prix:**
3 vols en motoplaneur! (offerts par la Rentenanstalt)
Bal avec l'orchestre **Vitamines** (6 musiciens)
Stand de grimage
Jambon chaud, frites, raclettes, saucisses...

IMPORTANT **Gratuit.** Possibilité de se faire reconduire
à La Chaux-de-Fonds en bus privé de 1 h à 3 h
(selon demande)

Dimanche 26 mai

11 h Concert apéritif. Chorale et fanfare

11 h 30 Réception des nouveaux citoyens

12 h 30 **Dîner**, 3 menus et grand choix

De 14 h à 17 h Le musée est ouvert

14 h 30 Lâcher de ballons

De 15 h à 17 h **Bal** avec l'orchestre **Schwarzwald Echo** (5 musiciens)
Ambiance «Fête de la bière»
Jeux, tombola
Stand de grimage pour les enfants

Dès 17 h **Souper.** Jambon chaud, poulets, raclettes, saucisses,
hamburgers, frites...

Dès 20 h **Bal costumé** avec l'orchestre **Schwarzwald Echo**
(5 musiciens)

24 h Ambiance «Fête de la bière»
Fin de la fête 1991 avec la soupe à l'oignon

Bonne cave
Bons «quatre heures»

Hôtel von Bergen

La Sagne
☎ 039/31 51 08

 **BIERE
FELDSCHLÖSSCHEN**

que vous consommez pendant la fête
villageoise est livrée par le dépositaire

Maurice Sandoz

La Corbatière ☎ 039/23 40 64
Produits Unifontes

Ferblanterie
Couverture

Chauffage
Sanitaire

Claude

JAQUET

2314 La Sagne Crêt 94
Tel. 039 31 52 63

bureau 039/31 52 01
atelier 039/31 51 34

 **GENTIL FRÈRES SA**

Transports, carrière, terrassements
Commerce de bois
Construction de chemins forestiers

Sagne-Eglise 153 a
2314 La Sagne

Pizzeria

A la Bonne Auberge

La Corbatière

Pizza au feu de bois tous les soirs
Spécialités italiennes

Se recommande: M. Bartolomeo

Fermé le lundi
☎ 039/23 94 98

Boucherie-Charcuterie

D. Imobersteg

Spécialités:
merguez
jambon de campagne
saucisses à rôtir
de campagne

Livraison à domicile

Alexis-Marie-Piaget
La Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 39 12



Banque Raiffeisen La Sagne

Votre banque
☎ 039/31 53 64

Paul Messerli

Terrassements
Transports
Chemins forestiers

Miéville 17
2314 La Sagne
☎ 039/31 72 33

Sandoz-Aeschlimann

 Menuiserie
Charpente
Vitrerie

2314 La Sagne, ☎ 039/31 72 60

Garage J. Cassi & A. Imhof SA
Charles-Naine 33
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/26 88 44


INTER-AUTO

Réparations
Achat, vente toutes
marques, neuves
et occasion
Service de dépannage 24 h sur 24

Café-Restaurant

LE RELAIS DES CHASSEURS

M. et Mme Maurice Wüthrich
Les Entre-deux-Monts
☎ 039/31 60 10



 **Muller-FÊTES**

Veuillez m'envoyer de la documentation
Société: _____
Nom: _____
NPA/localité: _____
Tél.: _____
A. Muller - FÊTES
1681 Vuisternens-en-Ogoz

☎ 037/31 15 94

Les vins que
vous dégusterez
viennent des

 **CAVES
de la BÉROCHE**

Crêt-de-la-Fin 1-2
2024 Saint-Aubin
☎ 038/55 11 89

Pour une partie de cartes,
on ira au

Café du Cerf

La Sagne-Eglise
☎ 039/31 51 16

La crise yougoslave s'accroît

L'armée arrête puis relâche deux membres de la milice slovène

La police fédérale militaire a arrêté puis relâché hier deux membres des unités de défense slovènes, dont leur commandant, le lieutenant-colonel Vladimir Milosevic, dans l'est de la république, mais la fin d'un blocus de chars devant un bâtiment de la milice slovène a semblé apaiser les tensions entre les deux forces. Le colonel Milosevic avait été arrêté alors qu'il participait à des pourparlers avec des représentants de l'armée fédérale à Maribor, près de la frontière autrichienne. Des chars de l'armée fédérale avaient encerclé jeudi un camp d'entraînement des forces territoriales slovènes à Maribor, à la suite d'un incident survenu entre des miliciens et deux soldats fédéraux.

Hier, en réponse à l'arrestation du colonel Milosevic, les autorités slovènes ont coupé l'alimentation en électricité et les lignes téléphoniques utilisées par les forces fédérales présentes en Slovincie.

En annonçant leur libération, la télévision a par ailleurs rapporté que des soldats de l'armée fédérale avaient ouvert le feu sur trois personnes travaillant sur un transformateur près de Ptuj, au sud de Maribor, et que l'une d'elles avait été blessée à une jambe.

MANIFESTANT TUÉ

Hier soir, un Slovène de 53 ans a par ailleurs trouvé la mort après être tombé sous un blindé léger de l'armée yougoslave, devant la caserne de la ville de Maribor.

La victime se trouvait parmi quelque deux à trois cents personnes qui s'étaient rassemblées devant la caserne de Maribor pour empêcher la sortie de transports de troupes, a précisé l'agence.

Quelques heures auparavant, à l'issue d'une réunion d'urgence, la présidence slovène avait réagi en qualifiant dans un communiqué les événements de Maribor de «brutale démonstration de force» de l'armée yougoslave. «Cet incident prouve que l'armée n'entend pas cesser de se mêler de questions politiques et permettre le règlement pacifique de la crise yougoslave», ajoute le communiqué diffusé par Tanjug.

Dans le même temps, la tension est à nouveau montée d'un cran dans la république voisine de Croatie où un chauffeur de poids-lourd a été tué dans une embuscade près de la ville côtière de Split. Ce meurtre a été perpétré dans une région où la communauté serbe est entrée l'an dernier en lutte ouverte contre les autorités communistes de la république croate.

La Suisse estime qu'elle a de meilleures chances de participer à l'Espace économique européen (EEE). C'est ce qui est ressorti des discussions entre les chefs de gouvernement des sept pays de l'AELE, à Vienne. Le président de la Confédération, M. Flavio Cotti a toutefois précisé, hier, que la Suisse ne peut pas encore se prononcer de façon définitive. La Suisse a obtenu une sorte de droit de veto qu'elle pourra exercer au sein de l'EEE, mais uniquement avec l'accord de ses partenaires: une possibilité de ne pas suivre les directives dans certains cas isolés. Une prochaine réunion aura lieu fin juin, à Salzbourg, au terme de laquelle l'accord final doit être signé.

Suite aux discussions qui se sont déroulées à Vienne, la Suisse es-

time que ses chances de participer à l'Espace économique européen (EEE) sont meilleures. Elle ne peut toutefois pas se prononcer de manière définitive pour l'instant, a souligné hier à Vienne le président de la Confédération Flavio Cotti à l'issue de la réunion des chefs de gouvernement des sept pays de l'AELE.

Le chancelier autrichien Franz Vranitzky a déclaré que le contenu du traité était d'ores et déjà établi. Les problèmes qui restent en suspens pourront être réglés d'ici la prochaine réunion des 24 et 25 juin prochain à Salzbourg, a ajouté le chancelier. C'est lors de cette réunion que l'accord final doit être signé.

Pour arriver à une approbation définitive du traité sur

l'EEE, il faut que les négociations aboutissent à des solutions qui soient acceptables pour tous, ont indiqué les pays de l'AELE dans un communiqué commun. La Suisse est en meilleure position qu'il y a encore une semaine, a constaté Flavio Cotti. Depuis les dernières négociations entre la Communauté européenne (CE) et l'AELE du 13 mai à Bruxelles, des pas ont été faits dans la bonne direction. La Suisse va toutefois analyser en profondeur la teneur du traité avant de le signer.

DROIT DE VÉTO

La Suisse a obtenu une sorte de droit de veto qu'elle pourra exercer au sein de l'EEE, mais uniquement avec l'accord de ses partenaires. Elle veut ainsi se ré-

server la possibilité de ne pas suivre des directives et ordonnances dans certains cas isolés.

Lors des négociations de Bruxelles, la délégation helvétique s'était réservée le droit d'attendre pour remettre la question de l'«opting out» sur le tapis, c'est-à-dire la possibilité pour un Etat de ne pas appliquer de nouvelles règles de l'EEE ne lui convenant pas et de s'en tenir aux engagements pris lors de la signature de l'accord définitif. Cette position l'avait isolée au sein même de l'AELE.

POLITIQUE DE L'ENVIRONNEMENT COMMUNE

A Vienne, Flavio Cotti a rappelé la position adoptée par le

Conseil fédéral le 8 mai dernier, à savoir que la Suisse ne signera pas un traité si les institutions de l'EEE ne placent pas sur un pied d'égalité toutes les parties signataires de l'accord. «On ne peut actuellement pas exclure totalement une telle possibilité, bien que les résultats de la conférence des ministres du 13 mai dernier aient constitué un certain progrès», a relevé le président de la Confédération.

Flavio Cotti a par ailleurs estimé que l'EEE devait respecter un juste équilibre entre les exigences d'une libre circulation des marchandises et le besoin d'une protection efficace de l'environnement. «Il faut qu'il y ait une politique écologique commune au sein de l'EEE à la fin de ce siècle», a-t-il ajouté. (ap)

La Suisse en meilleure position

Traité de l'EEE: l'AELE se rapproche d'un consensus

La légende cristallisée

Wilhelm Kempff, pianiste, n'est plus

La mort de Wilhelm Kempff, survenue jeudi, à Positano dans le sud de l'Italie, surprend comme une chose irréaliste, malgré l'âge avancé de l'illustre pianiste. C'est que la personnalité de cet artiste était tellement intégrée dans la conscience musicale que son existence était comme hors du temps, cristallisée comme un symbole.

Issu d'une famille d'organistes luthériens, Wilhelm Kempff, né le 25 novembre 1895 à Jüterborg au nord-est de l'Allemagne, ma-

nifesté dès l'âge de 5 ans des dons musicaux exceptionnels. En 1905 il entre au Conservatoire de Berlin, suit les cours de composition et de piano du maître Barth, dépositaire de la tradition lisztienne. Malgré des succès précoces, il poursuit, parallèlement, des études de philosophie et de musique, celles-ci couronnées en 1916 par le prix Mendelssohn, piano et composition, puis il se lance dans la carrière. De 1924 à 29, il dirige le Conservatoire de musique de

Stuttgart. En 1926 il épouse la baronne Hélène Hiller von Gärtingen, le couple aura sept enfants, dont une fille Diana, qui est écrivain.

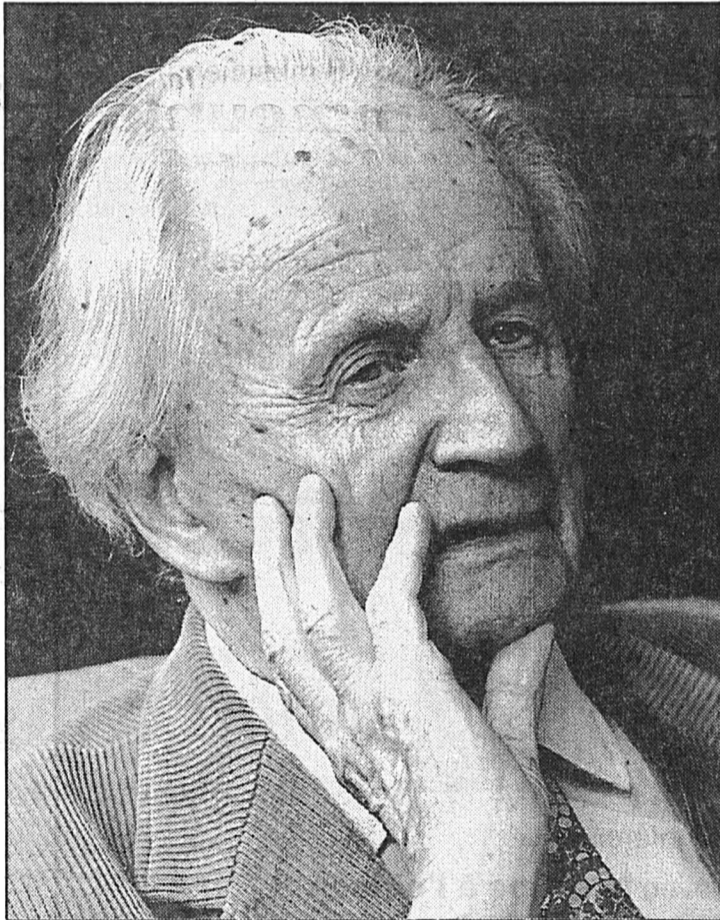
Le pédagogue et le compositeur s'effacent bientôt devant l'interprète. Pendant plus de 60 ans, de 1918, époque de ses débuts, jusqu'à 1981, date de ses adieux lors d'un concert à Paris, Wilhelm Kempff a représenté l'exemple de la plus haute tradition pianistique, dans le répertoire de Jean-S. Bach, comme dans le répertoire romantique, Beethoven, Schubert, Schumann, Brahms. On dispose heureusement de nombreux témoignages de son jeu incomparable. Il a été l'un des premiers pianistes à jouer Bach et Beethoven en Amérique du Sud et au Japon. Depuis une dizaine d'années, atteint dans sa santé, Wilhelm Kempff vivait retiré dans sa villa de Positano.

INVITÉ

À LA CHAUX-DE-FONDS

Hôte de la Société de musique de La Chaux-de-Fonds, Wilhelm Kempff est apparu pour la première fois en récital le 13 décembre 1951. Le célèbre pianiste a honoré d'autres invitations, en 1959, 1968. En 1973, alors âgé de 78 ans, Wilhelm Kempff a donné à la Salle de musique son dernier récital. Bach, Schubert, ont constitué l'essentiel du programme, resté dans le souvenir des mélomanes.

Avec Wilhelm Kempff disparaît un type d'interprète dont l'idéal de perfection peut être illustré par la concentration toujours plus grande qu'il a vouée à Bach, Beethoven, Schubert. La pensée de ces compositeurs, déchantée, dématérialisée, lui apparaissait comme un champ d'exploration et d'approfondissement illimité. D. de C.



Depuis une dizaine d'années, atteint dans sa santé, Wilhelm Kempff vivait retiré dans le Sud de l'Italie. (Keystone)

Des pouvoirs limités

Loi sur la présidence de la Russie achevée

Le Congrès des députés de la Fédération de Russie a achevé hier les débats sur l'introduction d'un système présidentiel dans la république en limitant légèrement les pouvoirs du futur président. Les députés ont en effet privé le président de la Russie du droit de destituer des «responsables du pouvoir exécutif sur le territoire de la Russie» qui auront enfreint la législation. Pour ce faire, le chef de l'Etat russe devra demander l'aval du Congrès.

Le Congrès a par contre repoussé une proposition de créer jour férié le 12 juin, date

de la déclaration de souveraineté de la Russie en 1990, comme le souhaitait le chef du Parlement russe Boris Eltsine, qui présidait la séance. Les députés ont ensuite adopté à une très large majorité les amendements constitutionnels indispensables à l'application des «actes législatifs sur la présidence de la Fédération de Russie».

Le Congrès russe a poursuivi ses travaux en discutant du texte sur la réforme des pouvoirs locaux, et des changements constitutionnels qu'elle nécessite.

(ats, afp)

L'EUROPE EN BREF

POLOGNE. - Des députés du Parti paysan polonais (PPP) ont signé hier un projet de motion de censure qu'ils comptent déposer à la Diète. Le Parti paysan accuse le chef du gouvernement de poursuivre une politique d'austérité opposée aux intérêts des agriculteurs et en conséquence de ne pas protéger les marchés agricoles.

ROUMANIE. - Le Congrès de l'Union démocratique hongroise de Roumanie (UDHR), formation d'opposition de droite représentant la minorité magyare, s'est ouvert hier à Tîrgu Mures en Transylvanie. Pour parer à d'éventuelles violences, des policiers armés de fusils d'assaut ont patrouillé dans les rues et des forces du Ministère de l'intérieur ont pris position autour du bâtiment où s'est ouvert le congrès, qui doit durer trois jours. L'UDHR est le plus important parti représenté au Parlement de Bucarest après le Front de salut national, au pouvoir.

HELSINKI. - Le président tchécoslovaque Vaclav Havel est arrivé hier à Helsinki pour une visite officielle de trois jours, dans le cadre d'une tournée dans le nord de l'Europe qui l'a déjà conduit en Norvège et en Suède et qu'il poursuivra au Danemark, à partir de lundi prochain.

SÉCURITÉ. - A l'issue de plus d'un an de négociations serrées, les 17 membres du COCOM, groupe informel créé en 1949 pour protéger les technologies occidentales des appétits communistes, ont conclu un accord à Paris dans la nuit de jeudi à vendredi sur une nouvelle liste restreinte de technologies dont l'exportation est strictement contrôlée afin d'assurer la sécurité de l'Occident. Elle entrera en vigueur d'ici le 1er septembre. Selon le négociateur américain Allan Wendt, elle représente une réduction de 50% du nombre des produits ayant une importance militaire significative qui étaient compris dans la précédente liste.

LIQUIDATION PARTIELLE

Autorisée par l'Administration cantonale, La Chaux-de-Fonds, département de Police, du 26 mars au 25 mai 1991

Par suite de la transformation complète de notre magasin, nous liquidons une partie importante de notre stock pour cause de fin de séries ou de légers dégâts provenant de l'entreposage ou du transport

Super-rabais!

Super-rabais!

DERNIÈRE VAGUE:

Téléviseurs, du portatif à l'écran géant - Enregistreurs vidéo
Caméras vidéo - Moniteurs et accessoires d'ordinateurs
Radiorecorders - Radio-réveils - Appareils de photo conventionnels
et Polaroid - Objectifs photo de tous genres, etc.

CHEZ BRUGGER

Dans la "Tour Rose", Léopold-Robert 23-25, La Chaux-de-Fonds

Super-rabais!

132-12192

offres d'emploi

Votre avenir nous passionne

Nous cherchons pour entrée immédiate ou à convenir des:

secrétaires

fr.-all./fr.-angl.

Tâches:

- connaissances dans le département des ventes;
- gestion des fournitures;
- offres;
- correspondance, divers travaux sur ordinateur;
- administration du personnel.

Les personnes intéressées sont priées de prendre contact rapidement avec Josiane Jacot.

470-584

OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
Votre futur emploi sur VIDEOTEX - OK #
Av. Léopold-Robert 65 • 2300 Chaux-de-Fonds • 039/23 04 04

Jeune fille

28 ans, blonde, féminine, jolie, fidèle, aime la campagne, souhaite fonder un foyer avec un homme simple et travailleur.

Ecrire sous chiffre M 28-703479 à Publicitas S.A., 2800 Delémont.

4x4

depuis 1969 vite résolues
deTès
ARRANG. FINANCIERS S.A.R.L.
2072 NEUCHÂTEL
038/33.69.70
450-615

Publicité intensive, Publicité par annonces

FÊTE DE DEMAIN

Fanfare, guinguettes, marché aux puces, course pedestre, course des garçons de café, groupes musicaux et folkloriques.

DANS LA VILLE

clown-jongleur, rock acrobatique, poèmes et danse. Vin de la ville de La Chaux-de-Fonds à emporter ou à déguster.

ANCIENNE

SAMEDI 25 MAI

Promenade des Six-Pompes, Place des Marronniers et Place du Bois.

divers

Occasions photocopieurs

A4/A3 Zoom, avec garantie
Photocopieur couleur
super prix, ☎ 039/41 14 10
470-1057

L'annonce, reflet vivant du marché

offres d'emploi

Quelle **JEUNE FILLE** aimant les animaux (cheval de selle, chiens, chat) désire travailler dans une villa près de Berne (pour une année à partir du 1er juillet). Occasion d'apprendre le bon allemand. Mme Josseck, 3112 Allmendingen, ☎ 031/52 46 47
5-50112

immobilier

villa mitoyenne

à Saint-Blaise. Vue Lac et Alpes, 6½ chambres, 2 bains, garage 2 voitures, piscine etc. Fr. 648 000.- éventuellement bail. Libre avril 1991.
☎ 01/867 31 33, ☎ 053/37 17 50
582-100077

Privé cherche à acheter

immeuble locatif

comprenant commerce, bien centré, à La Chaux-de-Fonds.
Ecrire sous chiffres V 132-702124, à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds 2

Façades d'isolation en ALU

pour nouvelles constructions et transformations

Volets en ALU

☎ 037/34 15 34
17-1700

TOUT LE MONDE PEUT AIDER!



DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES

Le mot mystère

Définition: formule inscrite, mot de 8 lettres

Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la liste ci-dessous. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que le mot mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas.

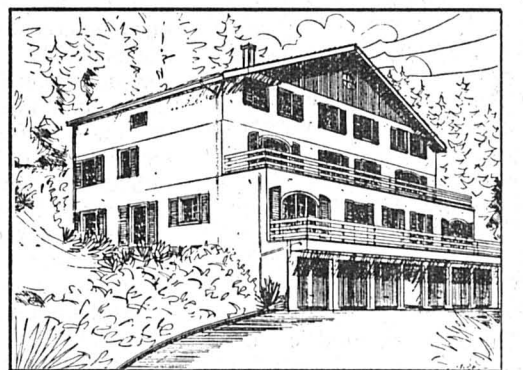
Solution page 10

R	U	T	U	F	T	O	L	U	A	E	L	F	S	N
T	I	M	E	N	C	E	D	A	R	D	E	L	I	E
E	A	O	A	T	N	E	D	U	N	N	U	D	D	F
V	T	L	R	I	L	I	S	A	N	C	O	R	A	F
I	A	O	B	T	T	U	U	A	I	N	E	C	J	I
G	I	R	B	O	C	R	M	D	A	V	R	R	O	R
O	U	E	T	A	T	O	E	U	U	A	I	E	U	G
T	O	U	V	E	R	T	O	O	T	A	A	D	R	C
C	D	E	E	O	M	T	R	F	E	F	F	U	O	T
E	R	T	T	E	L	P	E	E	F	F	F	O	E	E
L	A	I	E	L	L	U	L	V	H	I	A	S	P	T
I	N	I	E	U	T	U	E	E	E	C	C	O	I	N
B	N	V	E	R	D	E	M	O	D	H	O	I	E	A
U	A	U	E	R	A	T	U	R	E	E	C	P	E	H
J	R	U	A	E	S	R	E	V	T	H	E	N	A	R

- | | | | |
|------------------|-----------------|------------------|------------------|
| A Affaire | Fléau | M Lueur | R Rabot |
| Affiche | Futur | Maître | Raturé |
| Anodin | G Galant | Manne | S Souder |
| Ardu | Griffe | N Nard | T Temple |
| C Cave | H Hanté | O Oblat | Thénar |
| Chevet | J Jadis | Octroi | Touffe |
| Coin | Javel | Octroi | Truand |
| Crîé | Jour | Officier | Tumulte |
| D Dôme | Jubilé | Ogive | Turbine |
| E Evolué | L Lance | Ouvert | U Unie |
| Epié | Lettre | Poche | Usure |
| F Feutre | Lucide | P Prouver | V Verseau |

PORTES OUVERTES

aux
PONTS-DE-MARTEL



Superbe immeuble résidentiel
2½ et 3½ pièces, 5½ duplex à vendre
POUR LE PRIX D'UN LOYER!

Selon modèle, 3 salles d'eau, cheminée de salon
Loyers: de **Fr. 745.-** à **Fr. 1830.-** par mois
(intérêts et amortissement compris)

Fonds propres de Fr. 25 000.- à Fr. 54 000.-

Samedi 25 et dimanche 26 mai de 13 h 30 à 17 h
(derrière l'église)

BERCI

CONSTRUCTIONS 1445 VUITEBOEUF
024 59 20 21

Le Métro Ouest de Lausanne inauguré

Une réalisation importante en matière de transports

Une semaine avant que les voyageurs puissent en profiter, les 12 automotrices du nouveau métro lausannois circulent depuis hier, jour de l'inauguration officielle de cette ligne de 7,8 kilomètres reliant le centre de Lausanne à la gare de Renens via les hautes écoles lausannoises.

Le Métro Ouest de Lausanne (TSOL), tramway léger reliant le centre-ville aux hautes écoles et à Renens, a été inauguré hier, trois ans presque jour pour jour après le premier coup de pioche. A bord du convoi, le conseiller fédéral Adolf Ogi a participé aux cérémonies officielles, tout au long du premier parcours. La mise en service publique aura lieu le 2 juin.

Une ligne ferroviaire entièrement nouvelle, unit désormais, sur près de huit kilomètres, la gare du Flon, au cœur de Lausanne, et la gare CFF de Renens. Entre deux, treize stations desservent l'Université, l'EPFL et les quartiers populaires de l'ouest lausannois. Il s'agit, à l'échelle suisse, de l'une des principales réalisations en matière de transports publics de ces dernières décennies.

La construction aura coûté 192 millions de francs, 42% de plus que ne le prévoyait le devis de 1985. Le coût supplémentaire est dû aux hausses légales, à de mauvaises surprises géologiques et à une sous-estimation initiale.

La Confédération a mis 58 millions dans cette réalisation, le canton 102, les quatre communes concernées le reste (32 mios).

STATION DÉCORÉE

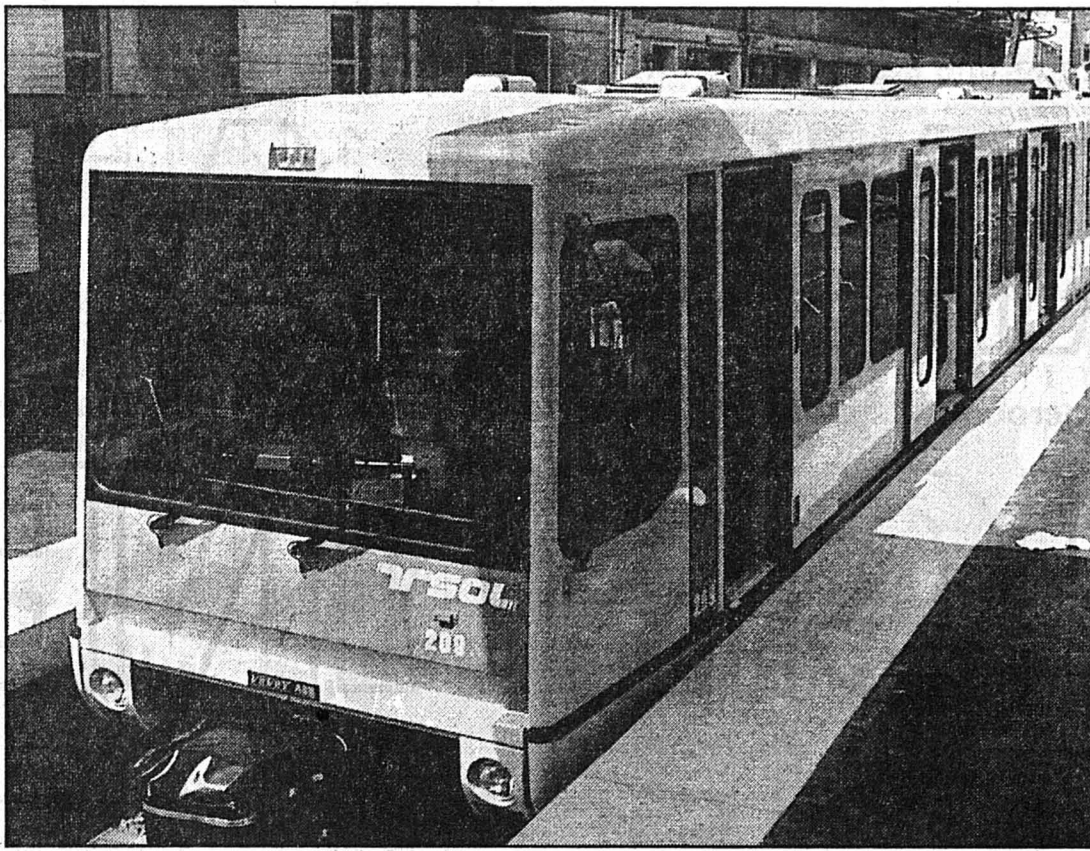
Le parcours est jalonné de plusieurs ouvrages d'art, dont un tunnel, cinq viaducs, une tranchée couverte et de nombreux murs de soutènement. Une difficulté particulière a été le percement du tunnel de Chauderon, long de 400 m, en raison du terrain de moraine.

La station du Flon a été décorée par l'artiste genevois Gérard Poussin. A cet endroit convergeront à terme, avec le Métro Ouest et le funiculaire Lausanne-Ouchy, le train Lausanne-Echallens-Bercher et un nœud des trolleybus.

Commandé aux Ateliers de construction mécanique de Vevey, le matériel roulant comprend 12 automotrices de 235 places (valeur totale de 37 millions). Le Métro Ouest sera exploité par les Transports publics de la région lausannoise (TL). Une femme et trente-neuf hommes, recrutés parmi le personnel de cette entreprise, vont le conduire.

À L'ÉPREUVE DES FAITS

La ligne est conçue pour une cadence d'un convoi toutes les 10 minutes, en rames simples ou



Les nouvelles rames pourront transporter 235 passagers.

(Keystone)

doubles. On pourra transporter de 25.000 à 33.000 voyageurs par jour. Certains ont regretté que le Métro Ouest soit à ligne unique, les changements n'étant possibles que dans les stations. L'expérience dira comment

les heures de pointe seront surmontées. On estime que la région desservie comptera d'ici la fin du siècle près de 100.000 habitants permanents ou temporaires, dont 15.000 étudiants des hautes écoles.

Bien qu'en site propre la plupart du trajet, la ligne comprend quelques passages à niveaux. Ces carrefours réglés par des feux ont également fait l'objet de critiques, pour des raisons de sécurité. (ats)

S'orienter vers le marché

Projet de réforme de la SSR

Les organes directeurs de la Société suisse de radiodiffusion et télévision (SSR) ont défini hier à Berne les lignes directrices qu'ils entendent donner à la réforme de la société, afin de la doter des structures d'une vraie entreprise orientée vers le marché et adaptée à la situation de concurrence actuelle en Suisse. Les mesures concrètes de réorganisation seront présentées cet automne selon le calendrier adopté.

Sur les nouveaux organes d'entreprise (conseils d'administration), le comité central de la SSR, s'appuyant sur les rapports d'un «Groupe de réflexion» à l'œuvre depuis l'été 1990, donne la préférence à un «modèle national/régional». Un Conseil central de 15 à 25 membres - avec comité exécutif de 7 à 9 personnes - en serait l'organe suprême, et remplacerait l'actuelle assemblée des délégués, forte de 144 membres.

Parce que ce modèle «national» met le Conseil central à la tête de toute la SSR, il est toute-

fois proposé de limiter cette centralisation par la mise en place dans chaque région SSR ou «marché» - Suisse alémanique et rhéto-romane, romande, italienne, radio suisse internationale - un Conseil régional de 12 à 18 membres, organes suprêmes de leur région par délégation.

LE PUBLIC AUSSI

Le public des régions n'est pas oublié. Il disposerait de deux organes lui offrant une représentation efficace, en l'occurrence une Conférence consultative des clients de 15 à 25 membres dans chaque région (au lieu de l'actuelle commission des programmes) chargée de représenter les points de vue et desirs du public, et un organe de médiation (ombudsman).

Dans la variante retenue, les membres des Conseils aux niveaux tant national que régional seraient nommés à 40% par le Conseil fédéral, 40% par les sociétés membres de la SSR, et 20% par cooptation. (ats)

Un front uni pour la TVA

Les partis gouvernementaux défendent le projet

Les quatre partis gouvernementaux font front commun pour défendre le projet de réforme du régime financier de la Confédération.

Les présidents des quatre partis ont donné, hier à Berne, une conférence de presse commune pour rappeler leurs arguments en faveur du «paquet financier» qui sera soumis au peuple le week-end prochain. Si les motifs divergent d'un camp à l'autre, tous sont convaincus que «les avantages l'emportent sur les inconvénients».

UNE CHANCE HISTORIQUE

Le Parti radical-démocratique (prd), le Parti démocrate-chrétien (pdc), le Parti socialiste (ps) et l'Union démocratique du centre (udc) partagent, pour une fois, une conviction commune: il n'y a pas d'alternative au nouveau régime financier et au passage à la taxe à la valeur ajoutée

(TVA) qu'il prévoit. Pour Franz Steinegger, président du prd, une chance historique est offerte aux citoyens de moderniser le système des finances fédérales sans faire augmenter les recettes fiscales de la Confédération. Il a souligné par ailleurs, avec ses collègues du pdc et de l'udc, que la TVA permettra d'éliminer d'importantes distorsions de concurrence qui pénalisent l'économie suisse, en particulier à l'exportation.

SATISFACTION MITIGÉE

La présidente du pdc, Eva Segmüller, a insisté pour sa part sur les aspects sociaux de la TVA. Ce changement d'impôt sur la consommation est «un pas important vers l'Europe», a-t-elle ajouté. Les partis gouvernementaux ont trouvé qu'il était très difficile de bien informer les citoyens sur le nouveau régime des finances. Hans Uhlmann, président de l'udc, a fustigé à cet égard la tendance des opposants

au projet à recourir à des arguments faciles.

Rappelant que le projet résulte d'un compromis, le président du ps, Peter Bodenmann, a insisté sur l'importance du maintien de l'impôt fédéral direct, qui est très social. Il a estimé que le changement de système n'aurait que des effets très marginaux pour les consommateurs. L'inévitable hausse des prix, qui doit rester dans des limites très faibles, sera en principe suivie par les salaires.

Le ps, dont les motifs divergent passablement de ceux des autres partis gouvernementaux, est rejoint par le pdc sur un regret: le «paquet financier» aurait dû permettre d'apporter quelques solutions aux problèmes écologiques. Compensation tout de même: ce «paquet» résout partiellement le lancinant problème du financement futur de l'AVS. Un problème dont Franz Steinegger a également souligné l'importance. (ats)

Le ras-le-bol des policiers

Politique de la drogue: mécontentement général

Les policiers suisses veulent des changements. Ils ont exprimé hier leur ras-le-bol face à l'application de la loi sur les stupéfiants. Ils se sentent marginalisés et dénoncent les «douteuses expériences sociales» dans les villes de Zurich et Berne notamment.

Le Comité central de la Fédération suisse des fonctionnaires de police, qui représente quelque 17.500 agents et inspecteurs, a exprimé hier à Leysin son ras-le-bol face aux différences cantonales en matière d'application de la loi fédérale sur les stupéfiants.

Le président Daniel Stuby ainsi que le secrétaire général Jean-Pierre Monty exigent des changements. Ils déplorent notamment la transformation de leurs collègues zurichois en gardiens de zoo autour du Platzspitz. S'ils n'envisagent pas de manifester, ils ont annoncé la te-

nue d'une conférence nationale sur la drogue pour cette année à Zurich.

PARALYSIE

Les policiers suisses regrettent également la paralysie provisoire de l'Office central de répression du trafic de stupéfiants ainsi que l'absence de bases légales en ce qui concerne la prévention et le fichage des suspects. Ils demandent en outre aux autorités d'harmoniser la formation professionnelle des policiers.

Lors de leur engagement, les policiers promettent d'appliquer la loi, y compris celle traitant du trafic et de la consommation de drogues et non seulement celle relative à la circulation routière. Toutefois, à Zurich ou à Berne, «les autorités ont abandonné leurs obligations de répression de ce fléau au profit de dou-

teuses expériences sociales», constatent les délégués des policiers suisses qui dénoncent ce laxisme.

«MARGINALISÉS»

Les policiers se sentent «insultés», «marginalisés» et démunis, ce d'autant plus que la quinzaine de fonctionnaires de l'Office central de répression en matière de stupéfiants doit se contenter de «maintenance», faute de moyens. Face à ces divergences cantonales, comment la Suisse pourrait-elle s'intégrer à l'Europe, s'interrogent les policiers.

Les policiers s'élèvent également contre la mission qui leur est imposée de renvoyer par la contrainte les réquérants d'asile déboutés. Ils n'apprécient pas cette mission, ne voulant pas être tenus pour responsables de ces drames humains. (ap)

La Suisse condamnée à Strasbourg

Le Correctionnel de Vevey a commis une erreur

En refusant de désigner un avocat d'office comme le demandait un accusé, le Tribunal correctionnel du district de Vevey (VD) a violé la Convention européenne des droits de l'homme. Cet arrêt a été rendu à l'unanimité par la Cour européenne des droits de l'homme hier à Strasbourg. Elle a condamné la Confédération à verser 3.000 francs à Claudio Quaranta pour tort moral et 4.338 francs pour frais et dépenses, a indiqué le Département fédéral de justice et police.

Au début de 1985, une instruction fut menée contre Claudio Quaranta par le juge informateur de l'arrondissement de Vevey-Lavaux pour infraction à la loi fédérale sur les stupéfiants. L'accusé demanda qu'un défenseur d'office lui soit désigné. Cette requête fut rejetée par le Tribunal correctionnel de Vevey. Celui-ci a estimé que les besoins de la défense n'exigeaient pas la désignation d'un avocat d'office, la cause ne présentant pas de difficultés particulières.

Le tribunal condamna ensuite Claudio Quaranta à six mois d'emprisonnement. Il révoqua en outre le sursis d'une peine de dix mois d'emprisonnement prononcée en 1982 et ordonna l'exécution de cette peine.

SEUL FACE À LA JUSTICE

A Strasbourg, le condamné a affirmé que les intérêts de la justice exigeaient l'assistance gratuite d'un avocat. Selon lui, l'affaire présentait des difficultés telles qu'il n'était pas en mesure d'y faire face tout seul.

Le Conseil fédéral fit valoir que le jugement était conforme au droit et à la pratique suisses. Il a notamment justifié l'absence d'un avocat d'office par l'absence d'un représentant du ministère public.

La Cour de Strasbourg a suivi l'argumentation de Claudio Quaranta. Elle a estimé que l'intervention d'un avocat se justifiait, car la peine pouvait théoriquement aller jusqu'à trois ans d'emprisonnement et le sursis précédent pouvait être révoqué. Elle fallait également tenir compte de la personnalité du condamné, jeune adulte d'origine étrangère au passé délicat chargé. (ap)

Sept maisons évacuées

L'eau de la Viège monte à Randa

Sept maisons ont été évacuées à Randa (VS) dans la nuit de jeudi à vendredi suite à la forte montée des eaux de la Viège. Si le niveau s'élève encore de sept mètres, il faudra évacuer 18 autres maisons, a expliqué hier le chef de l'état-major de crise Franz Koenig. Les bassins de la station d'épuration de Randa sont déjà sous deux mètres d'eau en raison de l'eau qui s'accumule derrière la masse d'éboulis.

Le niveau du petit lac qui s'est formé entre la masse d'éboulis qui fait barrage et Randa est actuellement supérieur de 5,70 mètres au niveau normal de la Viège, a précisé Franz Koenig. Si les eaux montent encore de sept mètres, ce sont en tout 25 maisons qui devront être évacuées. Avec la mise en service de nouvelles pompes et l'installation de tuyaux d'évacuation, on essaie de faire baisser le niveau. Pour l'instant, seules les caves de sept maisons ont été inondées. Ces maisons ne sont plus guère habitables, notamment parce que l'électricité ne fonctionne plus. (ap)

KALÉIDOSCOPE

700e: Guillaume Tell en rock

La commune genevoise de Meyrin occupera une place unique dans le cadre des manifestations marquant le 700e anniversaire de la Confédération en accueillant la première mondiale d'un «Guillaume Tell» sur rythme de rock.

Olten: retraite à 63 ans pour les deux sexes

L'âge de la retraite est fixé à 63 ans pour tous les employés, hommes et femmes, de la municipalité d'Olten, rétroactivement au 1er janvier 1991. Le législatif a décidé jeudi soir à l'unanimité de modifier dans ce sens le règlement de la caisse de pension municipale.

Le Rhin vire au rouge

Une fuite de colorant provenant d'une usine du groupe chimique Sandoz à Bâle a provoqué une coloration rouge du Rhin en aval de la cité rhénane. L'Office bâlois de la protection des eaux a indiqué hier à l'ATS que ce colorant ne présente pas de danger pour l'environnement.

Zermatt: chute d'un hélicoptère

Un hélicoptère d'Air Zermatt qui transportait du béton est tombé hier en dessous de Betten (VS). Le pilote, dont les blessures sont assez sérieuses, a été hospitalisé, selon la police cantonale valaisanne. L'appareil a touché un câble en passant sous une télécabine. L'installation de remontée a été tellement endommagée qu'elle ne fonctionne plus pour le moment.

VOYAGES

ÉVASIONS

ERIC FISCHER

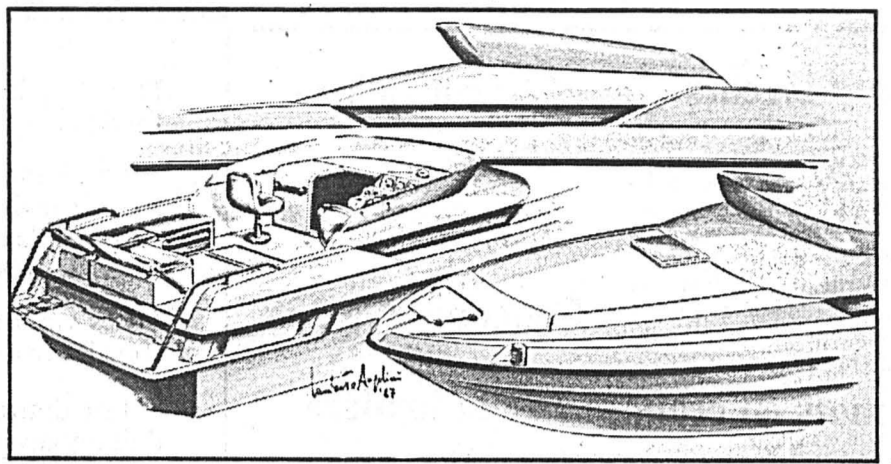


13 - 20 juillet 8 jours	L'Allemagne réunifiée Berlin - La mer Baltique - Hambourg	Fr. 1150.-
22 - 30 juillet 9 jours	Les Pyrénées, de la Méditer- ranée à l'Atlantique - Costa Brava - Andorre - Les Cols - Le Pays Basque	Fr. 1250.-
1er - 5 août 5 jours	Merveilles naturelles! Les Dolomites (14 cols alpins avec Fête nationale à Saint- Moritz)	Fr. 695.-
11 - 16 août 6 jours	Les Cévennes (gorges du Tarn) L'Auvergne - L'Avey- ron	Fr. 740.-
18 - 27 sept. 10 jours	Bretagne (Châteaux de la Loire - Lorient - Brest - Saint-Malo - Mont Saint- Michel)	Fr. 1200.-
2 - 11 octobre 10 jours	Le dépaysement total: l'An- glettre - Londres - Croi- sière en mer du Nord avant l'Eurotunnel - Les Midlands - Le Pays de Galles - La Côte sud	Fr. 1300.-

Renseignements - Inscriptions - Programmes détaillés
☎ 038/47 13 43 (si non-réponse 53 21 09)
2087 Cornaux/Neuchâtel 450-1308

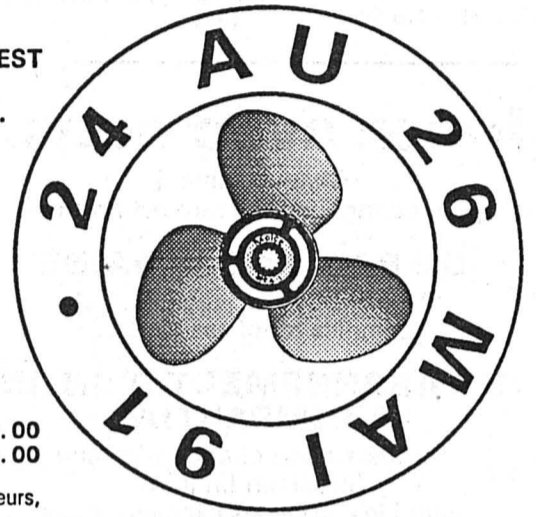


WUNDERLIN NAUTIQUE
LA NEUVEVILLE ☎ 038/51 17 69
FAX 038/51 47 48



EXPO HOTEL AUTOROUTE SORTIE YVERDON- OUEST
ET AUSSI VENTE AUX ENCHÈRES SAMEDI MATIN 25 MAI, 9 H.

NAUTIQUE
E X P O



ENTRÉE LIBRE Vendredi 24 mai 14 h. 00 à 20 h. 00
Samedi-Dimanche 10 h. 00 à 20 h. 00
EXPOSITION de bateaux moteurs, pneumatiques, planches à voiles, accastillage, moteurs,
habits nautiques, remorques, véhicules tracteurs, skis et autres engins de plages, voiliers, etc...
INITIATION À LA PLONGÉE AVEC SWISSUB Rens. 024/23 12 81

offres d'emploi

Renley Watch SA La Chaux-de-Fonds
recherche:

un chef de production

disposant de quelques années d'expérience dans le sec-
teur horloger. De bonnes connaissances d'anglais sont
indispensables;

ouvriers, ouvrières
en horlogerie

pour pose de cadrans aiguilles et emboîtage
Expérience d'au moins 3 ans exigée

Veuillez faire parvenir vos offres écrites à:
ASM - Active Sales & Marketing
Jambe-Ducommun 6a
2400 Le Locle
☎ 039/31 64 81

ASM traitera tous les dossiers avec la plus stricte confi-
dentialité. 28-14235

L'annonce, reflet vivant du marché

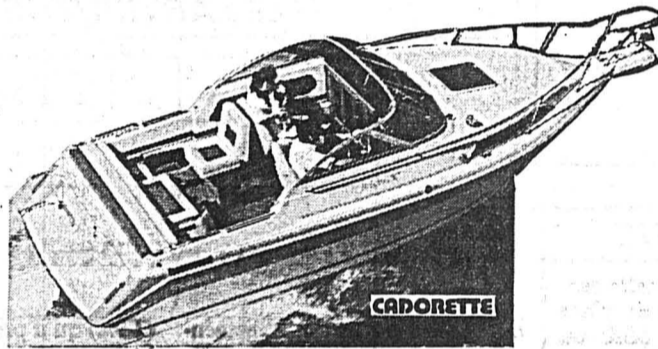
Agent
ZODIAC

Johnson

HONDA

MARINER

YAMAHA



THIEL
atelier nautique

Port du Nid-du-Crô - 2007 NEUCHÂTEL
Case postale 32 - Tél. (038) 25 75 00

Importateur bateaux ROCCA, ARGUS, CADORETTE/CANADA et des remorques L. ROCCA

Importateur bateaux pneumatiques lidemar: quilles gonflables, en bois - coque en polyester

finance

BOURSE

DOW JONES

23.5.91 2900,04
24.5.91 pas reçu

ZURICH



23.5.91 1098,20
24.5.91 1109,50

\$ US

Achat 1,4350
Vente 1,47

MÉTAUX PRÉCIEUX

Or	Achat	Vente
\$ Once	354.-	357.-
Lingot	16.450.-	16.700.-
Vreneli	97.-	107.-
Napoléon	96.50	101.50
Souver. \$ new	120.-	130.-
Souver. \$ old	120.-	130.-

Argent	Achat	Vente
\$ Once	3.98	4.13
Lingot/kg	182.-	197.-

Platine	Achat	Vente
Kilo Fr	18.170.-	18.470.-

CONVENTION OR

Plage or	Achat	Vente
	16.900.-	16.500.-
Base argent		230.-

INVEST DIAMANT

Mai 1991: 245

A = cours du 22.5.91
B = cours du 23.5.91
Les cours de clôture des bourses
suisses sont communiqués par le
groupement local des banques

HORS BOURSE

Kuoni	A	B
Calida	20600.-	20600.- 1515.-

ACTIONS SUISSES

C. F. N. n.	1075.-	1075.-
B. Centr. Coop.	790.-	790.-
Crossair p.	390.-	390.-
Swissair p.	730.-	720.-
Swissair n.	620.-	625.-
LEU HO p.	1530.-	1520.-
UBS p.	3710.-	3730.-
UBS n.	764.-	765.-
UBS b/p	147.-	147.-
SBS p.	327.-	329.-
SBS n.	285.-	288.-
SBS b/p	298.-	299.-
C.S. hold. p.	2100.-	2020.-
C.S. hold. n.	401.-	385.-
BPS	1415.-	1415.-
BPS b/p	129.-	128.-
Adia Int. p.	795.-	795.-
Elektrowatt	2960.-	2960.-
Forbo p.	2240.-	2230.-
Galenica b/p	340.-	330.-
Holder p.	4910.-	4900.-
Jac Suchard p.	7800.-	7800.-
Landis n.	1105.-	1100.-
Motor Col.	1450.-	1460.-
Moeven p.	4750.-	4720.-
Bührle p.	500.-	500.-
Bührle n.	155.-	153.-
Bührle b/p	192.-	195.-
Schindler p.	5660.-	5640.-
Sibra p.	345.-	340.-
Sibra n.	330.-	325.-
SGS n.	1605.-	1625.-
SMH 20	180.-	180.-
SMH 100	543.-	555.-
La Neuchâtel.	860.-	880.-
Rueckv p.	2900.-	2920.-
Rueckv n.	2450.-	2410.-
W'thur p.	3950.-	3990.-
W'thur n.	3340.-	3320.-
Zurich p.	4740.-	4740.-
Zurich n.	4070.-	4080.-
BBC I-A	4420.-	4420.-
Ciba-gy p.	2710.-	2730.-
Ciba-gy n.	2350.-	2340.-
Ciba-gy b/p	2330.-	2320.-

Jelmoli	1520.-	1520.-
Nestlé p.	8640.-	8630.-
Nestlé n.	8540.-	8510.-
Nestlé b/p	1645.-	1660.-
Roche port.	7870.-	7890.-
Roche b/j	4800.-	4830.-
Sandoz p.	-	2550.-
Sandoz n.	-	2400.-
Sandoz b/p	2280.-	2290.-
Alusuisse p.	1130.-	1135.-
Cortailod n.	6100.-	6100.-
Sulzer n.	4570.-	4570.-

ACTIONS ÉTRANGÈRES

Abbott Labor	76.-	75.-
Aetna LF cas	57.25	56.50
Alcan alu	29.-	28.25
Amx	33.-	33.50
Am Cyanamid	93.50	92.50
ATT	52.-	51.75
Amoco corp	74.-	72.75
ATL Richf	174.-	173.50
Baker Hughes	40.-	38.75
Baxter	50.50	50.25
Boeing	68.50	67.-
Unisys corp	5.80	5.70
Caterpillar	69.-	67.75
Citicorp	22.75	22.75
Coca Cola	81.50	80.-
Control Data	15.75	15.25
Du Pont	63.50	63.-
Eastm Kodak	60.75	59.50
Exxon	85.75	85.-
Gen. Elec	105.50	104.50
Gen. Motors	55.75	56.25
Paramount	54.50	54.-
Halliburton	63.-	61.-
Homestake	20.50	20.25
Honeywell	84.-	82.-
Inco ltd	46.75	46.25
IBM	152.50	152.50
Litton	119.-	117.-
MMM	129.-	127.-
Mobil corp	96.-	94.50
NCR	151.-	149.-
Pepsico Inc	47.75	46.75
Pfizer	84.75	85.-
Phil Morris	97.50	98.25
Philips pet	37.25	36.-
Proct Gamb	121.50	120.-

Sara Lee	55.25	55.-
Rockwell	39.25	37.25
Schlumberger	90.-	87.-
Waste mgmt	56.50	55.25
Sun co inc	46.-	45.25
Texaco	93.25	92.50
Warner Lamb.	108.50	106.50
Woolworth	44.-	43.50
Xerox	82.-	80.50
Zenith el	9.50	9.50
Anglo am	47.-	47.25
Amgold	92.25	92.50
De Beers p.	34.50	34.25
Cons. Goldf I	31.-	30.50
Aegon NV	89.25	89.50
Akzo	81.25	82.-
ABN Amro H	28.75	28.75
Hoogovens	43.50	43.75
Phillips	23.75	23.50
Robeco	74.50	74.50
Rolingo	74.-	73.50
Royal Dutch	118.-	117.-
Unilever NV	118.-	117.50
Basf AG	215.50	216.50
Bayer AG	243.-	245.-
BMW	477.-	480.-
Commerzbank	229.-	235.-
Daimler Benz	609.-	615.-
Degussa	293.-	298.-
Deutsche Bank	573.-	567.-
Dresdner BK	333.-	338.-
Hoechst	225.-	227.-
Mannesmann	239.-	245.-
Mercedes	494.-	500.-
Schering	669.-	685.-
Siemens	526.-	534.-
Thyssen AG	191.-	194.-
VW	320.-	330.-
Fujitsu ltd	11.50	11.50
Honda Motor	13.50	13.50
Nec corp	15.25	15.-
Sanyo electr.	6.30	6.30
Sharp corp	16.-	16.-
Sony	63.75	63.50
Norsk Hyd n.	43.-	43.25
Aquitaine	88.50	89.-

NEW YORK

Aetna LF & CAS	38%
Alcan	19%

Alumino of Am	66%
Amx Inc	22%
Asarco Inc	24%
ATT	35%
Amoco Corp	50%
Atl Richfld	120%
Boeing Co	45%
Unisys Corp.	3%
Can Pacif	16%
Caterpillar	46%
Citicorp	15%
Coca Cola	55.-
Dow chem.	53%
Du Pont	43.-
Eastm. Kodak	40%
Exxon corp	58%
Fluor corp	47%
Gen. dynamics	38%
Gen. elec.	72%
Gen. Motors	38%
Halliburton	41%
Homestake	13%
Honeywell	57.-
Inco Ltd	32%
IBM	104%
ITT	58%
Litton Ind	81%
MMM	87%
Mobil corp	65%
NCR	103%
Pacific gas/elec	25%
Pepsico	31%
Pfizer inc	58%
Phil. Morris	67%
Phillips petrol	25%
Procter & Gamble	82%
Rockwell intl	26%
Sears, Roebuck	38%
Sun co	31%
Texaco Inc	64.-
Union Carbide	19%
US Gypsum	2.-
USX Corp.	23%
UTD Technolog	44.-
Warner Lambert	72%
Woolworth Co	30.-
Xerox	55%
Zenith elec	6%
Amerada Hess	52%
Avon Products	44%
Chevron corp	73%
UAL	146%

Motorola inc	67.-	
Polaroid	24%	
Raytheon	81%	
Ralston Purina	53%	
Hewlett Packard	50%	
Texas Instrum	36%	
Unocal corp	25%	
Westingh elec	27.-	
Schlumberger	60.-	
(Wertheim Schroder & Co., Incorporated, Genève)		
TOKYO		
Ajinomoto	1550.-	1560.-
Canon	1490.-	1490.-
Daiwa House	1930.-	1940.-
Eisai	1860.-	1860.-
Fuji Bank	2800.-	2790.-
Fuji photo	3370.-	3340.-
Fujisawa pha	1830.-	1780.-
Fujitsu	1100.-	1120.-
Hitachi chem	1250.-	1250.-
Honda Motor	1310.-	1310.-
Kanegafuji	713.-	703.-
Kansai el PW	2870.-	2860.-
Komatsu	1430.-	1500.-
Makita Corp.	2040.-	2030.-
Marui	2200.-	2180.-
Matsush el I	1630.-	1650.-
Matsush el W	1620.-	1600.-
Mitsub. ch. Ma	820.-	811.-
Mitsub. el	770.-	755.-
Mitsub. Heavy	757.-	759.-
Mitsui co	780.-	775.-
Nippon Oil	1050.-	1040.-
Nissan Motor	743.-	740.-
Nomura sec.	2160.-	2120.-
Olympus opt	1150.-	1150.-
Ricoh	739.-	740.-
Sankyo	2390.-	2400.-
Sanyo elect.	608.-	608.-
Shiseido	1970.-	1970.-
Sony	5960.-	6080.-
Takeda chem.	1620.-	1580.-
Tokio Marine	1320.-	1310.-
Toshiba	782.-	780.-
Toyota Motor	1780.-	1800.-
Yamanouchi	2650.-	2660.-

BILLETTS (CHANGE)

LES SOLUTIONS DE SAMEDI PASSÉ

Huit erreurs

1. Veston plus large à l'avant.
2. Dallage devant les pieds de l'homme.
3. Nageoires du poisson de gauche.
4. Roche du milieu moins large.
5. Queue de l'anguille.
6. Algue complétée sous l'écrêteau.
7. Panneau complété sous le nez de l'homme.
8. Bas de l'aquarium du fond incomplet.

Six sur quinze

203
110 - 093
061 - 049 - 044
033 - 028 - 021 - 023
014 - 019 - 009 - 012 - 011

Concours No 289
Le peintre de la lumière

L'artiste à identifier était Georges Seurat

Le tirage au sort a désigné comme gagnant cette semaine, Monsieur Sylvain Rebetez, 2336 Les Bois

Six mots en croix

LAR
AVA
BAT

Superlabyrinthe

L'œuf de la case No 59

Jouez avec nous...

Chaque samedi un jeu concours différent est proposé.

UN PRIX PAR SEMAINE est attribué par tirage au sort parmi les réponses exactes.

UN ABONNEMENT D'UN AN A L'IMPARTIAL

est tiré au sort chaque trimestre (prochain fin juin) parmi les réponses exactes reçues durant les trois derniers mois.

RÉPONSES AUX JEUX DE CETTE PAGE

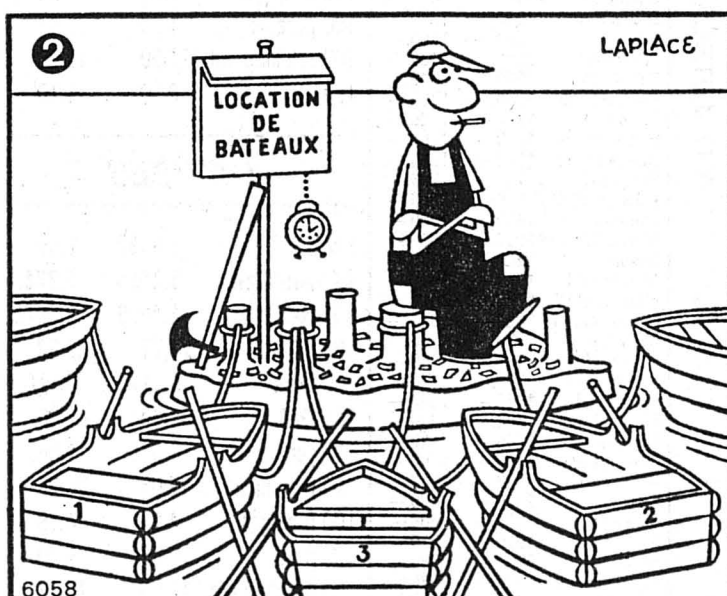
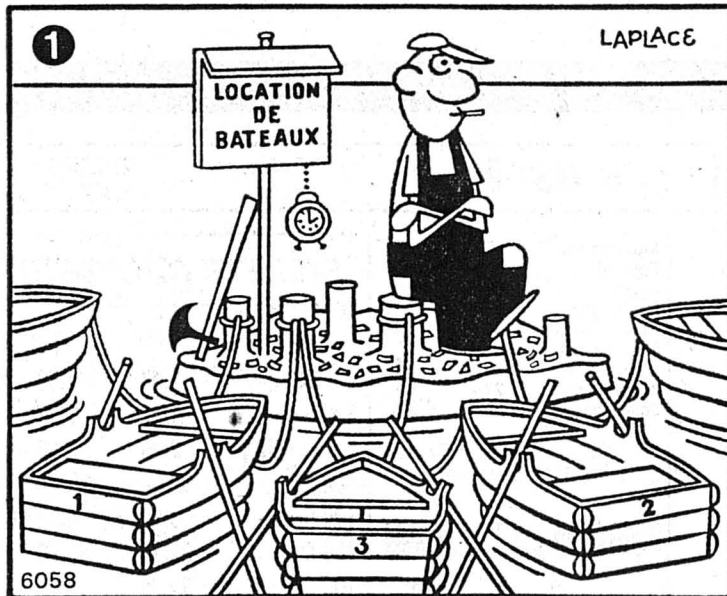
SOLUTION DU CONCOURS ET NOM DU GAGNANT DANS LA PAGE DES JEUX DE SAMEDI PROCHAIN

CASSE-TÊTE MATHÉMATIQUE

Chacune des lettres dans ce problème tient lieu d'un chiffre. Chaque fois que la même lettre apparaît, elle remplace bien entendu le même chiffre. Par la réflexion et le calcul, on peut trouver les chiffres de telle sorte que les 3 opérations verticales et les 3 opérations horizontales soient exactes.

$$\begin{array}{r} ABC \times AD = EBF D \\ : + \\ BF + AECE = AEF G \\ BA + AEPH = ACJ B \end{array}$$

LES HUIT ERREURS



...se sont glissées dans la reproduction de ce dessin

CONCOURS

Dans la grille ci-contre, six lettres figurent au centre de chaque ligne.

En ajoutant, à chaque groupe de six lettres, un mot de trois lettres devant et un autre derrière, il est possible de former dans la grille douze mots de douze lettres à lire horizontalement.

Les vingt-quatre mots que vous devez ajouter, vous les trouverez ci-après.

Les douze mots complétés, un mot nouveau doit apparaître dans la première colonne verticale à lire de haut en bas.

Ce sera la réponse à notre jeu.

Un détail encore, les accents ne doivent pas être pris en considération.

Les mots à placer:

- ACE - ALE - BLE - CON - ERE
- ERG - GAL - GEL - ICE - IDE
- ION - IRE - MIE - NEP - NOM
- OLE - ORE - OST - PIE - QUE
- RAS - TES - TIF - URE

Trois devant, trois derrière

		T	E	M	P	L	A		
		I	C	U	L	T	R		
		H	R	E	C	T	O		
		I	F	I	C	A	T		
		T	A	Q	U	O	U		
		O	T	H	E	R	A		
		A	C	T	O	P	H		
		T	Y	L	E	N	I		
		T	I	M	O	N	I		
		N	T	I	F	I	A		
		E	N	T	A	T	O		
		E	N	C	L	A	T		

Concours No 290

Question: Quel mot lit-on dans la première colonne de la grille complétée?

Réponse:
Nom:
Prénom: Age
Adresse:
NP Localité

A retourner sur carte postale avant mardi 28 mai à minuit à: L'Impartial, jeux concours, Case postale, 2301 La Chaux-de-Fonds

LE LABYRINTHE

A	G	Y	N	E	N	H
B	M	A	N	A	N	E
R	E	R	A	N	A	I
I	L	I	E	D	E	D
E	L	E	E	R	J	I
P	H	A	N	I	E	I
E	T	S	E	N	E	R

Cette grille contient huit mots tirés du thème: PRÉNOMS FÉMININS

Pour les retrouver, il vous faut partir de la case marquée par un point et, comme dans un labyrinthe, suivre les lettres qui se touchent toujours, verticalement ou horizontalement. Une lettre ne sert qu'une fois. Le chemin à parcourir ne se recoupe jamais. La sortie se trouve dans la case signalée par deux points.

LA PARTIE DE SCRABBLE

Afin de rejouer cette partie, vous placez un cache horizontalement sur les références indiquées, en ne laissant apparaître que les lettres du premier tirage, à gauche. Vous prenez ces mêmes lettres et cherchez la solution la plus payante.

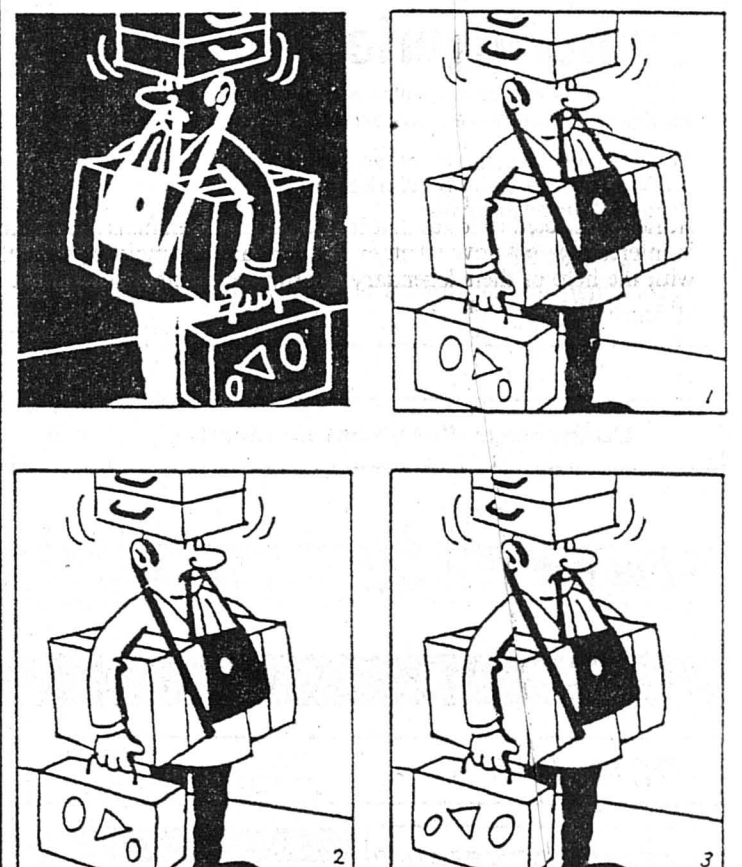
En déplaçant votre cache vers le bas, vous découvrirez les points de la solution proposée, ainsi que la référence de ce mot. Pour cela, vous numérotez horizontalement le haut de votre grille de 1 à 15, et vous inscrivez verticalement sur le côté gauche de celle-ci, les lettres de A à O.

Si une référence commence par une lettre, ce mot est à placer horizontalement, et si cette référence commence par un chiffre, il se placera verticalement. Les jokers sont représentés dans les tirages par un ?, et la lettre qu'ils représentent sera entre parenthèses dans les mots retenus.

(Le tiret placé devant un tirage indique le rejet du reliquat précédent.)

Tirage	Mot retenu	Réf.	Points	Cumul
UDONEET	DENOTE	H-4	18	
U-QNNEKU	NUQUE	10-D	36	54
NK-IRNDA	DAKIN	11-A	36	90
RN-TISEL	ESTERLIN	5-E	82	172
-NROAFS	FARDONS	A-8	36	208
A-YEEGAB	BEGAYA	12-D	69	277
E-FOSTIH	BEGAYATES	12-D	42	319
FOIH-V?R	SH(E)RIF	14-A	38	357
OV-GMAIE	YOGI	H-12	42	399
VMAE-ASN	VANNAMES	L-3	78	477
CAWIRJE	JACEE	K-9	39	516
WIR-RMOE	MORVE	3-I	22	538
-ADELCEZ	MAZE	8-L	42	580
DLCE-AIL	CAILLE	4-A	26	606
D-WSXRUO	ORAUX	B-2	68	674
DWS-SIOT	WITZ	N-5	24	698
DSSO-LEP	POTS	J-10	29	727
DSLE-PRE	SPEED	14-K	31	758
LR-U?MTV	(V)E)RTU	O-1	35	793
LM-IHITU	HUIT	C-2	25	818
LMII-UEB	BIDE	O-12	30	848
LMIU-EL	LEK	C-9	26	874
MIUL-	MORAUX	B-1	16	890
IUL-	AU	M-8	14	904
IL-	LI	15-E	9	913

LE NÉGATIF



Un seul des trois positifs est rigoureusement semblable au négatif. Découvrez lequel? (Cosmopress)

LES 9 CASES

9	8	4	5	9	6	7	8
3	7	1	3	7	3	5	4
4	6	1	9	5	1	3	9
5	9	6	3	7	9	4	8
2	7	4	2	8	6	5	2
4	8	5	9	7	2	4	3
6	3	7	6	3	5	8	7
5	2	9	1	2	4	1	6

Dans cette grille de 64 cases, recherchez le bloc de neuf cases contenant les chiffres de 1 à 9 UNIQUEMENT. Un même chiffre ne peut figurer deux fois dans le bloc.

VIEW POINT

How to keep the cream

In the good old days one poured milk into a bowl and waited until the cream rose to the surface. It was then skimmed off with a spoon and used for some special purpose. In those days we knew how to make cream, understood its value and how to keep it. Now thanks to the possibility of training and education, a great many young people are rising to the surface. This shows that we still know how to make cream. However, according to a recent survey by Francois Hainard professor of sociology and his team, it

By Julie SCHAER

seems that we have lost the art of keeping it. The young aged 25 to 29, who have been formed in the region are leaving Neuchâtel to seek richer pastures. There are various reasons: professional advancement, the high cost of apartments, and the search for a better quality of life. But the true reason for their departure could well be that they feel there is no hope. If they could hope that it was only a temporary situation with worthwhile prospects lying ahead, they would be prepared to rough it for a while and put up with the discomfort.

Students and Hotel Management

Neuchâtel has a hotel school where all the courses are given in English. In 1990 the IHTTI The International Hotel and Tourism Training Institutes Ltd, a subsidiary of Tourist Consult transferred its activities from Lucerne to the Eurotel in Neuchâtel. "With over 200 pupils and 24 teachers, we outgrew our premises there", explained Kevin Lemasney Academic Coordinator. "We have transformed the Eurotel, at the same time keeping a part of it as a hotel. We have modernized 33 rooms for guests, (triple glazing to cut all the noise of traffic). Running a hotel in the same building as the school has great advantages; it gives our students in-service training at the same time as following courses in management and business administration." He went on to explain that IHTTI entry requirements are the equivalent of any other European institution of higher education. The three year Advanced Diploma in Hotel Management gives direct access to Master of Science studies at Surrey University, England. Graduates are also accepted in U.S universities. Theory and study courses are combined with practical experience in which students work in hotels over three five month periods. Perhaps one



Students in a computer class.

of the most interesting aspects of training with IHTTI is the possibility of doing a part of the course in different areas of the

world, such as Southern Asia, the South Pacific, Africa, and the Caribbean. "40 students have just left for Japan for six

months" said Kevin Lemasney. The students spend their last year and take their final exams in Neuchâtel.

15 DIFFERENT NATIONALITIES IN A CLASS

The Eurotel is full of life and vitality as young people dash in and out, their average age is 22. 60% of the students come from Europe the rest from all over the world. Christina Alexandrou, from Greece who has just spent two years studying in her own country and is in her last year here chose the hotel business because of the excitement of it. "It's constantly changing, something new happens every day, and I love working with people" She explained. "What I like about this school is that you meet and learn to work with people from all over the world. In my class there are 15 different nationalities." Christina and her group of friends have been in Neuchâtel for six months. "We're all from big cities and we find the town very quiet, but we like the surroundings - the lake and the Jura - and we find the people very friendly."

Everyone agreed with her when she said, "Switzerland still runs some of the finest hotel schools in the world and forms the cream of hotel managers. Yet the Swiss hotel business is being neglected. What a pity we can't stay longer, but it's such a hassle to get a work permit." JS

Cunning foxes are adaptable

There are so many myths and stories connected to foxes that it is interesting to know whether, with the help of their legendary cunning, they have managed to survive in the canton. This is the time of year when foxes are breeding and dog foxes keep close to the vixens to help feed the cubs. Jean-Marc Weber, research assistant at Neuchâtel's department of Zoology and his team of four, is studying their social organization. "Foxes are among the lucky few who do not risk extinction. The systematic campaigns launched by the canton to vaccinate them against rabies have certainly helped towards this. There have only been three cases of contaminated foxes in this area since 1990," he said.

This is good news, for there are few more attractive-looking animals than these red dogs with their brush tail, thickly furred and white tipped.

Foxes are being studied in the Jura in the Mont Soleil region, where they are much appreciated for their help in keeping down the numbers of water-voles (campagnols) not to be confused with the English field vole which is smaller. Astonishingly, certain farmers have even been heard to say if they were to lose a chicken now and again, it would not be too serious, as their friends the foxes

are doing a useful job. In fact few of these animals are wanted killers and the majority shun the farmyard, preferring to hunt in the open countryside. During certain months of the year, 85% of the diet of a Jura fox consists of voles. Apart from this, they eat other small mammals, berries and garbage round the farms.

Thanks to fitting radio transmitters, it is now possible to gain an insight into their social behaviour. "From what we can judge, foxes in mountain areas tend to live in groups. This clan system in which near relatives remain close by has its advantages. It is a great help for rearing cubs, and if later they do not have to face the danger of searching for new territories it is also a help for their survival. However, the clan system appears to be based on the availability of food; when it is scarce foxes tend to live in pairs. It's never easy to judge the vole supply, it seems to be on the decrease at the moment, but there are still plenty of them," said Jean-Marc Weber.

The fact that foxes are surviving is probably a tribute to their adaptability rather than to their cunning. They are being studied in rural districts in Britain as they have adapted to living in and around most big cities. JS



(Photo Gerber)

When puppets are more than just fun

"I studied too many different branches when I was young", explained Cecilia Bloch. "By profession I'm a schoolteacher and a nurse, and I continued to take courses in art and music. There was a time when I felt that I was too much of a dilettante and had too many interests. Then I became fascinated by puppets and all these different studies fell into place around them."

To find Cecilia Bloch, with her puppets, you have to go down into the cellar of a block of apartments in La Chaux-de-Fonds. The outside is dark and gloomy, but the moment you open the door you have the impression of stepping into light and sunshine, and you find something which resembles Alladin's cave. There are puppets everywhere of all shapes and sizes, and a stage where a puppet show can take place. Next door there is a workshop for making them.

"I learned about puppets in

France, and ran an itinerant puppet theatre for four years. In France as in other countries, such as Britain and America, a puppeteer is often part of a team of doctors and nurses in care centres for children with problems. In Switzerland the use of puppets for such purposes is virtually unknown". Cecilia Bloch went on to say how fortunate she was with the authorities in La Chaux-de-Fonds who are open to new ideas. "In 1981 when I founded a puppet theatre "Androceto," they were most encouraging. Now I have a class of children who have behavior problems and once a year we put on a puppet show for the school. Outside of that I run courses for adults and children and pediatricians send me special cases, which I take in small groups or individually."

She turned round and picked up a sad looking puppet dressed in a dull grey material with its legs chained together. She picked up another which had

red paint marks all over its face, representing - all too clearly - blood. "These puppets were made by children who have problems." She continued after a moment of thought. "Let me make myself clear, my aim is to help the child express its joys and sorrows, and to give it hope. The hope that all will come well in the end. But in no way do I attempt to interpret its behaviour, I'm not a doctor, I'm a puppeteer. I simply keep in contact with parents and doctors. You see the child hides behind the puppet, and so do I, and when we have conversations it is the puppets which are talking. The secret is never to mix the game with reality."

STOP AND LISTEN

Children with language difficulties, or who stammer gain confidence through watching and playing with a puppet theatre.

Once a little girl aged four to five who went on eating until she was sick, came to see Mrs

Bloch with her parents. When she felt at home, she was given a puppet made of yellow foam with a moonlike shaped faced, and a big mouth. Left to her own devices the child found a bag full of scraps of fabric. Giggling, she began to stuff the cloth through the mouth of the puppet until the bag was empty. She then reversed the performance and pulled the material out of the puppet's mouth, all the time making gurgling noises as though she was being sick. This went on for several weeks until the child tired of the game, and gradually cured herself of a problem, which for her parents was a nightmare.

On asking Cecilia Bloch what advice she would give to parents she replied, "When you see that your child wishes to talk to you, stop whatever you are doing and listen. So often when youngsters come here, all they are looking for is warmth and understanding." JS

Orienteering as a sport

Spring is here at last and with it the opening of the cross country orienteering season. One of the great pleasures on a spring day is to go running through the woods, and across pastures. Stefan Lauenstein who is 17 years old and Swiss champion in his H 16 category, talked about his passion for orienteering.

This sport is similar to cross country running only the emphasis is on map reading and direction finding skills. Contestants plot courses between isolated control points that must usually be visited in sequence. They study a master map of the course at the common starting point, and copy down positions on individual maps. A great deal of skill lies in selecting their routes according to the terrain, they must choose between more direct courses with obstacles such as water, marsh woods and hills, and more circuitous routes easier to cross. "Each race is different and has its particular charm. Some are based more on technical skills and some depend more on one's physical condition," explained Stefan.

Runners set out from the starting point at intervals of one to five minutes using maps and compasses to locate, check in and stamp their cards at controls. "Sometimes one catches a glimpse of a competitor but on the whole you race against yourself," he said.

Stefan began this sport at the age of eight. The orienteering clubs have a section called Sport pour tous (Sport for everyone).

"Through this organization the whole family can take part and it's quite a sociable occasion," explained Stefan's mother. "We have made some good friends in this way. "You can enjoy this sport at any age. I think that the best way for children to begin is little by little. They gain confidence, and learn not to be afraid of getting lost in the forest."

The relay course is perhaps Stefan's favourite. "Usually teams come from all over Switzerland and it's great fun. The German, Italian and French language are all going strong as people explain to one another how they got lost. The atmos-

phere is wonderful." He went on to explain, "I don't have any ambition where orienteering is concerned. It has brought me a great deal of pleasure and I just hope to be able to continue enjoying doing it."

Stefan has arranged to have an exchange with a Swedish boy whom he met at a race. Orienteering first began in Sweden in 1918. It began in our canton in the 1950's, and the first club was founded in 1970. Like many sports, orienteering is supported by Jeunesse et Sport (Youth organization). Contrary to what many people believe, it is not connected with the army. There are three clubs in the region one in La Chaux-de-Fonds, and two in the Neuchâtel area, with between 150 to 200 members altogether.

Should you wish any further information contact the president of the Association Neuchâteloise, M. Jean Bernard Aellen Tel: 039 31 54 63.

BRIEFLY

Good news for the faithful
A church service will be held tomorrow at 5 pm by the English and American church at the Chapelle des Charmettes Neuchâtel. Coffee tea and biscuits will be served afterwards. The increase in English speaking people in the region has made it necessary to have two regular services a month at this Chapel. For the second Sunday each month pastor Alexandre Paris from Boudry will officiate.

Concert in La Chaux-de-Fonds
La Chaux-de-Fonds Chamber Orchestra conducted by Pierre-Henri Ducommun will be giving a concert on Sat. 1st June at 20h.15 at the Salle de Musique. Works by Verdi, R. Strauss and Beethoven.

This page in English appears on the last Saturday of every month. The next page will go to press on Saturday 29th June. JS



Toyota 4-Runner V6

Faite pour les individualistes. Conçue par des perfectionnistes.

Aboutissement d'une conception perfectionnée de la voiture tous terrains, la 4-Runner, plus puissante, plus plaisante à conduire, plus luxueuse et plus confortable que jamais, prouve que Toyota s'y entend à appliquer à ses modèles de série les tout derniers progrès de la technique. Témoin, le dispositif automatique de désaccouplement du différentiel avant (A.D.D.). Il rend superflus les moyeux à roue libre et des plus commodes l'utilisation de la transmission intégrale enclenchable. Non content de parfaire sans cesse la mécanique de ses modèles, Toyota en fait autant sur le plan

du confort. Voyez, vous-même, dans votre agence Toyota!

Parfaite sur route comme en tous terrains: la Toyota 4-Runner V6 à 5 portes, désormais aussi en version automatique.

- 2959 cm³ • 105 kW (143 ch)
- 6 cylindres en V • injection électronique d'essence • dispositif automatique de désaccouplement du différentiel avant (A.D.D.) • 5 vitesses route • 5 rapports tous terrains
- radio-cassette à 4 haut-parleurs
- siège de conduite sport à sept possibilités de réglage • rétroviseurs extérieurs à réglage électrique • verrouillage central • lève-

glace électriques • volant réglable en hauteur • 2000 kg de capacité de remorquage (avec freinage continu) • fr. 38 800.- • automatique, fr. 41 000.- • équipement RV, fr. 2250.- (illustr.) • climatiseur fr. 2000.- • toit ouvrant électrique en verre fr. 1380.- • garantie totale de 3 ans ou 100 000 km • 6 ans contre la corrosion perforante. Toyota Leasing: téléphone 01-495 2 495.

LA PERFECTION AUTOMOBILE

TOYOTA
LE N°1 JAPONAIS

510-000.222-004/4x4

Agence principale: La Chaux-de-Fonds: Centre de vente, Garage des Montagnes, Léopold-Robert 107 et 117, 039/23 64 44/45

Agences locales: Corgémont: Garage Moderne, 032/97 10 61 • **Le Locle:** Garage du Crêt, 039/31 59 33 • **Saignelégier:** Garage Frésard, 039/51 12 20

divers

UN TUYAU POUR LE GAZ:

VOS S.I. VOUS PROPOSENT
DES CONDITIONS
DE RACCORDEMENT-CHAUFFAGE
EXCEPTIONNELLEMENT
AVANTAGEUSES !

*Brancher
vous.*

Prenez contact
avec vos
Services Industriels:

La Chaux-de-Fonds
Le Locle

Tél. 276 741
Tél. 31 63 63

1+ = gaz naturel
C'est l'avenir qui compte.

132-700843

L'annonce, reflet vivant du marché

NOVOPTIC
2300 La Chaux-de-Fonds
Avenue Léopold-Robert 51
Immeuble Richemont
039/23 39 55
78-12385

CRÉDIT RAPIDE
038/51 18 33
Discretion assurée.
Lu à sa de 10 à 20 h
Meyer Finance
+ Leasing
Tirage 28
2520 La Neuveville

Publicité
intensive,
Publicité
par annonces

**IFD
+ TVA
= NON**

au nouveau régime financier

Association cantonale neuchâteloise
des maîtres coiffeurs

132-500733

expert hits

UN PRIX PAREIL ÇA SE FÊTE!

avec 2 bouteilles
de vin nouveau
de La Chaux-de-Fonds

**Superprix
798.-
seulement!**



Chaîne midi compacte d'une puissance étonnante, à la portée de toutes les bourses. Un miracle sonore et financier de première grandeur. La qualité à la source. La technique: Ampli avec 2 x 30 W sinus, tuner avec 20 mémoires, lecteur CD avec 32 mémoires de titres, double lecteur de K7 avec High Speed Dubbing, tourne-disques semi-automatique, deux enceintes à 3 voies. Télécommande IR. Une exclusivité Expert.

En cadeau:
une bouteille de rouge et
une de blanc

132-12192

brugger
La Chaux-de-Fonds
L-Robert 23-25
(039) 23 12 12
TV VIDEO PHOTO - HI-FI DISQUES
Expert,
en Europe, les magasins spécialisés en
Radio-TV-HiFi-Vidéo se distinguent par ce label.

gastronomie

offres d'emploi



HÔTEL DU LAC
Les Brenets, 039/32 12 66
Ouvert 7 jours sur 7

Toujours notre fameuse
FONDUE CHINOISE
Fr. 25.- par personne

FONDUE BOURGUIGNONNE
Fr. 27.50 par personne

**FILETS DE PERCHE ET TOUTE
RESTAURATION À LA CARTE**

Nous vous souhaitons la bienvenue!
Jean Habegger

28-14168

Cette
rubrique
paraît
chaque
samedi

Aux Rochettes
Cuisine selon l'inspiration
et le marché

Route du Valanvron - 039/28 33 12

Jean Singer

**PERSONNEL DE PRODUCTION
féminin et masculin**

Etes-vous à la recherche d'un emploi stable?

Nous pouvons peut-être vous l'offrir dans le cadre du renforcement de nos ateliers de montage, décalque, sérigraphie et posage d'applications.

Nous souhaitons:

- bonne vue;
- habitude des travaux soignés et précis;
- la connaissance du cadran serait appréciée.

Nous offrons:

- travaux propres;
- bonne ambiance de travail;
- rémunération adaptée aux connaissances;
- horaire variable;
- avantages sociaux d'une entreprise moderne.

Nous prions les personnes intéressées, en possession d'un permis de travail valable, de prendre contact téléphoniquement avec le service du personnel afin de convenir d'un rendez-vous.

JEAN SINGER & CIE S.A. - Fabrique de cadrans soignés
Crêters 32 - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS - Tél. 039/23 42 06

470-556

Solution du mot mystère
DÉDICACE

L'annonce, reflet vivant du marché

LE MENU LA CARTE PAR LE MENU

SPORTS À LA TV

SAMEDI

TSR
22.35 Fans de sport. Football. Tennis.

DRS
11.00 - 16.00. Tennis féminin. Tournoi de Genève (comm. français).
22.00 Sportpanorama.

TSI
22.40 Sabato sport.

TF1
23.40 Formule sport. Boxe.

A2
15.15 Sport passion. Tennis. Boxe.

FR3
00.35 L'heure du golf.

La5
10.30 Chevaux et casaques.
17.45 Intégral. Magazine des sports mécaniques.
24.00 Intégral. Magazine des sports mécaniques.

ARD
18.00 Sportschau-Telegramm.
18.15 Sportschau.

ZDF
22.05 Das aktuelle Sport-Studio.

RAI
14.30 Sabato sport.

TVE
18.05 Area deportiva.

EUROSPORT
Reprise des émissions dès 19.30 (programme non communiqué).

DIMANCHE

TSR
18.30 Fans de sport. Motocyclisme, tennis, judo, tennis de table, football.

DRS
11.00 - 13.00 Tennis, tournoi international dames. (Comment. français).
13.30 - 14.40 - 15.40 Motocyclisme, GP d'Allemagne. (Commentaires français).

TSI
16.00 Cyclisme. Tour d'Italie.
17.55 Notizie sportive.
19.00 Domenica sportiva (1).
22.55 Domenica sportiva (2).

TF1
07.50 Les trotteurs à la Une.
11.20 Auto-Moto.
18.00 Téléfoot.

A2
18.20 Stade 2.

Fr3
07.45 L'heure du golf.
14.30 Sport 3 dimanche.

La5
16.25 En direct des courses.

M6
11.50 Sport 6.
20.30 Sport 6.

ARD
18.10 Sportschau.
19.50 Sportschau-Telegramm.

ZDF
11.02 Tennis. World Team Cup. Finale à Düsseldorf.

RAI
15.30 Tour d'Italie.
16.50 Notizie sportive.
18.10 90o minuto.

TVE
00.10 Aera sportiva.

EUROSPORT
Reprise des émissions dès 19.30 (programme non communiqué).

Une bataille entre Italiens

Bugno et Chiappucci favoris du Tour d'Italie

Pour la première fois de son histoire, le Giro d'Italia partira depuis la Sardaigne. Les 180 coureurs (20 équipes à 9) passeront trois jours et demi sur l'île de la mer Tyrrhénienne. En 21 étapes, le Tour d'Italie couvrira 3723 km, dont 120 contre la montre (mais aucune par équipe). Le départ sera donné ce dimanche à Olbia, l'arrivée finale jugée à Milan, trois semaines plus tard, dimanche, 16 juin.

La 74^e édition du Giro est dotée de 1,7 million de francs de prix. Toute l'Italie surveillera de près le comportement de Gianni Bugno, le vainqueur de l'an dernier, qui incarne, à ses yeux, la classe. Le Vénitien, né en Argovie, voici 27 ans, avait porté le maillot rose du début à la fin, l'an passé. L'Italie attend impatientement son duel avec Claudio Chiappucci, qui est le numéro 2 mondial derrière Bugno.

Claudio Chiappucci, le mal-aimé, parce qu'obtenant ses résultats à la sueur de son front, entendez par-là que les amateurs de la «petite reine» lui déniaient le côté aristocratique, la classe précisément. Avec Chiappucci, Delgado et Fignon sont les autres grands noms de cette boucle italienne. Seulement quatre Suisses au départ, soit deux Lucernois, Daniel Steiger et Fabian Fuchs, un Argovien, Jörg Müller, et un Zurichois, Daniel Wyder, représentent une participation minimale helvétique depuis deux lustres.

Certaines régions suisses vibreront, cependant, aussi à travers les exploits de quelques Suisses d'adoption: Marco Vitali, le Tessinois au passeport italien, bien sûr, mais aussi l'Australien Stephen Hodge, quasi-citoyen d'honneur de Môtier, dans le Vully fribourgeois. Ou encore le Portugais Acacio Da Silva, de Winterthur, toujours bon pour une victoire d'étape. Un autre Aus-

tralien, Scott Sunderland, longtemps habitant de la banlieue genevoise (Thônex, l'une des communes des Trois-Chêne).

DES ABSENTS

Il faut aussi évoquer les absents, car, malgré des primes en constante augmentation, le Giro ne vaut pas encore le Tour de France, au plan de l'attrait exercé sur le peloton: PDM (Breukink), Panasonic (Fondriest), Motorola (Hampsten, ex-vainqueur du Giro) en constituent les principales équipes. Le Giro réserve traditionnellement une belle part du gâteau aux sprinters. La topographie de dix étapes, soit près de la moitié, se prêtera, ainsi, parfaitement à ce dénouement au coude à coude. Mario Cipollini, décevant au Tour de Romandie, sera à suivre de près.

L'ÉTAPE-REINE

L'étape reine devrait être le 12^e tronçon, le 7 juin, entre Savone et Monviso, sur 183 km (arrivée en altitude avec une montée longue de 18,5 km à 7,5 % de pente moyenne). La 17^e étape contient le «toit du Tour», le Pordoi, situé à 2239 m/mer, et qui sera à gravir doublement! Cependant, il faudra, surtout, s'attendre à voir des

choses d'importance se passer dans les étapes les plus courtes. Ainsi, le col de Montirolo, bien connus des Suisses, qui sera à prendre par son côté difficile, depuis la Valteline, le 10 juin, lors de la 15^e étape (Morbegno - Aprica, sur 132 km seulement) pourrait bien jouer un rôle important.

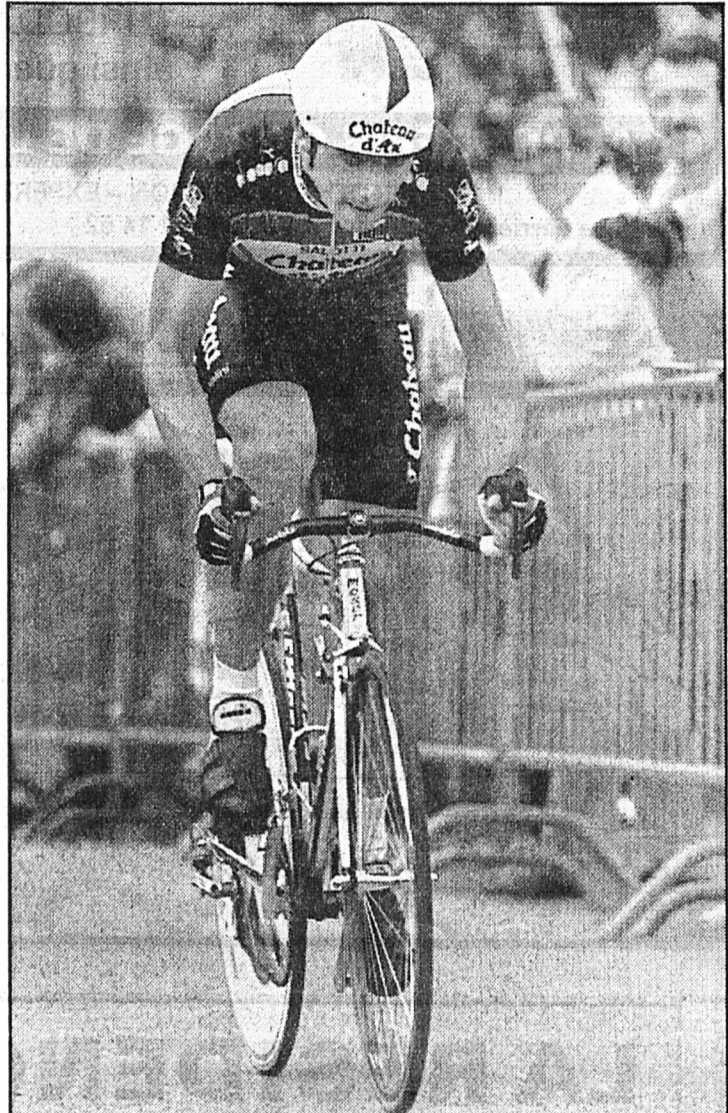
Le contre-la-montre de 66 km entre Broni et Casteggio interviendra l'avant-dernier jour. Les positions seront probablement déjà inchangées, mais si Chiappucci devait, avant l'effort en solitaire, être en position de leader, Bugno pourrait placer son estocade. (si)

Les grands noms de l'épreuve

Voici les équipes, leurs leaders et leurs principales vedettes pour cette édition 1991 du Giro:

Gatorade-Château d'Ax: 1 Bugno (It, vainqueur de l'édition 1990). Giovannetti (It).
Amore & Vita: Chiurato (It).
Banesto: Delgado (Esp). Fuchs (S). Bernard (Fr).
Carrera: Chiappucci (It). Giupponi (It). Abdoujaparov (URS).
Castorama: Fignon (Fr).
Arioste: Baffi (It). Gölz (All). Sörensen (Dan).
CLAS: Echave (Esp).
Colnago: Bortolami (It). Svorada (Tch).

Del Tongo: Ballerini (It). Chioccioli (It). Cipollini (It).
GIS: Vandelli (It). Martinello (It).
Italbonifica: Allocchio (It).
Jolly: Steiger (S). M. Vitali (It).
Festina: Pagnin (It). Da Silva (Por).
ONCE: Hodge (S). Lejarreta (Esp). Chozas (Esp).
Pony: Wilches (Col).
Sella Italia: Sierra (Ven). Wyder (S).
Seur: Pensec (Fr).
TVM: Konychev (URS). Müller (S). Sunderland (Aus).
Bottecchia: Faresin (It). Z: LeMond (EU).



Le numéro un mondial, l'Italien Gianni Bugno est désireux de remporter à nouveau le Giro. (AP)

Nouvel exploit de Schwendemann

L'Argovien vainqueur du Critérium du Pod

«Rien ne sert de courir, il faut partir à temps!» C'est certainement ce qu'a pensé Guido Schwendemann en produisant son effort lors de l'avant-dernier tour du Critérium du Pod. Cette option tactique a porté ses fruits. Pour la seconde année consécutive, Schwendemann s'est imposé sur le Pod chaud-de-fonnier et de belle façon.

Par Gino ARRIGO

Echappés depuis le 30^e tour, le Morgien Bastien Froidevaux et le Fribourgeois Zosso s'en sont donné à cœur joie dans la chasse aux primes.



Guido Schwendemann (au centre), a renouvelé son succès de l'an passé. A gauche Bastien Froidevaux (2e). A droite, Sandro Buchler (3e).

mètres devant le peloton, ils pensaient même disputer tous deux le sprint final. C'était sans compter sur la détermination de Schwendemann (Safenwil) qui fit valoir toute sa puissance en s'extrayant du peloton à la vitesse grand V lors du 38^e des 40 tours prévus.

Il rejoignait les fuyards dans la dernière ligne droite et coiffait Froidevaux dans les derniers mètres. Pour sa part, Zosso fléchissait et ne pouvait pas contenir le rush de Buechler et Maegerli.

La soirée a été faste pour le vainqueur Schwendemann qui, outre les 1000 francs du sprint final, a remporté un vélo de compétition valant 2500 francs.

Victorieux l'an dernier,

Schwendemann s'est déclaré surpris du parcours: «L'année passée, on tournait dans l'autre sens et on allait plus vite. Probablement que la bise nous a freinés. Quant à moi, je pense avoir réalisé une course parfaite.»

Révélation de la soirée, le Morgien Froidevaux a remporté plus de dix primes et terminé ce critérium au deuxième rang. Un coup de maître pour ce jeune coureur qui participait pour la première fois à ce genre d'épreuve. «J'étais venu ici pour faire «des points» afin de passer élite. Ma course s'est révélée être meilleure que je ne l'avais imaginé» a révélé Froidevaux ravi de sa prestation.

SUCCÈS POPULAIRE

Malgré la bise et la soirée froide, l'épreuve chaud-de-fonnier organisée par les Francs-Coureurs a connu un large succès populaire puisque plus de 1000 personnes ont assisté à la confrontation des routiers-sprinters. Fait réjouissant aucun incident n'a été signalé. Espérons qu'il en soit de même pour la prochaine édition.

CLASSEMENT

- Schwendemann, Safenwil.
- Froidevaux, Cyclophile morgien.
- Buechler, Erstfeld.
- Maegerli, Cyclophile morgien.
- Zosso, Pédale bulloise.
- Schmid, Thoune.
- Frei, Hausen.
- Brechbuehl, Barou.
- Scheffel, Jurassia-Condor.
- Wyss, Welschenrohr.
- Perret, Rennaz.
- Blaser, Thoune.
- Flueckiger, Thoune.
- Echser, Erstfeld.
- Paradis, Pédale bulloise.

RUGBY

LNA en point de mire

Match capital pour le RCC aujourd'hui

Le Rugby-Club La Chaux-de-Fonds est au-devant d'une échéance capitale. Cet après-midi (14 h), au terrain des Arêtes, l'équipe de l'entraîneur Vincent Gerber accueillera Zurich. Un match capital, puisque la formation victorieuse aura fait un grand pas en direction de la LNA.

La situation est claire: derrière le LUC (premier avec 17 points en 13 matches), on trouve le RCC (11 m - 16 pts) et Zurich (11 m - 14 pts).

Le LUC ne pouvant dépasser la barre des 19 points, il sera à coup sûr dépassé par le RCC... ou Zurich.

RAPIDITÉ PRIMORDIALE

«Notre fin de championnat nous est favorable, précise le président Christian Feuvrier. Après Zurich, nous recevrons Neuchâtel et l'Ecole hôtelière, les deux derniers du classement.» Si le RCC venait à battre Zurich, il lui faudrait donc encore glaner une petite unité pour être promu.

«Nous avons préparé ce match dans des conditions optimales, poursuit le président. Et aujourd'hui, l'équipe sera réunie à 11 h pour prendre le repas en commun. Tous les gars sont motivés, cela quand bien même nous nous étions inclinés lors du match aller (rés: 12-27). La différence se fera certainement au niveau des trois-quarts. Car nous sommes supérieurs à la mêlée et au pack. Tout va donc se jouer sur les ailes. Il nous faudra être très rapides.»

Et qui sait, peut-être cette rapidité permettra-t-elle au RCC de faire un grand pas vers la LNA. Cette promotion pourrait même être assortie d'une participation à la finale de Coupe, puisque les Chaux-de-Fonniers joueront en demi-finale le 12 juin.

Mais c'est encore de la musique d'avenir. «Le but premier est l'accession à la LNA» conclut Christian Feuvrier. Ce qui passe obligatoirement par une victoire cet après-midi. R.T.

athlétisme

Carl Lewis disculpé

Après trois heures de délibérations, le jury du tribunal de Houston (EU) chargé de juger le sextuple champion olympique américain Carl Lewis, convaincu de conduite en état d'ébriété, a finalement décidé de le laver de toute accusation. Le champion américain a toujours nié les faits et prétendu que seule une défaillance mécanique de sa voiture était la cause d'une sortie de route le 10 janvier dernier. L'alcotest avait cependant révélé la présence de 1,2 pour mille d'alcool dans le sang de l'athlète.

INVITATION à notre exposition

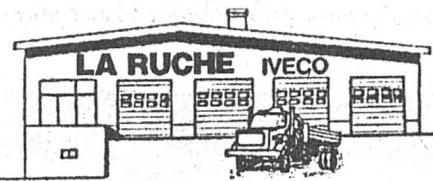
IVECO

Samedi 25 mai 1991 de 9 à 18 heures

CONCOURS GRATUIT - 1er prix: radiocassette valeur Fr. 1000.-

GRILLADE - AMBIANCE - BOISSON offert à chaque visiteur!

Présentation et essai: **IVECO**



- TURBOSTAR 480 ch
 - TURBOTECH
 - TURBODAILY
- ainsi que toute la gamme!

CARROSSERIE-GARAGE DE LA RUCHE SA

VENTE - RÉPARATION - EXPERTISE

2333 La Ferrière

Tél. 039/61 14 52

Fax 039/61 15 04



La petite annonce. Idéale pour trouver une roue de secours. Petites annonces. Grands effets. Publicitas.

L'annonce, reflet vivant du marché

Amnesty International

face à l'objection de conscience

La conscience n'est pas divisible!

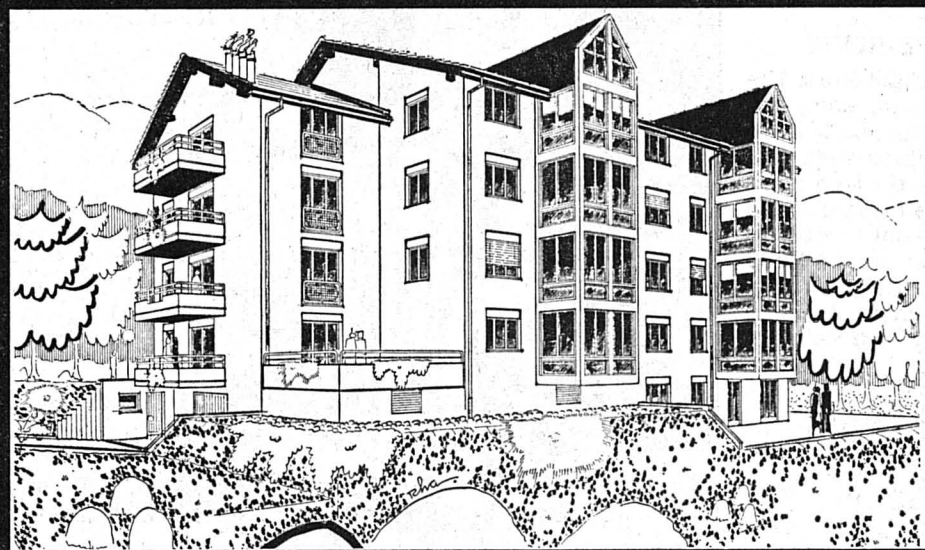
Révision du code pénal militaire

2 juin 1991

NON

Amnesty International

Case postale, 3001 Berne, CCP 10-1010-6



Résidence «BELLEVUE»

Les Hauts-Geneveys

JOURNÉE

PORTES OUVERTES

Samedi 25 mai

10 h à 12 h - 13 h à 17 h

LA RÉSIDENCE «BELLEVUE»

- Est située à proximité du centre des Hauts-Geneveys, à 200 m de la gare et des magasins;
- Comprend 1 immeuble locatif de 13 appartements, un garage collectif souterrain, équipé d'un ascenseur. Une zone de détente est aménagée avec jeux au sud-ouest de l'immeuble.
- Est une des belles réalisations du Val-de-Ruz, située dans un endroit dominant le lac et offrant une vue exceptionnelle sur les Alpes.
- Offre à ses futurs copropriétaires les avantages suivants:
 - cadre exceptionnel;
 - ensoleillement;
 - construction et matériaux choisis de première qualité;
 - haut standing.

Vente et renseignements:



Régie Roland Donner

Maîtrise fédérale de banque

Buchilles 44 ● 2017 Boudry ● Tél. 038/42 50 32

remercie les maîtres d'état ci-dessous pour leur compétence et leur conscience professionnelle exemplaires

CHEMINÉE LEROI: G. Dal Sasso, cheminées, Marin; **CORBOZ WILLY:** installations électriques, Fontainemelon; **G. CORTI SA:** bureau d'architecture, Saint-Blaise; **D'ABBRACCIO ALDO:** peinture, Neuchâtel; **ESPACE DÉCOR:** tapis, Neuchâtel; **ESSIMA ÉTANCHÉITÉ:** F. Inchingolo, étanchéité, Cernier; **GAILLE SA:** charpente, Fresens; **P.-A. GUILLAUME SA:** menuiserie, Diesse; **HSTETTLER BERTRAND:** aménagements extérieurs, Cortaillod; **E. KAESLIN SA:** ferblanterie, sanitaire, Boudry; **LAMELCOLOR SA:** stores, Estavayer-le-Lac; **MONTANDON JEAN-CLAUDE:** nettoyage, Cormondrèche; **W. MOSER SA:** chapes, Dotzigen; **MÜLLER & PRAZ INGÉNIEURS SA:** bureau d'ingénieurs, Marin; **PASCALE GAETANO:** carreleur, Neuchâtel; **A. PERRIN SA:** plâtrerie, Marin; **F. PIEMONTESE SA:** maçonnerie-béton, Fontainemelon; **B. PILLONEL SA:** chauffage, Cortaillod; **SCHINDLER ASCENSEURS SA:** ascenseurs, Neuchâtel; **SERRURERIE NOUVELLE E. MAROLDA:** serrurerie, Pesoux; **SETIMAC:** couverture, Neuchâtel; **SOCIÉTÉ TECHNIQUE SA:** fenêtres, Neuchâtel; **STEIGER WALTER:** appareils ménagers, Neuchâtel; **VERISET SA:** cuisines, armoires, Lausanne.

Ing.dipl. **FUST**

Electroménager Cuisines / Bains Luminaires Depuis 25 ans les prix les plus bas le meilleur service

Petit app. électroménagers

Machines à café, fers à repasser, grils, rasoirs, sèche-cheveux, grille-pain, robots ménagers, mixers, friteuses, fours à micro-ondes, humidificateurs, radiateurs électriques, machine à coudre...

Novamatic A-120-F
Machine espresso entièrement automatique avec eau chaude et vapeur, 2e sorte de café.
Prix choc FUST



949.-

Philips Comfort 450
Fer à vapeur avec vapeur réglable. Réservoir transparent.
Prix choc FUST



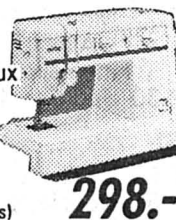
77.-

Braun Micron
Rasoir électrique avec tondeuse. Etui robuste à usages multiples avec miroir.
Prix choc FUST



89.-

Brother VX 1010
Machine à coudre. Idéale pour les travaux quotidiens. Simple à utiliser. Nombreux accessoires.
Droit d'échange.
Prix HIT FUST



298.-

- Durée de loc. min. 6 m./droit d'achat
- Toutes les marques en stock
- Modèles d'occasion et d'exposition
- Garantie du prix le plus bas! Votre argent sera remboursé si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours, un prix officiel plus bas.

La Chaux-de-Fonds, Jumbo 039 26 68 65
Bienne, rue Centrale 36 032 22 85 25
Neuchâtel, rue des Terreaux 5 038 25 51 51
Marin, Marin-Centre 038 33 48 48
Réparation rapide toutes marques 021 311 13 01
Service de commande par téléphone 021 312 33 37

Publicité intensive, Publicité par annonces

Tout le monde peut aider



Donnez de votre sang Sauvez des vies

Avec le bonjour de Joliat

La dernière étape du TdCN au Jurassien

Classements

Sixième étape: Petit-Cortailod - Neuchâtel

MESSIEURS

1. Joliat (Delémont) 44'10". 2. Lambert (Morteau) à 18". 3. Monnier (Pontarlier) à 24". 4. Sandoz (La Chaux-du-Milieu) à 45". 5. Charmillot (Le Boécet) à 1'04".

DAMES

1. Oppliger-Rueda (Saint-Imier) 52'23". 2. Cuche (Le Pâquier) à 10". 3. Eschler (Allmendingen) à 21". 4. Vitaliani (Cornaux) à 2'06". 5. Brechbühl (Konolfingen) à 2'52".

Classement général final

MESSIEURS

1. Sandoz 4. 19'08". 2. Lambert à 1'30". 3. Monnier (Pontarlier) à 2'54". 4. Charmillot à 5'21". 5. Oppliger (Saint-Imier) à 5'43".

DAMES

1. Oppliger-Rueda 5.03'19". 2. Eschler à 3'58". 3. Cuche à 6'35". 4. Vitaliani à 13'19". 5. Thuler (Cornaux) à 29'18".

PAR CATÉGORIES

Elite: 1. Lambert. 2. Charmillot. 3. Huguenin (Neuchâtel) à 16'46". 4. Mercier (Les Breuleux) à 17'43". 5. Müller (Môtiers) à 22'45".

Seniors 1: 1. Sandoz. 2. Monnier. 3. Oppliger. 4. Waelti (Valangin) à 9'12". 5. Perrin (Les Ponts-de-Martel) à 12'14".

Seniors 2: 1. Moser (Pierrelen) 4. 31'39". 2. Rosat (Les Tailières) à 1'23". 3. Brechbühl (Konolfingen) à 10'55". 4. Furrer (Bevaix) à 12'08". 5. Brunner (Bienne) à 15'11".

Juniors: 1. Racine (La Chaux-de-Fonds) 5.04'06". 2. Duvanel (Le Locle) à 42". 3. Farron (La Chaux-de-Fonds) à 1'19". 4. Fedi (Le Locle) à 3'53". 5. Ummel (La Chaux-de-Fonds) à 5'26".

Vétérans: 1. Wacker (Bettlach) 4.56'08". 2. Reber (Cernier) à 6'00". 3. Michaud (Saint-Blaise) à 6'32". 4. Champfaily (Cornaux) à 10'38". 5. Truffer (La Chaux-de-Fonds) à 24'00".

Dames 1: 1. Oppliger-Rueda. 2. Marchand (Saint-Imier) à 30'52". 3. Jakob (Cormondrèche) à 37'05". 4. Wyssen (Cortailod) à 38'47". 5. Schill (La Chaux-de-Fonds) à 42'25".

Dames 2: 1. Eschler. 2. Cuche. 3. Vitaliani. 4. Thuler. 5. Brechbühl à 19'53".

Equipes: 1. Physic club I 13.13'01". 2. Pro-ski à 18'36". 3. RADO à 36'30". 4. CEP Cortailod à 45'58".

automobilisme

Mears favori d'Indianapolis

L'Américain Rick Mears, 39 ans, sera favori, dimanche, de la 75e édition des 500 miles d'Indianapolis, malgré la présence d'un «bataillon» d'ambitieux vétérans. Sur le légendaire circuit ovale de l'Indiana, long de 4020 m, l'âge n'a jamais été un handicap. L'expérience constitue même un atout sérieux, lorsqu'on roule à 361,236 km/h (meilleure moyenne sur un tour en qualifications, cette saison).

boxe

Mickey Rourke, de l'écran au ring

L'acteur de cinéma américain Mickey Rourke a passé avec succès son premier examen de boxeur professionnel en battant son compatriote Steve Powell aux points, dans un combat de super-moyens en quatre reprises, à Fort Lauderdale. Rourke, qui avait déjà mis les gants comme amateur (26 combats dans les années 70), a obtenu une décision unanime des trois juges, devant 2800 spectateurs.

C'est fini! Le sixième Tour du canton de Neuchâtel (TdCN) s'est achevé hier soir. A Neuchâtel, c'est le Delémontain Laurent Joliat qui s'est imposé facilement. Derrière lui, Daniel Sandoz, pas au mieux de sa forme, a assuré l'essentiel: la victoire finale au classement général.

NEUCHÂTEL

Julian CERVIÑO

On attendait l'orienteur Daniel Hotz et ce fut Laurent Joliat, qui disputait sa deuxième étape dans ce sixième TdCN. L'absence, surprenante, du premier nommé a donc laissé la voie libre au second, qui n'a connu aucun problème pour lâcher des coureurs beaucoup moins frais que lui.



«Ce fut vraiment facile, déclarait d'ailleurs le vainqueur du soir. J'ai mené ma course à ma guise en attaquant dès que j'en ai eu envie.» Et c'est au septième kilomètre, vers Auvier, que le Jurassien a décidé de partir. Ses poursuivants n'ont pu que constater les dégâts. Pourtant, Laurent Joliat n'était venu là que «pour

faire des kilomètres» (dixit). Il faut dire qu'il s'exprimait sur son terrain préféré: le plat. Cela ne l'empêchera d'ailleurs pas de tenter sa chance dans le championnat suisse de la montagne. Mais, c'est de la musique d'avenir.

SANDOZ ASSURE

Revenons à nos concurrents du TdCN, qui sont arrivés sur l'ère d'arrivée, située au bout des Jeune-Rives, fourbus, mais contents d'en avoir terminé. «Six semaines de course, c'est long, lâchait dans un soupir le Français Philippe Lambert. En tout cas, moi je suis heureux d'être arrivé au bout.» Comme un boheur ne vient jamais seul, il a du même coup réussi à asseoir sa deuxième place au classement général final et sa victoire dans la catégorie élite devant un autre Jurassien Thierry Charmillot.

Quant au grand vainqueur, Daniel Sandoz, il n'était pas dans son meilleur soir. «C'est l'étape dans laquelle j'ai le plus souffert, reconnaissait-il. J'ai eu beaucoup de peine à suivre le rythme jusqu'à Serrières. Ensuite, j'ai pu assurer en maintenant les écarts avec Lambert et Monnier.» Une tactique qui s'avéra payante pour le citoyen de La Chaux-du-Milieu qui ce matin devra remettre ça aux Hauts-Geneveys, où il inaugurerait un parcours mesuré, avant d'aller concourir au Locle dans le Grand Prix des villes sportives. Quel week-end!

GYMNASTIQUE

Nouveau sacre pour Zurich?

Le titre national par équipes se joue aujourd'hui à Schaffhouse

Vingt-deux formations vont se disputer aujourd'hui à Schaffhouse le titre national par équipes.

Une fois encore, le team de Zurich part favori pour la conquête de ce sacre.

Les trois autres places d'équipes finalistes devraient se disputer entre Schaffhouse, Lucerne et Saint-Gall-Appenzel. Côté romand, Vaud et Neuchâtel seront les mieux à même de concurrencer les formations alémaniques.

DARDEL DE RETOUR

Placée à trois reprises au 6e rang en 86, 87 et 88, l'équipe neuchâteloise a cette année à nouveau l'occasion de remonter quelque peu dans la hiérarchie. Flavio Rota sera une nouvelle fois le leader dont l'expérience va être très utile à l'équipe.

Il sera secondé par Boris Dardel qui, après s'être retiré du cadre national et avoir cessé la compétition pour raison de santé, reprend quelque peu du service. Même s'il ne prendra part qu'à deux des six engins, il sera un apport non négligeable.

Les quatre autres compétiteurs neuchâtelois seront Alain Rüfenacht, champion romand en P5, Sylvain Jaquet, 4e des derniers nationaux juniors ainsi que Christophe Stawarz et Sébastien Collaud. (chw)

MOTOCYCLISME

Tensions dans l'air

Premiers essais du GP d'Allemagne

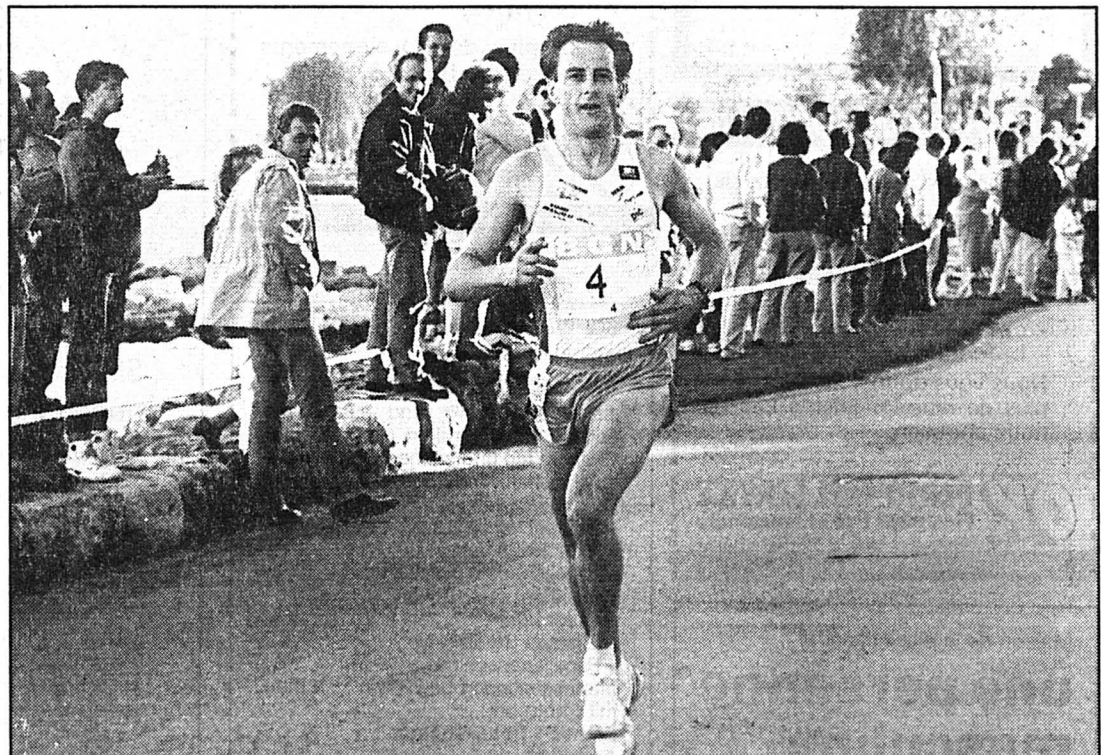
La sixième épreuve du championnat du monde, qui aura lieu demain, sur le tracé très rapide d'Hockenheim, s'annonce explosive.

Devant plus de 120.000 spectateurs - les guichets sont fermés depuis déjà plusieurs jours - et à 200 km/h de moyenne pour les 500 cmc, il y aura de la revanche dans l'air, tant dans la catégorie reine qu'en 250 cmc.

PREMIERS ESSAIS

125 cmc: 1. Capirossi (It), Honda, 2'21"534. 2. Gresini (It), Honda, 2'21"548. 3. Waldmann (All), Honda, 2'21"598. Puis: 6. Lüthi (S), Honda, 2'22"449. 24. Feuz (S), Honda, 2'26"232. 32. Brägger (S), Honda, 2'26"961. 40. Dünki (S), Honda, 2'28"238. 250 cmc: 1. Bradl (All), Honda, 2'07"495. 2. Chili (It), Aprilia, 2'07"848. 3. Cardus

(Esp), Honda, 2'08"642. Puis: 25. Hänggeli (S), Aprilia, 2'14"133. 29. Jucker (S), Yamaha, 2'14"953. 500 cmc: 1. Doohan (Aus), Honda, 2'00"866. 2. Lawson (EU), Cagiva, 2'02"052. 3. Rainey (EU), Yamaha, 2'02"251. Puis: 18. Schmassmann (S), Honda, 2'13"854. Side-cars: 1. Webster-Simmons (GB), LCR-Krauser, 2'11"363. 2. Bohnhorst-Hiller (All), LCR-Krauser, 2'12"743. 3. Egloff-Egloff (S), SMS-2-Yamaha, 2'12"657. 4. Güdel-Güdel (S), LCR-Krauser, 2'13"820. 5. Zurbrugg-Zurbrugg (S), LCR-Krauser, 2'14"223. Puis: 7. Wyssen-Wyssen (S), LCR-Krauser, 2'14"392. 8. Biland-Waltisperg (S), LCR-ADM, 2'14"480. 16. Progin-Irlam (S-GB), LCR-Yamah, 2'16"894. 24. Hügli-Hänni (S), LCR Krauser, 2'23'466. 25. Koster-Egli (S), LCR-Yamaha, 2'24"481. (si)



Daniel Sandoz, brillant vainqueur du Tour du canton 1991.

(Henry)

SUR UNE AUTRE PLANÈTE

Chez les juniors, une catégorie dans laquelle la lutte fut serrée et intense jusqu'au bout, le Chaux-de-Fonnier Olivier Racine est finalement parvenu à accentuer de 31 secondes son mince avantage, qui n'était que de 11 secondes avant l'étape d'hier, sur le Loclois Olivier Duvanel et son concitoyen Adrien Farron.

Chez les dames, tout était dit

depuis belle lurette. C'est donc tout à fait logiquement que la Colombienne de Saint-Imier Fabiola Oppliger-Rueda a signé sa troisième victoire consécutive dans le TdCN. La facilité avec laquelle elle a obtenu ce succès en dit d'ailleurs long sur sa suprématie. Cela en a même rendu cette course féminine monotone au possible. Cela dit sans vouloir minimiser les performances de ses rivales Hélène Eschler, Franziska

Cuche et Elisabet Vitaliani. La «reine» Fabiola ne court, en effet, pas vraiment sur la même planète qu'elles.

Espérons que lors de la prochaine édition, la course sera tout de même un peu plus disputée chez ces dames. Pour le reste, on ne pouvait pas demander mieux pour la dernière étape, puisque pour la première fois de cette édition, le soleil fut de la partie. Une belle fin, en somme. J. C.

LA PREUVE...

Vous avez dit objectif?

Être journaliste et donner son avis, c'est pas simple. Depuis le temps qu'on vous le dit, vous commencez à le savoir. Mais, quand même, il y a des fois où les choses se compliquent singulièrement. C'est pas grave, mais ça tient à des petits détails. On a ainsi l'impression qu'une petite «guéguerre» s'est installée entre les plumitifs et les entraîneurs de tout poil. Que ce soit dans le monde du football ou ailleurs.

Osez émettre une critique! Et pan! La prochaine fois que vous devrez téléphoner au dit mentor, l'accueil sera plutôt froid. Voire glaciel. Ou il n'y aura pas d'accueil du tout. Pourquoi? Allez savoir!

C'est peut-être parce que certains pensent avoir la science infuse et n'admettent pas que des «ignorants» donnent leur avis sur la qualité de leur boulot. Surtout quand cet avis pourrait remettre en cause la stabilité de leur emploi. Alors que faire? Rester muet.

D'accord, alors on ne dira plus rien. On racontera les matches et autres manifestations, sans donner son avis. Un gardien manque un arrêt facile. Ni vu, ni connu, on ne dira rien.

Même si des centaines de spectateurs l'ont vu. Nous, on ne dira rien.

Ainsi, on pourra parler avec les entraîneurs sans crainte. Leurs foudres s'abattront sur d'autres. Nous, on aura la paix car on ne dira rien.

Mais, vous, lecteurs, que direz-vous? «Il n'a rien vu ce journaliste, ou quoi?» Mais oui, il a tout vu, mais il ne dira rien. Tant pis pour vous. Même si c'est pour vous qu'on écrit...

Il n'empêche que l'information en pâtira. Puisque informer c'est, entre autres, rapporter ce que l'on voit le plus objectivement possible.

C'est alors que s'ouvre l'éternel débat. Bien sûr, les journalistes ne sont pas objectifs. Mais, un entraîneur depuis sa touche l'est-il beaucoup plus? Et, vous dans les tribunes ou devant votre poste de télévision êtes-vous vraiment objectif?

Quant aux joueurs, n'en parlons pas! Prenez l'exemple de Basile Boli.

Boli, tout auréolé du titre de champion de France obtenu avec Marseille, était invité au dernier Téléfoot avec ses frères Laurent et Roger. Bon. En cours d'émission, on reparle de la qualification de l'OM contre Nantes en quarts de finale de la Coupe de France. On revoit le but du Basile en question, qui a

donné la qualification à son équipe dans les prolongations. «Bravo, joli but, beaucoup de tête, etc» les présentateurs ne tarissent pas d'éloges. Normal, c'est l'OM. Et l'OM, c'est Tapie. Tapie qui est actionnaire de TF1. Vous avez suivi...

Bon, mais c'est pas tout. Revenant sur ledit match de Coupe, le réalisateur propose une séquence révélatrice sur le penalty refusé à Nantes lors de la seconde prolongation. Olmeta sort dans les pieds de Loko, qui fait un vol plané de plusieurs mètres. L'arbitre ne bronche pas. On nous repasse un ralenti et on demande à Boli ce qu'il en pense. Réponse: «Pour moi, il n'y avait pas faute». Bien joué, Basile.

On signalera simplement que toute la France a vu le penalty. Et si Papin se faisait faucher de la même façon la semaine prochaine à Bari, qu'en dirait Monsieur - excusez du terme - Boli? On n'ose même pas y penser. Allez va Basile, va.

CQFD, donc. Les joueurs ne sont pas plus objectifs que les entraîneurs, le public ou les journalistes. Alors qui l'est vraiment? Eh bien, personne. Mais ça, vous devriez déjà le savoir. Ce qui nous empêchera pas de continuer à donner notre avis. Histoire de participer, aussi, à la grande fête du sport.

Julian CERVIÑO

... PAR SEPT

HOCKEY SUR GLACE

Avantage aux Penguins en Coupe Stanley

Les Pittsburgh Penguins ont encore besoin d'un succès pour fêter la première victoire de leur histoire en Coupe Stanley.

Dans le cinquième match de la série finale qui les oppose aux Minnesota North Stars, ils se sont imposés devant leur pu-

blic par 6-4 (4-0 1-1 1-3). Ils mènent désormais par 3-2. Le sixième match aura lieu demain à Minneapolis.

A Pittsburgh, l'affaire a été pratiquement réglée durant la première période, au cours de laquelle Mario Lemieux a ouvert le score avant de réussir deux assists.

Résultat: à la fin du premier tiers, les Penguins menaient par 4-0.

Un handicap insurmontable pour les North Stars, qui du reste se contentent de revenir à 5-4 avant d'encaisser un sixième but, œuvre de Troy Loney, à 100 secondes de la fin du match. (si)

● offres d'emploi

Nous cherchons

mécano autos

S'adresser au:
Garage Joseph Froidevaux
Agence Subaru et Alfa Romeo
2874 Saint-Brais
☎ 066/58 46 76

14-8028

Votre avenir nous passionne

Nous sommes à la recherche de:

- **bijoutier**
- **acheveurs**
- boîtes
- cadrans
- bracelets

Nous vous donnerons volontiers plus de renseignements lors de notre entretien.

470-584

OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
Votre futur emploi sur VIDEOTEX OK #

Av. Léopold-Robert 65 • 2300 Chaux-de-Fonds • 039/23 04 04

Maison de la place cherche

une personne masculine

pour travail sur machines semi-automatiques. Connaissances de la mécanique souhaitées. Date d'entrée à convenir.

Ecrire sous chiffres Q 132-702123 à Publicitas, case postale 2054
2302 La Chaux-de-Fonds 2

Nous recherchons:

technicien R/TV

expérience indispensable dans la réparation et le dépannage de téléviseurs, vidéos, etc.

OK Personnel Service
☎ 039/23 05 00

470-584

Votre avenir nous passionne

Pour diverses entreprises régionales, nous engageons:

- **monteurs en chauffage**
- **installateurs-sanitaires qualifiés.**

Pour plus de renseignements passez à nos bureaux.

470-584

OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
Votre futur emploi sur VIDEOTEX OK #

Av. Léopold-Robert 65 • 2300 Chaux-de-Fonds • 039/23 04 04

SCHWEIZ - Hätten Sie Lust für ein Jahr in Appenzell als

Au Pair Mädchen

zu arbeiten? Wir sind eine junge Familie mit 4 Kindern (4, 8, 10 und 13 Jahre alt) und suchen eine Mithilfe im Haushalt/Kinderbetreuung. Unsere Vorstellung:

- Deutschkenntnisse;
- Alter 18-25 Jahre;
- Arbeitsbeginn Juli 1991.

Wir bieten:

- Guter Lohn;
- Eigenes Studio;
- Familienanschluss.

Interessentinnen bewerben sich bitte mit Photo bei:

Esther + Peter Thoma
Architekt
Blumenrainstrasse 20
9050 Appenzell

226.165068.001/4x4

Votre avenir nous passionne

Nous engageons pour un emploi très intéressant en mécanique générale, dans une entreprise bien implantée au Locle,

un mécanicien de précision

Nous demandons:

- une personne recherchant une place stable;
- quelques années d'expérience.

Votre candidature sera traitée en toute discrétion par M. G. Forino.

470-584

OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
Votre futur emploi sur VIDEOTEX OK #

Av. Léopold-Robert 65 • 2300 Chaux-de-Fonds • 039/23 04 04

Une promesse pour l'avenir

Mein Auftraggeber ist ein dynamisches Unternehmen im Bereich der Mess- und Regeltechnik mit einem starken, internationalen Konzern im Rücken. Für die neue Tochtergesellschaft in Le Locle suche ich den unternehmerisch denkenden

Kaufm. Geschäftsführer

der die Gesamtverantwortung für den Auf- und Ausbau der Firma übernimmt und eine rasch wachsende Equipe von zur Zeit 20 Mitarbeitern führt.

Sie sind eine offene, zupackende Führungspersönlichkeit und verfügen neben Ihren guten Sprachkenntnissen (D, F, E) auch über Interesse am logistischen Bereich (Materialwirtschaft/Einkauf). Ihr zukünftiger Arbeitgeber weiss Ihre Fähigkeiten und Ihren Einsatz denn auch zu schätzen und bietet Ihnen die volle Unterstützung des Konzerns sowie erstklassige Anstellungs- und Arbeitsbedingungen.

Bitte senden Sie mir Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen, damit wir bald in einen weiterführenden Dialog treten können. Ich freue mich auf Ihre Kontaktnahme und sichere Ihnen strengste Diskretion zu.

MARTIN A. BAUMGARTNER

PERSONALBERATER

GELLERTSTRASSE 2, CH-4052 BASEL, TEL. 061 312 49 09

03-8348/4x4

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

Devenez
donneur!

★

Donnez
de votre sang

Sauvez
des vies

Nous cherchons pour région Jura, un

chauffeur d'autocars

avec expérience.

Entrée immédiate ou pour date à convenir.

Ecrire, avec curriculum vitae et photo, sous chiffre K 14-701213 à Publicitas, case postale 248, 2800 Delémont 1.

4x4

Engageons pour date à convenir

COIFFEUR(SE)

Offrons:

- bon salaire;
- perfectionnement continu;
- ambiance moderne.

Faire offres à:

C. CAVALERI
Rue des Moulins 3
2000 Neuchâtel
Téléphone 038 25 29 82

450-100.571/4x4

Entreprise de transport en pleine expansion est à la recherche

d'une forte personnalité

collaborateur, sachant diriger une petite équipe administrative et capable d'assurer le bon fonctionnement de cette société.

Faire offre écrite avec curriculum vitae et photo à:

Case postale 460,
2300 La Chaux-de-Fonds

132-12318

Accessoires
Approuvé
Adhésion
Adopter
Affiné
Acheté

Bienfait

Caractéristique
Concept
Compléter

La grille cadeau

Degré	Frein Futur	Juste	Notice
_____	_____	_____	_____
Evoluer	Genre Guider	Label Livrer	Ordre
_____	_____	_____	_____
Fournir	Importé Idéal	Mieux Miser	Progressé
Firme	_____	Niveau	Préciser
Force	_____	Netteté	Produit
Fiabilité	_____	Nuance	Preuve
_____	_____	Norme	_____

Payer Place

Rendement
Rempli
Régulateur
Réussir
Règle
Réglage

Spécifié
Soutenir
Solide
Soigné
Suffrage
Signe

Suivi
Souhait
Spécial

Technique
Tenu

Utile
Usines

Vertu
Voir

UN MOT DE 15 SIGNES

La grille cadeau

Si vous découvrez dans la grille ci-contre le mot caché, vous serez récompensé.

Pour ce faire, retrouvez dans la grille les mots publiés et formez un cercle autour de chaque lettre. Attention! Les mots peuvent être écrits horizontalement, verticalement, obliquement et même à l'envers. De plus, la même lettre peut servir plusieurs fois.

Lorsque vous aurez encerclé tous les mots, il vous restera les lettres composant le mot caché.

Sur présentation de la grille terminée, un intéressant cadeau vous sera remis chez:

PIERROT MÉNAGER,
rue de la Serre 90,
2300 La Chaux-de-Fonds, jusqu'au 31 décembre 1991.

Il ne sera échangé aucune correspondance.

F	L	A	I	C	E	P	S	O	A	T	I	A	H	U	O	S	S	E	T	E	T	T	E	N	I	F	F	A	L
J	T	E	P	N	U	A	N	C	E	F	R	E	U	L	O	V	E	O	R	D	R	E	R	O	C	E	D	E	U
U	S	N	L	U	Q	Y	H	N	R	U	E	T	A	L	U	G	E	R	L	U	A	E	V	I	N	I	B	I	T
S	E	G	A	I	I	E	U	O	R	T									I	I	R	-	T	S	M	A	A	L	R
T	N	I	C	T	T	R	-	T	P	U									E	O	D	E	V	E	L	O	P	P	E
E	I	D	E	E	S	U	C	I	R	R									S	S	S	E	N	H	L	R	T	M	V
A	S	E	U	Q	I	N	H	C	E	T									O	C	S	S	A	D	O	P	T	E	R
T	U	S	L	D	R	B	O	E	U	E									I	S	I	E	E	A	E	R	M	R	E
E	I	I	P	E	E	N	I	C	V	G									G	O	O	V	R	C	R	M	I	O	F
G	V	U	D	E	T	S	X	E	E	A									N	R	A	U	N	G	C	E	E	O	C
A	I	I	D	E	C	E	I	T	N	R									E	N	E	O	T	G	O	A	U	N	V
L	U	T	N	O	A	I	N	R	E	F									C	I	C	R	E	E	E	R	X	O	T
G	M	I	S	E	R	L	F	G	E	F	A	E	L	L	I	A	T	E	D	E	R	P	V	E	N	N	P	R	D
E	R	G	E	D	A	P	L	I	I	U	R	I	S	S	U	E	R	E	T	R	O	P	M	I	F	I	R	M	E
R	R	E	S	I	C	E	R	P	E	S	X	E	T	I	L	I	B	A	I	F	F	A	R	E	L	C	R	E	C

AGENCEMENT DE CUISINE APPAREILS MÉNAGERS

SERRE 90
LA CHAUX-DE-FONDS
☎ 039/23 00 55
Fax 039/23 03 16

28-12183

Réponse:

FOOTBALL

C'est l'heure des finales Colombier et Delémont sur la sellette

Place aux choses sérieuses ce week-end avec le premier match des finales de promotion en LNB. Colombier, en déplacement à Châtel-Saint-Denis et Delémont, qui accueille Martigny, n'ont pas le droit de «se loucher». Ce qui devrait nous promettre de belles empoignées.

par Gérard STEGMÜLLER

Petit rappel. Le mode de finale se dispute selon la formule en vigueur en Coupe d'Europe. Match aller-retour, en cas d'égalité les buts marqués à l'extérieur comptent double, éventuelles prolongations, puis tirs au but. Bref, la «routine».

Châtel-Saint-Denis, qui a remporté mardi soir le match d'appui qui l'opposait au FC Monthey par 1 à 0, constituera à n'en pas douter un adversaire difficile à manœuvrer pour Colombier.

«POUR GAGNER»

Michel Decastel a bien sûr assisté à ce match de barrage. «Ce n'était pas terrible. Mais c'était compréhensible. Châtel-Saint-Denis a inscrit l'unique but de la rencontre de façon chanceuse juste avant la pause, puis s'est contenté de défendre. Difficile dans ces conditions de se forger une opinion, d'autant plus que Monthey n'est pas apparu sous son meilleur visage.

«On nous donne favori. Pour moi, c'est 50-50. Mais on va là-bas pour gagner. Pas question de limiter les dégâts. Ce n'est d'ailleurs pas notre genre», nous a déclaré «Deca».

L'entraîneur des Colombins a quand même tiré certains enseignements après avoir vu les Fribourgeois évoluer. «Ils sont très forts derrière. Et devant, ils peuvent compter sur les services de Praz, un centre-avant qui a joué au FC Sion. Mais je ne me fais aucun souci. Boillat se chargera de la surveillance.» Pierre-Alain Meyer, suspendu, et Torri, toujours blessé, ne foulent pas la pelouse fribourgeoise dimanche sur le coup de 17 heures. Olivier De Agostini est pour sa part incertain. «Nous jouerons notre jeu. Sans complexe», lance un Decastel qui effectuera une dernière revue d'effectif ce matin. Histoire de mettre certaines «combines» au point.

FOULE À DELÉMONT

Le président des SR Delémont Yves Maître espère que plus de 3000 personnes garniront les gradins de La Blancherie ce soir à 20 heures. Delémont en finale, c'est toujours un événement pour le canton du Jura. A priori, Martigny représente un os pour les Jurassiens. Les anciens pensionnaires de LNB entendent bien réintégrer au plus vite cette catégorie de jeu. Entraînés par Uwe Rapolder, les Valaisans ne sont nullement impressionnés par les SR Delémont qui tenteront pour la huitième fois de leur histoire d'accéder à la LNB. «Nous essaierons de marquer un but» commente de façon lapidaire Rapolder.

Entre deux équipes portées vers l'offensive, la partie promet d'être passionnante. A l'exception de Sprunger, tout le monde est sur pied côté delémontain. Jean-Marie Conz ne sait toujours pas à l'heure actuelle quelle formation il alignera.

Afin de préparer ce rendez-vous de façon optimale, les Jurassiens ont mis le cap hier soir sur Saignelégier pour la traditionnelle mise au vert. G.S.

L'obsession de Boris Becker

L'Allemand rêve de s'imposer à Roland-Garros

Depuis sa balle de match victorieuse contre Ivan Lendl sur le central de Melbourne en janvier dernier, Boris Becker ne nourrit plus qu'une seule obsession: vaincre sur la terre battue de Roland-Garros pour devenir le premier joueur depuis Rod Laver à s'être imposé dans les quatre tournois du Grand Chelem.

L'Allemand entend réussir là où ont échoué des champions de la trempe d'Ivan Lendl, John McEnroe, Mats Wilander, Jimmy Connors et Björn Borg.

OBJECTIF ATTEINT

En remportant les Internationaux d'Australie, Boris Becker a atteint le premier objectif majeur qu'il s'était fixé depuis des années: devenir, ne serait-ce que l'espace d'une semaine, le numéro 1 du classement de l'ATP. Dès lundi à Paris, le triple champion de Wimbledon rêve de réaliser le second.

Dans le stade de la Porte d'Auteuil, Boris Becker accusera deux handicaps: un manque d'assurance (qu'il ne pourra dissimuler) dû au fait qu'il n'a jamais, au cours de sa carrière, remporté un tournoi sur terre battue d'une part, et, d'autre part, une préparation perturbée par des douleurs dorsales, contractées le mois dernier lors de la Coupe de Vidy.

MULTITUDE DE PRÉTENDANTS

«Boum Boum», qui a tout de même prouvé dernièrement à Monte-Carlo qu'il était capable d'adapter son tennis aux subtilités de la terre battue, a

de surcroît la malchance de tout miser sur ces Internationaux de France l'année où une multitude de prétendants se bousculent au portillon. La succession d'Andres Gomez aigüise bien des appétits.

D'Ivan Lendl, de retour à Paris, à Stefan Edberg, en passant par les Emilio Sanchez, Bruguera, Muster, Chesnokov, Agassi, Chang, Ivanisevic, Prpic, Forget, Svensson et autres Mancini, la menace pour Boris Becker sera permanente. Si l'on se fie aux résultats de la saison, Sergi Bruguera endosse le rôle de grandissime favori. Victorieux à Estoril et à Monte-Carlo, finaliste à Barcelone, le Catalan compte, cette année sur terre battue, 22 victoires contre 4 défaites. Mais en bataillant sur tous les fronts depuis avril, Bruguera n'a-t-il pas déjà brûlé toutes ses cartouches?

ROSSET CONTRE AGASSI

Cette fois, Marc Rosset n'aura aucun problème pour se motiver. A Roland-Garros, le Genevois affronte en effet au premier tour une grande «star», André Agassi. Cette rencontre sera l'un des tout premiers chocs du tournoi, au même titre que Muster - Sampras, Cherkasov - John McEnroe, Arrese - Becker et Lendl - Jaite.

Marc Rosset et André Agassi, finaliste malheureux l'an dernier devant Andres Gomez, aborderont ce premier tour dans les mêmes dispositions. Les deux hommes sont en effet tombés d'entrée de jeu tant à Monte-Carlo qu'à Rome. Dans la Principauté, le «kid de Las Vegas» avait été éliminé par Horst Skoff. Dans la cité romaine, c'est Eric Jelen qui ré-



C'est avec une farouche détermination que Boris Becker s'alignera à Roland-Garros. (ASL)

expédiait l'infortuné André dans le premier avion pour le Nevada.

Comme Marc Rosset, Jakob Hlasek figure dans le troisième quart du tableau et sera opposé à un Américain. Mais face à David Pate, qui ne joue pratiquement jamais sur la terre battue, la tâche de «Kuba» sera plus aisée. En cas de succès, Hlasek rencontrera le vainqueur du match entre Anders Jarryd et Emilio Sanchez.

LES RENCONTRES

Les huitièmes de finale théoriques du simple messieurs sont les suivants:

Edberg (Su, 1) - McEnroe (EU, 15). Courier (EU, 9) - Ivanisevic (You, 8). Lendl (Tch, 3) - Svensson (Su, 13). Stich (All, 12) - Sampras (EU, 6). Bruguera (Esp, 5) - Sanchez (Esp, 11). Novacek (Tch, 14) - Agassi (EU, 4). Forget (Fr, 7) - Chang (EU, 10). Gilbert (EU, 16) - Becker (All, 2).

DUR, DUR POUR MANUELA

Manuela Maleeva-Fraginière aura tout intérêt à sortir le grand jeu d'entrée. La Suisse retrouve au premier tour Anke Huber, qui l'avait dominée en janvier dernier au deuxième tour de l'Open d'Austra-

lie. Anke Huber, classée 18e mondiale, était la joueuse la plus redoutable au premier tour pour une tête de série...

LES RENCONTRES

Les huitièmes de finale théoriques du simple dames sont les suivants: Seles (You, 1) - Paulus (Aut, 15). Capriati (EU, 10) - Martinec (Esp, 7). Sabatini (Arg, 3) - Sukova (Tch, 12). Meskhi (URSS, 14) - Novotna (Tch, 6). Sanchez (Esp, 5) - Zvereva (URSS, 16). K. Maleeva (Bul, 11) - Fernandez (EU, 4). Garrison (EU, 8) - Tauziat (Fr, 13). Maleeva-Fraginière (S, 9) - Steffi Graf (All, 2). (si)

FOOTBALL

Sochaux sauvé! C'est Toulouse qui se retrouve barragiste

Au terme de l'ultime ronde du championnat de France, l'Olympique de Marseille, sacré déjà à quelques journées du terme, fête un nouveau titre national. L'AS Monaco (2e), Auxerre (3e) et Cannes (4e) sont qualifiés pour la Coupe de l'UEFA.

Dans la bas du tableau, Rennes est d'ores et déjà relégué, au même titre que les Girondins de Bordeaux, 10es du classement final, mais victimes d'un redressement judiciaire.

Le nom du barragiste est également connu. Il s'agit de Toulouse, qui s'est incliné à Auxerre (1-2) et en décrochera avec Lens (D2). Sochaux, qui a obtenu un match nul sur le terrain de Brest à échappé de justesse à cette place.

Dès la saison prochaine, Nîmes et le Havre rejoindront les rangs de la première division.

Allemagne: Chapuisat score

Match de la peur lors de la 31e journée de championnat de Bundesliga. Le Bayer Uerdingen s'est incliné face à Eintracht de Francfort (2-3), au terme d'une échéance capitale dans l'optique de la relégation.

La formation de Krefeld ouvrirait le score à la 27e minute par l'entremise de Chapuisat, d'une réussite de la tête.

L'équipe de Timo Konietzka portait même son avantage à 2 buts à l'heure du thé. Mais en deuxième mi-temps, l'Eintracht de Francfort imita le FC Sion en inscrivant trois buts et condamnant Stéphane Chapuisat et les siens à un pas supplémentaire vers la 2e Bundesliga.

Caen - Nantes	1-0
Lille - Metz	4-1
Lyon - Bordeaux	1-0
Nice - Marseille	0-1
Auxerre - Toulouse	2-1
Montpellier - Cannes	0-0
Toulon - Monaco	1-1
Rennes - St-Etienne	0-2
Nancy - Paris St-G.	0-2
Brest - Sochaux	0-0

1. Marseille	38 2211 5 67-28	55
2. Monaco	38 2011 7 51-30	51
3. Auxerre	38 1910 9 63-36	48
4. Cannes	38 1217 9 32-28	41
5. Lyon	38 1511 12 39-44	41
6. Lille	38 1117 10 40-37	39
7. Montpellier	38 1214 12 44-35	38
8. Caen	38 1312 13 38-36	38
9. Paris St-G.	38 1312 13 40-42	38
10. Bordeaux	38 1115 12 34-32	37
11. Brest	38 1115 12 45-46	37
12. Metz	38 1212 14 44-51	36
13. St-Etienne	38 13 9 16 40-46	35
14. Nice	38 1014 14 40-42	34
15. Nantes	38 916 13 34-44	34
16. Toulon	38 916 13 31-41	33
17. Nancy	38 1111 16 38-58	33
18. Sochaux	38 816 14 24-33	32
19. Toulouse	38 815 15 33-45	31
20. Rennes	38 714 17 29-51	28

Kaiserslautern - VfL Bochum	4-1
Uerdingen - Francfort	2-3
Nuremberg-Borussia	1-1

CLASSEMENT			
1. Kaiserslautern	31 17 10 4	62-39	44
2. Bayern Munich	30 16 8 6	62-33	40
3. Werder Brême	30 12 13 5	40-24	37
4. Hambourg SV	30 15 6 9	51-32	36
5. Cologne	30 13 10 7	46-28	36
6. E. Francfort	31 13 9 9	55-38	35
7. VfB Stuttgart	30 12 9 9	48-38	33
8. Leverkusen	30 10 12 8	41-38	32
9. Düsseldorf	30 11 10 9	36-39	32
10. Karlsruhe SC	30 8 12 10	41-46	28
11. B. Möncheng.	30 6 16 8	41-50	28
12. Wattenscheid	30 7 14 9	37-48	28
13. Dortmund	31 7 14 10	38-54	28
14. VfL Bochum	31 8 10 13	45-47	26
15. Nuremberg	31 8 9 14	35-51	25
16. St. Pauli	30 5 14 11	28-42	24
17. B. Uerdingen	31 5 12 14	31-49	22
18. Hertha Berlin	30 2 8 20	29-70	12

Maleeva-Fraginière sur orbite La Suisse demi-finaliste à Genève

Malgré le vent qu'elle n'aime pas, un dos et un genou douloureux, Manuela Maleeva-Fraginière s'est aisément qualifiée pour les demi-finales du «Geneva European Open». Opposée à l'Américaine Shaun Stafford (WTA 103), la Vaudoise d'adoption s'est imposée 6-4 6-3.

L'an dernier au premier tour de Roland-Garros, lors de la première confrontation entre les deux joueuses, le score avait été plus net en faveur de Maleeva-Fraginière (6-2 6-3). A Genève, la Suisse a été accrochée en début de match avant que Stafford ne craque en l'espace de dix minutes, le temps de concéder deux breaks à 5-4 et 1-0.

EFFICACITÉ

«Je suis très contente de ma performance. Avec ce vent, c'était moi la plus désavantagée car je mets moins de poids dans mes balles. Ce qui m'a le plus ravi, c'est mon efficacité retrouvée au service. Après le retrait de Paulus dans mon ta-

bleau, j'ai une chance en or à saisir», confiait Maleeva-Fraginière. Plus complète, Manuela Maleeva-Fraginière a finalement contrôlé la situation sans trop trembler.

DES PROBLÈMES

Depuis de longs mois, la Suisseuse traîne une usure des cartilages du genou gauche. De surcroît à Genève, elle souffre du dos depuis son premier match contre la Tchèque Karina Habsudova. Mais avec le recours à des anti-inflammatoires, elle n'a ressenti aucune douleur. Cependant, Manuela fera le point après Roland-Garros. «Avec cette gêne au genou, je ne peux vraiment pas défendre mes chances sur les surfaces rapides. Il est impératif que le mal disparaisse au plus vite,

quitte à faire une coupure de deux mois».

RÉSULTATS

Genève. Tournoi du Circuit féminin doté de 150.000 dollars. Quart de finale du simple dames: Maleeva-Fraginière (S, 3) bat Shaun Stafford (EU) 6-4 6-3. Kelesi (Can, 4) bat Helgeson (EU) 6-7 (4-7) 7-5 6-1. Whittinger (EU) bat Kidowaki (Jap) 6-4 7-6 (7-4). Martinez (Esp, 1) bat Christelle Fauche (S) 6-3 6-3.

PROGRAMME D'AUJOURD'HUI

Court central, 11 heures: Maleeva-Fraginière - Whittinger suivi de Martinez - Kelesi et des demi-finales du double. (si)

Malgré le forfait d'Edberg La Suède finaliste à Düsseldorf

Stefan Edberg souffrant de la hanche droite, la Suède a dû déclarer forfait pour le double contre l'Union soviétique, à l'occasion de son dernier match qualificatif de la Coupe des nations, à Düsseldorf.

Malgré ce forfait inattendu, la Suède sort vainqueur du groupe rouge et est qualifiée pour la finale de cette compétition par équipe. Son adversaire en finale sera le gagnant du match devant opposer, samedi, la Yougoslavie à la Suisse.

URSS - Suède 2-1. Ches-

nokov bat Edberg 6-4 6-1. Gustafsson bat Volkov 6-2 6-2. Forfait de la Suède en double (blessures d'Edberg et Svensson).

Espagne - Argentine 2-1. Sanchez (E) bat Perez-Roldan (A) 7-6 (9-7) 6-3. Davin (A) bat Aguilera (E) 6-2 6-4. Sanchez - Casal (E) battent Frana - De la Peña (A) 6-3 6-1.

Classement final groupe rouge: 1. Suède 3-4 (match-averages 6-3, set-averages 13-6); 2. URSS 3-4 (5-4; 12-9); 3. Espagne 3-4 (4-5; 8-11); 4. Argentine 3-0 (3-6; 7-14). (si)

Stade de la Maladière Samedi 25 mai 1991 à 17 h 30

NE XAMAX LAUSANNE

Match de championnat Location d'avance: Magasin MP La Chaux-de-Fonds Secrétariat du club

Transport public gratuit jusqu'au stade pour les membres et détenteurs de billets. 28-992

De nouveaux impôts pour plus de 1 000 000 de Suisses?

L'introduction d'un droit de timbre de 2,5% sur les primes d'assurances vie frapperait durement plus d'un million de Suisses, hommes et femmes, qui ont choisi l'assurance vie pour leur 3^e pilier libre. Elle constituerait de plus une entrave au libre choix des mesures de prévoyance de chacun.

L'Union suisse des assureurs privés Vie n'est pas contre la TVA, une forme d'imposition moderne et euro-compatible. Mais elle s'oppose à toute interférence avec d'autres impôts.

UPAV - Union suisse des assureurs privés Vie

Le 2 juin, ce sera
NON
au droit de timbre
sur les primes d'assurances vie.
Donc
NON
au projet
du nouveau régime financier
de la Confédération.

530-688/4*4/

● mini-annonces

● à acheter

TENTE MAISONNETTE 4-5 PLACES, auvent fermé. ☎ 039/23 02 21 132-500821

● à vendre

VÉLO FILLE 10 ANS, bleu, bon état, Fr. 120.-. ☎ 039/23 02 21 132-500821

● marché de l'occasion

A vendre MERCEDES 230 SL CABRIOLET, 1967, en très bon état, expertisée, Fr. 35 000.-. ☎ 039/31 61 14, repas. 28-900152

● chambres à louer

jeune homme sobre et soigneux cherche CHAMBRE OU STUDIO MEUBLÉ. ☎ 039/26 82 66 132-12636

● immobilier

A louer sur les Monts, au Locle, BEL APPARTEMENT 3½ PIÈCES, entièrement rénové, avec combles à disposition + jardin. Libre 1er août. Fr. 1300.- + charges. ☎ 039/31 61 14, repas. 28-900153

A louer, Le Locle, STUDIO, Fr. 460.-. ☎ 039/41 36 49, 16-18 heures. 132-500810

A louer, début juin, rue du Nord, GARAGE, Fr. 130.-. Ecrire sous chiffres C 132-702083 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds 2.

A remettre, La Chaux-de-Fonds, APPARTEMENT 3 PIÈCES, environ Fr. 700.-, libre 1er juillet. ☎ 039/28 24 48, repas. 132-500826

A louer tout de suite, quartier Bois-Noir, La Chaux-de-Fonds, APPARTEMENT 3 PIÈCES HLM, Fr. 426.50, charges comprises (pour revenu maximum Fr. 42 500.- + Fr. 3800.- par enfant). Ecrire sous chiffres C 1321702076 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds 2.

Centre La Chaux-de-Fonds, TRÈS BEAU 3½ PIÈCES, cuisine agencée, Fr. 1380.-, plus charges Fr. 80.-. Possibilité garage Fr. 160.-. Immédiatement ou à convenir. ☎ 039/23 29 63 132-500834

Vends APPARTEMENT TYPE F4, 83 m², «Les Eaux-vives», centre ville Mor-teau (France). FF 420 000.- ☎ 0033/81 67 11 79 28-900156

● amitié-mariage

Pour rompre solitude, veuve grande, sérieuse, soignée rencontrerait MONSIEUR sérieux, soigné, retraité, avec voiture pour sorties et amitié. Ecrire sous chiffres E 132-701495 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds 2.

● nos amies les bêtes

Vends CHIOTS PÉKINOIS, (mâle et femelle), 3 mois. ☎ 0033/81 43 57 57 28-900168

● divers

DES PROBLÈMES DE DIVORCE? Le MCPN peut vous aider et vous conseiller. Un petit mot à la case postale 843 suffit. MCPN, case postale 843, 2000 Neuchâtel. 28-501196

DÉMÉNAGEMENTS-TRANSPORTS, travail rapide et soigné, deux grands bus, chauffeurs expérimentés et aides sont disponibles à prix intéressants. ☎ 038/25 01 67 (TEEN p.d.t. Service). 28-501510

Tarif 90 ct le mot
(min. Fr. 9.-)
Annonces commerciales
exclues

Feuilleton de «L'IMPARTIAL»

11

Jacques Perroux

Les narcisses du diable

Récit

Droits réservés Editions Mon Village S.A., Vulliens

Il salua l'assemblée, annonçant qu'il avait préparé un programme «spécial digestion».

L'instant d'après, le rythme percutant d'un groupe à la mode fit trembler la salle entière. Sans perdre une seconde, les couples se formèrent et envahirent la piste pour se déhancher. Quant aux personnes âgées, elles quittèrent leurs places les unes après les autres, pour se réfugier dans

la buvette adjacente: là au moins, il y avait moins de boucan!

Roger Froideveaux, qui avait terminé son service à la cuisine comme préparateur des raclettes, rejoignit les deux femmes. Il embrassa Monique, et serra la main d'Odette.

- Tu permets que je vous sépare un moment? fit-il à cette dernière, avant d'entraîner Monique sur la piste. Odette resta seule, à regarder les couples s'agiter.

- Mademoiselle, puis-je me permettre de vous inviter?

La jeune Brosset sursauta en reconnaissant cette voix. Esquissant une révérence, les yeux rieurs, Henri Girard désignait la piste de danse.

Odette répondit à l'invite et le suivit. Le nouveau couple se mit au rythme des autres.

Tant que dura le morceau de rock,

il ne fut pas possible d'échanger la moindre parole. Odette se contentait d'épouser la cadence, constatant que son cavalier dansait fort bien. Il était plutôt sobre dans ses mouvements, mais on sentait que la musique pénétrait en lui.

Le morceau suivant, un slow, permit aux danseurs de se rapprocher.

- Je me demandais si vous alliez venir, fit Odette.

- Vous en doutiez? répondit Girard.

La femme ne répondit pas. Il lui sembla que son cavalier la serrait plus fort contre lui.

- Vous n'aviez aucun souci à avoir, continua-t-il.

Odette s'entendit bêtement répondre:

- Ah oui?

- Depuis l'autre jour, Odette, j'ai beaucoup pensé à vous.

Cet aveu, autant que l'emploi de son prénom, surprit la jeune femme. Était-ce du baratin, ou était-il sincère?

- J'aurais aimé vous rencontrer à nouveau, continua l'homme, mais ça m'a été impossible: j'ai eu de la visite.

Odette se souvint de la mission que lui avait confiée son frère.

- Il s'agit de l'homme qui est avec vous ce soir? demanda-t-elle.

- Oui. C'est le producteur du film que nous allons tourner. Prochainement, le reste de l'équipe va suivre.

- Vous arriverez tous à loger dans le chalet?

- Sans problème, répondit Girard. Ça fera cinq personnes avec moi. Mais heureusement, il y a suffisamment de lits et de places pour nous accueillir tous.

(A suivre)

A l'affiche

LNA, tour final

Aujourd'hui

17.30 NE Xamax - Lausanne
20.00 Grasshopper - Young Boys
Lucerne - Lugano
Servette - Sion

CLASSEMENT

1. Grasshopper	10	6	2	2	19	8	28	(14)
2. Sion	10	3	6	1	10	9	27	(15)
3. NE Xamax	10	4	4	2	14	10	25	(13)
4. Lausanne	10	4	4	2	12	9	25	(13)
5. Lugano	10	4	2	4	11	10	23	(13)
6. Young Boys	10	1	5	4	12	17	19	(12)
7. Servette	10	0	7	3	10	18	19	(12)
8. Lucerne	10	1	4	5	8	15	18	(12)

Promotion-relégation LNA/LNB

GROUPE 1

Aujourd'hui

20.00 Bâle - Wettingen
Chiasso - Yverdon
Fribourg - Etoile Carouge
Baden - Saint-Gall

CLASSEMENT

1. St-Gall	10	7	1	2	28	9	15
2. Wettingen	10	5	2	3	11	12	12
3. Chiasso	10	4	3	3	12	13	11
4. Yverdon	10	4	2	4	16	13	10
5. Bâle	10	3	4	3	13	12	10
6. Baden	10	3	3	4	15	16	9
7. Fribourg	10	2	3	5	12	19	7
8. Etoile-Car.	10	3	0	7	11	24	6

GROUPE 2

Aujourd'hui

17.30 Aarau - Zurich
UGS - SC Zoug
20.00 Schaffhouse - Chx-de-Fds
Locarno - Old Boys

CLASSEMENT

1. FC Zurich	10	5	5	0	18	5	15
2. Aarau	10	5	4	1	18	9	14
3. Schaffhouse	10	5	2	3	15	9	12
4. Locarno	10	4	4	2	14	8	12
5. Chx-Fds	10	4	1	5	22	22	9
6. UGS	10	1	6	3	9	18	8
7. SC Zoug	10	2	2	6	11	20	6
8. Old Boys	10	1	2	7	9	25	4

LNB, contre la relégation

GROUPE A

Aujourd'hui

17.30 Glaris - Malley
Kriens - Granges
20.00 Chênois - Winterthour

CLASSEMENT

1. Winterthour	9	5	3	1	13	5	18	(5)
2. Granges	9	5	2	2	15	11	18	(6)
3. Kriens	9	5	1	3	14	12	11	(1)
4. Glaris	9	2	4	3	13	16	11	(3)
5. Malley	9	2	2	5	7	10	10	(4)
6. Chênois	9	1	2	6	9	17	6	(2)

GROUPE B

Aujourd'hui

17.30 Berthoud - Bellinzone
Emmenbrücke - Coire
20.00 Bulle - Montreux

CLASSEMENT

1. Bulle	9	6	3	0	25	5	20	(5)
2. Bellinzone	9	3	3	3	12	13	15	(6)
3. Coire	9	2	5	2	8	6	13	(4)
4. Emmenbr.	9	4	1	4	12	13	11	(2)
5. Berthoud	9	1	5	3	6	13	8	(1)
6. Montreux	9	0	5	4	2	15	8	(3)

Première ligue

FINALES

Aujourd'hui

18.00 Brühl - Soleure
Pratteln - Brüttsellen
20.00 Delémont - Martigny

Dimanche

17.00 Châtel-St-D. - Colombier

Rotzetter à Young Boys

Le latéral du FC Fribourg, le Singinois Rolf Rotzetter, 21 ans, portera les couleurs du BSC Young Boys la saison prochaine. L'attaquant Ivan Eberhard prend quant à lui le chemin inverse et sera prêté au FC Fribourg pour deux saisons.

Nouveau sélectionneur espagnol

Vicente Miera, ancien joueur du Real Madrid, a été nommé sélectionneur de l'équipe nationale espagnole, en remplacement de Luis Suarez, limogé le 29 avril dernier. Miera a 41 ans et fut adjoint de l'ancien sélectionneur Luis Munoz, lors de la Coupe d'Europe des nations en France, en 1984, et de la Coupe du monde 1986.

Le droit au rêve

NE Xamax - Lausanne ou l'obligation de vaincre pour rester dans la course au titre

Alors qu'il entre aujourd'hui même dans sa dernière ligne droite, le championnat suisse recèle encore passablement d'inconnues. Ainsi, à quatre rondes du dénouement, cinq formations nourrissent encore des espoirs au niveau du titre, partant d'un ticket européen. Parmi elles, NE Xamax, remis en selle par son probant succès face à Servette. Un NE Xamax qui se devra cependant de faire le plein face à Lausanne pour se maintenir dans la course. Comme les Vaudois se retrouvent dans une situation analogue, on ne devrait pas s'ennuyer dès 17 h 30 à La Maladière.

par Jean-François BERDAT

Mathématiquement donc, cinq équipes peuvent encore espérer succéder à Grasshopper au palmarès du championnat suisse. Pour l'heure, c'est... Grasshopper qui est le mieux placé, qui précède Sion d'une longueur, NE Xamax et Lausanne de trois et Lugano de cinq. Un coup d'œil au programme (voir ci-dessous) de chacun des candidats suffit néanmoins à se convaincre que tout demeure possible, ne serait-ce qu'en fonction des nombreuses confrontations directes qui figurent encore au calendrier.

PARADOXE...

NE Xamax champion suisse? «Nous y pensons un peu moins depuis notre défaite face à Grasshopper, convient Roy Hodgson. Ce jour-là, nous avons perdu plus qu'un simple match. Cela étant, des choses étranges se produisent parfois dans le petit monde du

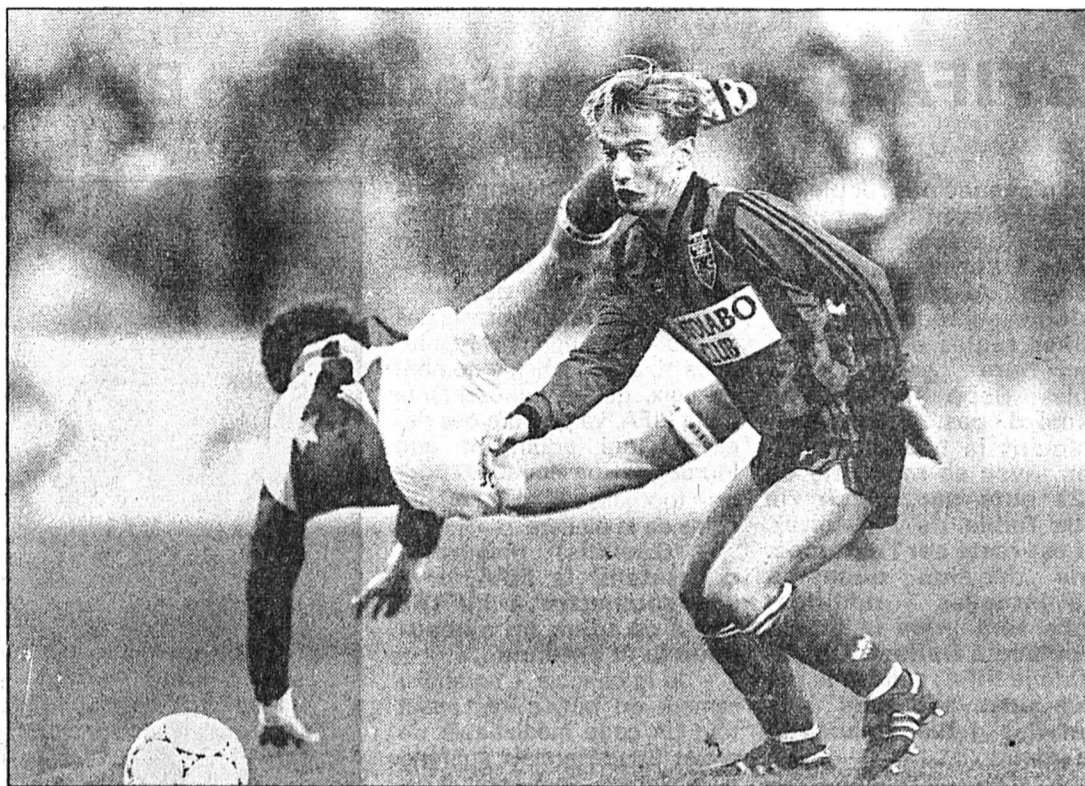
football, qui nous autorisent à continuer de rêver. Tout en étant cependant conscients que nous n'avons plus guère le droit d'égarer des points. Dans cette optique, Grasshopper et Sion se trouvent dans une position plus «luxueuse» que la nôtre.»

Paradoxe, le seul qui parle en faveur de la formule: candidat au titre, NE Xamax n'a de loin pas encore assuré son billet européen. «Rien n'est fait, admet le Britannique. La victoire de Sion en finale de la Coupe peut avoir son revers dans le sens qu'un doublé des Valaisans propulserait Young Boys sur le front de l'Europe. Certes, elle peut tout aussi bien libérer une place. Cela dit, nous avons décidé de ne pas nous fier aux autres dans notre course à l'Europe. Du reste, nous avons tous les atouts en main pour nous maintenir à cette troisième place synonyme de qualification.» Première confirmation des propos de Roy Hodgson tout à l'heure face à Lausanne.

RICHE DE PROMESSES

NE Xamax - Lausanne, l'affiche est alléchante, riche de promesses. «Cela devrait valoir un match intensif, estime le Britannique. Diable: les deux formations sont résolument portées sur l'offensive, cela quand bien même elles ont déjà démontré savoir défendre. En dépit de quelques petits problèmes - rien de grave... - survenus en semaine, ce match se présente bien pour nous. Quant à son déroulement, personne ne peut le prédire...» Et le mentor xamaxien de jouer cartes sur table: «Les vainqueurs de Servette seront reconduits.»

Pour la bonne bouche, on rappellera que les affrontements entre Xamaxiens et Lau-



En novembre dernier, Frédéric Chassot et NE Xamax avaient mis Christophe Ohrel et Lausanne en position délicate. Qu'en sera-t-il tout à l'heure? (Lafargue)

sannois donnent souvent lieu à des festivals offensifs. Ainsi, en novembre dernier, les «rouge et noir» avaient tiré un véritable feu d'artifice qui s'était terminé sur la marque de 5-1. Certes, les Xamaxiens n'ont plus jamais été à pareille fête depuis, ce qui ne les empêche pas de former l'équipe la plus efficace de ce tour final derrière Grasshopper. «En dix matches, nous sommes restés muets une seule fois, face à Grasshopper précisément» souligne Roy Hodgson.

Comme quoi, pour une équipe en proie à des problèmes offensifs, NE Xamax ne se porte pas trop mal. Voilà en tout cas Bertine Barberis et ses gens avertis. J.-F. B.

Suite et fin
Le programme des prétendants

A quatre rondes du dénouement, tout demeure donc possible entre les cinq derniers prétendants au titre. Voici, dans le détail, le parcours des uns et des autres.
Grasshopper (1er, 28 points): reçoit YB, va à Lausanne, reçoit Sion et va à Lugano.
Sion (2e, 27 points): va à Servette, reçoit NE Xamax, va à Grasshopper et reçoit Lucerne.
NE Xamax (3e, 25 points): reçoit Lausanne, va

à Sion, reçoit Lugano et va à YB.
Lausanne (4e, 25 points): va à NE Xamax, reçoit Grasshopper, va à Lucerne et reçoit Servette.
Lugano (5e, 23 points): va à Lucerne, reçoit Servette, va à NE Xamax et reçoit Grasshopper.
Voilà, vous savez tout. Il ne reste qu'à faire vos jeux! Sachez pourtant qu'en cas d'égalité, Sion, qui avait terminé la phase qualificative à la première place, sera sacré champion. J.-F. B.

«On ne va pas brader»

Roger Läubli compte sur une réaction des siens à Schaffhouse

Ses derniers espoirs envolés, comment le FC La Chaux-de-Fonds va-t-il aborder ses quatre derniers matches de championnat? Une question à laquelle on pourra commencer à répondre ce soir. Reste qu'après la défaite contre Old Boys à domicile, une réaction s'impose contre Schaffhouse. C'est du moins ce qu'escompte Roger Läubli. Sinon, cette fin de saison pourrait ressembler à un calvaire.

par Julian CERVIÑO

«Maintenant, les dés sont jetés, répète Roger Läubli. Contre Old Boys, nous avons perdu nos dernières chances de brouiller les cartes et il nous faut maintenant nous ressaisir. C'est pourquoi, on ne va pas brader ni contre Schaffhouse, ni contre personne.»

UNE REVANCHE À PRENDRE

Les propos du mentor de La Charrière sont rassurants. Ses joueurs afficheront-ils la même volonté de bien faire ce soir (coup d'envoi à 20 h) en terre schaffhouseoise? C'est en tout les cas à souhaiter. Pour plusieurs raisons.

D'abord, parce qu'il serait regrettable - c'est un doux euphémisme - de gâcher une saison riche en satisfactions. «C'est vrai, reprend Roger Läubli, nous avons progressé

et tout le monde a pu s'en rendre compte. Il serait donc dommage de tout f... en l'air.» Juste. Et tant en Coupe de Suisse qu'en championnat, les résultats sont là pour en attester.

Ensuite, les Chaux-de-Fonniers ont une revanche à prendre sur les Schaffhouseois. Souvenez-vous, le 27 mars dernier les hommes de Rolf Finger étaient venus prendre deux points (score: 2-3) à La Charrière. Une défaite qui a marqué un tournant dans le championnat pour le FCC. «C'était le début de la fin, confirme Roger Läubli. Ce match venait après notre succès contre Servette et avant celui contre NE Xamax

en Coupe de Suisse, nous avions alors la tête ailleurs. Cela explique notre contre-performance face à une équipe pourtant à notre portée.»

Enfin, pour certains joueurs, il serait bon de démontrer qu'ils ont les moyens de leurs ambitions financières et sportives. «En effet, nous n'avons pas encore renouvelé tous les contrats, précise Läubli. Il serait donc bon pour certains de démontrer qu'ils ont le gabarit de titulaire dans une équipe compétitive de LNB.»

DES CHANGEMENTS

Voilà un message on ne peut plus clair. Roger Naef, Winston Haatrecht, Didier Lovis et,

dans une moindre mesure, Rolf Müller, qui figurent sur la liste des transferts, doivent en mesurer toute la portée. Sur-tout que leur entraîneur ne cache pas son envie d'injecter un peu de sang frais dans sa formation la saison prochaine. «Un peu de changement ne ferait pas de mal, estime-t-il. J'aimerais engager quelques jeunes espoirs.» En attendant de connaître leurs noms, sachez déjà que le Prévôtois Chételat, qui vient de signer à Granges, n'en fera pas partie.

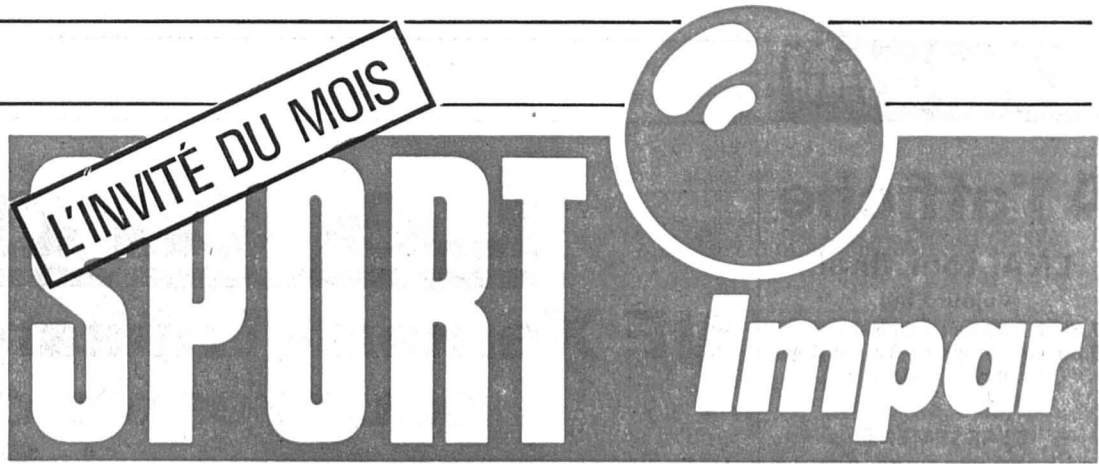
En parlant de changements, il y en aura quelques-uns dans la formation qui se présentera ce soir à Schaffhouse. Premiè-

ment, Didier Lovis, suspendu il y a une semaine, sera de retour. Deuxièmement, Roger Naef retrouvera sa place de libero. Pour deux raisons: son rendement au milieu de terrain contre Old Boys a laissé sur sa faim son entraîneur et bien d'autres observateurs, puis Pierre Thévenaz n'a pas été à la hauteur dans son rôle de patron au sein de la défense chaux-de-fonnaise.

Autrement, les autres joueurs alignés face aux Bâlois retrouveront leurs postes. Gabor Pavoni n'est, lui, pas encore rétabli et François Laydu n'a pas retrouvé la forme qui fut la sienne lors du tour qualificatif. J.C.



Un football plus attractif



La FIFA, par l'entremise de Sepp Blatter, prône une modification du règlement

Qui n'avance pas recule. La FIFA (Fédération internationale de football), avec siège à Zurich, sera-t-elle obligée de faire sien cet axiome en modifiant certaines règles de jeu? Son secrétaire général, le Suisse Sepp Blatter, n'en démord pas. Incontestablement le Mondiale italien, avec sa moyenne de 2,21 buts par match (la plus faible de l'histoire), lui est resté sur l'estomac. Une décision quant à d'éventuelles modifications sera prise le 8 juin prochain à Belfast. Objectif de la FIFA: rendre le jeu plus attrayant avec à la clef des goals. Beaucoup de goals!

par Gérard STEGMÜLLER

La FIFA n'a jamais été confrontée à autant de réactions une fois le Mondiale 90 passé. Un millier de lettres ont atterri sur le bureau de Sepp Blatter. Certaines comprenaient des propositions sérieuses, d'autres beaucoup plus farfelues.

Mais ces missives ne l'ont

pas laissé indifférent. Dans deux semaines à Belfast l'International football association board (IFAB), l'instance législative pour les lois du jeu regroupant les représentants des quatre associations britanniques et, avec le même nombre de voix, quatre représentants de la FIFA, va prendre des décisions qui pourraient être lourdes de conséquences pour les footballeurs des quatre coins de la planète.

- Quelle(s) mesure(s) concrète(s) la FIFA va-t-elle soumettre à l'IFAB? Car à ce sujet, on a beaucoup lu et entendu...

- Je le conçois. L'agrandissement du but, c'était avant tout un coup médiatique. Ce projet est désormais au fond d'un placard. Tout comme celui de ramener le nombre des joueurs à dix, ou encore de disputer une partie sur quatre périodes de 25 minutes.

- Alors, plus sérieusement?

- Il y a deux volets. D'abord, si l'on veut qu'il y ait plus de buts, il faut modifier la règle du hors-jeu. Nous allons proposer que cette sanction soit appliquée à partir des seize mètres



(réd: six voix sur huit sont nécessaires afin d'avaliser une nouvelle règle). Ensuite, nous avons voulu lutter contre la perte de temps. Concrètement, c'est le gardien qui est visé. Primo, il pourra «contrôler» le ballon au maximum six secondes.

Secundo, il devra décider tout de suite s'il veut prendre oui ou non la balle des mains. Plus question de la garder dans les pieds pour ensuite la bloquer et la dégager. Si nous parvenons à un accord à Belfast, ces nouvelles règles seront testées

au mois d'août en Italie dans le cadre des mondiaux juniors des moins de 17 ans.

- En cas d'acceptation des deux dernières modifications, l'interprétation de l'arbitre jouera alors un rôle primordial.

- Bien sûr. Nous devons vouer un intérêt particulier à la formation des directeurs de jeu ainsi que des juges de touche. Je suis partisan d'arbitres professionnels au sein du football professionnel. Qui seraient payés par les clubs, ce qui représente environ 5% de leur budget.

- Les arbitres «salariés» auprès des clubs, cela ne comporte-t-il pas un trop grand risque?

- Ça ne peut pas être pire que maintenant. Ils seront mieux formés, mieux entourés, se sentiront moins seuls.

- Ce ne sera pas facile de mettre ces théories en pratique?

- Que non. Car il y a trois catégories d'arbitres: ceux qui écoutent et qui ont compris, ceux qui écoutent et qui n'ont rien compris, ceux qui ont compris mais qui ne veulent rien savoir. En Italie, j'ai principalement rencontré des problèmes avec des arbitres «âgés». C'est pourquoi d'ici la Coupe du Monde de 1994, l'âge limite des directeurs de jeu sera abaissé de 50 à 45 ans.

Tout un programme. G. S.

Trop petite...

Coupe du Monde en Suisse? Utopique

Pleurez, vous qui souhaitez voir la Coupe du Monde 1998 en Suisse. Pleurez, car Sepp Blatter se montre très pessimiste. Pour d'évidentes raisons de petitesse...

par Renaud TSCHOUMY

- Une Coupe du Monde est-elle globalement réalisable en Suisse?

- Oui, car le pays est bien structuré, que ce soit en matière de sécurité, de communications ou d'hôtellerie. De plus, il ne connaît pas de problèmes politiques. Et pour la FIFA, cela aurait correspondu à un match à la maison. Mais sincèrement, je ne pense pas que la Suisse accueillera la Coupe du Monde dans sept ans. Tout au plus sera-t-elle réserviste.

- En raison de la petitesse des stades, bien évidemment...

- Exactement. Depuis dix-huit mois, les responsables de l'organisation viennent chaque fois avec des projets plus petits. Ainsi, les deux grands stades de 60.000 spectateurs n'en contiendraient déjà plus que 40.000. C'est dommage. La Suisse a tout, sauf les stades. Elle n'a pas compris comment travailler. Les drames du Heysel et de Sheffield ont entraîné une adaptation de tous les stades, en matière de sécurité. Et la sécurité passe par le confort. Or, en Suisse, on manque de tout dans les stades.

- En tant qu'Helvète, vous devez certainement le regretter?

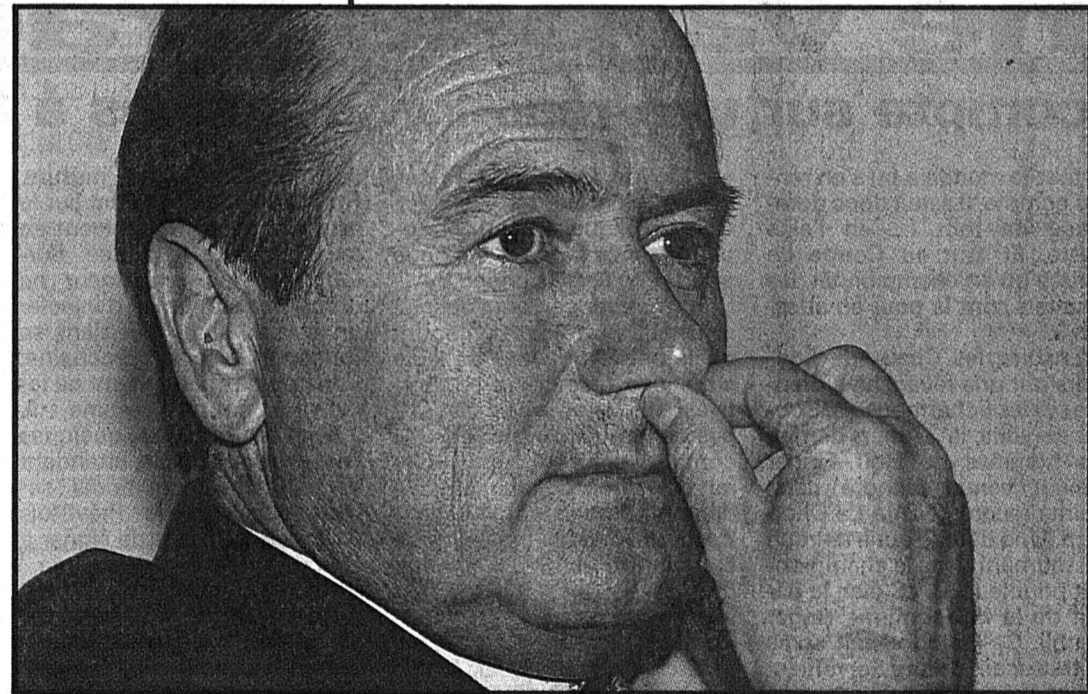
- Je suis évidemment déçu, c'est juste. Mais en Italie, la Coupe du Monde a pris une dimension incroyable. Le topo sera identique aux Etats-Unis, en 1994. Face à ces deux exemples, le projet helvétique ne tient pas la route.

- Le choix des Etats-Unis, justement, en a sur-

pris plus d'un. Etes-vous convaincu du bien-fondé de cette décision?

- Oui. Cela représente bien sûr un grand défi pour la FIFA. Mais les Américains sont les champions de l'organisation.

- Le football souffre pourtant d'un certain



(Photos Galley)

manque d'intérêt aux Etats-Unis. Le pari n'est-il pas démesuré?

- Non. Aux Etats-Unis, on dénombre 15 millions de licenciés. A raison de trois membres par famille, on arrive à un total de 45 millions de personnes intéressées, auxquels il faut ajouter 2 à 3 millions de gens qui voudront découvrir le football et les 200.000 qui viendront d'Europe ou d'Amérique du Sud. Faites le compte: on frise les 50 millions. Or, nous ne mettons que 2,7 millions de billets en vente. Les stades seront donc pleins pour tous les matches.

De la différence entre les Etats-Unis et la Suisse... R. T.

L'ambassadeur du football mondial

Secrétaire général de la FIFA: un rôle complexe

Sans vouloir paraphraser le général De Gaulle, on peut sans exagérer affirmer que la FIFA est un «sacré gros machin». Diriger cette lourde administration n'est pas à la portée

des nations et 12 comités permanents. Le secrétaire doit donc établir toutes les convocations, les ordres du jour et les procès-verbaux.

Deuxièmement, le football est devenu un produit, un

- Ce qui a changé, c'est que j'ai vieilli! Sérieusement, je pense que cette fonction m'a beaucoup apporté. J'ai visité et appris à connaître entre 135 et 140 pays. Il faut avoir un bon estomac, car on nous propose partout les mets locaux!

Je me sens parfois un peu l'âme d'un missionnaire, en portant la bonne parole du football partout.

- Vous reste-t-il du temps pour les loisirs et la famille?

- C'est une question d'organisation. Je me trouve dans une position privilégiée, à savoir que j'ai fait de mon hobby un métier. Mais j'apprécie aussi les vacances et le fait de pouvoir regarder la TV, lire les journaux, ou pratiquer le tennis ou le football.

- Briguez-vous la présidence de la FIFA, dans un avenir plus ou moins proche?

- Le président Havelange m'en a déjà parlé. Il aimerait que je lui succède. Mais il est encore en pleine forme. Nous avons récemment fêté ses 75 ans à Rio. Il a décidé de se représenter à la présidence en 1994 et d'aller jusqu'en 1998. Après cela, je serai certainement trop vieux. Mais tout cela dépend beaucoup des circonstances. J'ajoute que je me sens très bien où je suis et que je n'éprouverais sans doute pas le même plaisir en tant que président.

Ce qui reste encore à démontrer... L. W.

du premier venu, tant les tâches apparaissent complexes et diverses. Cela réclame bien entendu un sens certain de la diplomatie, ainsi qu'une tendance marquée pour les relations publiques.

par Laurent WIRZ

- Quelles sont les tâches principales du secrétaire général de la FIFA?

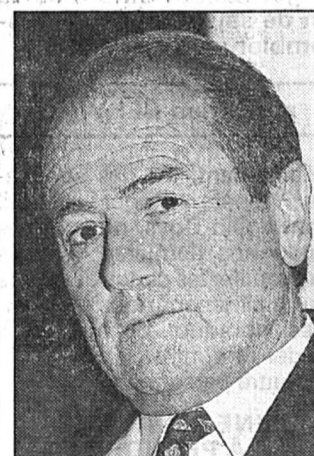
- Je vois trois fonctions différentes. Premièrement, je dois m'occuper de toute l'administration. La FIFA est l'organe administratif du football mondial. Elle comporte 165 asso-

ciations nationales et 12 comités permanents. Le secrétaire doit donc établir toutes les convocations, les ordres du jour et les procès-verbaux.

Deuxièmement, le football est devenu un produit, un commerce. La FIFA fonctionne comme une entreprise commerciale, et le secrétaire général en est le directeur d'entreprise qui doit établir les budgets, rechercher les fonds et les administrer.

Troisièmement, je suis l'ambassadeur du football dans le monde, ce qui implique bien entendu de nombreux voyages. Les trois aspects sont bien équilibrés. C'est la diversité de la fonction qui en fait le charme.

Et puis, vous savez, le football, c'est plus que de taper dans un ballon. C'est le sport le plus populaire au monde, et c'en est un reflet.



Fiche signalétique

Nom et prénom: Blatter Sepp.

Date de naissance: 10.03.1936.

Etat-civil: marié, une fille. Domicile: Zurich et Venthône.

Taille et poids: 1 m 71, 80 kg.

Profession: secrétaire général de la FIFA, depuis 1981.

Postes précédents: secrétaire de l'Union Valaisanne du Tourisme (1959-1964), secrétaire central de la Fédération suisse de hockey sur glace (1964-1966), chef de presse de l'ASEP et du Comité National du Sport d'Elite (1966-1968), directeur du Chronométrage sportif et des Relations Publiques de Longines SA (1968-1975), délégué de Swiss Timing aux JO de 1972 et 1976, directeur des Programmes de développement de la FIFA (1975-1977), directeur du Département Technique de la FIFA (1977-1981).

Sports pratiqués: tennis, football.

Hobbies: lecture (informations, romans d'espionnage), astrologie.

Plat préféré: pain et fromage.

Boisson préférée: vin rouge.

La guerre des moissons franco-suisse aura-t-elle lieu?

● Lire en page 32

De la coupe au sourire

Maîtres cavistes romands en assemblée à Neuchâtel

Une année d'exception dégustée entre professionnels. Les Maîtres cavistes romands ont porté hier la coupe à leur sourire. Les Chasselas, Pinot noir et autre Gamay dégustés à l'aveugle ont permis de déceler des spécificités régionales et d'apprécier une qualité générale des crus romands de 1990.

Deux ans de formation intensive pour devenir Maître caviste. Une reconnaissance fédérale qui nécessite des sacrifices auxquels peu de professionnels consentent. L'Association des maîtres cavistes de Suisse romande ne compte que 26 membres. Elle a été fondée en 1983 pour maintenir les relations amicales, sauvegarder les intérêts et échanger idées et expériences professionnelles. Hier, elle tenait son assemblée générale à Neuchâtel. Le Palais du Peyrou a été le siège de cette réunion qui a vu la dégustation de quinze vins blancs et huit vins rouges des vignobles romands. Des crus de haut niveau, pour une année 1990 exceptionnelle. Les Pinots étaient encore un peu jeunes, mais promettaient beaucoup, tandis que les Chasselas offraient leurs harmonies très riches, au floral fruité.

DE TOUS LES GOÛTS

Chaque région a flatté le palais de ses amateurs: des Neuchâtel bien carboniques, très typés, couronnés le plus souvent d'un floral «fruits exotiques» à tendance banane. Proche, le Vully, agréable et harmonieux. Différent, le Genevois, blanc généreux, équilibré, très fin, plus acide que le millésime 1989. L'arôme, la saveur et les senteurs bien dosées des Fendants valaisans, longs en bouche, qui finissent souvent sur une note de noisette, de pierre à fusil ou d'ardoise.

La dégustation à l'aveugle convenait à une manifestation qui veut permettre à des professionnels d'apprécier des différences de qualité, de vinification, sans a priori. A tour de rôle, les Maîtres cavistes ont pris la parole pour commenter les séries de trois vins. François Ruedin, Gouverneur des Vignolants, présidait la séance et énonçait les particularités techniques de la vigne, du raisin et du vin. Bien sûr, la qualité déjà souvent vantée de la récolte ne pouvait qu'enrichir celle des produits finis. Le millésime 1990 répond aux plus grandes exigences, à des goûts souvent différents. Chaque région a ses particularités, chaque dégustateur ses préférences. Mais globalement, tous ces vins ont prouvé que la viticulture romande mérite de dépasser nos frontières et devrait pouvoir s'imposer sur des marchés voisins, l'étiquette haute. AO

Des espaces pour la mort revisités

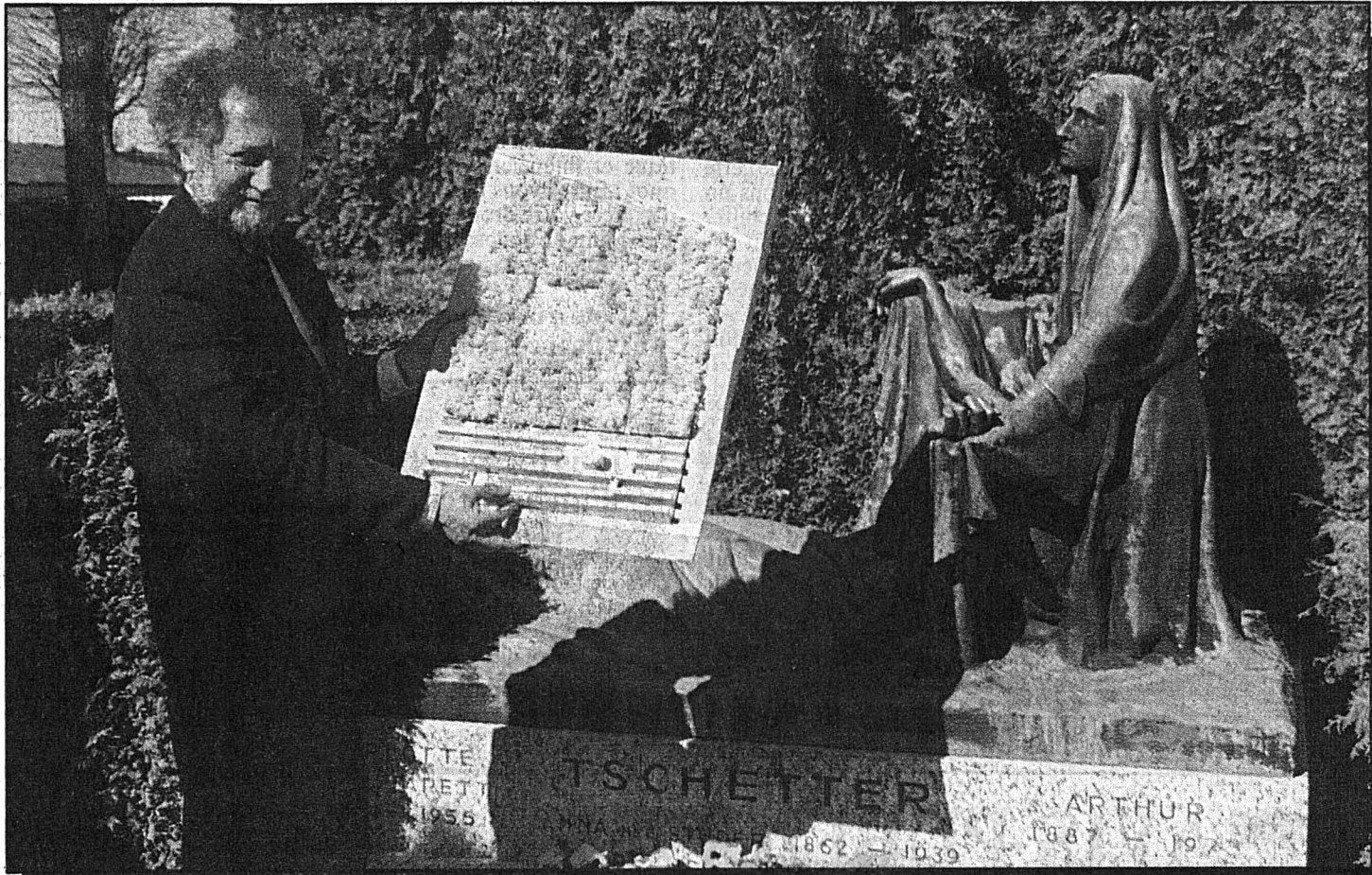
Vincent Mangeat et ses étudiants à La Chaux-de-Fonds

A La Chaux-de-Fonds, dans «la ville que je préfère, une ville décidément moderne, qui porte le mieux l'espérance de la vie», l'architecte Vincent Mangeat est venu hier présenter les projets de ses étudiants de l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne. Le thème? «Des espaces pour la mort». Le cadre de réflexion? Le cimetière et le centre funéraire de La Chaux-de-Fonds.

Durant le dernier semestre d'hiver, 21 étudiants en architecture de l'EPFL ont développé autant de réflexions et de projets sur le thème proposé par leur professeur, Vincent Mangeat: «Le projet des espaces pour la mort à La Chaux-de-Fonds permettra de traiter simultanément les deux dimensions de toute problématique architecturale, la construction de la maison et la construction du territoire. L'espace des nouveaux rites funéraires et la construction du cimetière. A ces deux échelles, le projet se confronte à des constructions existantes de grande qualité», expliquait l'architecte dans le programme de travail remis à ses étudiants.

En d'autres termes, il s'agissait de mener une réflexion sur la modernisation des espaces pour la mort, soit les lieux de cérémonie et les champs de repos, en respectant la paix des morts, en tenant compte des installations déjà existantes (à l'exception de la nouvelle chapelle).

Au-delà de ce thème «d'une grande complexité, aujourd'hui presque évacué», s'est aussi dégagée «la volonté de montrer que les mêmes problèmes de



Vincent Mangeat présentant l'un des travaux de ses étudiants.

(Impar-Gerber)

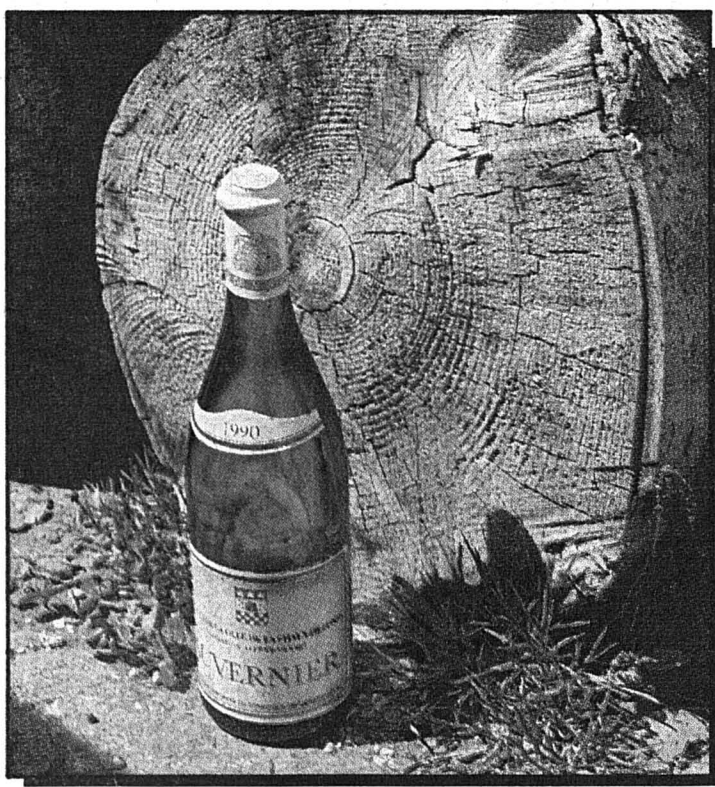
construction du territoire se posent dans la nécropole comme dans la métropole», souligne Vincent Mangeat. L'architecte a invité ses étudiants à réfléchir sur l'économie du sol, sur sa rareté en Suisse, sur la gestion d'une «densité, d'une compacité».

Lors de l'inauguration hier de l'exposition regroupant une douzaine de projets, le conseiller communal et directeur des Travaux publics, M. Alain Bringolf, a tenu à souligner qu'ils n'étaient pas «une réponse à des objectifs de la commune pour repenser notre cimetière».

Mais, eu égard à l'intérêt des réflexions menées, la commune a souhaité faire connaître ces travaux à la population et inviter cette dernière à porter son regard sur un cimetière «qui, remarque encore M. Bringolf, s'inscrit, par son tracé, ses bâtiments, dans une logique claire

par rapport à la ville» de La Chaux-de-Fonds. CC

● Chapelle nord du cimetière, exposition ouverte du 24 mai au 7 juin, tous les jours sauf le dimanche de 8 h à 12 h, de 13 h 30 à 17 h.



La fête au vin nouveau

Les Chaux-de-Fonniers d'ailleurs rencontrent ceux d'ici

Aujourd'hui, les Chaux-de-Fonniers fêtent l'arrivée de leur vin nouveau et vont rencontrer les Chaux-de-Fonniers d'origine et de cœur invités à participer à la Journée de Rencontres 91, 700e oblige!

En organisant chaque année la Fête de Mai, La Chaux-de-Fonds répond au vœu de M. Alfred Olympi, généreux donateur de ses vignes d'Auvernier à la ville du Haut: que les habi-

Toute la journée, La Chaux-de-Fonds va fêter son vin nouveau. (Impar-Gerber)

tants puissent goûter le vin nouveau et acheter le fruit de «leurs» vignes. En neuf ans, la Fête de Mai est devenue un rendez-vous populaire empreint de simplicité et de convivialité.

Le chantier d'Espacité a obligé les organisateurs à choisir un nouveau lieu pour la fête. Pour la première fois, elle se déplacera à l'est, vers la Promenade des Six-Pompes, la place des Maronniers (où la commune offrira dès 10 h 30 l'apéritif à la population) et la place du Bois.

La manifestation accordera une large place à la musique et

aux animations, telles le marché aux puces, la course des garçons de café, la course pédestre des enfants ou la fête des Joyeux Carillonneurs.

Mais surtout, en cette année du 700e anniversaire de la Confédération, les Chaux-de-Fonniers d'ici vont accueillir les Chaux-de-Fonniers d'ailleurs. Les autorités communales leur adresseront la bienvenue sur le coup de midi à la Maison du Peuple. Puis ils pourront se mêler spontanément à la fête... et déguster le vin de La Chaux-de-Fonds jusque tard dans la soirée. CC

DUO DU BANC



● Suite en page 32

REGARD

Le printemps maghrébin de la montbéliarde

La bouée de sauvetage de l'agriculture franc-comtoise, sous perfusion, vient de l'autre côté de la Méditerranée.

En passant une commande ferme de bétail aux éleveurs d'ouest-Doubs, portant sur 6500 laitiers, l'Algérie insufflé plus qu'une bouffée d'oxygène dans une conjoncture plutôt morose où les quotas ont rendu dérisoires et presque obsolètes les performances laitières de la vache du Haut-Doubs.

Ces animaux, dont une partie importante était sans doute promise à l'abattoir, vont donc connaître un destin plus noble en terre maghrébine.

Les éleveurs de France voisine voient ainsi s'ouvrir une alternative et se développer un marché encore marginal hier, porteur aujourd'hui d'espérances pour compenser la rémunération dérisoire du litre de lait.

Ce contrat fabuleux a le mérite de souligner que l'agriculture demeure, malgré tout, une industrie de pointe, capable de rapporter des devises et par conséquent de favoriser la bonne tenue de la balance commerciale.

En Franche-Comté, on a certainement parié avec raison sur les

locomotives Alstom de Belfort ou les voitures Peugeot de Sochaux pour installer la région sur les marchés étrangers, mais probablement négligé aussi les possibilités offertes par l'agriculture.

La race montbéliarde se révèle être une valeur sûre à l'export, non seulement en Algérie, mais aussi en Serbie, la Franche-Comté s'appretant à créer une société mixte avec cette république yougoslave où 220 vaches ont déjà été envoyées en «éclairateurs».

Le rayonnement de la Franche-Comté agricole à l'extérieur de l'Hexagone s'exprimera bientôt également avec le Comté, un fromage avec lequel il faudra donc compter.

Alain PRÊTRE

Oui à l'édification de notre avenir

L'impôt sur le chiffre d'affaires (ICHA) et l'impôt fédéral direct sont les deux grandes sources fiscales assurant plus de 53% des recettes fédérales. Mais la Constitution n'autorise leur prélèvement que jusqu'à la fin 1994. Le moment est donc aujourd'hui venu de renoncer à une formule temporaire pour adopter un régime permanent. Faut de quoi la Confédération ne pourrait plus remplir ses missions fondamentales, et notamment garantir le financement de l'AVS.

Fort heureusement, la Confédération n'a pas à augmenter le total de ses recettes fiscales. Ce qui donne politiquement l'occasion de procéder à une réforme. L'ancien système de l'impôt sur le chiffre d'affaires est dépassé: il frappe plusieurs fois les mêmes cibles et fausse le jeu de la concurrence. En outre, il défavorise les entreprises suisses par rapport à leurs rivales étrangères, sur le marché intérieur comme à l'exportation. Sans compter les complications administratives qu'il occasionne chez ceux qu'il frappe - comme Migros.

Nous nous félicitons donc de ce que le Parlement ait décidé de remplacer cet impôt désuet par un impôt moderne sur le chiffre d'affaires reprenant le système de la TVA. Cela fait d'ailleurs

beau temps que les autres pays d'Europe ont fait le pas. Car ce n'est qu'en nous dotant de cette TVA que nous posséderons un système d'imposition du chiffre d'affaires viable au niveau européen. Et qui nous permettra de participer à l'avènement du grand marché européen.

Le système d'imposition doit être refondu, c'est indéniable. Il nous faut un dispositif plus simple, plus complet, qui englobe également les services. Car pourquoi l'ICHA frappe-t-il la vente d'une robe, mais non pas le menu gastronomique consommé dans un grand restaurant? En revanche, le taux maximum reste à 6,2%. Pour l'instant, il ne peut être relevé que de 1,3% afin de résorber si possible en quelques années les déficits de l'AVS.

Avec la réforme de l'impôt sur le chiffre d'affaires, d'autres correctifs doivent être apportés à la fiscalité fédérale. L'imposition des familles sera allégée, ce qui entraînera évidemment une diminution des recettes fiscales.

Le nouveau régime des finances fédérales n'entraînera donc pas de gonflement des recettes. Il constitue un «paquet» global qui contribuera à assurer notre avenir européen au niveau politique et financier. C'est pourquoi Migros vous recommande d'exercer votre droit de vote les 1 et 2 juin en déposant dans les urnes votre

oui à la réforme des finances fédérales.

Tous les secrets d'un barbecue réussi!

Lorsque l'été s'installe sous nos latitudes, «l'appel du grand air» se fait plus pressant, l'homme de l'âge de pierre qui sommeille en nous se réveille. Cet archétype

explique en tout cas le plaisir que prend l'homme civilisé à faire du feu en plein air. C'est un fait, le barbecue ne manque pas d'amateurs.

Afin que les grillades et mille autres bonnes choses tiennent leurs promesses «sans que vous soyez sur le gril», les magasins Migros les plus importants vous offrent tout ce qu'il faut.

Commençons par l'équipement de base qui va du gril simple, léger et mobile aux modèles de jardin et de camping à dispositif à bascule, en passant par les grils circulaires, sphériques... Tout nouveaux, les grils à gaz avec pierres volcaniques. Migros dispose d'un assortiment complet, comprenant des articles pour tous les budgets, de 70 à 500 francs. Faisant partie intégrante du choix de grils, nombre d'accessoires sont proposés tels que broche tambour, moteurs pour gril, charbon de bois, briquettes, couverts spéciaux, etc.

Les bouchers Migros ne sont pas en reste, vous proposant brochettes appétissantes, poulets, saucisses de veau, côtelettes et steaks de porc tentants, entrecôtes, steaks de veau, margrets de canard, côtelettes d'agneau, gigots. Si vous préférez le poisson, vous trouverez au rayon spécialisé truites, merlus, brèmes. Et, pour accompagner ces mets grillés, que désirez-vous? Pointes d'asperges,

salade iceberg, maïs, macédoine de légumes, chips, pain de campagne spécial et un peu de crème acidulée aux herbes.

Vous avez tous les atouts en main pour réussir votre barbecue et enchanter vos invités.

Nouveau!

Du Pepsi en PET

Depuis le début mai, Migros vous propose du nouveau à son rayon boissons: Pepsi-Cola et Pepsi-Cola light pétillent désormais dans des bouteilles en PET, consignées (50 centimes), d'une contenance d'un litre et demi.

La bouteille en PET d'un litre et demi offre l'avantage d'une contenance une fois et demie supérieure à sa petite sœur de verre qui accuse par ailleurs un poids supérieur. Et ces mêmes flacons en PET vous sont proposés dans des harasses Split-Box facilitant la vie du consommateur puisque transformables en un tournemain en deux caissettes pratiques, dotées chacune de 6 compartiments (consigne par 1/2 Split-Box: Fr. 5.-).

Tous nos magasins reprennent les bouteilles en PET Migros et vous remboursent naturellement le montant de la consigne. L'emballage en PET est recyclable.



Vertex-Green: le câble de l'avenir

Avec le nouveau câble Vertex-Green exempt de PVC, Migros propose une alternative économique aux câbles Tdc habituels. Non halogène, ininflammable, facile à poser et peu coûteux, le câble Vertex-Green est un produit de qualité répondant aux exigences modernes et doué de caractéristiques durables, hors ligne. Cet article a été contrôlé par l'ASE. Sa fabrication et son utilisation ne nuisent pas à l'environnement, puisque tous les déchets sont recyclables ou dégradables. Vous trouverez les sections les plus courantes en différentes longueurs, dans tous les magasins Brico-Loisirs.

Rédaction: Service de presse Migros, case postale 266 8031 Zurich

MIGROS

AVIS PUBLIC

Nous exposons et vendons

TRES BEAUX TAPIS PERSANS ANCIENS

et quelques contemporains

d'origines Privées de Teheran, Tabriz, Meshed et autres provinces voisines

Comme les demeures Persanes ont plusieurs locaux très spacieux il s'ensuit que nous n'offrons pas uniquement des petites et moyennes dimensions

mais aussi des pièces exceptionnelles en grandes dimensions (250 x 350 et plus)

souvent propriété de la même famille depuis plus d'une génération et acquis aux anciens prix de l'époque

Ceci explique le prix étonnamment bas qui ne reflète pas l'excellente exécution à l'ancienne.

VENTE ET RENSEIGNEMENTS

Restaurant de l'Ancien Stand La Chaux-de-Fonds

82, RUE PIAGET

Du samedi 25 mai au samedi 1er juin 1991 ouvert tous les jours de 14 à 21 heures

Samedi 1er Juin de 9 à 17 h

(Vente aux horaires de magasins)

TOUS LES TAPIS SONT D'ORIGINE CERTIFIEE

BROKERCO S.A.

6900 Lugano, Via Vignola 15 - Tel. 091.51 27 81 - Fax 091.51 28 39

Une société dont le but est de mettre en rapport Vendeurs et Acheteurs par la voie la plus directe et économique possible

24-240

NOUVEAU

... à la Chaux-de-Fonds Rue Neuve 12

Croissanterie

Délifrance

Baguettes croustillantes, sandwiches préparés à la minute!

Avec, en plus, vente au détail des

CAFÉS **AU MOKA**

Jean-Claude FACCHINETTI NEUCHÂTEL

Ouvert tous les jours, sauf le dimanche



Photos aériennes et publicitaires

☎ 039/233 360

vacances-voyages

BUNGALOWS, VACANCES AU TESSIN Maisonnettes et appartements de vacances à Caslano au bord du lac de Lugano. A partir de Fr. 19.- par personne. M. D. Beltrami, via Ciseri 6, 6900 Lugano. ☎ 091/22 01 80

Rimini-Marebello (Adriatique, Italie). **HÔTEL KONRAD**. ☎ 0039-541/37 30 54, privé 69 05 51. Tout près de la mer, parc arborisé, chambres avec douche, W.-C., téléphone, balcons vue mer. Ascenseur, parking, possibilité de tennis et boccia (boulles). Climatisation dans la salle à manger. Cuisine renommée de la bonne ménagère. Basse saison Lit. 33000, juillet Lit. 37000/39000, août Lit. 49000/39000

CATTOLICA (Adriatique/Italie) - **HÔTEL HAMILTON**, Via Turismo, ☎ 0039-541/961735, privé 954461, 30 mètres de la mer - toutes chambres avec douche, W.-C. balcons, téléphone - ascenseur - parking - cuisine bien soignée. Pension complète: juin, septembre. Lit. 35 000, à partir du 7 juillet. Lit. 45 000, tout compris, août appelez-nous.

Semaines d'azur à l'Adriatique - Cattolica (Italie) - Hôtel Esplanade ☎ 0039/541/96 31 98 - 10 mètres de la mer - Parking - ambiance moderne et cordiale - Chambres avec douche/W.-C., balcons vue mer - Tout confort - Traitement de première qualité - Cuisine soignée - Petit déjeuner-buffet. 7 jours de pension complète: mai, juin, septembre: Lit. 245 000. Juillet: Lit. 280 000, tout compris. Août: nous appeler.

MOUSSE 2 à 100 mm d'épaisseur

CHOPARD

Rue Neuve 8 - Place du Marché ☎ 039/28 27 92 - La Chaux-de-Fonds



Société dynamique cherche

financement

à courte et moyenne échéances, selon arrangement. Discretion et réponses assurées.

Faire offres sous chiffre F 14-701255 à Publicitas, case postale 248, 2800 Delémont 1.

VITRERIE jost
JOUR et NUIT 26 40 77

Location **Robes de mariées Smokings**

Annette Geuggis Beau-Site 3
2016 Cortaillod ☎ 038/42 30 09



Association cantonale neuchâteloise des maîtres coiffeurs

LA COIFFURE = un métier artistique
LA COIFFURE = un métier d'avenir

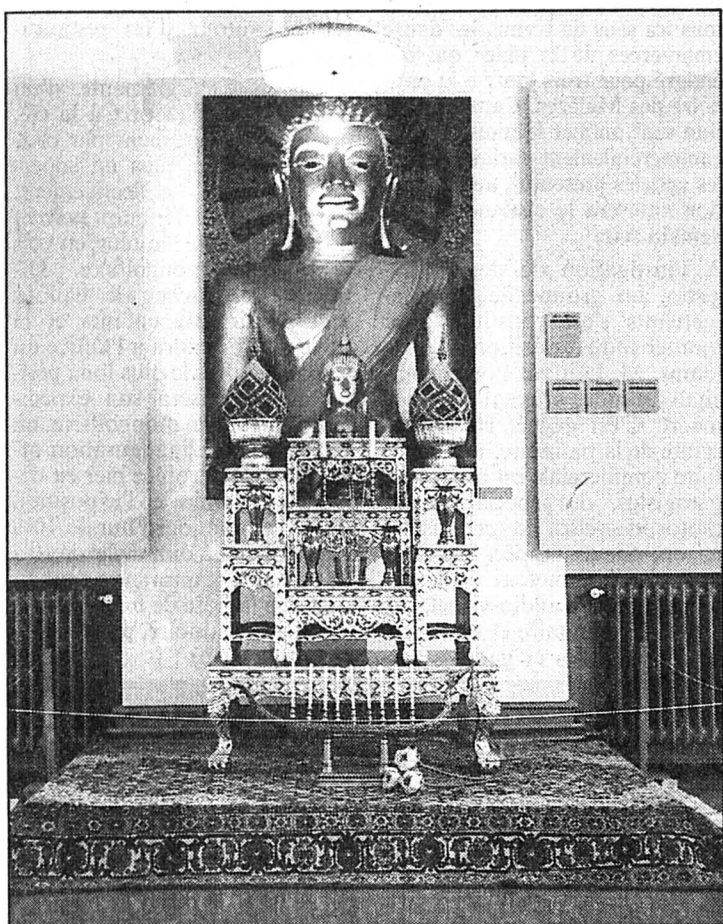
Des places d'apprentissage sont disponibles auprès des maîtres coiffeurs:

- | | | |
|----------------------------------|-------------------|----------------|
| Delabre Jocelyne «Boîte à coupe» | La Chaux-de-Fonds | ☎ 039/23 26 49 |
| Galle Antoine | | |
| «Antoine haute coiffure» | La Chaux-de-Fonds | ☎ 039/23 33 53 |
| Maranesi Benjamin | | |
| «Haute coiffure Benjamin» | La Chaux-de-Fonds | ☎ 039/23 77 22 |
| Mayor Jacky «Intercoiffure» | La Chaux-de-Fonds | ☎ 039/23 19 90 |
| Pizzolon Ireneo «Ireneo» | La Chaux-de-Fonds | ☎ 039/23 73 04 |
| Cottone Salvatore | | |
| «Coiffure Salvatore» | Le Locle | ☎ 039/36 67 31 |
| Stefani Ina «Ina Coiffure» | Le Locle | ☎ 039/31 14 13 |
| Reber Jacqueline | | |
| «Coiffure des Halles» | Neuchâtel | ☎ 038/25 26 81 |
| Stein Ingrid «Haute-Coiffure» | Neuchâtel | ☎ 038/24 05 77 |

28-501678

Au royaume de l'émerveillement

La Thaïlande en réouverture du Musée d'histoire naturelle



Du haut de son autel, Bouddha veille sur cette exposition, voyage en multiples facettes vers la Thaïlande.

(Impar-Gerber)

Rafraîchi et éclatant de blanc, le Musée d'histoire naturelle joue les horizons lointains pour sa réouverture. La Thaïlande, «pays des hommes libres», apporte la richesse de sa faune et de sa flore, un panorama qui englobe traditions et histoire et constitue une exposition ethno-naturaliste passionnante. Le vernissage a lieu aujourd'hui en présence de l'ambassadeur du royaume de Thaïlande en Suisse, d'un moine bouddhiste et de danseuses thaïlandaises.

Avec l'acquis scientifique contemporain, la parcellisation des connaissances n'est plus de mise. Souhaitant profiter de l'étude menée par Mme Christiane Jacquet Bertossa sur les fruits et graines de Thaïlande, où elle a séjourné 18 mois, le conservateur M. Marcel S. Jacquet a compris d'emblée que le propos ne pouvait se limiter à cet aspect de la flore. L'utilisation de ces produits, autant dans l'alimentation que dans la confection d'objets usuels et de vêtements, conduit au mode de vie et aux traditions. Toutes données dépendent, elles, de l'histoire mais aussi du climat, de la géographie, de la géologie, etc. Il fallait dès lors un panorama global pour tenter de connaître un peu le pays des «hommes libres», en exotisme intelligent.

La nature de ce pays si riche est

à l'image des symboles de sa tradition, colorée et luxuriante. Le MHN a sorti de ses réserves une superbe collection d'oiseaux, une tortue imbriquée, le tigre, l'ours, etc. Il est même dans l'exposition des spécimens vivants, vers à soie à divers stades de croissance qui devorent à qui mieux mieux des feuilles de mûriers dont l'approvisionnement posera quelques problèmes...

Plantes sauvages, arbres, fruits, sont en variété passionnante et alléchante. Ah! la cuisine thaïe. Les papilles en salivent déjà mais les yeux se régaleront de l'artisanat, d'une bienfaisance à faire pâlir les horlogers et d'une beauté à séduire de fins amateurs; cela autant dans le simple matériel de pêche, avec de merveilleux paniers, que dans les céramiques et objets laqués ou les merveilleux tissus.

Présentée de manière élégante et avec un didactisme agréable, l'exposition rejoint la dynamique imaginative et ingénieuse qui soutient la vie du peuple thaï. La dimension sacrée ne manque pas, indissoluble des autres facettes. La plupart des objets ont été acquis sur place et en plus des prêts d'autres musées, des pièces ont été sorties de la collection d'ethnographie de la ville. L'émerveillement s'est installé au MHN.

I.B.
● Jusqu'au 27 octobre

La sûreté romande en short!

L'équipe neuchâteloise victime d'un auto-goal

Les «Rick Hunter» romands ont troqué pour un jour leurs pistolets contre le ballon rond. Ambassadrices des polices de sûreté de la Suisse romande, six équipes de football (une par canton) se sont affrontées amicalement hier à la Charrière.

Des éliminatoires ont permis le matin de déterminer quels seraient les finalistes de ce tournoi et après deux rencontres, le onze neuchâtelois a directement été propulsé à la grande finale, tout comme les Vaudois d'ailleurs. A 16 heures, les deux teams se sont donc retrouvés face à face pour une rencontre de 2 x 20 min. Relativement équilibré, avec toute-

fois un avantage aux Lémaniques, ce match a basculé lorsqu'un malheureux Neuchâtelois a scellé le score, en marquant un magnifique auto-goal de la tête.

Battue 1 à 0, l'équipe neuchâteloise a pu rapidement se consoler... A l'instar des autres formations cantonales, elle est, en effet, repartie avec une coupe sous le bras en direction des Planchettes. Là, les joueurs et les organisateurs ont soupé en compagnie du Conseiller d'Etat, M. Michel Von Wyss. (alp)

● Classement: 1. Vaud 2. Neuchâtel 3. Fribourg 4. Genève 5. Valais 6. Jura.



L'équipe de la police de sûreté neuchâteloise a échoué de peu en finale.

(Impar-Gerber)

Collision

Hier à 15 h 25, Mme E. J. de la ville circulait sur la rue de la Fusion. A l'intersection avec la rue Numa-Droz, son auto est entrée en collision avec celle de Mme S. V., également domiciliée en ville, qui circulait sur la rue Numa-Droz.

avis urgents

Ce soir à Fleurier
dès 21 heures
Chapelle des Moulins
NUIT DE JAZZ
VDR Hary Stompers
Old Time Gang

28-501701

Nous engageons

**DESSINATEUR
EN
BÂTIMENT**

OK PERSONNEL SERVICE
☎ 039/23.04.04 470-584

PUBLICITÉ

ERIC BONNET

vous présente en avant-première
sa nouvelle création

TOTEM

Venez la découvrir
dans un décor exceptionnel
SAMEDI 25 MAI 1991
de 9 h. à 12 h. et de 14 h. à 16 h.
109, avenue Léopold-Robert

Jeromine Pasteur

jeune femme-écrivain ayant
vécu plusieurs années parmi
la tribu des Indiens Ashanincas
et marraine de la collection TOTEM
vous dédicacera son dernier livre
de 10 h. à 12 h.

BONNET
BIJOUTIER DEPUIS 1895 JOAILLIER

Léopold-Robert 109 • 039/23 21 21

A l'assaut du Rütli

Le Lions Club suisse invite 700 handicapés

Pour commémorer le 700e avec du cœur, le Lions, club service, a emmené 700 handicapés de toute la Suisse au Rütli, pour une journée de tourisme patriotique et amical. La section locale a affrété deux petits bus pour embarquer cinq handicapés lourds et une dizaine d'accompagnants. Sur le lieu du serment de 1291, ils se sont retrouvés à plus de deux mille pour cette journée particulière.

Le chiffre anniversaire du bel âge de la Confédération s'est

mué en 700 marques d'amitié, réparties selon l'importance des clubs. A La Chaux-de-Fonds, la section avait pour tâche sympathique d'emmener cinq handicapés qui furent choisis par les institutions sociales. Prenant cette organisation très au sérieux, dix bénévoles se sont annoncés pour accompagner cette grande balade.

Parmi eux, deux médecins membres du club, bienvenus pour la sécurité et... le mal de

mer (!) peut-être puisque tous ces patriotes chanceux ont pris le bateau pour mieux admirer leur beau pays. Une flottille de 5 embarcations voguait ainsi, trois pour la Suisse alémanique et deux pour la Suisse romande.

L'accompagnement comptait deux Lions par invité handicapé: un encadrement en force qui facilitait les déplacements mais assurait aussi les échanges et rencontres souhaités. Cette belle initiative fut bien appréciée.

(ib-photo privée)



PUBLICITÉ

LES FAMEUX GÂTEAUX AU VIN

chez



Place du Marché 10
La Chaux-de-Fonds

132-12455

SERVICES

Fête de mai: dès 10 h. pl. du Bois, marché aux puces; 15 h 30, course des garçons de café; toute la journée, musique (Kabwa, F. Chitacumbi... etc.).

Pour galeries et musées: voir page du vendredi.

Pharmacie d'office: Versoix, Industrie 1, sa jusqu'à 19 h 30, di 10-12 h 30, 17-19 h 30. En dehors de ces heures, ☎ 23.10.17. Service d'urgence médicale et dentaire: ☎ 23.10.17 renseignera. Hôpital: ☎ 27.21.11.

La Sagne, grande salle: sa-di, fête villageoise.

CELA VA SE PASSER

M. Icha et les finances fédérales

La section neuchâteloise de l'Association suisse des déclarants en douane organise une conférence-débat sur le nouveau régime des finances fédérales qui sera analysé par M. Gendre, directeur de l'administration fédérale de l'Icha, lundi 27 mai, à 18 heures, en l'aula de l'Ecole professionnelle commerciale, Serre 62. (Imp)

Guillaume Tell, version bis

Le Théâtre d'Ailleurs tire sur l'histoire

L'histoire de Guillaume Tell, comme on ne vous l'a jamais racontée! Les comédiens du Théâtre d'Ailleurs disent toute la vérité, version Michel Bühler, auteur de «La véritable histoire de Guillaume Tell». C'était hier soir, dans une prairie historique transplantée à l'aula du Gymnase. Sur nos monts, éclatait le rire.

Qu'elle était verte - de fraîcheur et de langage - cette prairie haut perchée où vivait un Tell sorti de la légende et égratigné par l'humour et l'actualité. Michel Bühler a charrié sept siècles d'histoire au bout d'une plume acérée, maniant allègrement les anachronismes et renvoyant aux Waldstätten les travers des Confédérés d'aujourd'hui. Pas de cadeau pour les Melchtal, Stauffacher, Fürst et Gessler; pas d'embellie pour Guillaume, sa Trudi de femme et son Walti, tout blessé des maladroitures de son myope de père. Adieu, l'image du fier tireur et place à un petit homme, paumé, guettant l'ours dans le bois et perdant son fils aîné par distraction.

Emmenés par Denis Perrinjaquet à la mise en scène, les 10 ac-

teurs et actrices, étudiants ou apprentis, ont joué à fond la carte du burlesque et du temps chamboulé. Surgissant de la salle pour grimper sur scène, ils n'ont que leur fougue et leur jeans quotidiens pour refaire l'histoire. En ce théâtre de saltimbanques, des grands coffres deviennent décor, tour à tour château, monts - indépendants - marché d'Aldorf ou flots tumultueux.

La jeune troupe, dont c'est le premier spectacle, tire avec conviction des fléchettes piquantes d'humour. Ironie de l'Histoire 700 fois rabâchée, cette version bis fait du bien, décape les confortables certitudes.

La plupart rescapés des ACO Théâtre, les comédiens ont spontanément souhaité remonter sur scène. Côté finances, ils ont prélevé la dime chez quelques notables et commerçants consentants et les autorités d'aujourd'hui ont aussi garni leur sébille. Ils seront cet automne à la grande fête patriotique de Cernier. (ib)

● Représentation ce soir encore, aula du Gymnase, 20 h 30.

PUBLI-REPORTAGE

CHRYSLER JEEP S'INSTALLE DANS SES NOUVEAUX APPARTEMENTS

Suite à l'extension de cette marque prestigieuse sur le marché suisse, le concessionnaire EMIL FREY S.A. a voulu lui offrir un cadre digne d'elle.

Ainsi dans cette toute nouvelle exposition vous pourrez voir, admirer, toucher, essayer et, pourquoi pas acheter:

un cabriolet Le BARON; une DAYTONA SHELBY; la luxueuse limousine SARATOGA, voire un VOYAGER, petit, grand ou 4x4.

Tout ceci, sans oublier la gamme JEEP dont les preuves ne sont plus à faire puisque le général PATTON roulait déjà JEEP à l'époque.

Toutes ces merveilleuses voitures sont exposées chez AUTO-CENTRE, EMIL FREY S.A., FRITZ-COURVOISIER 66 À LA CHAUX-DE-FONDS.

Garage qui se fera un plaisir de vous faire des offres «Jubilé» à l'occasion de ses 25 ans d'activité à La Chaux-de-Fonds.



132-12388

Elégance estivale

Blouses, jupes de toutes longueurs, shorts, blazers, vestes de daim: le défilé de mode de l'été, n'a pas manqué d'attirer, mercredi soir au Printemps, un plein parterre d'admiratrices et d'admirateurs. C'est qu'il y en a pour tous les goûts, toutes les tailles, et pour toutes les situations, du jogging matinal, au bureau, à la réception du soir.

Tissus soyeux, les robes virevolent en couleurs, accusent une prédominance de bleu perle. Tailleurs vestes à la taille, jupes au-dessus du genou, shorts pour qui a des jambes parfaites, pulls de coton, imperméables légers, vestes trois quarts, jupes plissées, overalls: la gamme est complète.

Et la mode pour enfants, un délire d'imagination, tissus d'entretien facile, dessins marrants, on les retrouve dans le vêtement d'école ou de sport.

(Imp - Henry)



Sous le signe du totem!

Eric Bonnet présente sa nouvelle collection

Signe de ralliement d'un clan, le totem est devenu bijou par la grâce d'Eric Bonnet. Dans sa recherche philosophique du beau, ce créateur a déjà tissé «Les Gordiens» et aujourd'hui, il sculpte une nouvelle collection baptisée «Totem». A cette aventure, une femme s'est jointe... Elle s'appelle Jérôme Pasteur et elle défend la cause des Indiens Ashanincas.

«Dans «Totem», il y a le rêve... la nature». En deux ans environ, M. Bonnet a mis au point cette collection au design bien typé et dans laquelle il a introduit un contenu culturel nécessaire à une communication émotionnelle forte. Dans de l'ébène noire, du palissandre ou de la bruyère, il a façonné la forme d'un totem stylisé et l'a uni ensuite à de l'or et du diamant. Pour sa démarche de créa-

tion, ce bijoutier-joaillier s'est posé en observateur de la société et a constaté que l'évolution technologique faisait passer au second plan «l'importance des éléments naturels qui donnent la vie à l'homme et garantissent son équilibre». Afin de combler ce vide intérieur, il propose donc une pièce qui, comme «Le Gordien», devrait permettre à l'acheteur d'attribuer au bijou des valeurs personnelles.

Mme Pasteur partage cette conviction. Pour aider 200 Indiens Ashanincas du Pérou, survivants d'un massacre perpétré conjointement par le Sentier lumineux et des trafiquants de drogue, cette femme-écrivain a ainsi accepté d'associer son nom à cette collection. (alp)

● Le public est invité à aller découvrir la collection «Totem»



Symbole de rassemblement, le totem a fait se rencontrer la femme-écrivain Jérôme Pasteur et le créateur-mécanicien Eric Bonnet.

(Impar-Gerber)

dans un décor tropical aujourd'hui à l'Av. Léopold-Robert 109. A cette occasion, J. Pasteur dédicacera le matin son nouveau livre intitulé «Silène».

Sur terre et dans les airs

Douze commerçants dynamiques à Expo-Patinoire

Ils ont fait fondre la glace, dans tous les sens du terme, les douze commerces de la place qui ont émigré pour trois jours à la patinoire des Mélézes. Cette exposition veut animer le mois de mai, commercialement parlant. Outre les articles présentés, une animation amusera le chaland jusqu'à demain soir.

A l'instigation de deux garagistes, un groupe de 12 commerçants s'est constitué pour monter cette exposition de printemps. M. Laurent Porret cherchait un cadre original et un lieu inédit. C'est gagné. Dans l'enceinte de la patinoire, une petite foire commerciale est née. Deux garagistes, des spécialistes de motos, de vélos, de tondeuses à gazon, une assurance, une banque, des commerces d'électroménager et d'audio-visuel, un artisan en sanitaire et un magasin de meubles et gadgets for-

ment un éventail sympathique, groupé autour d'un restaurateur.

La visite s'agrémentera d'un concours avec 13 prix à la clé, offerts respectivement par chaque commerce, plus un super-prix donné collectivement. L'animation extérieure permet de prendre de la hauteur, en vols captifs de mongolfière. Dimanche un lâcher de ballons fera plaisir aux enfants et la carte qui reviendra à l'Office du tourisme après le plus long périple récompensera son expéditeur d'un vol en mongolfière, un vrai celui-là. L'inauguration officielle s'est déroulée hier en début d'après-midi et l'exposition est ouverte aujourd'hui de 10 à 22 h et demain dimanche de 10 à 20 h. Les organisateurs souhaitent que la Fête de mai déborde jusqu'à la patinoire, pour un petit crochet. (ib)



La patinoire se dévoile sous un nouveau jour pour cette première expo commerciale. (Impar-Gerber)

ÉTAT CIVIL

Naissances

Robert-Charrue Justine, fille de Robert-Charrue Olivier et de Robert-Charrue née Jean-Mai-ret Corinne. - Krattinger Océane Gervaise Simone, fille de Krattinger Gérald Fernand et de Krattinger née Cuenat Dorothea Julia Anna. - Donzé Stéphanie, fille de Donzé Daniel Eloi et de Donzé née Castejon Sandrine. - Robert-Grandpierre Geneviève, fille de Robert-Grandpierre Christian Pierre et de Robert-Grandpierre née Dubrit Laurence. - Monnin Jonathan Jean-Pierre, fils de Monnin

Thierry Philippe et de Monnin née Bouckaert Anne Marie-Agnès Edouard. - Martinez Mato Jimmy, fils de Martinez Mato Manuel et de Martinez Mato née Oberli Marlyse. - Fankhauser Nathanaëlle Marie, fille de Fankhauser Dominique Alain et de Fankhauser née Rusconi Fabiana. - Monnier Axel Brian Philippe, fils de Monnier Martin Luc et de Buser Monnier née Buser Magali Joëlle. - Foucher Christelle, fille de Foucher Alain et de Foucher née Steiner Fabia. - Santucci Mamaiw Nipaphan, fille de

Santucci Bruno Jean Enrico et de Santucci née Klincharoen Tipayarat.

Promesses de mariage

Lucarella Patrick Nicolas et Aellen Valérie Claude. - Al-Baridi Maamoun et Botteron Nathalie France. - Ferreira da Cunha Américo Aires et Correia de Araújo Deolinda Maria. - Valente de Oliveira Hernani Manuel et Dias da Silva Ligia Maria. - Dubois Jean Pierre et Atif Laila. - Gafner Patrick Jean-Jacques et Fruttschi Nicole Catherine. - Dubois Daniel Eric et Salodini Manuela Rosa. -

Services religieux

LA CHAUX-DE-FONDS

Eglise réformée évangélique. - GRAND-TEMPLE: Di, 9 h 45, culte, installation du nouveau Conseil de paroisse et du pasteur Habegger, MM. Habegger et Waldvogel, Mme Rossinelli, sainte cène. Ve, 15 h 30, culte de l'enfance. Ve, 17 h 45, culte de jeunesse. FAREL: Di, 9 h 45, culte, installation du nouveau Conseil de paroisse, M. Moser, sainte cène, garderie d'enfants. Me, 18 h 45, culte de jeunesse. Me, 19 h 30, office au C.S.P. Ve, 15 h 30, culte de l'enfance. ABEILLE: Di, 9 h 45, culte, installation du Conseil de paroisse, M. Carrasco, sainte cène, garderie d'enfants. Ve, 18 h, culte de jeunesse, une fois par mois, (renseignements auprès du diacre). LES FORGES: Di, 10 h, culte, Mmes Guillod et Moser, garderie d'enfants. Je, 16 h 30, culte de jeunesse. Ve, 16 h, culte de l'enfance. SAINT-JEAN: Di, 9 h 45, culte, installation du nouveau Conseil de paroisse, Mme Jakubec. Ve, 17 h 15, culte de l'enfance et de jeunesse. LES ÉPLATURES: Di, 9 h 45, culte, M. Cochand, sainte cène. Di, 20 h 15, moment de prière œcuménique pour les prisonniers. HÔPITAL: Di, 9 h 50, culte, M. Lebet, participation du Chœur de l'Hôpital. LES BULLES: Di, 20 h 15, culte, installation du nouveau Conseil de paroisse, M. Rosat. LA SAGNE: Di, 9 h 30, culte, M. Monin. **Deutschsprachige reformierte Kirchgemeinde** (Temple-Allemand 70). - Sonntag, kein Gottesdienst. **Eglise catholique romaine.** - NOTRE DAME DE LA PAIX: Sa, 17 h 30, messe des familles. Di, 9 h 30, messe; 18 h, messe. MISSION ITALIENNE: Sa, 18 h, messe en italien aux Forges.

SACRE-CŒUR: Sa, 14 h, messe en portugais; 18 h, messe (chorale). Di, 9 h, messe en italien; 10 h 15, messe; 11 h 30, messe en espagnol. HÔPITAL: Di, 8 h 55, célébration. **Eglise catholique chrétienne.** Eglise Saint-Pierre (Chapelle 7). - Di, 9 h 45, grand-messe. **Première église du Christ Scientiste** (Crétets 91). - Di, 9 h 45, culte et école du dimanche. Me, 19 h 30, réunion de témoignages. **Eglise adventiste** (10, Jacob-Brandt) - Sa, 9 h, étude biblique; 10 h 15, culte. Ma, 20 h, cercle d'études. **Communauté israélite** (synagogue, Parc 63). - Solennités religieuses: ve, 18 h, sa, 9 h 15. **Eglise Néo-Apostolique** (Chapelle Combe-Grieurin 46). - Di, 9 h 30, service divin. **Témoins de Jéhovah** (Jacob-Brandt 61). - Me, 14 h 15, étude biblique. Je, 19 h 15, école théocratique - réunion de service. Di, 17 h, discours public - étude de la Tour de Garde. **Eglise mennonite** (Chapelle des Bulles). - Di, 10 h, culte. **Évangélisation populaire** (Jaquet-Droz 25). - Di, 9 h 45, culte à la Stadtmision. **Eglise évangélique libre** (Paix 126). - Di, 9 h 45, culte, garderie d'enfants, école du dimanche. Je, 20 h, étude biblique. Sa, 19 h 30, groupe de jeunes. **Eglise de Dieu** (Paix 87). - Etude biblique: chaque ve à 19 h 45; service d'adoration: di à 9 h 45 ou 17 h 45 (en alternance). Renseignements sur le programme mensuel: ☎ 23.23.94. Pasteur F. Le Picard. **Eglise évangélique de Réveil** (Nord 116). - Sa, 20 h, soirée avec Felix Lloyds-Smith (Angleterre). Di, 9 h 30, culte avec Felix Lloyds-Smith, garderie et école du dimanche. Ma, 17 h 15, catéchisme. Me de 14 h à 16 h, club pour enfants. Je, 20 h, réunion de prière.

Action biblique (Jardinière 90). - Di, 9 h 45, culte. Me, 14 h, club «Toujours Joyeux» pour les enfants; 20 h, nouvelles missionnaires et prières. Ve, 18 h, groupe des adolescents (JAB); 20 h, groupe de jeunes. **Armée du Salut** (Numa-Droz 102). - Sa, 19 h 30, club des jeunes. Di, 9 h 15, prière; 9 h 45, culte et Jeune Armée; 20 h, évangelisation. Ma, 20 h 15, partage biblique. Me, 9 h 15, prière. Je, 14 h, Ligue du Foyer. Ve, 20 h, prière. **Eglise de Jésus-Christ des saints des derniers jours** (rue du Col-lège 11). - Di, 9 h, école du dimanche; 9 h 55, réunion de pré-trise des jeunes filles et de la société de secours; 10 h 50, sainte cène. **La Fraternité** (Eglise évangélique Baptiste Soleil 7). - Di, 9 h 45, culte avec sainte cène et garderie d'enfants. Ma, 20 h, prière. Je, 20 h, étude biblique avec sujet: Ouverture des troisième, quatrième et cinquième sceaux. Apoc. chapitre VI. La famine - La mort - Les martyrs. **Dojo Zen** (Mission Maître Deshimaru, Parc 17, ☎ 23 54 53). - Horaire des Zazen, ma-me, 6 h 30 et 19 h 15, je, 6 h 30 et 20 h 30; ve, 6 h 30; sa, 16 h 30 (initiation 16 h); di, 10 h. **Stadtmision** (Musées 37). - Sonntag, kein Gottesdienst; Christstag in Bern. Dienstag, Seniorentreff fällt aus 20.15 Uhr, Jugendgruppe. Donnerstag, 20.00 Uhr, Bibelabend.

LE LOCLE

Eglise réformée évangélique. - TEMPLE: Di, 9 h 45, culte d'installation du pasteur Lawrence Bezençon, sainte cène. Garderie d'enfants à la cure. **CHAPELLE DU CORBIER:** Di, 8 h 30, culte suprême. **SERVICE DE JEUNESSE, LES MONTS:** Di, 9 h 30, culte de l'enfance. **LES BRENETS:** Di, 10 h 15, culte avec sainte cène, M. J.-P. Barbier.

Hôpital du Locle: Di, 9 h 45, célébration animée par le groupe œcuménique. **LA BRÉVINE:** Di, 10 h 15, culte + installation des autorités paroissiales, Fr.-P. Tüller; 9 h 30, école du dimanche; 14 h 30, culte à Bé-mont. **LA CHAUX-DU-MILIEU:** Di, 9 h, culte + installation des autorités paroissiales, Fr.-P. Tüller; 9 h, école du dimanche. **LES PONTS-DE-MARTEL:** Temple: Di, 9 h 45, culte, F. Berthoud, dir. du C.S.P. + installation du nouveau Conseil; garderie; 11 h, école du dimanche à la salle de paroisse; collège de Brot-Des-sus, 10 h, école du dimanche. **Deutschsprachige reformierte Kirchgemeinde Le Locle** (M.-A.-Calame 2). - Sonntag, kein Gottesdienst. **Eglise catholique romaine Le Locle.** - Sa, 17 h 30, messe. Di, 10 h, fête de la confirmation. **Eglise catholique romaine, Les Brenets.** - Sa, 19 h, messe. **Eglise catholique romaine, Le Cerneux-Péquignot.** - Di, 11, messe. **Eglise catholique romaine, Les Ponts-de-Martel.** - Di, pas de messe. **Eglise Apostolique Evangélique indépendante** (Envers 63). - Di, 9 h 30, culte. Ma, 15 h, réunion de partage et prière. Je, 20 h, étude biblique. La librairie biblique est ouverte le ma de 16 h 30 à 18 h 30 et le me de 14 h à 17 h. **Témoins de Jéhovah** (France 14). - Ma, 19 h 15, école théocratique; 20 h, réunion de service. Sa, 17 h 45, étude de la Tour de Garde; 18 h 45, discours public. Je, 19 h, étude biblique. **Eglise Néo-Apostolique** (Chapelle Girardet 2a). - Di, 9 h 30, service divin (français + italien). **Eglise évangélique libre** (angle Banque-Bournot). - Di, jour du Christ à Berne, pour tous ceux qui le peuvent ici, 8 h 45, prière; 9 h 30, culte avec sainte cène; école du dimanche. Lu, 20 h, groupe Contact. Ma, 14 h 30, réunion

de prière des dames. Me après-midi, groupe Espérance, en commun avec la JAB. Je, 20 h, étude biblique - l'Apocalypse. Ve, 20 h, groupe de quartier du Plateau. **Armée du Salut Le Locle** (Mara-rai 36). - Di, 9 h 15, prière; 9 h 45, culte; 20 h, réunion d'évangélisation. Me, 14 h 30, Ligue du Foyer (séance féminine). Je, 20 h, étude biblique. **Armée du Salut Les Ponts-de-Martel.** - Di, 9 h 45, réunion de sanctification; 20 h, réunion de prière. Ma, 20 h, réunion de prière à la salle de paroisse. Me, 12 h, repas pour les personnes seules. Ve, 15 h 15, heure de joie pour les enfants. **Action biblique** (Envers 25). - Di, 9 h 45, culte. Ma, 20 h, réunion de prière. Me, 13 h 30, Club Toujours Joyeux

pour les enfants; 16 h 30, groupe JAB pour les adolescents; 19 h, groupe JAB sénior. **Centre Charismatique de la Chapelle** (Eglise Apostolique Evangélique, rue de la Chapelle 5) - Di, 9 h 45, culte et école du dimanche. En semaine, étude dans les foyers: renseignements auprès de Cl.-E. Robert, ☎ 26.98.55. **Communauté évangélique Les Ponts-de-Martel** (Chapelle 8) - Di, 10 h, culte; garderie et école du dimanche.

LE NOIRMONT

Je 30 mai, Fête-Dieu, messe à 10 h, au Peu-Péquignot. Di 2 juin, première communion, messe à 10 h.

PROPOS DU SAMEDI

Mystère prospère

Chassez le religieux, il revient au galop. En l'occurrence, il revient au goulot, et même au goulot d'une bouteille d'huile pour moteur. Honnêtement, je ne peux m'empêcher de sourire en voyant qu'un fabricant de lubrifiant ne craint pas de revendiquer l'étendard - l'aurole? - du nouvel âge pour son produit. Ça ne nous apprend pas grand chose, ni de l'huile, ni du new age. Mais visiblement, ça vend bien. Qui aujourd'hui ne vend pas du new age? Ce n'est pas une grande surprise. On connaissait déjà l'habileté des publicistes à saisir l'air du temps. De là à dire qu'ils nous vendent du vent, il n'y a qu'un pas. Au grand marché de l'illusion, publicité et nouvelle religion sont reines. Car disons-le clairement. Ce qui navigue sous la bannière du nouvel âge n'a pas grand chose de nouveau à son actif. Ce n'est qu'une remise au goût

du jour de quelque chose de très ancien, d'aussi vieux que l'homme, en fait. Le nouvel âge participe de la tentation religieuse de l'homme. Cette tentation se définit simplement: la recherche de la divinité à l'intérieur de soi. Les techniques ont varié au cours des âges et des religions, mais l'illusion reste la même. Croire et faire croire que nous allons découvrir Dieu au fond de nous-mêmes. Cette tentation, on la retrouve dans toutes les religions, nouvelles ou anciennes. Quoi de plus naturel que de penser les réconcilier toutes à l'aune du nouvel âge? Pour la foi chrétienne, Dieu se rencontre dans l'autre, dans la personne qui est en face de moi, et non en moi. Chercher Dieu en soi-même, c'est comme essayer de soulever quelque chose quand on est dessus. C'est comme vouloir se porter soi-même. Nicolas Cochand

Grand concours:
1er prix voyage à Paris
pour 2 personnes
(hôtel et TGV) et de
nombreux autres prix

EXPO PATINOIRE

les 24-25-26 mai 1991

Horaires	
vendredi	24 de 15 h à 22 h
samedi	25 de 10 h à 22 h
dimanche	26 de 10 h à 20 h

ENTRÉE GRATUITE

VAUDOISE ASSURANCES
Rue de la Serre 66
Case postale
CH-2301 La Chaux-de-Fonds

dubois
TV - Radio - Hi-Fi - Vidéo
Rue Philippe-Henri-Mathey 3
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 21 40

CYCLO SERVICE
J.-C. AELLEN
LA CHAUX-DE-FONDS
☎ 039/23 06 22

Garage de l'Avenir
MAZDA
90, rue du Progrès
La Chaux-de-Fonds

Samedi et dimanche: vols captifs gratuits en montgolfière!

Garage TARDITI
MITSUBISHI
Fritz-Courvoisier 95
☎ 039/28 25 28
2300 La Chaux-de-Fonds

ATELIER MECANIQUE TEL. 23 40 05
HENRY
ROCAILLES 15 LA CHAUX-DE-FONDS
MACHINES POUR L'ENTRETIEN
- Des surfaces vertes
- Des sols, des jardins
- Et du déblaiement de la neige

Ferblanterie-Sanitaire
SCHAUB + Muhlemann SA
Progrès 84-88
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 33 73

VOTRE BANQUE
CREDIT SUISSE CS
CS AUTO LEASING SA

Dimanche à 11 heures: grand lâcher de ballons

pietrot ménager SERRE 90
☎ 23 00 55
La Chaux-de-Fonds
Appareils ménagers
et cuisines agencées

CAGIVA LA MOTO ITALIANA
CYCLES-MOTOS
Pierre SINGELE
Chaux-de-Fonds 2300 La Chaux-de-Fonds. Tél. 039/26 26 88

Restaurant-Piscine-Patinoires des Mélèzes
Famille R. Fischer
☎ 039/23 20 94

Cadeaux
AU PARADIS DES ILES
Gadgets Rotin
Jaquet-Droz 6A
2300 La Chaux-de-Fonds

Pour votre intérieur nous pouvons vous aider! Pensez à un magnifique tapis d'Orient noué main:

Népal Tibet	142 x 200 cm	Fr. 1520.-	1250.-	Pakistan Kirman	128 x 187 cm	Fr. 1118.-	890.-	Chine 70 L	153 x 245 cm	Fr. 1184.-	950.-
Indo Tibet	139 x 185 cm	Fr. 990.-	790.-	Pakistan Bokhara	127 x 187 cm	Fr. 915.-	735.-	Chine 90 L	122 x 184 cm	Fr. 1992.-	1590.-

ou à un tapis de milieu mécanique 100% laine dès Fr. 195.- 130 x 240 cm

Prix écrasés, qualité super...

... Pensez-y!

Sandoz tapis
Av. Charles-Naine 45
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/26 85 15

Revêtements de sols, vente, pose, livraisons à domicile.
91-13



BMW 730i:
pour ceux qui attendent davantage
de leur automobile.

Les BMW Série 7: les meilleures automobiles catégorie de prestige. (Vote des lecteurs 1991 de la revue automobile la plus importante d'Europe «auto, motor und sport».)

188 ch fascinants développés par un 6 cylindres souple et silencieux, équipement de prestige de série avec, entre autres, des placages en bois précieux et un volant gainé cuir. BMW 730i à partir de Fr. 59 000.-.

Agence officielle BMW
Gérolf Andrey
La Chaux-de-Fonds
Bd des Eplatures 51
Téléphone 039/26 40 36



BMW (Suisse) SA, 8157 Dielsdorf 730IE91

Portes grandes ouvertes vers l'extérieur

La Résidence bis: un lieu de vie

Ce qui prime, dans le nouveau home médicalisé de La Résidence, rue de la Côte 24 au Locle, c'est la qualité de vie des pensionnaires. Rien de plus éloigné de la blancheur aseptisée d'un hôpital que ces locaux chaleureux, conçus comme lieux de contacts,

d'échanges, grands ouverts sur l'extérieur. Le tout public pourra le constater aujourd'hui par le biais d'une journée portes ouvertes. Hier, une visite était prévue pour les autorités, institutions sociales et milieux professionnels.

Bref rappel des titres: la Fondation de La Résidence a étendu ses prestations en ouvrant, rue de la Côte 24, un home mixte, grâce à une liaison avec la tour Mireval partiellement modifiée. A la clé, 40 lits supplémentaires en secteur médicalisé, 28 lits en

secteur simple et 19 logements protégés. L'inauguration officielle est prévue pour l'année prochaine.

A ce jour, la nouvelle Résidence compte 20 pensionnaires en home médicalisé et 20 pensionnaires à Mireval; en juin, on doit compter 20 pensionnaires de plus en home médicalisé. Sur la liste d'attente: 80 à 120 personnes pour le secteur médicalisé, quelque 40 personnes en secteur simple et une cinquantaine de personnes en secteur appartements. Mais Charles-André Breguet, vice-président de la Fondation de La Résidence tempère ces chiffres, qui ne sont pas vraiment représentatifs, indique-t-il, puisqu'il arrive fréquemment que des gens s'inscrivent dans plusieurs homes à la fois.

Une note écologique pour finir: l'architecte responsable, Philippe Oesch, indique que 30% de l'eau chaude sanitaire est fournie grâce à des panneaux solaires. Il n'y a qu'un seul précédent dans le canton: le Home des Charmettes!

Question intendance, La Résidence emploie au total 160 collaborateurs (y compris les temps partiels) qui passeront à 180 (toujours temps partiels inclus) dès début juin.

Question finances, relève Willy Pigeon, président de la Fondation, l'ensemble des travaux Côte 24 et Mireval sont estimés à 14,8 millions, plus 230.000 fr pour la réfection de la façade sud de Mireval, qui en avait rudement besoin! D'autre part, une demande de crédit de 232.000 fr est en attente, destinée à une chapelle au 1er étage de Mireval et à la transforma-

tion de l'ancien garde-meubles en salle polyvalente. Les subventions cantonales se montent à 33% des dépenses reconnues et celles de l'OFAS, à 25 pour cent. La Résidence sera d'ailleurs l'un des derniers homes à jouir de ces prestations fédérales.

CLD



La nouvelle cafétéria: prévue pour qu'on s'y sente bien.

(Impar-Droz)

La table et la maison

«L'un des grands plaisirs des personnes âgées, c'est la table», commente le directeur de La Résidence, Philippe Guntert. Elle est même plus importante que la pharmacie, d'après le Dr Sigg, médecin responsable de l'institution. Le plus grand soin est donc apporté, non seulement à la qualité des aliments, mais aussi à leur présentation: à bas les menus-bouillie. Une sollicitude qui se retrouve dans les moindres détails: des couettes roses à la suédoise remplaçant la froide literie traditionnelle au salon de coiffure et cabinet dentaire, en passant par les chaleureux décors des couloirs et les couleurs différenciant

chaque étage. Miroirs inclinables dans les salles de bain, portes quasi-automatiques, salles polyvalentes, cafétéria étincelante où chacun peut recevoir ses amis: tout est prévu afin que les pensionnaires soient les plus indépendants possibles et restent en contact avec la vie de la cité. L'équipe d'animation (trois personnes), les Dames du sucre et une équipe de bénévoles y travaillent aussi.

L'emplacement même de La Résidence, pratiquement au centre-ville, prouve encore une fois que ce n'est pas parce qu'on vieillit qu'on doit être relégué dans un ghetto, aussi verdoyant soit-il. (cl)

DERNIÈRES SUBVENTIONS

Question finances, relève Willy Pigeon, président de la Fondation, l'ensemble des travaux Côte 24 et Mireval sont estimés à 14,8 millions, plus 230.000 fr pour la réfection de la façade sud de Mireval, qui en avait rudement besoin! D'autre part, une demande de crédit de 232.000 fr est en attente, destinée à une chapelle au 1er étage de Mireval et à la transforma-

Relais multisport à travers la ville

Deux cent soixante concurrents pour le Grand Prix des Villes sportives

Début ce matin, depuis le Communal, du 3e Grand Prix des Villes sportives avec la présence de 260 athlètes amateurs provenant de 20 villes non seulement romandes, mais également de Suisse alémanique, du Tessin et de France, avec Morteau comme cité invitée par les organisateurs loclois.

Car, s'il est vrai que cette manifestation est également organisée par l'Aide sportive suisse, ce sont bel et bien les Loclois qui en ont entièrement assuré la mise en place pratique. Et ce, sous l'égide des Travaux Publics dont l'ensemble des services est mis à contribution. C'est parmi leur personnel, mais aussi au sein de plusieurs sociétés sportives de la ville, que les organisateurs de cette rencontre, le conseiller Charly Débioux en tête - qui s'est battu pour obtenir ce grand rendez-vous popu-

laire au Locle - ont pu recruter les quelque 200 personnes bénévoles indispensables pour assurer ces joutes.

TROIS TEMPS FORTS

Celles-ci auront lieu en trois phases: ● Ce matin d'abord, dès 10 h 45, avec un relais multisport (12 épreuves), dont le parcours emmènera les concurrents du Communal sur les Monts et retour. L'itinéraire empruntera les prés de la Jaluse (trotterbe), la rue du Midi (planche à roulettes), l'Hôtel de Ville, place du Marché (ski à roulettes), la gare (cyclocross) les Monts par le Pillichody (cross à pied), redescende en direction de la Combe-Girard (canyoning), retour sur le communal en VTT, patins à roulette sur route et environs natation à la piscine et cross.

● Phase II, de 14 h à 15 h 30 ensuite, avec quatre relais de trois concurrents sur le site du Communal, avec départ et arrivée près de la halle polyvalente.

● Phase III enfin, avec finale de 17 h 30 à 18 h 45, dans la halle polyvalente, Le Locle y participe d'office en qualité de ville hôte. Là, des épreuves étonnantes, comme le vélo escrime, le relais sur roues; divers jeux de balle sont encore au programme.

Notons aussi qu'une cantine avec animation musicale permanente a été dressée. Elle fera office de point de rencontre et de ralliement, et qu'une douzaine de sportifs d'élite comme Jacques Cornu, Dano Halsall, Sepp Zellweger ou la Locloise et skieuse Aline Triponez ont annoncé leur venue pour encourager les 260 athlètes de ce Grand Prix. (jcp)

Le chant des «Outils de main»

Bicentenaire de Bergeon

Étrange destinée du mercier Frédéric Faure, tenant boutique au Locle, alors que le XVIIIe siècle finissait dans les convulsions de la Révolution française. En 1791, comme aujourd'hui, il fallait songer à diversifier pour survivre. Le commerçant se mit à proposer au chaland des limes, des pinces et quelques scies. C'était le début d'une aventure de 200 ans.

Héritière en droite ligne, par le jeu des alliances, la maison Bergeon peut se flatter de s'être adaptée aux bouleversements techniques, tout en restant fidèle aux deux principes qui ont assuré son renom sur les cinq continents, la qualité et la diversité de son assortiment.

DYNASTIE

La première époque de la société se confond avec la dynastie Faure. Mais en 1922 et 1923, le sort s'acharne sur la famille: Philippe Faure père et fils, décèdent à une année d'intervalle. La maison est reprise par quatre employés, dont Jules Bergeon, nouveau patron dès 1927 avec son fils Marcel. Seul à bord depuis 1941, ce dernier est assisté par son propre fils Pierre depuis 1959. Nouveau tournant en 1989: Michel Soldini-Bergeon reprend les destinées de l'entreprise transformée en société anonyme; c'est François Jeaneret qui en préside le conseil d'administration.

Continuité et maintien d'une qualité irréprochable sont sans doute la clé du succès. Mais l'apparition de la montre à quartz obligea la société à diversifier sa production: aujourd'hui la fabrication d'outils d'horloger et de bijoutier se partage équita-

blement le chiffre d'affaires de 15 millions de francs environ. Qualité certes, mais encore catalogue fort de pas moins de 21.000 articles. La maison peut se targuer de fournir l'artisan horloger ou bijoutier de A à Z! Sous la houlette de Michel Soldini, un directoire emmène la société, employant 65 ouvriers: Mme Madeleine Joly, services généraux et responsable de l'information de toute la maison; Arnold Calmonte, aux ventes et Vladimir Zennaro, aux produits et achats, ont présenté hier à la presse les coulisses de l'entreprise.

TÉMOIN

Pour marquer ce bicentenaire, la maison avait songé à la monographie classique. Elle a trouvé beaucoup plus original et plus proche de l'objet: un portfolio intitulé «Outils de main». Pour

réussir ce pari, il fallait une plume taillée avec la passion tactile de l'outil: celle de Gil Baillod s'imposait. Travail combien nécessaire, car avec l'avènement de la robotique, une page de l'histoire des techniques se clôt; nous vivons la mort douce de l'outil. Rupture d'autant plus douloureuse que nous avions connu une sorte de continuité de la Préhistoire à nos jours. Trois volets composent ce portfolio: la naissance de l'outil, l'histoire de l'outil d'horloger et, enfin, la chronique de cette étonnante famille. Des photos de Willy Abplanalp et des gravures illustrent ce très beau coffret à la mesure de la renommée de l'entreprise. Gil Baillod n'a-t-il pas, en guise de conclusion, mis au défi quiconque de trouver au monde un atelier d'horloger ou de bijoutier qui n'ait pas au moins un outil signé Bergeon? Bl.N.



M. Gil Baillod (à droite) présentant le portfolio devant la direction de Bergeon: (de gauche à droite) M. Vladimir Zennaro, Mme Madeleine Joly, MM. Michel Soldini-Bergeon et Arnold Calmonte. (Impar-Perrin)

Un service gratuit très apprécié

Succès de la consultation des nourrissons à l'Ecole de nurses

La garderie de l'Ecole neuchâteloise de nurses (ENN), qui a ouvert récemment, et la consultation des nourrissons sont deux services très appréciés, explique Christiane Gilliéron, la directrice de cette institution. La nouvelle volée d'élèves sera accueillie à la mi-septembre prochain.

Chaque mardi après-midi, de 14 h à 17 h 45, l'ENN ouvre donc une garderie permettant d'accueillir, avec inscription préalable, de 10 à 12 gosses. «Ce service est viable et répond à une demande à voir la manière dont il est utilisé», explique la directrice qui relève aussi «qu'il est intéressant pour la formation des futures nurses».

En ce qui concerne la consultation des nourrissons, également organisée chaque mardi après-midi, elle connaît «une

phase fabuleuse» indique Mme Gilliéron. Ce service gratuit marche très fort puisque le nombre régulier des consultations avoisine la quinzaine.

Par ailleurs, le projet de formation permanente, mis sur pied par l'école («L'Impartial» du 3 janvier), a passé au stade de concrétisation, puisque deux cours, introduction au massage et contes pour adultes, ont déjà été donnés. La suite de cette démarche est prévue pour le mois d'août et les inscriptions sont ouvertes pour des cours qui auront pour thème: savoir jouer avec les tout petits et apprendre à créer avec et pour les tout petits.

NEUCHÂTELOISES EN FORCE

Par ailleurs, l'Ecole neuchâteloise de nurses va s'informatiser.

L'ensemble du personnel, dans le cadre de sa propre formation permanente, va suivre des cours d'informatique et de gestion que seront spécialement organisés à son intention par l'ENIG. D'ici là, la vie de l'institution sera notamment marquée par sa prochaine fête, prévue le 22 juin prochain. A cette occasion, les élèves de première année présenteront une mini exposition qui est le fruit de leurs cours d'activités créatrices.

Autre échéance, un peu plus lointaine, avec l'arrivée, mi-septembre, de la nouvelle volée des nouvelles élèves qui seront au nombre de vingt. A noter que, pour la première fois, les Neuchâteloises seront nettement majoritaires, puisque que «16 d'entre elles sont domiciliées dans le canton», explique Christiane Gilliéron. (jcp)

ÉTAT CIVIL

Promesse de mariage
Leone Giuseppe Marco Massimo et Graber Geneviève Pascale.
Décès
Siegenthaler, née Lieberherr, Barbara, veuve de Siegenthaler Friedrich.

SERVICES

LE LOCLE
Halle polyvalente du Communal: sa, 3e Grand Prix des villes sportives.
Cour du collège Daniel JeanRichard: sa 7-13 h, marché aux puces de l'Ecole secondaire.
Bibliothèque de la ville: lu-ve 14 h 30-18 h, sa 10-12 h.

Bibliothèque des Jeunes: lu-ve 13 h 30-18 h, sa 10-12 h.
Pharmacie d'office: sa jusqu'à 19 h; di 10-12 h, 18-19 h, Casino. Ensuite ☎ 31.10.17 renseignera.
Permanence médicale: ☎ 31.10.17 ou service d'urgence de l'Hôpital, ☎ 34.11.44. Permanence dentaire: ☎ 31.10.17.

PORTES OUVERTES AU LOCLE, BELLEVUE 8-10

Samedi 25 mai 1991
de 10 à 12 heures et de 13 h 30 à 15 heures



A VENDRE: 2 VILLAS

entièrement refaites à neuf, avec garages et jardin

A LOUER: MAGNIFIQUE ATTIQUE

cachet rustique, avec cheminée de salon, cuisine agencée et jardin

132-12666



VILLE DU LOCLE Antennes paraboliques

Toutes les personnes qui ont posé des antennes paraboliques sont priées de faire parvenir un dossier au bureau de l'architecte communal. Ce dossier comprendra le plan de situation, la description de l'antenne (dimension) ainsi que 3 photos prises sous un angle différent.

La pose de toutes nouvelles antennes de ce type doit faire l'objet d'une demande écrite au Conseil communal accompagnée des documents précités.

LE CONSEIL COMMUNAL

28-14003(02)



LE LOCLE-NATATION Ecoles de natation 1991

PISCINE DU COMMUNAL

1. Ecole de natation enfants dès 6 ans
Cours collectifs Fr. 80.- pour la saison.
2. Ecole natation adultes
Cours collectifs Fr. 90.- pour la saison.

Inscriptions: mardi 28 mai et jeudi 30 mai de 17 h 30 à 18 h 30 au restaurant de la piscine.

PISCINE COUVERTE DES CARDAMINES

1. Cours individuels enfants dès 3 ans
1 leçon par semaine Fr. 50.- par mois.
2. Cours collectifs adultes
1 leçon par semaine Fr. 40.- par mois.
3. AQUA-GYM: 1 leçon par semaine Fr. 50.- par mois.

Renseignements et inscriptions à:
J.-C. Matthey, France 8, 2400 Le Locle
☎ 039/31 35 82 entre 12 et 12 h 30

28-14006

L'annonce,
reflet vivant du marché

☎ 039/31 48 70



Nouveaux menus
gastronomiques
de dégustation et
d'affaires dès Fr. 52.-

A la brasserie: assiettes et
menus du jour dès Fr. 12.-
Fermeture hebdomadaire le lundi
470-277



DISCOTHÈQUE

Le Grand
Duc

Morteau

GRANDE LOTERIE

Jouez et gagnez une 205 Peugeot
Doublez vos chances, les vendredis,
samedis et jours fériés de 22 à
23 heures et jouez jusqu'à 1 heure
du matin.
Consultez le règlement à l'intérieur du Club.
132-500614

Notre entreprise cherche,
pour son bureau au Locle, une

secrétaire

(âge idéal dès 25 ans)

pour effectuer des travaux très variés,
comme par exemple: s'occuper de
manière indépendante de notre clien-
tèle par téléphone ou dans notre expo-
sition, tous les travaux administratifs,
etc.

Entrée immédiate ou à convenir.

Nous attendons: formation com-
merciale ou de valeur similaire; lan-
gues: français-allemand, oral et écrit;
savoir-vivre; éventuellement connais-
sance du traitement de texte.

Nous offrons: introduction et enca-
drement par nos collaborateurs; travail
varié au sein d'une petite équipe jeune
et engagée; conditions matérielles
progressistes et prestations sociales.

Si vous vous sentez concernée, veu-
lez nous faire parvenir votre candida-
ture.

FRIBU SA
ENTREPRISE GÉNÉRALE
Pré-Künzi 2a - 2503 Bienne
☎ 032/25 00 20

006-1420

Le Locle, rue des Fougères A VENDRE deux garages-boxes

Prix demandé: Fr. 20 000.- par garage.
Récente évaluation à Fr. 46 500.- pour
les deux. Faire offres écrites à OFISA
Société fiduciaire et de conseil, case pos-
tale 3453, 1002 Lausanne (référence
SR), ☎ 021/20 77 81.

22-3447

A vendre terrain à bâtir

Le Chauffaud - Villers-le-Lac, à 6 mi-
nutes du Locle, 15 parcelles de 10 ares.
Dans lotissement, équipées totalement.
Vue exceptionnelle, tranquillité. disponi-
ble cet automne.
Renseignements: 0033/84 72 08 24.

132-500339

À VENDRE

Bar - Hôtel
région frontalière situé au
centre ville de Morteau

Bar 100 places
Hôtel 6 chambres,
salle de jeux, billard.

Ecrire sous chiffres Z 132-7021 04
à Publicitas, case postale 2054,
2302 La Chaux-de-Fonds 2.

A vendre à Saint-Imier,
quartier tranquille et bien situé,

maison familiale 6 chambres

surface habitable environ 150 m²,
terrain 525 m² avec terrasse et jardin.
Prix de vente: Fr. 430 000.-

Faire offre sous chiffres
06-502369 à Publicitas,
case postale, 2501 Bienne.

Publicité intensive, Publicité par annonces

Avantageux! De connaître les prix à l'avance! Prix fixes pour
les travaux d'entretien, prix tout compris pour la main-d'œuvre,
les pièces de rechange et le petit matériel.
Rapide! Exécution prompte et ponctuelle des travaux - sans perte de
temps pour vous!
Professionnel! Le service que vous offre votre spécialiste Opel dans votre
garage Opel!
Demandez la brochure «Opel direct service» dans votre garage Opel:

Garage
et Carrosserie du Collège
Maurice Bonny sa
La Chaux-de-Fonds

Garage et Carrosserie du Collège, Maurice Bonny SA, 24-29, Rue du Collège
2300 La Chaux-de-Fonds, Tél. 039 28 40 45



POUR LE DÉPARTEMENT
DES TRAVAUX PUBLICS

**un(e) responsable
de la protection
des monuments
et des sites**

Ce(tte) futur(e) responsable devra être à même:

- de proposer une politique de conservation à l'intention du chef du département et du Conseil d'Etat,
- de diriger une petite équipe de collaborateurs,
- d'inspirer à ceux-ci la motivation nécessaire à la réalisation de la politique décidée,
- de suggérer les mesures utiles afin de faire participer la population du canton à cette politique.

Il (elle) devra donc avoir:

- une formation de haut niveau, ayant abouti à un diplôme d'architecte ou universitaire dans le domaine de l'histoire de l'art ou de la restauration,
- une expérience professionnelle réussie,
- le goût pour la formulation et la mise en œuvre d'une politique de conservation,
- une éthique professionnelle irréprochable.

Formellement, le (la) titulaire aura le titre de conservateur(trice) des monuments et des sites. Le début de son engagement coïncidera avec une réflexion nouvelle du Conseil d'Etat quant à la politique poursuivie et aux structures en place.

Obligations et traitement: légaux.

Entrée en fonction: à convenir.

Délai de postulation: jusqu'au 7 juin 1991.

Tous renseignements peuvent être obtenus auprès de M. J.-C. Jaggi, conseiller d'Etat, chef du Département des travaux publics, Château, 2001 Neuchâtel. ☎ 038/22 35 51

**un(e) chargé(e)
des études
d'impact**

pour le Service cantonal de la protection de l'environnement, à Peseux.

Ce(tte) nouveau(elle) collaborateur (trice) se verra confier les tâches incombant au service cantonal spécialisé dans la procédure d'études d'impact. Il (elle) aura également à veiller à ce que les projets de construction non soumis à étude d'impact soient traités de manière pertinente en ce qui concerne l'ensemble des aspects touchant la protection de l'environnement. Il (elle) sera chargé(e) d'opérer des contrôles sur le terrain, notamment après exécution des projets.

Les exigences pour ce poste sont:

- diplôme universitaire, éventuellement ETS,
- formation complémentaire solide en protection de l'environnement,
- expérience professionnelle,
- sens des responsabilités et de l'organisation,
- esprit d'initiative,
- aisance dans les contacts humains,
- de bonnes connaissances de la langue allemande.

Obligations et traitement: légaux.

Entrée en fonction: à convenir.

Délai de postulation: jusqu'au 7 juin 1991.

Tous renseignements complémentaires peuvent être obtenus auprès du chef du Service de la protection de l'environnement, M. J.-M. Liechti. ☎ 038/22 32 50-51

Les places mises au concours dans l'administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.

Les offres de service manuscrites, précisant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées au service du personnel de l'Etat, rue du Musée 1, case postale 563, 2001 Neuchâtel, jusqu'à la date limite indiquée dans l'annonce.

28-119

offres d'emploi

POUR LE DÉPARTEMENT
DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

**deux psychologues-
conseillers(ères)
en OSP (dont un(e)
à mi-temps)**

Qualification souhaitée:

- licence en psychologie, si possible OSP, ou être disposé(e) à acquérir les compétences requises.

Entrée en fonction: à convenir.

**un(e)
documentaliste-
informateur(trice)**

Qualifications souhaitées:

- licence universitaire et/ou formation de documentaliste,
- intérêt pour la gestion d'une documentation sur les professions et les formations et pour l'information du public,
- facilité de rédaction.

Entrée en fonction: 1er août 1991 ou à convenir.

à l'Office régional d'orientation scolaire et professionnelle de Neuchâtel, par suite de démissions honorables.

Obligations et traitement: légaux.

Délai de postulation: jusqu'au 5 juin 1991.

Toutes les informations souhaitées peuvent être demandées à M. D. Peppin, directeur, OROSP, place des Halles 8, 2000 Neuchâtel. ☎ 038/22 37 32 ou 038/22 35 15

Les places mises au concours dans l'administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.

Les offres de service manuscrites, précisant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées au service du personnel de l'Etat, rue du Musée 1, case postale 563, 2001 Neuchâtel, jusqu'à la date limite indiquée dans l'annonce.

28-119

POUR LE DÉPARTEMENT
DES FINANCES

**un(e) juriste
(à mi-temps)**

pour le Service juridique de l'Etat, à Neuchâtel, par suite de démission honorale du titulaire.

Exigences:

- licence en droit;
- éventuellement brevet d'avocat;
- intérêt pour le droit administratif;
- sens des responsabilités.

Obligations et traitement: légaux.

Entrée en fonction: à convenir.

Délai de postulation: jusqu'au 7 juin 1991.

Les places mises au concours dans l'administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.

Les offres de service manuscrites, précisant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées au Service du personnel de l'Etat, rue du Musée 1, case postale 563, 2001 Neuchâtel, jusqu'à la date limite indiquée dans l'annonce.

28-119



Votre avenir nous passionne

Vous êtes à la recherche d'un emploi indépendant? Vous avez le contact facile? Alors n'hésitez pas à nous appeler car vous êtes le

**collaborateur
externe**

que nous recherchons. Mlle Bruni et M. Meyer se feront un plaisir de vous donner de plus amples renseignements.

410-471

OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
Votre futur emploi sur VIDEOTEX OK #
Hôtel-de-Ville 5 • 2740 Moutier • 032/93 45 95

Wir suchen
freie Mitarbeiter
zur Erweiterung unseres Ausendienstes in der französischen Schweiz (Vertriebsbereich Naturheiltherapieverfahren).
Wir erwarten!
• Aussendienst Erfahrung;
• eigener PW;
• keine Angst vor grossem Publikum;
• seriöses Auftreten;
• die Bereitschaft, möglichst bald einzutreten;
• deutsche Sprachkenntnisse;
• Fähigkeit mit Ruhe oder Pendel.
Wir garantieren!
• interessante und abwechslungsreiche Aufgaben;
• hoher Verdienat;
• gute Einarbeitung.
Bewerbungen an: **Gesundwohnen Pfander, T. Pfander, 3088 Rüeggisberg, Tel. 031 809 04 65**
33-14364/4x4

PARTNER
Job
107, av. L.-Robert, La Chaux-de-Fonds

A la recherche d'un changement d'horizon? Mandatés par des entreprises de Saint-Imier, La Chaux-de-Fonds, Le Locle, nous cherchons des

régleurs CNC

(connaissant la boîte de montre). Vous êtes des personnes motivées, consciencieuses, aptes à prendre la responsabilité de petites équipes de travail. Vous avez des qualités d'organisateur. Alors, offrez-vous le plaisir de bien choisir!

Prenez rendez-vous avec M. Dougoud pour une entrevue d'informations.

470-176

Tél. 039/23 22 88

Votre avenir nous passionne

Nous engageons pour le mois d'août une

**secrétaire
médicale**

Connaissances requises:

- excellente dactylographie;
- dictaphone;
- traitement de texte;
- réception - téléphone;
- tenue du livre de rendez-vous.

Si vous êtes intéressée, prenez contact avec Josiane Jacot.

470-584

OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
Votre futur emploi sur VIDEOTEX OK #
Av. Léopold-Robert 65 • 2300 Chaux-de-Fonds • 039/23 04 04

FOYER



HANDICAP
MONTAGNES NEUCHÂTELaises

En vue de la prochaine ouverture de son Foyer, rue des Moulins à La Chaux-de-Fonds,

**La Fondation
Foyer-handicap**

engage:

**UN(E) INFIRMIER(ÈRE) DIPLÔMÉ(E)
DES INFIRMIERS(ÈRES) ASSISTANTS(ES)
DES VEILLEURS(EUSES) à 75%
DES AIDES-SOIGNANTS(ES)**

Nous demandons:

- intérêt marqué pour un travail auprès des personnes handicapées physiques;
- désir de collaborer au sein d'une petite équipe.

En principe les postes proposés sont à temps complet, quelques postes peuvent être envisagés à 50%.

Entrée en fonction: décembre 1991 ou janvier 1992.

UN MAÎTRE SOCIO-PROFESSIONNEL

Nous demandons:

- une personne formée ou au bénéfice d'une expérience pédagogique et professionnelle désireuse de travailler avec des personnes handicapées physiques;
- des aptitudes à créer et gérer un atelier informatique;
- de bonnes aptitudes à collaborer au sein d'une équipe pluridisciplinaire.

Entrée en fonction: 1er décembre 1991.

UN(E) ERGOTHÉRAPEUTE

Nous demandons:

- une personne formée désireuse de travailler avec des adultes handicapés physiques et en mesure d'offrir soutien et conseils à l'équipe soignante;
- des aptitudes à créer et à animer un atelier d'activités pour des résidents internes et externes;
- de bonnes capacités de collaboration au sein d'une petite équipe.

Entrée en fonction: 1er décembre 1991.

**UN(E) SECRÉTAIRE-COMPTABLE
à temps partiel**

**UN(E) SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE
à temps partiel**

UNE ÉCONOME à 50%

UN AIDE-CONCIERGE à 100%

DES AIDES DE MAISON à 100%

DES AIDES DE CUISINE à 50%

DEUX LINGÈRES à 50%

Nous souhaitons:

- des personnes ayant une qualification professionnelle en rapport avec les postes offerts;
- si possible une expérience professionnelle et le désir de travailler en contact avec des personnes handicapées physiques;
- une bonne capacité de collaboration au sein d'une petite équipe.

Entrée en fonction: décembre 1991 ou janvier 1992.

Nous offrons:

- salaires et prestations prévues pour ces fonctions selon les normes ANEMPA;
- participation à une expérience nouvelle, chargée de défis.

Les offres manuscrites avec curriculum vitae et documents d'usage sont à adresser à M. F. Kneuss, directeur, rue du Vieux-Cimetière 5, 2300 La Chaux-de-Fonds, jusqu'au 8 juin 1991.

132-12843

**Pour tout échafaudage ...
ROTH échafaudages**

Pour notre bureau à Delémont, nous cherchons pour 3-4 mois une

**collaboratrice
commerciale**

(éventuellement à temps partiel)

Si vous avez terminé votre formation d'employée de commerce et si vous avez l'expérience professionnelle, si le PC n'est pas un terme inconnu pour vous, alors annoncez-vous.

Vous avez à liquider la correspondance, écrire des offres, inscrire les rendez-vous importants, tiendrez à jour la cartothèque des clients et répondrez en priorité à notre téléphone qui n'arrête pas de sonner.

Pour ce travail très intéressant et varié, nous vous offrons un salaire en rapport avec ces sollicitations.

Etes-vous intéressée? Si oui, nous vous prions de nous adresser votre postulation avec les documents usuels, à notre siège principal à Gerlafingen, à l'att. de Monsieur W. Roth. Pour d'autres renseignements téléphoniques, Monsieur P. Heeb et Madame M. Schmutz sont volontiers à votre disposition. Tél. 065 35 47 70.

531-005.027/4x4

ROTH Echafaudages SA

Siège principal 4055 Bâle 3027 Berne 8048 Zurich
061 43 44 74 031 55 67 37 01 271 90 28
4563 Gerlafingen/
Soleure 5000 Aarau 2800 Delémont 7000 Coire
065 35 47 70 064 24 84 80 066 22 71 71 081 24 58 00



L'Algérie achète 6500 montbéliardes

Le plus important contrat du genre jamais réalisé en France

Trois mille cinq cents génisses et trois mille vaches montbéliardes achetées par l'Algérie. C'est le plus important contrat à l'exportation de bovins jamais réalisé en France.

Coopex-Montbéliard, la coopérative de Roulans signe là un juteux et fabuleux marché. L'Algérie est un client déjà ancien, achetant régulièrement des montbéliardes, mais la présente commande est sans précédent. Jean-Claude Clerget, son directeur, en est d'autant plus fier que les Algériens avaient lancé un appel d'offres international auquel avaient répondu la Hollande, l'Allemagne, l'Autriche, sans compter une forte concurrence «franco-française».

La montbéliarde est donc sortie victorieuse de cette confrontation. Les relations commerciales étroites établies par Coopex en Algérie, depuis sept ans, avec la livraison de 12.000 têtes, ont sans doute joué en faveur de la Franche-Comté, en dépit des consignes de boycott plus ou moins officielles prises par ce pays du Maghreb à l'égard des coalisés contre l'Irak.

Jean-Claude Clerget observe

que les antécédents de Coopex en Algérie lui valent une bonne image de marque. Cependant, quatre voyages ont été nécessaires afin d'emporter le marché. Avec ces 3500 génisses et 3000 vaches supplémentaires, la montbéliarde va réellement faire partie du paysage algérien, d'autant qu'en 1988 Coopex a installé le centre national d'insémination à Alger.

Le marché étant conclu, il faut trouver maintenant les animaux. Ce n'est pas un problème, assure-t-on à Coopex qui sollicite tous les éleveurs du grand Est de la France de la Saône-et-Loire au Haut-Rhin. «Le plus dur, c'est le rassemblement des animaux et les formalités administratives» observe M. Clerget, soulignant que «rien que les papiers, cela représente 50.000 photocopies».

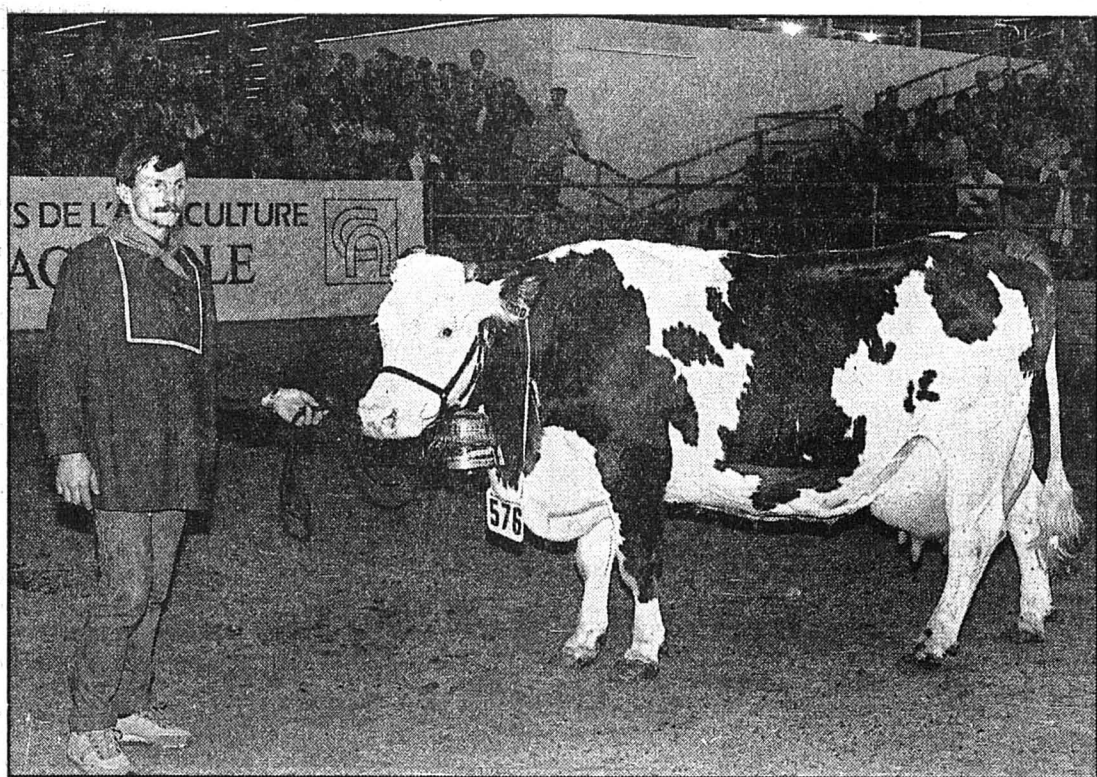
Le premier bateau partira fin mai - début juin. Les convois successifs devant débarquer dans huit ports algériens. 2000 génisses traverseront la Méditerranée au printemps, le solde de 1500 à l'automne, ainsi que 3000 vaches d'ici à la fin de l'année.

J. C. Clerget jubile, insistant sur «la plus-value maximum at-

tachée à cet acte commercial d'exportation directe». L'aubaine tombe à point nommé dans une conjoncture morose où ces génisses gestantes n'auraient pas trouvé preneur sur le marché national. Leur exportation ne peut qu'avoir un effet salutaire sur la reprise des cours en France. M. Clerget pronostiquant «une montée des prix».

La montbéliarde a décidément le vent en poupe à l'étranger, la Yougoslavie manifestant aujourd'hui un intérêt réel pour les vaches franc-comtoises à l'issue de la visite, cette semaine à Roulans, de 16 éleveurs serbes. Le programme amorcé l'an dernier, avec l'expédition de 220 vaches, 500 chèvres et 300 brebis, se développera cette année, avec l'expédition de 500 à 600 montbéliardes dans le cadre de la constitution d'une société mixte franco-yougoslave. Coopex signale aussi de bonnes perspectives en Tunisie, «marché ouvert en 90» et évoque également l'implantation de la race au Maroc et au Sénégal.

Le créneau de semences congelées de taureau montbéliard pour l'insémination est, par ailleurs, en pleine expansion, surtout en direction de la



La vache montbéliarde a le vent en poupe.

(Prêtre)

Suisse (canton de Neuchâtel) «pays très demandeur».

L'agriculture franc-comtoise met donc aujourd'hui solide-

ment le pied à l'étrier pour exporter, prenant ainsi une part importante à l'équilibre de la balance commerciale, au même

titre que les locomotives de Belfort ou les automobiles de Sochaux.

Alain PRÊTRE

L'INVITÉ DU SAMEDI

Didier Faivre-Pierret: des routes du Haut-Doubs à celles de Barcelone

Il est parfois des réussites qui vous font perdre des notions essentielles, comme la famille, les amis, le pays natal ou la reconnaissance. Chez Didier Faivre-Pierret, c'est plutôt l'inverse; plus la réussite lui sourit et plus il a besoin de revenir se tremper dans l'ambiance familiale du côté de Chaillexon à Villers-le-Lac et plus il a besoin de retrou-

ver les amis et ceux qui, les premiers, l'ont aidé et encouragé.

Didier Faivre-Pierret, qui a 26 ans aujourd'hui, a commencé la compétition cycliste en 1980, comme cadet au Vélo-Club de Morteau. Sans griller les étapes, il a gravi progressivement, jusqu'en 1985, les marches qui conduisent à l'élite française du cyclisme amateur, avec un sou-

venir particulier de sa première victoire à Epenoy, en 81 et du Tour du Pilat, première course par étapes inscrite à son palmarès. Tout naturellement, avec l'aide et les bons conseils de tout le Vélo-Club de Morteau et en particulier de Michel Vardanega, les portes de l'équipe de France s'ouvrent pour lui en 1987. En cette année préolympique, il est remarqué pour ses qualités de rouleur et, avec Laurent Bezaut et Pascal Lance, ils forment l'ossature de l'équipe du 100 km contre la montre. Sa première grosse déception, il la vivra à Séoul où, pour deux petites secondes, l'équipe de France échoue pour la médaille de bronze olympique. Peu de temps après, c'est en parfait accord avec le Vélo-Club qu'il rejoint l'ASPTT Paris, l'un des tout meilleurs clubs français qui lui offre une couverture sociale (salarié des PTT) et surtout lui permet d'obtenir un contrat d'athlète de haut niveau. A partir de là, courses et victoires s'enchaînent, avec toujours ce besoin de venir se ressourcer et retrouver les routes d'entraînement du Haut-Doubs qu'il affectionne tant.

Le programme de Didier Faivre-Pierret pour 1991 est particulièrement chargé. Ses victoires dans la classique bretonne Vannes-Rennes, dans une étape

du Tour de Normandie, ses participations au circuit de la Sarthe avec les professionnels, à la course de la Paix avec l'équipe de France lui ont permis de s'affûter, pour s'imposer avec ses copains Harel, Garrel et Seigneur à la Coupe des Nations en Italie. Son principal objectif est maintenant Barcelone en 1992 et, auparavant, les Championnats du monde à Stuttgart. Il est parfaitement conscient qu'une performance de choix à l'une ou l'autre de ces grandes compétitions lui ouvrirait sans doute les portes du professionnalisme. En attendant, de passage à Villers-le-Lac entre deux avions pour deux courses telles que Paris-Roubaix amateur et les Jeux méditerranéens en Grèce, il est venu assister aux épreuves de précipités organisées par le Vélo-Club de Morteau et a remis les bouquets des vainqueurs aux enfants ébahis. C'était en quelque sorte un retour aux sources. (rv)



Didier Faivre-Pierret.

(rv)

Grand Prix des villes sportives: 13 athlètes mortuaciens au Locle

Treize athlètes mortuaciens participent aujourd'hui au Grand Prix des villes sportives suisses au Locle en qualité d'invités d'honneur. Nul doute qu'ils sauront défendre les couleurs de la seule ville étrangère conviée à cette grande confrontation athlétique.

Joël Simon-Chopard conduit cette délégation formée de Corinne Laubert (récente championne du premier tour de France en vélo tout terrain), Nathalie Binétruy, Emmanuelle Billod, Gilles Marguet, Jean-

Luc Guyon, Christophe Meyer, Pascal Moysse, Serge Junod, Thierry Drezet, Christophe Guinand, Bernard Baudoin, Serge Oudot, Grégoire Beck.

Ce sont tous des sportifs confirmés dans des disciplines aussi éclectiques que le cyclisme, la course à pieds, la natation, etc. Le maillot frappé aux couleurs du val de Morteau les distinguera sur le stade de compétition, où les supporters de leur lieu d'origine sont invités avec empressement à venir les encourager. (pr.a)

Fête du sport Morteau dans le coup

VALMA (val de Morteau Athlétisme) s'associe aujourd'hui à la «route du Doubs», relais exploitant tous les moyens de locomotion non motorisés entre Besançon et Audincourt, via le Haut-Doubs. Les personnes intéressées à faire quelques foulées entre Morteau et Les Fins et au-delà, sont invitées à se rendre place de la Mairie à Morteau, à 13 h 45. Cette manifestation s'inscrit dans le cadre de la fête du sport, à laquelle se joint également la Saint-Michel de Morteau qui propose des escapades, dimanche matin, de 10 heures à 11 h 30 au départ de sa salle. (pr.a)

Il se cachait à la légion étrangère Béthoncourt: le meurtrier présumé arrêté

Recherché depuis le 15 mars, D. B., 23 ans, a été arrêté jeudi à la Légion étrangère d'Aubagne où il s'était engagé, dès le 18 mars. Il est soupçonné d'avoir étranglé dans un parc de Béthoncourt son amie M. D.-R. Il n'avait pas supporté que cette dernière le quitte.

ÉCROUÉ À MARSEILLE

En attendant d'être ramené à Montbéliard, il a été écroué à la prison de Marseille. (ap)

Tapis Vert

Tirage du vendredi 24 mai:

Neuf de pique
Valet de cœur
As de carreau
Roi de trèfle

Gabus

Nous préparons une exceptionnelle vente aux enchères de jouets

Novembre 1991

Hôtel des Bergues, Genève

Au cours de laquelle sera dispersée la collection de M. G. Bing (plus de 300 trains Märklin, modèles réduits, jouets en tôle), jeux de cartes, poupées, jeux de papier, voitures.

Si vous désirez inclure des jouets et des livres d'enfants dans cette vente renseignements:

Galerie Pierre-Yves Gabus
2022 BEVAIX - ☎ 038/46 16 09

450-141

offres d'emploi

PIBOMULTI

Une entreprise jeune et dynamique, en constante expansion, occupant une place importante sur le marché mondial, recherche

une téléphoniste-réceptionniste

avec de bonnes connaissances en allemand et anglais, l'italien serait un avantage.

Utilisation du fax et du télex.

Diverses tâches administratives.

Entrée en fonction: début août 1991.

Toutes personnes intéressées sont priées de nous faire parvenir leur offre à:

PIBOMULTI SA. - Rue de France 55 - 2400 Le Locle.
☎ 31 55 31 int. 79.

470-192

finance

Notre prêt personnel - un procrédit

Veillez me verser Fr. _____

Je rembourserai par mois env. Fr. _____

Nom _____ Prénom _____

Rue _____ No _____

NP/Domicile _____

Date de naissance _____ Signature _____

A adresser dès aujourd'hui à ou téléphoner

Banque Procrédit ☎ **039 - 23 16 12**

Av. L.-Robert 25 08.00 à 12.15 heures

2301 La Chaux-de-Fonds 13.45 à 18.00 heures

X procrédit

Taux d'intérêts jusqu'à 16,5 % maximum par année inclus assurance solde de dette, frais administratifs et commissions. 03-4325

De Lisbonne à Vladivostok...

Vingt-cinq ans de wagons-citernes à la Raffinerie de Cressier



Une locomotive dorée, offerte par la direction des CFF, est remise au directeur Karl Pronk, (à droite).

La Raffinerie de Cressier a fêté hier son 25^e anniversaire en présence des autorités cantonales et communales. Un bilan très positif a été tiré des activités passées et les investissements futurs ont été dévoilés.

Quarante-cinq millions de tonnes de produits pétroliers ont été transportés par les CFF en 25 ans d'activités de la Raffinerie... Cela représente un train de wagons-citernes s'étalant de Lisbonne à Vladivostok en passant par Cornaux, a relevé Walther Moeckli qui a remis à la direction de la Raffinerie une locomotive dorée offerte par les CFF.

Construite entre 1964 et 1966, la Raffinerie devait assurer un approvisionnement plus régulier de la Suisse, beaucoup trop dépendante des importations par le Rhin, a rappelé le directeur de l'entreprise, Karl Pronk. En couvrant à elle seule près du quart des besoins pétroliers de la Suisse, elle a bien vieilli grâce aux cent millions qui ont été in-

vestis entre-temps dans des améliorations techniques et des installations destinées à la protection de l'environnement. D'autres investissements sont prévus dans les années à venir pour un montant de 200 millions de francs, voire même de 300 millions à plus long terme.

Karl Pronk n'a pas manqué d'évoquer l'esprit de corps qui règne à la Raffinerie, la précieuse expérience des employés fidèles et la qualité du travail qui s'y fait: «La Raffinerie de Cressier est la plus efficace de tout le groupe Shell et pourtant elle fonctionne avec moins d'hommes que les autres».

Le conseiller d'Etat Pierre Dubois a «constaté que la Raffinerie est parfaitement intégrée dans notre petite République» et qu'elle joue un rôle important dans l'économie neuchâteloise. Il a rappelé que sa construction a été l'un des premiers efforts de diversification industrielle dans un canton essentiellement horloger et que des centaines d'emplois y ont été créés.

Le président du Conseil d'ad-

ministration, Jörgen Perch-Nielsen, a notamment remarqué que la Raffinerie a toujours fonctionné à plein régime pendant ses 25 ans d'activités. Quant au conseiller communal Jacques-Edgard Ruedin, qui s'exprimait au nom des communes de Cornaux et Cressier, il a rappelé les réactions aigres douces de la population de la région à l'annonce de l'implantation de la Raffinerie. Aujourd'hui, a-t-il constaté, les villages n'ont pas perdu leur âme, les gens n'ont pas été corrompus par de soudaines richesses et les autorités ont toujours des soucis d'argent...

La fête qui était organisée pour le personnel dès la fin de la matinée et qui s'est poursuivie dans l'après-midi avec de nombreux invités a été notamment marquée par des dons. Le Service de soins à domicile de l'Entre-deux-Lacs, le Club de formation continue pour adultes handicapés et le Groupement cantonal en faveur des infirmes moteurs cérébraux en ont été les bénéficiaires. A.T.

Economie d'énergie: le canton «cancre»

Les propositions des socialistes neuchâtelois

Après l'acceptation par le souverain de l'initiative dite du «moratoire nucléaire» et de l'article constitutionnel sur l'énergie en septembre dernier, les socialistes neuchâtelois ont poursuivi leur réflexion sur la politique énergétique cantonale.

Hier à Neuchâtel, rapport «éNERgie 1991-2001» de leur député Pierre Bonhôte à l'appui, les socialistes neuchâtelois ont fait part de leurs propositions à la presse. Faute d'avoir pu le faire directement et de vive voix auprès de l'autorité concernée. Le conseiller d'Etat Jean Claude Jaggi, chef du Département des travaux publics, s'est en effet refusé à en prendre connaissance pour l'instant. Une «dérobade» qui n'a pas manqué d'être relevée par la socialiste Jeanne Philippin. «Si nous ne prenons pas des mesures drastiques pour ré-

duire nos émissions de gaz à effet de serre, dont l'accroissement est imputable pour moitié au gaz carbonique (CO₂), donc à la consommation d'énergie, nous causerons dans les décennies à venir des bouleversements catastrophiques», lance Pierre Bonhôte. «Même aujourd'hui, nous ne pouvons en fait plus que limiter les dégâts». Comment? En réduisant immédiatement notre consommation énergétique. Objectif pour les pays industrialisés concernés au premier chef: diminuer de 30 % et d'ici à l'an 2005 les émissions de CO₂ pour permettre de limiter le réchauffement de la planète à 1, voire 1,4°, au lieu des 4° prévus par les spécialistes si rien n'est entrepris.

En Europe, nombre de pays sont parvenus à réduire leur consommation d'énergie en

maintenant parallèlement une croissance économique appréciable.

SUISSE ET GRANDE-BRETAGNE EN QUEUE

A l'exception des «cancres» que sont la Grande-Bretagne et de la Suisse. Le programme de politique énergétique de la Confédération de 85, les scrutins du 23 septembre dernier et le concept «Energie 2000», qui en est issu, tendent à renverser la vapeur. But avoué: par différentes mesures techniques et administratives, stabiliser la consommation de combustibles fossiles et d'électricité d'ici à l'an 2000, puis réduction de la première. Seule une coopération renforcée des cantons et des communes permettra d'atteindre cet objectif qui est, au demeurant, «large-

ment insuffisant par rapport aux exigences de la II^e Conférence mondiale sur le climat demandant que l'on réduise de 20 % nos émissions de CO₂ d'ici à l'an 2000», commente P. Bonhôte.

Or, en matière de politique énergétique, le canton de Neuchâtel est à la traîne: «un des cantons cancras d'un pays énergétiquement des plus cancras d'Europe», avance P. Bonhôte.

DES CAPTEURS SOLAIRES

Et le rapport socialiste de proposer des mesures pour réduire, d'ici à l'an 2001, les émissions de CO₂ de 24 %. En fixant d'abord et par décret, un délai de 10 ans pour équiper les immeubles du canton en capteurs solaires thermiques (1 m² par habitant) destinés à la production d'eau chaude et pour adapter toutes

les chaudières aux normes de construction et de rendement actuelles. En introduisant ensuite et pendant le même laps de temps, le décompte individuel des frais de chauffage et d'eau chaude dans tous les immeubles. En imposant enfin des normes d'isolation strictes pour les bâtiments rénovés et en favorisant le chauffage à distance utilisant les ressources en eau chaude du Littoral ainsi que le bois.

D'autres mesures complémentaires telles que l'utilisation de la chaleur des lacs et cours d'eau, la promotion des transports publics, l'incitation à la réduction de la consommation d'énergie dans les industries et dans les services et la gestion centralisée des déchets organiques pour produire du biogaz devraient aussi être envisagées. (cp)

Un but: intégrer

Inauguration de Foyer Handicap à Neuchâtel

Plus de 300 personnes ont assisté, hier en fin d'après-midi, à l'inauguration officielle de Foyer Handicap, à Neuchâtel. En présence des représentants de l'autorité cantonale, le conseiller d'Etat Michel von Wyss, et communale, le conseiller communal André Buhler. Une inauguration qui marquait aussi l'aboutissement de dix ans d'efforts et de trois ans de travaux, à quelques jours près, puisque c'était le 21 avril 88 que la première pierre de ce bâtiment d'une capacité de 30 lits, qui accueille aujourd'hui une vingtaine de résidents, a été posée. La construction du complexe «jumeau» de La Chaux-de-Fonds devrait elle être terminée à la fin de cette année.

Tenue pour la circonstance et faute d'une salle suffisamment grande dans le garage souterrain du nouveau complexe, la cérémonie, ponctuée d'intermèdes musicaux, n'en a pas été pour

autant moins chaleureuse et émouvante. Pierre Cattin, résident-locataire du Foyer à qui revenait la tâche de présenter les orateurs, a parlé de cette maison unique où l'handicapé pouvait vivre librement sa vie.

Président de la Fondation Foyer Handicap, André Braichet, ému et heureux, a lui tenu à rendre hommage et à adresser ses remerciements à tous ceux sans qui n'aurait jamais existé ce moyen d'intégration, ce lieu de vie à dimension humaine où, par une conception architecturale particulière et l'installation d'appareillages d'assistance - le système «James» de la FST -, on a cherché à rendre le maximum d'autonomie à l'handicapé physique.

Le public est aujourd'hui invité à venir découvrir la structure de Foyer Handicap, à la rue de la Maladière 24, à l'occasion d'une journée «portes ouvertes» qui aura lieu de 13 à 17 h. (cp)

Le Centre professionnel

bâtit son avenir à Colombier

Nouvel atelier de menuiserie inauguré

Inauguration hier d'un nouvel atelier de menuiserie et d'ébénisterie au Centre de formation professionnelle des métiers du bâtiment, à Colombier. L'occasion pour Jean Cavadini, conseiller d'Etat, de confirmer un projet romand pour les ferblantiers appareilleurs.

Afin de répondre à l'évolution technique, le Centre de formation professionnel des métiers du bâtiment, à Colombier, a réalisé un nouvel atelier de menuiserie. Confédération, canton et Commission paritaire des menuisiers ont financé à part égale ses machines modernes. Le bois habite cette nouvelle halle, pour laquelle le Grand Conseil a accepté un crédit de 419.000 francs. M. Georges Graber, directeur, a remercié tous ceux qui ont permis cette réalisation. Il a offert à M. Jean Cavadini, conseiller d'Etat, un superbe échiquier avec ses pions, œuvre de la maison.

Le conseiller d'Etat s'est exprimé sur la formation professionnelle. Vu les conclusions de l'Organisation pour la coopération et le développement économique après expertise de notre système, nous devrions revenir à

moins de métiers enseignés, mais avec une formation continue intégrée déjà à l'apprentissage.

CONFIRMATION DU PROJET ROMAND

Jean Cavadini a aussi confirmé qu'un crédit de quelque 400.000 francs serait soumis au Grand Conseil pour l'étude d'un projet

romand à Colombier. De nouveaux locaux accueilleraient le secrétariat romand de la Fédération suisse des maîtres ferblantiers et appareilleurs, et serviraient à l'enseignement. La demande de crédit définitif - à soumettre au peuple car dépassant les 3 millions - pourrait déjà intervenir cet hiver ou au printemps 1992. AO



Jean Cavadini et le directeur du Centre, Georges Graber, sur la même longueur d'onde. (Comtesse)

CELA VA SE PASSER

Du go à Colombier

Le Go-Club de Neuchâtel organise aujourd'hui de 9 h 30 à 17 h au Sporting de Colombier un tournoi «Blitz» de go. Un jeu d'origine chinoise et vieux de 5000 ans pratiqué aujourd'hui par plus de 10 millions de joueurs de par le monde. Les inscriptions seront prises sur place. (comm)

Serrières: des «Soviets» à la salle de rock

L'Association des musiciens neuchâtelois propose ce soir dès 21 h dans sa salle de la rue de Tivoli à Serrières un double concert. A l'affiche: les sept musiciens du groupe soviétique «NEJDAL» suivis des quatre Zurichoises des «Fleurs d'ailleurs» (CH). (comm)

Nuit du Jazz à Cressier

Le Kiwanis-club Neuchâtel-Entre-deux-Lacs organise une nuit du Jazz au profit de son fonds «œuvres sociales». Deux orchestres joueront en alternance: le «Newcastle Jazz Band» et les «Jumping Seven». La manifestation a lieu ce soir, dès 18 h 30, à la maison Vallier à Cressier, avec bars et restauration chaude. (at)

Chorale de la police cantonale à Boudry

La traditionnelle soirée de la chorale de la police cantonale se déroulera samedi à 20 h 30, à la salle de spectacles de Boudry. Suivra un concert de la police cantonale du Jura, puis un bal par l'orchestre de René Dessibourg. (ao)

Fanfares du district de Boudry en fête à Auvernier

Battez tambours, les fanfares du district de Boudry tiennent leur 25^e festival à Auvernier. Ce matin, la fête sera répercutée par le Kiosque à musique sur les ondes de la Première de la Radio romande, de 11 h à 12 h 30. Dès 19 h, six des sept fanfares du district défilent par la Grand'Rue vers l'amphithéâtre du port (concert d'ensemble) avant de rejoindre la salle polyvalente pour le concert puis le bal avec Pussycat. (ao)

SERVICES

NEUCHÂTEL

La Maladière: sa 17 h 30, Ne Xamax - Lausanne.

Plateau libre: sa 22 h, «Twist of Fate» (rock-country).

Pharmacie d'office: sa jusqu'à 21 h, di 10-12 h 30, 17-21 h, Bor-

rand, rue St-Maurice. En dehors de ces heures, ☎ 25.10.17.

Marin: sa, foire villageoise.

Boudry, salle de spectacles: sa 20 h 15, Chorale de la police cantonale.

Grande tente: sa, fête du vin. Enfers: sa, course aux œufs.

Un risotto géant

Couvet prépare «son» 700e anniversaire de la Confédération

Accueil des personnes originaires de la localité le 31 mai, jour de Foire; un risotto géant servi dans les rues de 22 juin; la fête du 1er Août «qui va sortir de l'ordinaire» et le passage de l'Estafette 91 en octobre. Hier, les autorités communales de Couvet, représentées par François Léchaire, assisté de deux autres fans du 700e de la Confédération - Ilona Bodmer

et Gérard Bétant - ont dévoilé le programme des manifestations patriotiques.

«Le jour de la Foire est le meilleur pour rencontrer du monde à Couvet», lâche François Léchaire, chef du dicastère loisirs et culture. Couvet, à l'image de nombreuses autres communes de Suisse, dont Môtiers, a choisi

d'accueillir les gens originaires du lieu.

La quarantaine de personnes qui se sont inscrites découvriront leur village d'origine le 31 mai. Après une réception officielle et le traditionnel gâteau au fromage, les invités d'un jour visiteront la localité. Certains la découvriront, d'autres pourront mesurer les changements survenus. Ensuite, on déambulera le long de la Grand-Rue avant de se rendre à la salle des spectacles pour le repas.

THÉÂTRE D'ENFANTS

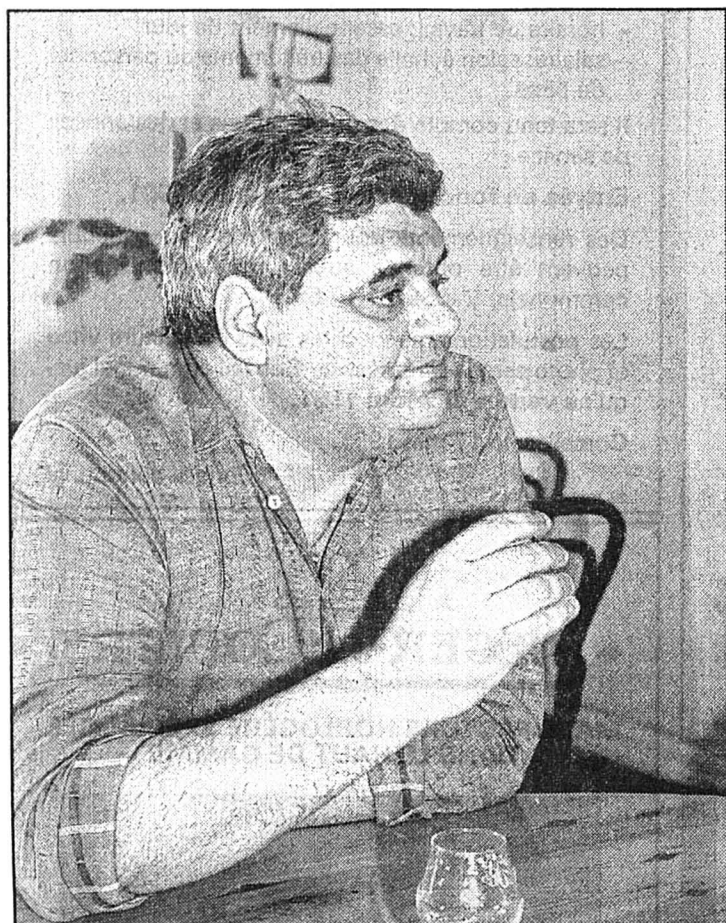
L'après-midi, les invités rejouent les chalandes et termineront leur parcours à la Maison du Théâtre. Ils pourront alors assister à un spectacle donné par les enfants de l'Ecole de théâtre de Couvet.

Signalons que, pour l'organisation de cette journée, la commune peut compter sur l'aide du hockey club. De plus, les hockeyeurs renoueront avec une tradition: une soirée est prévue à la salle des spectacles. L'après-foire est assuré.

L'EXÉCUTIF À VÉLO

La manifestation la plus spectaculaire sera à ne pas douter le risotto géant servi dans les rues le samedi 22 juin. De quoi sustenter 500 personnes. Couvet, avec la collaboration de l'association Pro-Ticino, recevra ce jour-là la visite de plus d'une centaine de Tessinois.

Quant à la fête du 1er Août, elle sera rehaussée mais le programme est encore «top secret». Enfin, la course d'Estafette 91 transitera par Couvet en octobre. On verra peut-être le Conseil communal en corpore suivre le parcours à vélo... MDC



François Léchaire, conseiller communal. Le 700e fait vibrer sa fibre patriotique... (Impar-De Cristofano)

Une commune millionnaire

La Côte-aux-Fées: comptes 90 et réduction d'impôts au législatif

L'horlogerie de luxe a le vent en poupe. Les comptes de la commune de la Côte-aux-Fées s'en ressentent. L'exercice 90 boucle avec un bénéfice réel de plus de 1,7 million! Du coup, le Conseil communal propose une remise d'impôts en 1991. C'est un beau cadeau de 700e à la population.

Le boni réel de la Côte-aux-Fées atteint 1.747.747,80 francs! Montant réduit à 240.000 francs après des amortissements supplémentaires pour 207.000 francs et des attributions aux ré-

servez libres pour 1,3 million. On comprend mieux l'inquiétude des Niquelets quand ils entendent parler de péréquation financière.

Ce résultat exceptionnel est dû en grande partie à l'impôt sur le bénéfice des entreprises: 1,7 million encaissé alors que le budget 90 prévoyait 400.000 francs. L'impôt sur la fortune des personnes physiques a également rapporté 170.000 francs de plus que prévu.

Ainsi, mardi prochain, le législatif pourra approuver les comptes 90 le cœur léger. Et il votera certainement en faveur de la ristourne d'impôt sur le revenu proposé par le Conseil communal. Trente pour cent de réduction pour les revenus imposables inférieurs à 15.000 francs, 10% pour ceux qui dépassent ce seuil. Quant aux personnes morales, elles bénéficieront d'un abattement de 5%. Le manque à gagner sera d'environ 160.000 francs. (mdc)

Buttes: vente de terrain industriel acceptée

Jeudi soir, le législatif de Buttes a approuvé la vente d'un terrain de 5000 m² dans sa zone industrielle. L'acheteur, l'entreprise Conecta S.A. actuellement à Fleurier, projette d'y construire une nouvelle usine.

Parmi les exigences de la société fleurisane, le remblaiement du terrain. Pas de problème, l'abri PC étant en construction, on profite des matériaux excavés pour remblayer la parcelle vendue. Le législatif a en outre approuvé les comptes

1990 qui bouclent avec un déficit de plus de 40.000 francs, près du double de celui budgété.

Dans les divers, l'exécutif a présenté les diverses manifestations prévues pour le 700e de la Confédération. Un crédit de 5000 francs avait été voté. L'armée collaborera à l'aménagement d'une piste Vita, on procédera à l'inauguration d'un chemin pédestre reliant Buttes au Chapeau de Napoléon, la Fête du sel et le 1er Août seront rehaussés. (mdc)

Mines d'asphalte: émission d'actions

La société Navistra SA, qui gère les mines d'asphalte du site de la Presta à Travers, va procéder à l'augmentation de son capital-social. Actuellement, le capital-action s'élève à 100.000 francs.

Pour faire face à ses projets d'extension (renforcement des expositions, création d'une surface de détente, agrandissement

du circuit, etc), l'assemblée générale des actionnaires a décidé l'émission d'actions nouvelles pour un montant variant de 40.000 à 80.000 francs. Les souscriptions doivent parvenir à Navistra d'ici le 31 mai. (mdc)

● Renseignements: Mines d'asphalte, 038/63 30 10

CELA VA SE PASSER

Fête de musique aux Verrières

Ce week-end, Les Verrières accueillent la 44e fête de musique du district. Samedi dès 19 h 30, la manifestation s'ouvrira par un cortège avec les fanfares de la Brévine, Môtiers et Les Verrières. L'animation se poursuivra avec une soirée villageoise. Dimanche dès 13 h, les huit fanfares du Val-de-Travers défilent et se produiront en concert. (mdc)

SERVICES

VAL-DE-TRAVERS

Pharmacie de service: du sa 16 h au lu 8 h, Centrale, Fleurier, ☎ 61.10.79; ouverte di 11-12 h, 17-18 h. Médecin de service: du sa 8 h au di 22 h, Dr Monod, Couvet, ☎ 63.16.26; Ambulance: ☎ 117. Hôpital de Couvet: maternité et urgences, ☎ 63.25.25. Hôpital de Fleurier: ☎ 61.10.81.

Val-de-Ruz

Non à la route!

Net refus hier soir du Conseil général de Fenin-Vilars-Saules

Le Conseil général de Fenin-Vilars-Saules a dit non hier soir au projet de route communale devant relier la route cantonale en ouest de Fenin au haut du village, traversant en biais sous l'église. Cette route devait compléter un système de deux routes privées desservant un quartier d'habitation.

L'intention du Conseil communal était de relier ces deux tronçons privés pour permettre un transit de gabarit assez large pour la circulation dans les deux sens. De pente relativement faible, cette route aurait éventuellement offert une alternative aux habitants du haut du village en cas d'enneigement ou de verglas, la route villageoise existante étant très pentue. Mais par 11 voix contre une seule, le Conseil général en a jugé autrement.

Les impasses, ont dit la plupart des intervenants, sont un gage de sécurité pour les habitants du quartier. C'est la meilleure manière et la moins coûteuse de faire de la modération du trafic.

Qu'on laisse donc les propriétaires riverains financer leurs

routes d'accès comme c'est l'usage. Ce sera autant d'économies pour la caisse communale.

Au contraire du long débat sur la route, tout s'est passé très vite pour les autres objets à l'ordre du jour.

Unanimité pour la réfection des façades du collège et le remplacement des fenêtres défectueuses, le crédit se monte à 120.000 francs.

Unanimité pour l'approbation des comptes 1990 qui se bouclent par un léger bénéfice malgré la réduction d'impôt décidée un an plus tôt.

Unanimité pour la réélection tacite du bureau du Conseil général que préside M. Francis Sermet.

En fin de séance, le Conseil communal a donné quelques informations, la construction du nouveau bâtiment communal à l'est du collège de Vilars va bon train, elle n'a subi pratiquement aucun retard malgré les difficultés dues à un glissement de terrain.

Il est prévu d'intégrer un local d'environ 60 m² dans ce bâtiment à l'intention de l'Ecole enfantine. (em)

Hôpital de Landeyeux: nouveaux visages

Jeudi soir dernier, la commission générale de l'Hôpital du Val-de-Ruz a propulsé Suzanne Geiser au comité administratif.

La présidente de la commune de Villiers y remplacera Sylvette

Gobat de Dombresson. Bernard Perrinjaquet, nouvel administrateur adjoint de l'Hôpital, a été présenté aux délégués de la commission générale. (ds)

Crédit présenté mais pas soutenu!

Près de 7 millions au Conseil général de Fontaines

Après l'examen des comptes 1990 qui laissent apparaître un substantiel boni de 63.866 francs et permettent des amortissements supplémentaires de 126.922 francs, le législatif de Fontaines aura, mardi 28 mai, un plat de résistance de taille à se mettre sous la dent. Inscrite à l'ordre du jour, la demande de crédit pour la construction d'une salle polyvalente avec abris de protection civile.

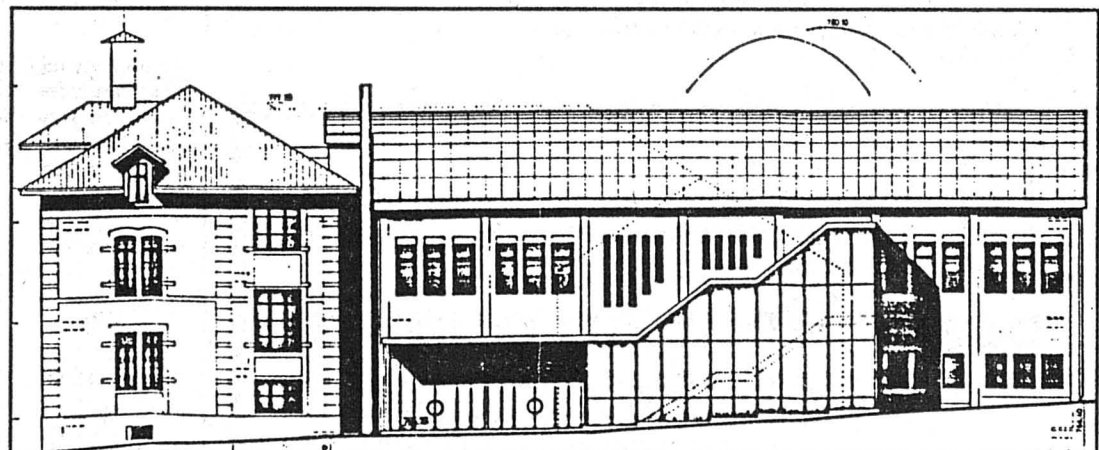
La commission d'étude présente son projet qui tient compte des remarques formulées par les différents services de l'Etat, ayant pour conséquence un agrandissement du bâtiment par rapport au projet initial. Tout en laissant le soin à la commission financière et à l'exécutif de présenter au Conseil général un plan de financement, la commission espère que ce projet réaliste rencontrera l'approbation du législatif.

Le crédit s'élève à 6 millions 914.750 francs. Il n'est pas soutenu par l'exécutif, mais est pré-

senté pour mettre un terme au mandat de la commission d'étude. Le Conseil communal recommande de refuser ce crédit qui, compte tenu du ralentissement et du report du développement de Ruz Baron et Sus Pont et des investissements prévisibles, entraînerait une augmentation des impôts ou des taxes difficilement envisageables.

Deux crédits d'études seront également demandés, 12.000 francs pour l'assainissement des installations de la station de pompage, et 9000 francs pour l'adaptation du plan d'aménagement. Des solutions de remplacement sont à trouver pour les zones de constructions perdues en raison de la nouvelle zone de protection des sources.

Un dernier crédit de 34.500 francs sera sollicité pour l'achat d'une nouvelle moto-pompe, et des informations seront données sur les projets de construction d'une conduite d'eau potable entre Les Convers et La Vuedes-Alpes, ainsi que la création d'un syndicat intercommunal pour la piscine du Val-de-Ruz. (bu)



Salle polyvalente: Un projet qui pourrait bien être remis aux calendes grecques.

CELA VA SE PASSER

Fontainemelon: petit-dej' en musique

Seul, à deux, ou en famille, mais surtout en musique! Dimanche matin 26 mai, de 9 h à 10 h 30 à la halle de gymnastique de Fontainemelon, L'Ouvrière et le «68 Jazz band» se relayeront à l'occasion du petit-déjeuner musical.

Les petits-déjeuners seront servis à discrétion, au prix de 10 francs pour les adultes et 5 francs pour les enfants. La ma-

tinée se poursuivra par un apéritif. (ha)

Foire à Boudevilliers

La société de couture organise aujourd'hui samedi 25 mai au collège la foire de Boudevilliers. Outre les créations maison des dames de la couture, il y aura des spécialités culinaires, un lâcher de ballons, et un petit concert donné par les enfants des écoles. (Imp)

SERVICES

VAL-DE-RUZ

Valangin: sa 8-18 h, marché aux puces. Di 14 h, animation par les dentellières.

Dombresson, halle de gymnastique: sa, disco.

Les Hauts-Geneveys, parc des Gollières: sa 10 h, course pédestre populaire.

Médecin de service: du sa 11 h au lu 8 h, Cabinet de groupe de Fontainemelon, ☎ 53.49.53. Pharma-

cie d'office: Marti, Cernier. Urgence, ☎ 111 ou gendarmerie ☎ 24.24.24. Hôpital et maternité, Landeyeux: ☎ 53.34.44. Ambulance: ☎ 117.

Rédaction du Val-de-Ruz

Case postale 60
2053 Cernier
Tél. 038/212.603
Fax 038/213.834

Service d'aide familiale et ménagère aux personnes âgées
du Vallon de Saint-Imier

Rue des Jonchères 49 - 2610 Saint-Imier

Nous avons le plaisir de vous inviter à

l'assemblée générale annuelle

de nos services qui aura lieu le mardi 28 mai 1991 à 20 heures au Buffet de la Gare, Saint-Imier.

- Ordre du jour:
1. Appel
 2. Procès-verbal de l'assemblée générale du 19 juin 1990
 3. Rapport d'activité
 4. Rapport du Vestiaire
 5. Comptes annuels et rapport des vérificateurs
 6. Budget 1992
 7. Divers et imprévus

La partie administrative sera suivie d'une présentation de diapositives commentées par M. Francis Gfeller de Saint-Imier sur la «Flore de la tourbière des Pontins».

470-100185

offres d'emploi

Café-restaurant à La Chaux-de-Fonds cherche pour date à convenir

gérants avec patente

ou

sommelière avec patente

Sans permis s'abstenir. Appartement à disposition.
Ecrire sous chiffres F 132-701836 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

Par suite de démission, l'Hôpital régional de Delémont cherche un(e)

infirmier(ère)-anesthésiste

Entrée: tout de suite ou pour date à convenir.

Les offres de services sont à envoyer au Service du personnel de l'Hôpital régional de Delémont.

14-367/4x4



CPJN

Centre de formation professionnelle du Jura neuchâtelois

Ecole professionnelle des arts et métiers
La Chaux-de-Fonds

La direction de l'école met au concours un poste partiel de:

maître de branches générales

Titres exigés:
licence en sciences économiques et titre pédagogique (ce dernier peut être obtenu en cours d'emploi)

Obligations et traitements: légaux.

Entrée en fonction: le 19 août 1991

Renseignements: M. Gilbert Lüthi, directeur de l'EPAM, ☎ 039/21 11 65

Formalités à remplir jusqu'au 10 juin 1991.

1. Adresser une lettre de candidature avec curriculum vitae et pièces justificatives à M. Gilbert Lüthi, directeur de l'EPAM, Paix 60, 2300 La Chaux-de-Fonds.
2. Informer simultanément de l'avis de candidature le Service de formation technique et professionnelle, Beaux-Arts 21, 2000 Neuchâtel.

132-12406



Etablissement cantonal d'assurance immobilière Neuchâtel

Nous engageons, en qualité d'expert, un(e)

architecte qualifié(e)

Domaine d'activité:

- estimation des bâtiments;
- application d'une nouvelle procédure d'évaluation en vue de la réestimation générale des bâtiments;
- rapports avec les commissions d'expertises de districts;
- constat et règlement des sinistres;
- information et prévention incendie.

Nous demandons:

- diplôme d'architecte EPF, ETS ou titre équivalent;
- connaissance approfondie de tous les secteurs du bâtiment;
- aptitude à assumer des responsabilités;
- la connaissance de l'allemand serait un avantage;
- âge idéal: 30 à 40 ans.

Nous offrons une activité variée et intéressante au sein d'une équipe dynamique, des contacts nombreux avec les autorités, les architectes et les entrepreneurs.

Les candidat(e)s intéressé(e)s voudront bien adresser leur offre de service complète, avec curriculum vitae à la Direction de l'Etablissement cantonal d'assurance immobilière, place Pury 3, 2000 Neuchâtel.

28-501626



Commune de Corcelles-Cormondrèche

Mise au concours

Suite à la mise à la retraite pour limite d'âge, la commune de Corcelles-Cormondrèche met au concours un poste d'

agent de police

Conditions:

- être de nationalité suisse;
- âge entre 25 et 35 ans;
- avoir effectué avec succès une école de police ou être disposé à la suivre;
- jouir d'une bonne santé.

Conditions de travail:

- intéressantes et variées;
- horaire de travail: essentiellement de jour;
- salaire: selon échelle des traitements du personnel de l'Etat.

Il sera tenu compte des qualifications et des années de service.

Entrée en fonction: 1er novembre 1991.

Des renseignements pour cette mise au concours peuvent être obtenus auprès de l'administration communale, ☎ 038/31 13 65.

Les postulations manuscrites avec curriculum vitae et photo seront adressées au Conseil communal jusqu'au **vendredi 7 juin 1991.**

Corcelles, le 17 mai 1991.

Conseil communal

28-501686

offres d'emploi

Nivarox-Far SA

Afin de renforcer nos effectifs de personnel qualifié, dans le département **TECHNIQUE/MÉCANIQUE** au Locle, nous offrons les places suivantes:

un DESSINATEUR-CONSTRUCTEUR EN ÉTAMPES

ayant quelques années d'expérience dans l'horlogerie ou la micromécanique;

un MÉCANICIEN FAISEUR D'ÉTAMPES

capable de travailler de façon autonome;

un OUVRIER SPÉCIALISÉ EN DÉCOUPE

avec bonnes connaissances des étampes, pour réglage, affûtage, suivi de production;

un MÉCANICIEN DE PRÉCISION

pouvant justifier de quelques années de pratique dans travaux d'usinage, montage, dépannage.

Places stables et travail intéressant.
Prestations sociales d'une entreprise moderne.

Les personnes intéressées sont priées d'envoyer une offre écrite avec curriculum vitae ou de prendre rendez-vous pour un entretien. Tél. 039/34 11 22.

Adresse: NIVAROX-FAR SA, rue du Collège 10, 2400 Le Locle. A l'att. de M. E. Rochat, chef du personnel.

Réussir sur marchés internationaux de l'horlogerie et de la microélectronique exige de s'atteler aux tâches les plus diverses. Vous avez les aptitudes requises pour nous aider à les réaliser. Appelez-nous!

SMH

470-212



Dans le cadre d'une extension de notre **LABORATOIRE DE BÉTON**, nous cherchons un collaborateur en tant que

contrôleur de qualité

Le domaine d'activité comprend l'exécution d'essais et de contrôles du béton frais dans les centrales à béton et sur les chantiers ainsi qu'au laboratoire interne, au moyen d'équipements modernes.

Nous nous adressons à une personne qualifiée et expérimentée du secteur de la construction (laborant, maçon, dessinateur en génie civil ou formation équivalente). Nous demandons de l'engagement, de l'indépendance, de la précision ainsi que de bonnes connaissances de l'allemand et du français.

Une formation ainsi qu'une période d'introduction adéquates vous sont assurées.

Nous offrons des conditions d'engagement et des prestations sociales d'une entreprise moderne.

Veuillez faire parvenir votre offre de service avec les documents usuels à:

Juracime S.A., fabrique de ciment,
2087 Cornaux. ☎ 038/48 11 11

28-535

Faites confiance à Adia

Si vous êtes à la recherche d'un emploi de:

décolleteurs

expérimentés

horlogers qualifiés

mécaniciens faiseurs d'étampes

mécaniciens avec expérience CNC

(réglages et programmation)

micromécanicien

Postes à responsabilités pour candidats motivés et expérimentés.

Appelez au plus vite Mario De Bortoli.

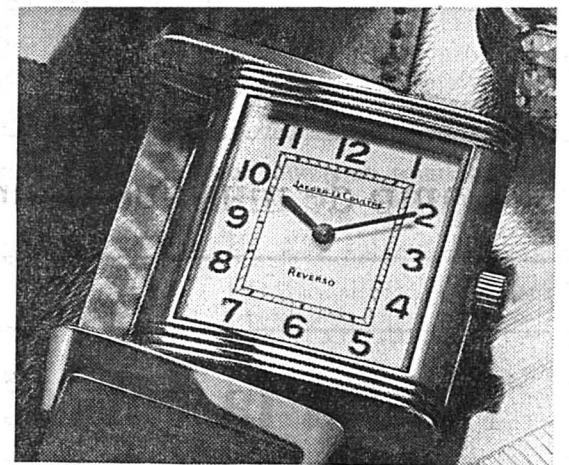
Emplois fixes. **ADIA**
placement

Léopold-Robert 84
2300 La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/23 91 33

470-436

JAEGER-LECOULTRE

MANUFACTURE HORLOGÈRE SPÉCIALISÉE
DANS LE HAUT DE GAMME



Nous fabriquons et commercialisons des montres et des pendules, telles que les fameuses **REVERSO** et **ATMOS**, ainsi que des mouvements d'horlogerie soignée équipant de prestigieuses marques d'horlogerie de luxe.

Le succès de nos produits nous amène à renforcer notre potentiel et nous recherchons:

UN INGÉNIEUR MÉTHODES

- de formation mécanique de base avec connaissances horlogères souhaitées;
- maîtrise complète de la fonction méthodes;
- véritable homme de terrain.

Après une formation aux différentes techniques de l'entreprise, le candidat prendra en charge une des cellules méthodes.

Poste évolutif pour candidat de valeur.

UN CONSTRUCTEUR HORLOGER

pour le développement de spécialités horlogères

- niveau ETS, éventuellement technicien supérieur en microtechnique;
- travail indépendant sur poste CAO;
- expérience de quelques années dans un poste similaire, demandée.

UN CONSTRUCTEUR HABILLAGE

pour le développement de ses boîtes et de sa joaillerie

- niveau ETS ou technicien supérieur;
- travail indépendant sur poste CAO;
- quelques années d'expérience souhaitables.

UN(E) DESSINATEUR(TRICE)

EN MICROTECHNIQUE

- détenteur d'un certificat fédéral de capacité ou équivalent;
- connaissances en horlogerie;
- travail sur station DAO.

UN PROTOTYPISTE (CALIBRISTE) OU MÉCANICIEN DE PRÉCISION

- pour la réalisation de prototypes et de très petites séries de mouvements compliqués;
- travail sur fraiseuse CNC, machine à pointer et tour.

Nous vous offrons:

- une activité intéressante et variée au sein d'une entreprise dynamique ayant des relations internationales;
- rémunération et prestations sociales d'une entreprise moderne en plein développement.

Les candidats intéressés voudront bien adresser leur offre avec curriculum vitae + photo, à:

Manufacture **JAEGER-LECOULTRE SA**
Rue de la Golisse 8 - 1347 Le Sentier

22-1392

Kurt Nuspliger candidat socialiste à la Chancellerie fédérale

Le groupe socialiste de l'Assemblée fédérale a nommé à l'unanimité le chancelier d'Etat bernois Kurt Nuspliger pour la candidature au poste de chancelier de la Confédération. Kurt Nuspliger est un «candidat particulièrement qualifié» et dispose d'une «longue expérience professionnelle, le rendant particulièrement apte à diriger la chancellerie de la Confédération», a affirmé hier le groupe socialiste. (ats)

Saint-Imier se lance à l'eau!

Le Conseil municipal en assemblée

De nombreuses bonnes nouvelles ont été annoncées, lors du Conseil municipal de Saint-Imier. Pour les amateurs de natation d'abord, puisque la piscine en plein air s'ouvre aujourd'hui, samedi. Pour les amateurs d'art ensuite: l'exposition de sculpture «Ex Aequo» s'ouvrant aujourd'hui également

Bonne nouvelle pour les inconditionnels de la natation: la saison commence aujourd'hui samedi, à la piscine en plein air. Pour les premières semaines, le bassin sera accessible de 9 h à 20 h. Mais dès le mois de juillet et jusqu'à la fin de la saison 91, la piscine ouvrira ses portes chaque matin à 8 h, pour les refermer à 20 h toujours. A l'eau,

donc! Bonne nouvelle également pour ceux qui préfèrent boire la tasse dans leur baignoire: les analyses mensuelles de l'eau du réseau, effectuées en date du 24 avril par le chimiste cantonal, ont débouché sur des résultats bactériologiques qui répondent aux dispositions légales en vigueur. Pour les spécialistes, signalons que cette eau est notamment exempte d'Escherichia coli et d'entérocoques. De surcroît, les résultats physiques et chimiques des mêmes analyses répondent aux prescriptions fixées par le Manuel des denrées alimentaires. C'est ainsi que le précieux liquide présente une dureté totale de 2,26 mmol/l (ou 22,6° f), pour un pH (acidité) de 7,10. Un litre de l'eau du

réseau contient 5 mg de nitrate, moins de 0,005 mg de nitrite et 8 mg de sulfate. Santé!

SCULPTURE

Autre bonne nouvelle, enfin, pour les amateurs d'art: l'exposition de sculpture «Ex Aequo» ouvre ses portes aujourd'hui samedi, son vernissage étant prévu à 11 h 30.

Les autorités invitent tous les citoyens et citoyennes à se rendre nombreux, sur le chemin qui relie le Restaurant du Pont à la route cantonale, pour participer à cet événement.

Et le Conseil de préciser que 780 heures de surveillance seront nécessaires, pour cette exposition qui durera 130 jours et réunit 24 artistes helvétiques.

L'administrateur postal de Saint-Imier a informé les autorités que leur demande a été satisfaite: une boîte aux lettres a été installée contre le bâtiment Diener, sur la place du Marché. Le Conseil municipal remercie les PTT de leur décision.

Pour ce qui concerne le télé-siège de Nods-Chasseral et ses projets de modernisation, l'exécutif communal a par contre décidé de ne pas entrer en matière. Une décision prise après consultation des milieux touristiques de la région et synthèse de toutes les réponses obtenues de leur part. On précisera que la Société dudit télé-siège étudie un projet de remplacement des installations actuelles par une télécabine moderne, qui réduirait de

moitié la durée du trajet et serait utilisable chaque jour de l'année. Les responsables avaient souhaité l'avis des autorités imériennes à ce sujet.

LE TRIATHLON AURA LIEU

Bonne nouvelle pour les sportifs cette fois: le Triathlon du Centaure se déroulera à nouveau cette année, le 7 septembre précisément, à Saint-Imier s'entend. Sur demande des organisateurs, le Conseil municipal mettra à leur disposition la piscine de plein air, ainsi que les Services de la police municipale et des travaux publics, en souhaitant d'ores et déjà plein succès à cette manifestation. (de-cm)

Encourager le tourisme

Une séance d'information sur la nouvelle loi

La nouvelle loi cantonale sur l'encouragement du tourisme est entrée en vigueur le 1er janvier dernier.

Elle a remplacé celle du 2 février 1964, une œuvre de pionnier que certains cantons envient encore.

Alors que les dispositions légales de 1964 posaient la croissance quantitative comme impératif de l'encouragement du tourisme, celles de 1991, se fondant sur une optique élargie, attan-

chent autant d'importance aux aspects économiques qu'aux aspects sociaux et écologiques. La nouvelle loi est inspirée par les nécessités d'un développement harmonieux; il s'agit principalement de maintenir l'offre actuelle à un haut niveau qualitatif et de la conformer aux nouveaux vœux des touristes.

Afin d'informer les nombreux milieux intéressés sur les tenants et aboutissants de cette nouvelle loi, l'Office du tourisme du Jura

bernois organise tout prochainement une séance publique d'information. Peter Müller, chef de l'Office cantonal du tourisme et Stefan Reichen, juriste, seront les intervenants de cette soirée ouverte à tous ceux et à toutes celles qui s'intéressent au développement et à la promotion touristiques du Jura bernois. (comm)

● Mercredi 29 mai, 19 h 30, grande salle de l'Hotel de la Couronne, Sonceboz.

Une maison ouverte à chacun

Assemblée de l'Association du chalet de la Croix-Bleue jurassienne

Ce n'est pas par hasard que le chalet dont dispose la Croix-Bleue, sis sur les Bises, porte le nom «Le Refuge». On a pu se rendre compte lors de l'assemblée de l'association de l'utilité de cette maison ouverte à chacun.

Comme l'ont voulu les initiateurs, dont en particulier celui qui fut à l'origine de la construction de ce bâtiment le pasteur Pierre Krieg, il faut que chacun se sente bien à l'aise dans cette maison où l'abstinence et l'évangile doivent être propagés afin que chacun en fasse son refuge selon ses propres besoins.

Après avoir entendu le pasteur Laperelle qui a adressé un message basé sur le 700e anniversaire de la Confédération, après avoir accepté le procès-verbal rédigé par Mme Christiane Ramseyer, l'assemblée a accepté les comptes commentés et présentés par Pierre-André

Hasler, comptes qui démontrent des finances saines malgré une légère diminution de fortune.

Cette diminution provient de la répartition sur deux ans des frais occasionnés par une importante rénovation extérieure du chalet.

NUITÉES EN BAISSÉ

Comme le relevait le président Frédy Habegger dans son rapport annuel, les conditions d'enneigement quasiment nulles sont la conséquence de la baisse de nuitées enregistrées ces deux dernières années. Cependant, on enregistre une bonne occupation de différents groupements abstinentes ou non qui profitent de ce magnifique bâtiment pour y organiser des camps, week-end de réflexions etc.

Ainsi, selon le président, le chalet remplit entièrement les buts fixés par les fondateurs de

l'association. Afin que les hôtes de cette maison puissent profiter dans les meilleurs conditions de ce bâtiment, les responsables s'occupent régulièrement de l'entretien et chaque année consacrent une somme pour maintenir les lieux en bon état.

Très satisfait du résultat de l'exercice, Frédy Habegger a mis en valeur l'immense travail des gardiens bénévoles. Sans eux, on ne pourrait mener à bien cette noble tâche que d'offrir un accueil chaleureux aux visiteurs de cette maison.

Le comité de l'Association du chalet de la Croix-Bleue jurassienne a le visage suivant: président: Frédy Habegger; vice-président: Samuel Lécureux; verbaux: Christiane Ramseyer; correspondance: Raymond Degoumois; caissier: Pierre-André Hasler; membres: Georges Hasler, Kurt Zingg, Jean Gagnebin et Frank Vaucher. (vu)

L'intérêt comme seule condition

Camp de musique pour enfants de l'AJAC

Tu as entre 7 et 15 ans; tu aimes la musique, les chansons; peut-être chantes-tu au sein d'un chœur ou joues-tu d'un instrument; mais peut-être ne joues-tu d'aucun instrument et ne chantes-tu que pour ton plaisir. Dans tous les cas, le camp musique de l'AJAC peut t'intéresser!

Chaque année, l'Association jurassienne d'animation culturelle organise effectivement un camp musique. Il est destiné à tous les enfants, depuis l'âge de 7 ans - 1re année accomplie - jusqu'à celui de 15 ans - début de la 9e

année en août. Pour y participer, il n'est pas du tout nécessaire de jouer d'un instrument ou de connaître la musique, mais simplement d'être intéressé par cette forme d'expression.

EN AOÛT À SORNETAN

Ce camp aura lieu à Sornetan, du 4 au 9 août prochain. Chant, pratique de l'instrument, écoute musicale, présentation d'œuvres ou d'instruments par des artistes, pratique du rythme, orchestration, improvisation, mais aussi dessin, activités créatrices,

sports, jeux et promenades figurent au programme du camp.

Une dizaine de personnes animeront les différents ateliers et une cinquantaine d'enfants pourront y participer. Le vendredi soir, un concert final sera organisé à l'intention des parents.

Tu désires participer au camp musique de l'AJAC? Alors dépêche-toi de demander une formule d'inscription au secrétariat AJAC, Monique Kloetzli, tél. (032) 93.36.18. Attention, les places sont limitées! (comm)

Concours de tir à Péry et aux Convers

La saison de tir est officiellement lancée, même si les balles doivent encore trop souvent passer au travers des flocons... Le tir d'ouverture des Armes réunies du district de Courtelary (ARDC) s'est effectivement déroulé aux Convers, et a vu la participation de 161 tireurs et une belle domination des représentants de Péry-Reuchenette, qu'un Imérien a pourtant tous coiffés au classement individuel.

Classement par sections: 1. Péry-Reuchenette, 564 points (24 tireurs); 2. St-Imier, 539 (27); 3. Corgémont, 536 (19); 4. Plagne, 534 (10); 5. Tramelan, 525 (15); 6. Courtelary, 524 (18); 7. Les Convers, 512 (13); 8. Sonceboz-La Heutte, 497 (6); 9. Orvin, 496 (11); 10. Vauffelin-Frinvillier, 467 (7); 11. Renan, 453 (6).

Les meilleurs du classement individuel: 97 points: Pierre Tanner, St-Imier. 95: Philippe Novak et Erhard Huber, Péry. 94: Jacques Pazart et Werner Jenny, Péry. 93: Walter Fankhauser, Heinz Gaeumann, Jean Bessire, tous de Péry, Armin Voiblet et Pierre Grosjean, Plagne. 92: Pierre Rossel, St-Imier, Jean Weingart, Corgémont, Charles Hubik, Péry, et Jean Mori, Orvin. 91: Kurt Habegger, Sonceboz - La Heutte, et Bernard Méritat, Plagne. 90: Werner Lei-

bundgut, Corgémont, Thierry Grossenbacher, Sonceboz - La Heutte, et Gérard Steiner, Péry.

ENCORE DEUX IMÉRIENS

Au Tir de Péry également, les concours individuels ont vu deux Imériens prendre la tête, Pierre Tanner récidivant dans le programme B, tandis que son concitoyen Pierre Rossel s'imposait au programme A. 140 tireurs se sont mesurés dans ces joutes disputées lors de conditions météorologiques peu engageantes.

Programme A / A10, concours individuel: 1. Pierre Rossel, St-Imier, 93; 2. Gérard Steiner, Péry-R., 93; 3. Gilbert Bessire, 91, Péry-R.; 4. Charles Hubik, 91, Péry-R.; 5. Willy Chatelain, Corgémont, 90; 6. Pierre Grosjean, Plagne, 90; 7. Georges Juillerat, 89, St-Imier; 8. Werner Harnisch, Corgémont, 89; 9. Rodolphe Schaez, Les Convers, 89; 10. Jacques Pazart, Péry-R., 88.

Championnat de groupes: 1. Corgémont III, 435; 2. St-Imier Erguöl I, 423; 3. Renan, 391.

Programme B / A5, concours individuel: 1. Pierre Tanner, St-Imier, 73; 2. André Chatelain,

Tramelan, 73; 3. Jacques Pazart, Péry-R., 73; 4. Jean-Pascal Mueller, Plagne, 72; 5. Francis Voumard, Tramelan, 71; 6. Erwin Voiblet, Plagne, 70; 7. Rodolphe Schaez, Les Convers, 70; 8. Henri Mathez, Courtelary, 70; 9. Philippe Novak, Péry-R., 70; 10. Jean-Daniel Ledermann, Sonceboz - La Heutte, 69.

Championnat de groupes: 1. Plagne II, 346; 2. Péry-Reuchenette I, 337; 3. Tramelan I, 337; 4. Courtelary II, 334; 5. Les Convers, 333; 6. Tramelan II, 330. (de)

CELA VA SE PASSER

Le Ch-Tanz Theater de Zurich à Tramelan

Après Vancouver, Berlin, Turin, Genève, Berne c'est au tour de Tramelan d'accueillir à la Marelle le Ch-Theater de Zurich, ce samedi soir, à 20 h 30. Autour du thème de la femme, les sept danseuses évoluent sur un collage de musiques évocatrices et de voix de femmes, signé Roger Baudet. La caisse est ouverte dès 19 h. (comm-vu)

Les vedettes de demain

Juniors du FC Tramelan à l'honneur



Les heureux juniors en compagnie du donateur et de l'entraîneur. (vu)

La section des juniors du FC Tramelan est l'une des plus vivantes de la région. Pas étonnant qu'avec une école de football à la base, les résultats des juniors ne peuvent être qu'encourageants.

Une nouvelle preuve vient d'être donnée par les juniors E entraînés par Jean-Paul Bravin qui, après un premier tour sans connaître la défaite, ont dû s'incliner dans le second tour face à Reconvilier sur le score de 4 à 5 seulement.

Suite au geste généreux de M. Sandro Monti architecte, ces «vedettes de demain» possèdent un tout nouvel équipement qu'ils ont eu l'occasion

d'inaugurer dernièrement. Les juniors E du FC Tramelan évoluent dans ce second tour dans le groupe formé des équipes

suivantes: Tavannes A et B; Malleray, Corgémont, Reconvilier, Courtelary, Sonceboz et Tramelan. (vu)

SERVICES

Médecin de service (Saint-Imier et Haut-Vallon): ☎ 077/37.33.37, 24 h sur 24 h. Pharmacie de service: di 11-12 h, 19-19 h 30, Liechi, ☎ 41.21.94. En dehors de ces heures ☎ 111. Hôpital et ambulance: ☎ 42.11.22.

Médecins: (Bas-Vallon) Dr Chopov, ☎ 44.11.42 - Dr Ruchonnet, ☎ 039/44.10.10 à Courtelary - Dr Ennio Salomoni, ☎ 032/97.17.66 à Corgémont -

Dr Ivano Salomoni, ☎ 032/97.24.24 à Sonceboz et Dr de Watteville, ☎ 032/97.11.67 à Corgémont.

Médecins: Dr Graden ☎ 032/97.51.51. Dr Meyer ☎ 032/97.40.28. Dr Geering ☎ 032/97.45.97. Pharmacies: H. Schneberger ☎ 032/97.42.48; J. von der Weid, ☎ 032/97.40.30.

Tramelan: sa 9 h, ouverture de la piscine chauffée du Château.

Le gaz naturel arrive

Chantier ouvert à Courroux présenté par les autorités

Réalisé conjointement par Gasversorgung Laufental (GLT), Energie du Jura S.A. (EDJ) et Gasverbund Mitelland (GVM), le gazoduc Seewen-Delémont, avec embranchement en direction de Zwingen, de Grellingue et de Choindez est en chantier sur sol jurassien, à Courroux. Les dirigeants des trois compagnies, dont le conseiller d'Etat bâlois Eugen Keller, le ministre François Mertenat et M. Konrad Düblin, Laufen ont présenté le chantier ouvert le 22 avril et ses détails techniques aux représentants des communes et aux délégués des sociétés concernées.

Les objectifs du projet ont été rappelés: le gaz naturel est bon marché, sans danger. Son utilisation doit permettre de réduire de 75 à 65% la part d'énergie

dans le Jura provenant des dérivés du pétrole, d'où des effets favorables pour l'environnement et des coûts énergétiques réduits. Ipso facto, la part du gaz naturel devrait passer de 6 à 16% dans le Jura, ce qui est le pourcentage d'utilisation du gaz en Europe. Le gazoduc coûtera moins cher que prévu, le devis initial dans le canton du Jura étant passé de 18 à 14,5 millions.

ET L'AJOIE?

La dimension de la conduite a été portée de 8 à 12 pouces, en vue d'un raccordement ultérieur avec le Gaz de France livré aujourd'hui à Boncourt. Un tel prolongement dépendra de la demande industrielle. Le surcoût dû à cette conduite plus grande est d'environ 3 millions qui seront supportés par GVM, partenaire de Gaz de France.

Le gaz, en provenance de Hollande et d'autres pays européens, sera livré par GVM à ses

partenaires GLT et EDJ qui le fourniront à leur tour à leurs clients, des industries en priori-

té. Les modalités de ces transactions ne sont pas encore arrêtées. V. G.



MM. Düblin, Mertenat et Kaech ont présenté le chantier ouvert aux représentants communaux concernés par l'arrivée du gaz naturel.

Fiche technique:

Tube d'acier de 12 pouces, 20-25 bars
Seewen-Delémont 27,7 km, coût 14,5 mios;
Büsserach-Zwingen 7,38 km
Hochwald-Grellingue 2,4 km avec embranchement Delémont-Choindez
Coût total:
23 mios de francs.

Raccordements aux localités de Delémont, Courroux. Etudes à Courrendlin, Laufen, Breitenbach, Zwingen, Grellingue.
Capacité: 500 mios de kwh, dont 80-100 mios dans le canton du Jura.
Propriétaires touchés: 400.
Mise en service: mi-1992.

Impar...donnable

Dans notre édition d'hier, concernant l'assemblée des délégués de la FTMH Jura qui s'est déroulée jeudi soir au Noirmont, nous faisons état du 2e rang de la section jurassienne en Suisse. En réalité, la section de la FTMH du Jura est la plus importante de Suisse romande après Genève. Elle se situe au 7e rang des quelque 70 sections que compte l'ensemble de la Suisse et au 3e rang s'agissant du recrutement de nouveaux membres en 1990. Pas mal quand même! Gybi

SERVICES

JURA

Urgence médico-dentaire: di et jours fériés, ☎ 066/66.34.34. Médecins: Dr Boegli, ☎ 51.22.88; Dr Bloudanis, ☎ 51.12.84; Dr Meyerat, ☎ 51.22.33, Saignelégier; Dr Baumeler, Le Noirmont, ☎ 53.11.65; Dr Bosson, Le Noirmont, ☎ 53.15.15; Dr Tettamanti, Les Breuleux, ☎ 54.17.54. Pharmacie des Franches-Montagnes, ☎ 039/51.12.03. Sa ouverte jusqu'à 16 h, di 10-12 h. Service ambulance: ☎ 51.22.44. Hôpital, maternité: ☎ 51.13.01.

Activités intenses

L'Union synodale en session à Porrentruy

L'Union synodale réformée évangélique, arrondissement jurassien, tient sa 105e session aujourd'hui à Porrentruy. Les Actes de cette session forment un volume de 80 pages qui reflètent les intenses activités de l'Eglise réformée dans moult domaines.

En matière d'information, le service de presse donne pleine satisfaction, de même que la collaboration avec le Service catholique d'information (sic). Le bulletin Ciné-feuilles connaît aussi le succès, comme seule revue cinématographique romande.

Sur le plan pastoral, l'aumônerie des handicapés exige de multiples efforts, conduits aussi

en collaboration avec l'Eglise catholique.

L'activité du Centre de Sornetan, qui se réjouit d'une occupation en progrès de 15% en 1990, fera l'objet d'un rapport particulier. Le Centre social protestant (CSP) démontre aussi son rôle important en presque tous domaines.

Concernant l'aumônerie pénitentiaire, la publication de la brochure «J'étais en prison...et vous?» contribue efficacement à la réinsertion sociale des détenus. Elle fait appel à l'engagement dans les paroisses de bénévoles désireux d'assumer une telle tâche, en collaboration avec le service de patronage. V. G.

Profession à découvrir

Comptables diplômés en session à Saignelégier

La section romande de l'Association suisse des comptables contrôleurs de gestion diplômés (ASCGD) tient sa 54e assemblée générale annuelle aujourd'hui au Centre de loisirs de Saignelégier, sous la présidence de M. Jean-Pierre Leuba, de Bernex.

L'ASCGD groupe plus de neuf cents membres, titulaires du brevet fédéral de comptable ou du diplôme de contrôleur de gestion. Elle encourage le développement des connaissances professionnelles par des cours, journées d'étude, conférences. Elle informe le public, les milieux économiques et l'administration des qualifications de ses mem-

bres. Elle œuvre en vue de l'introduction de nouvelles méthodes de gestion et veille à l'adaptation des examens aux exigences pratiques. Dans ce but, elle a réuni les enseignants et les experts des examens afin de prendre note de leurs observations.

Dans le souci de mieux faire connaître l'ASCGD, le comité proposera l'édition d'une plaquette de présentation qui précèdera les véritables fonctions de chaque diplôme. Les participants visiteront la poterie des Emibois, déjeuneront au Centre de loisirs et gagneront en chars folkloriques le Musée de l'automobile à Muriaux. V. G.

Bassecourt respire

Le canton accorde son aide à Piquerez S.A.

Comme nous l'avons déjà annoncé dans nos dernières éditions, le patron de la Maison Eric Monnier Cie SA, fabrique de boîtes de montres haut de gamme de la Chaux-de-Fonds, a décidé de reprendre l'outil de travail de Piquerez S.A. à Bassecourt. Nous apprenions hier que cette reprise se fera en collaboration avec Eric Monnier et Frédy Rumo, deux personnalités chaudes-fonnières.

Une bonne nouvelle n'arrivant jamais seule, les nouveaux patrons annoncent le réengagement d'une septantaine d'employés de l'entreprise qui en comptait quelque 116. Par ailleurs le Gouvernement jurassien a accepté d'exonérer d'impôt la nouvelle entreprise durant une période de cinq ans. La réouverture de l'usine est annoncée pour le 3 juin prochain. Gybi

Delémont à l'heure du livre

Riche semaine organisée par le CCRD

Du 3 au 8 juin prochain, Delémont vivra une semaine dense sur le thème de la passion de lire. Le travail du jeune éditeur Bernard Campiche sera mis en valeur par la présentation de ses auteurs, des livres édités et d'une exposition de photographies de Horst Tappe sur le thème de «des écrivains des Editions Bernard Campiche».

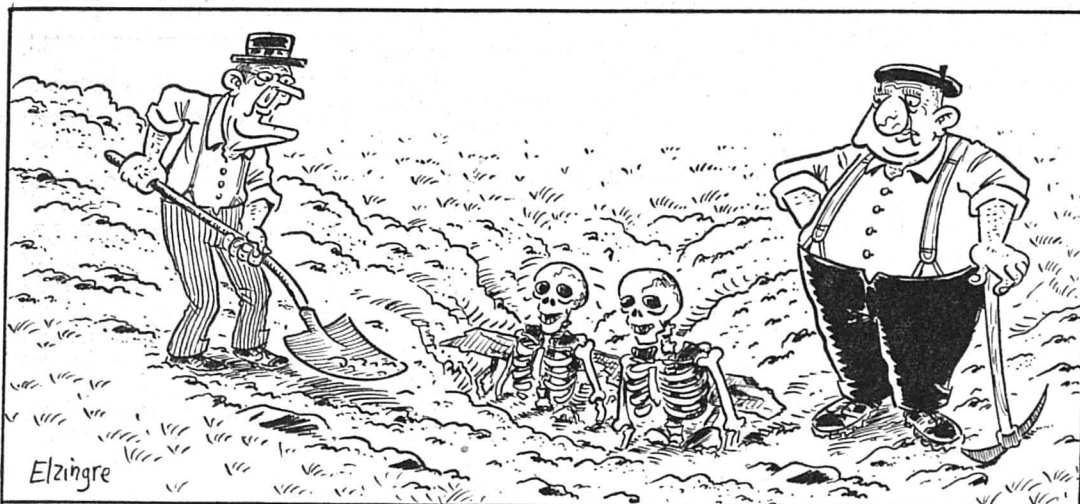
Organisée depuis quelques années par le Centre culturel régional de Delémont (CCRD), la semaine du livre prend de l'envergure d'année en année. Le programme 1991 permettra la rencontre entre lecteurs et écrivains sous forme de conférences, exposition de photos ou simples rencontres. Outre Bernard

Campiche et le célèbre portraitiste Horst Tappe, les Jurassiens pourront faire connaissance avec le Jurassien français auteur de «La guerre des boutons», Louis Pergaud. Deux séances scolaires, une conférence sur l'auteur trop tôt disparu et une veillée avec Louis Pergaud animeront la journée «Louis Pergaud».

Enfin une rencontre avec Agota Kristof et un grand marché du livre clôtureront la semaine livresque. Gybi

● Semaine du livre à Delémont du 3 au 8 juin. Pour obtenir le programme détaillé: CCRD Delémont, 11 rue de Fer, 2800 Delémont tél. 066/22 50 22

DUO DU BANC



PUBLICITÉ

OUI A LA LOI SANITAIRE

Pour la promotion de la santé, par l'éducation et la prévention. 14-14949

OUI A LA LOI SUR LA VENTE DES MEDICAMENTS

CELA VA SE PASSER

Les dix ans du groupe Harlem

Les soixantes enfants et adolescents du groupe Harlem, de Courroux, fêtent leur dix ans d'activité en cette fin de semaine. Le nom du groupe a été choisi en hommage à Martin Luther King: «Dans une chapelle de Harlem, Jimmy est blanc, Jessie est noire...» C'est

cette chanson qui sera en vedette aujourd'hui samedi 25 mai. Dès ce soir, les spectateurs auront le plaisir de découvrir un concert rétrospectif, le nouveau clip vidéo du groupe et un ballet à la halle de gymnastique de Courroux.

Le spectacle sera suivi d'une soirée dansante animée par Francis Lachat.

Paysans français mécontents

La guerre des moissons franco-suisse aura-t-elle lieu?

Les paysans de Saint-Hippolyte menacent de moissonner certaines récoltes des agriculteurs suisses en France.

Le contentieux entre agriculteurs français et suisses pour l'exploitation des terres situées côté français semblait s'être apaisé au cours de l'hiver. Mais la hache de guerre pourrait bien être de nouveau déterrée cet été, si certains exploitants helvétiques continuent à cultiver des parcelles qui ne leur ont pas été attribuées par l'administration.

Les paysans du secteur de Saint-Hippolyte sont en tout cas déterminés à moissonner les récoltes en question si les mises en demeure du préfet du Doubs ne sont pas respectées. Depuis 1985 la surface exploitée par les Suisses de ce côté de la frontière est en constante augmentation pour atteindre 1000 hectares dans le nord-est du département selon les responsables de la FDSEA. Le syndicat agricole avait sensibilisé les pouvoirs publics français à ce phénomène l'an passé en retenant le sous-préfet de Montbéliard pendant plusieurs heures.

On pensait avoir trouvé un compromis puisque les Suisses avaient accepté de se soumettre à la réglementation des structures foncières et de demander leurs cartes d'exploitants et les autorisations de cultiver les parcelles situées en zone franche. Si nombre d'entre eux ont obtenu cette autorisation, ce n'est pas le cas de tous.

La commission départementale a fait jouer la règle de la préférence, réclamée par la FDSEA, en faveur des exploitants autochtones lorsqu'ils étaient en concurrence avec des Suisses pour l'attribution d'une parcelle. Malgré cela ces derniers ont continué, dans certains cas, à travailler la terre et à semer. Au cours d'une réunion à Saint-Hippolyte en début de semaine les paysans français ont envisagé de moissonner à leur place et de placer le fruit de la récolte en coopérative si les mises en demeure préfectorales restaient sans effet. La guerre des moissons aura-t-elle lieu?

Personne ne le souhaite dans le Doubs où le mouvement agricole espère que la raison et le droit triompheront. (P. Sch)

TRIBUNE LIBRE ET DROIT DE RÉPONSE

Lettera agli emigrati italiani in via di disparizione

Domenica 26 Maggio 1991, fra pochi giorni, sarete chiamati a votare per rinnovare i vostri rappresentanti in un nuovo comitato che prenderà il nome di COM.IT.ES. (Comitato degli Italiani all'Estero.)

I COMITES sono embrionali strutture democratiche decentralizzate che i nostri governi, sotto la pluridecennale pressione di generazioni d'emigrati socialmente impegnati, hanno dovuto a malavoglia concedere. «Mollando» a poco a poco. E' quindi ovvio che essi siano strumenti imperfetti, giuridicamente zoppi, ma pur sempre strumenti di critica e di controllo istituzionali in mano nostra e pungoli atti a risvegliar di tanto in tanto dai loro torpiti alcuni onorevoli politicardi, facendo valere finalmente almeno il diritto di risposta alle nostre civili rogazioni. A loro sicuramente scoccia. Ebbene che abbiano tempo di starsene tranquilli quando andranno in pensione (chissà se gli daranno la minima)?

I fiacchi governi della Repubblica che si susseguono da anni, hanno sempre considerato l'Emigrazione come entità politicamente trascurabile. Insomma, un cliente poco interessante, distante e quindi innocuo. Ai nostri più acuti e pungolanti problemi non è mai stata portata la dovuta e seria attenzione. Ora che il massiccio flusso emigratorio dall'Italia si è (fortunatamente) interrotto, per i nostri (poco) onorevoli governanti l'Emi-

grazione è uno scomodissimo capitolo che s'ha da chiudere. Chi è rimasto fuor di patria s'arrangi e che le generazioni nate in «trasferta» facciano la gradita cortesia di rinunciare all'originaria nazionalità, e amen!

Grosso modo, questa è la tendenza.

Emigrazione italiana? Parole da far scomparire dai testi delle encicliche governative. Infatti: non si parla più di Comitati dell'Emigrazione, bensì di «Italiani all'estero»! Definizione senz'altro più dignitosa. Vorremmo che lo diventasse, ma conoscendo bene i nostri di Montecitorio questa nuova dicitura sa tanto di adulazione fallace. Di sicuro siam popolo di Santi, di Artisti, di Scienziati, di Navigatori... e d'Emigrati. Pardon... d'Italiani all'estero.

I nuovi COMITES non potranno certo rimediare a tutti i mali che affliggono i connazionali residenti fuor d'Italia.

Nelle nostre intenzioni i COMITES dovrebbero sopperire in gran parte alla furbesca miopia dei nostri legislatori portandogli, di brutto, sotto al naso i pesanti problemi irrisolti delle comunità italiane emigrate. Pardon, ... all'estero. E allora c'è da scommettere grosso che i preposti onorevoli diventino all'improvviso presbiteri e fors'anche sordastri. Sta nell'ottica dei COMITES fornire a costoro gli opportuni occhiali amplificatori auricolari.

Tuttavia l'impresa non sarà facile, poiché la legge che regola queste strutture è stata concepita dal legislatore in modo da non nuocere troppo al proprio comodo immobilismo.

Ci sarebbe ancor tanto da aggiungere, ma è d'uopo non portarla alla lunga e tenersi sul concetto generico. Per scendere nei particolari non basterebbe questa colonnina. La descrizione delle subdole politiche romane richiederebbe (ma guarda un po'...) un intero colonnato.

Cari «connazionali all'estero», fate sì che i vostri futuri rappresentanti nei COEMIT siano cauzionati dal più vasto appoggio popolare, essi sono veramente dalla vostra

parte e non aspirano ad alcuna prebenda. Sono cittadini che per spirito civico si mettono al servizio della comunità sentendosene capaci «tanto quanto basta», come il sale, per tentar di dar sapore e corpo all'insipida politica d'inetti deputati al Parlamento, non certo eletti dagli «Italiani all'estero», poiché dall'estero per l'Italia non si vota!

Sappiate rinnovare l'esperienza che la già vito gli elettori del cantone de Neuchâtel al primo posto mondiale per numero di votanti percentuale!

Date ai vostri eletti sufficiente voce per farsi udire.

Cordiali ed affettuosi saluti.
Cesare Spoletini
Battieux 32
Neuchâtel

Je rejoins ceux que j'aimais, et j'attends ceux que j'aime.

Monsieur et Madame Paul Meyer-Kaufmann et leur fils;
Madame et Monsieur Jeannette Gilgen-Meyer et leurs enfants, au Locle;
Madame Suzanne Meyer, ses enfants et petits-enfants;
Madame Louissette Maillardet et ses enfants, à La Côte-aux-Fées,

ainsi que les familles parentes et alliées ont le grand chagrin de faire part du décès de

**Madame
Lina MEYER
née FLÜCK**

leur chère et regrettée maman, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection vendredi, dans sa 79e année.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 24 mai 1991.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire mardi 28 mai à 10 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: M. et Mme Paul Meyer-Kaufmann Vieux-Patriotes 48.

Prière de ne pas faire de visite.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE LETTRE DE FAIRE-PART, LE PRÉSENT AVIS EN TENANT LIEU.

LA FERRIÈRE

Ma vie est enlevée elle est transportée loin de moi, comme une tente de berger.

Madame Emma Jungen-Willen, La Ferrière;

Monsieur Werner Jungen, La Ferrière;

Monsieur Walter Jungen, La Ferrière;

Monsieur et Madame Jean Jungen-Zbinden et leur fils Benjamin, à Savagnier,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

**Monsieur
Joël JUNGEN**

leur cher époux, papa, beau-papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, cousin, parent et ami que Dieu a repris à Lui subitement dans sa 70e année, après une courte maladie.

LA FERRIÈRE, le 23 mai 1991.

L'inhumation aura lieu au cimetière de La Ferrière, le lundi 27 mai à 13 h 30, suivie de la cérémonie au Temple à 14 heures.

Domicile de la famille: 2333 La Ferrière.

Le présent avis tient lieu de faire-part.

132-500864

CERNIER

Monsieur et Madame Claude et Christiane Tripet, à Chézard;

Monsieur et Madame Yann et Annick Tripet, à Fontainemelon,

Monsieur Lucas Tripet, à Chézard;

Madame et Monsieur Josiane et Pierre-Yves Iseli et Vincent, à La Chaux-de-Fonds;

Monsieur et Madame Roger Challandes, à Fontainemelon, leurs enfants et petits-enfants;

Madame et Monsieur René Monnin, à Saint-Imier, leurs enfants et petits-enfants;

Madame et Monsieur Fredy Bornand, à Fontainemelon et leurs enfants,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont la douleur de faire part du décès de

**Madame
Yvette TRIPET
née CHALLANDES**

leur très chère et regrettée maman, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine, marraine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection, dans sa 68e année.

2053 CERNIER, le 24 mai 1991.

G. de Vergy 4.

Ne crains rien car je suis avec toi, je te fortifie, je viens à ton secours, je te soutiens de ma droite triomphante.

Es. 41, 10.

L'incinération aura lieu à Neuchâtel lundi 27 mai.

Culte à la chapelle du crématoire, à 15 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière de Beauregard.

Adresse: M. et Mme Claude Tripet
Rosiers 2
2054 Chézard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.

LE LOCLE

Repose en paix
Tes souffrances sont finies.

Madame Marguerite Forestier-Hänni:

Jeannine Forestier, son ami, à Bôle, ses enfants et petit-fils,

Jorys et Mimi Forestier et leurs enfants, aux Brenets, Johnny Forestier et ses enfants;

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu Henri Forestier-Kunz,

ainsi que les familles parentes et alliées ont le grand chagrin de faire part du décès de

**Monsieur
Henri FORESTIER**

leur très cher époux, papa, beau-père, grand-papa, arrière-grand-papa, frère, beau-frère, oncle et cousin, enlevé à leur tendre affection, dans sa 74e année.

LE LOCLE, le 22 mai 1991.

La cérémonie a eu lieu le vendredi 24 mai, dans l'intimité.

Domicile de la famille: Cardamines 7
2400 Le Locle.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE LETTRE DE FAIRE-PART, LE PRÉSENT AVIS EN TENANT LIEU.

28-14004

SAINT-IMIER

Repose en paix,
tes souffrances sont terminées.

Madame Rosa Sunier-Santschi et famille;

Madame Hulda Baechler-Santschi et famille;

Monsieur et Madame Arnold Santschi-Chiquet;

Monsieur Walter Santschi et famille;

Madame Anna Berger-Tschanz et famille;

Madame Josette Christen et famille;

Mademoiselle Simone Santschi;

Monsieur Werner Widmer,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

**Madame
Frieda TSCHANZ
née SANTTSCHI**

décédée après une longue maladie, dans sa 78e année.

SAINT-IMIER, le 24 mai 1991.

Selon le désir de la défunte, son corps a été remis à l'Institut d'anatomie de l'Université de Berne.

Le service funèbre sera célébré le lundi 27 mai à 13 h 30 en l'Eglise Néo-Apostolique de Saint-Imier.

Ne pas envoyer de fleurs.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE LETTRES DE FAIRE-PART.

132-500875

**LE PANATHLON-CLUB
DES MONTAGNES NEUCHÂTELOISES**
à le regret de faire part du décès de

**Madame
Yvonne STEHLIN**

mère de Monsieur Gérard Stehlin, membre du club.

132-12406-30

COURTELARY

Repose en paix cher fils,
tes souffrances sont passées.

Sa maman Madame Berthe Wyssbrod, à Courtelary;

Monsieur Werner Wyssbrod, ses enfants et petits-enfants, à Courtelary, Aigle et Yvonand;

Monsieur et Madame Paul et Käthy Wyssbrod-Jufer, leurs enfants et petite-fille, à Courtelary, Gunterhausen (TG), Buswil;

Madame et Monsieur Marguerite et Heinz Tellenbach-Wyssbrod, leurs enfants, à Bienne et Moutier;

Madame Olga Prévitali, ses enfants et petits-enfants, à Courtelary,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont le grand chagrin de faire part du décès de

**Monsieur
Pierre WYSSBROD**

leur cher et inoubliable fils, frère, beau-frère, oncle, neveu, cousin, parrain, parent et ami enlevé à leur tendre affection dans sa 48e année, après une longue et pénible maladie supportée avec beaucoup de courage.

2608 COURTELARY, le 23 mai 1991.

Adresse de la famille: Tombet 27.

Selon le désir du défunt, son corps a été légué à la science, de ce fait il n'y aura pas de cérémonie funèbre.

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.

6-506174

CERNIER



Monsieur Kurt Schafflützel et ses enfants:

Stève, Ralph, Cybille et leurs amies et ami;

Madame Lucie Fournier, à Cernier, et ses enfants;

Madame Micheline Blandenier-Fournier, à Valangin, ses enfants et petits-enfants;

Madame et Monsieur Raymond Fournier-Fournier, à Salins (VS) et leurs enfants;

Monsieur Norbert Fournier, à Veysonnaz (VS);

Monsieur et Madame Elias Schafflützel, à Wattwil (SG);

Monsieur et Madame Pierre Furrer-Schafflützel, à Adliswil (ZH), et leurs enfants,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

**Madame
Agnès SCHAFFLÜTZEL
née FOURNIER**

leur très chère et regrettée épouse, maman, belle-fille, sœur, belle-sœur, tante, cousine, marraine, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui, dans sa 52e année.

2053 CERNIER, le 24 mai 1991.

Bois-Noir 3.

Ne pleurez pas au bord de ma tombe. Approchez-vous doucement, pensez combien j'ai souffert et accordez-moi le repos éternel.

La cérémonie religieuse aura lieu en l'église catholique de Cernier, mardi 28 mai, à 13 h 30, suivie de l'ensevelissement au cimetière (convoi automobiles).

Le corps repose à l'Hôpital des Cadolles, à Neuchâtel.

Veuillez penser à la Ligue neuchâtelaise contre le cancer, ccp. 20-6717-9.

R.I.P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.

LE KIWANIS-CLUB DU VAL-DE-RUZ
à le pénible devoir de faire part du décès de

**Madame
Agnès SCHAFFLÜTZEL**

épouse de Kurt, Past-Président
et membre dévoué.

TV - À PROPOS

Cannes et Madonna

Cannes, qu'est-ce? Une grosse caisse pour Madonna? Une occasion, à coup sûr, pour y lancer son film au titre évocateur - «Au lit avec Madonna» - plus que prometteur car, si rêve, il y a, pour qui deviendrait-il réalité! Le film existe, l'opération promotionnelle risque bien d'être réussie: on en a tant parlé que beaucoup se sentiront obligés, ne serait-ce que pour en parler avec les autres, d'y aller voir. Cannes aura servi de prétexte à un formidable lancement.

PRÉSENCE NOIRE

Cannes, ce devrait être autre chose, car comme l'écrivait Freddy Buache, le cinéma que nous aimons ne tourne pas autour des tempêtes madonniniennes. Il y a aussi le palmarès, pas tellement important, et les films. Il est probable que Cannes soit, cette année, aussi marqué par une forte présence de cinéaste noirs d'Amérique ou d'Afrique. Mais il va de soi que les chaînes de télévision, commerciales certes, mais aussi de service public, accordent plus d'importance à Madonna qu'au cinéma des Noirs (cf Spécial cinéma, en son ouverture lundi dernier!) On ne verra demain Madonna que lors de ses tournées de concert ou pour le lancement d'autres disques ou films. Les films de Noirs feront, lentement, peut-être plaisir à de nombreux téléspectateurs...

Un mythe, Madonna, une vraie star? A chaque génération ses folies. Les nôtres se nom-

maient Brigitte Bardot, Marilyn Monroe, Cyd Charisse, les grandes dames du cinéma, c'étaient alors Sophia Loren, Ingrid Bergman, Jeanne Moreau... autre chose!

EXCLUSIVITÉ DOUTEUSE

Aveu: je n'ai presque rien vu de Cannes en direct sur petit écran. Je préfère lire, des quotidiens romands, des hebdomadaires français. Mais je me suis fait avoir: le gentil Drucker recevait Madonna. Enfin, il s'est rendu aux Etats-Unis pour l'interroger, durant 20/25 minutes - car le solde provenait en extraits de films «plumard»! Et pourtant, TF1 se répandit largement pour faire croire à un entretien exclusif, exclusivité réaffirmée dans une revue superficielle et mondaine sur papier glacé, «Première» - les mêmes mots?

Et puis, si je n'apprécie guère en général les potins d'Edgar Schneider (dans «Le Matin»), j'ai tout de même lu dimanche dernier son «Cannes à la dérive - le bide de Madonna». Citons-le aujourd'hui, par gourmandise pour ses méchancetés. En voici quelques-unes: «une star qui n'en est pas une dans un film qui n'en est pas un (...), la mascarade médiatique (...), grâce à ce petit futé de Drucker, le coup de l'interview était entièrement monté par Mammy Rosenberg, l'impresario de Madonna (...). Plutôt que de se prendre un bide, on préfère présenter son film hors compétition». Pur joyau! FyLy

SUR GRAND ÉCRAN

La Chaux-de-Fonds

abc: relâche.
Corso: 16 h, 21 h, Predator 2 (S. Hopkins) 16 ans; 18 h 30, L'éveil (R. de Niro) 12 ans.
Eden: 14 h 30, 20 h 30, Danse avec les loups (K. Costner) 12 ans.
Plaza: 15 h, 18 h, 20 h 45, Madame Bovary (C. Chabrol, I. Huppert) 12 ans.
Scala: 16 h, 18 h 30, 21 h, Merci la vie (B. Blier, C. Gainsbourg, A. Grinberg) 16 ans.

Neuchâtel

Apollo 1: 15 h, 20 h 30, sa aussi 23 h, Monsieur Quigley l'Australien (S. Wincer, T. Selleck) 16 ans; 17 h 45, Ju Dou (Le sang du père) (Zhang Yi-Mou, Gong Li) VO. 16 ans; 2: 15 h, 20 h, Danse avec les loups (K. Costner) 12 ans; 3: 15 h, 17 h 45, 20 h 30, Class Action (M. Apted) 12 ans; 18 h, Gertrud (C.-Th. Dreyer); sa aussi 23 h, Predator 2 (S. Hopkins) 16 ans.
Arcades: 15 h, 18 h, 20 h 30, sa aussi 23 h, In bed with Madonna, 16 ans.
Bio: 15 h, 17 h 45, 20 h 30, (toutes les séances en V.O. angl.) Henry V (K. Branagh) 12 ans.
Palace: 15 h, 18 h, 20 h 45, Les Doors, 16 ans.
Rex: 15 h, 18 h, 20 h 30, sa aussi

23 h, Merci la vie (B. Blier) 16 ans.
Studio: 15 h, 18 h, 20 h 45, Le bûcher de la vanité (B. de Palma, T. Hanks, M. Griffith) 16 ans.

Couvett

Cinéma Colisée: di 17 h 30, Alice (W. Allen) 12 ans; sa-di 20 h 30, Les secrets du docteur Apfelglück (Th. Lhermite) 12 ans.

Saint-Imier

Cinéma Espace Noir: sa 22 h, di 17 h 30, 20 h 30, Le petit criminel (J. Doillon).

Tramelan

Cinématographe: sa 21 h 30, di 17 h, Fenêtre sur le Pacifique (J. Schlesinger) 16 ans; sa 19 h, di 20 h, Le mystère von Bülow (B. Schroeder) V.O. 14 ans.

Bévilard

Cinéma Palace: 20 h 30, Cyrano de Bergerac (J.-P. Rappeneau); di 16 h, Maman, j'ai raté l'avion (pour tous).

Le Noirmont

Cinélucarne: sa 20 h 45, di 20 h 30, Le mystère von Bülow (B. Schroeder).

Les Breuleux

Cinéma Lux: sa-di 20 h 15, di 15 h 45, Green Card (P. Weyr) pour tous.

DOMBRESSON

Temple: sa 20 h 15, concert de l'OCN (Vivaldi, Rossini, Mozart, Théodorakis).

SAINT-IMIERS

Espace Noir: sa 20 h 30, «La cantatrice chauve» de E. Ionesco, par l'Atelier Théâtre, mise en scène Cl. Moullet. Sa 11 h 30, vernissage de l'exposition «Exaëquo».

COURTELARY

Salle de spectacles: sa 20 h 30, «Virage dangereux», par le Théâtre du Clos-Bernon.

RENAN

La Bulle: sa 20 h 30, «Le Tartuffe» (Molière), par le groupe théâtral La Colombière.

TRAMELAN

Salle de La Marelle: sa 20 h 30, spectacle «Les Reines», par le CH-Tanztheater.

SAIGNELÉGIERS

Café du Soleil: sa 21 h, concert J.-M. Aubert (piano), trio Lazro-Doneda-Lê Quan (saxophones).

AGENDA CULTUREL

LA CHAUX-DE-FONDS

Salle de musique: sa 20 h 15, récital de musique portugaise FADO. Aula du Gymnase: sa 20 h 30, «La véritable histoire de Guillaume Tell» de M. Bühler, par le Théâtre d'Ailleurs.

Ecole de danse du Progrès (Progrès 7): sa-di, stage de danse avec Mylène Rathfelder et Objets-Fax.

NEUCHÂTEL

Salle de l'AMN: sa 21 h, N'Ejdali Les Fleurs d'ailleurs, concert. Théâtre du Pommier: sa 20 h 30, «Caravane», par l'Ecole de Théâtre du CCN.
Patinoires du Littoral: di 17 h, Solidarieda (festival international de solidarité).

VALANGIN

Château: di 17 h 15, récital S. Schaller (piano).

Au film du temps

Illustration et défense du cinéma suisse

Qu'on se le dise, en regard du climat culturel généré par le 700e. «Au film du temps» constitue à tout le moins une embellie! Quatre mois ont suffi pour me forger pareille opinion.

Amorcée dès janvier, à raison d'un film diffusé deux fois chaque vendredi, cette collection, mine de rien, accomplit son petit devoir utopique, tient brillamment sa thèse, une thèse que l'on pourra intituler sans peur, une fois l'année écoulée, «Illustration et défense du cinéma suisse» ou «de la preuve de l'existence d'un cinéma suisse»... à choix!

LE BIZUTAGE DU PETIT ÉCRAN

Sûr que d'aucuns se lamentent de ce que cette petite encyclopédie ait eu à subir la réduction cathodique pour voir le jour... C'est ainsi: faute de grives, l'on regarde des merles! Plutôt que de verser des larmes de crocodiles cinéphiles, mieux vaut, ce me semble, se persuader du bien, menu, très menu, que la télévision peut faire au cinéma.

Pour ma part, je m'accroche dur comme fer à cette croyance que lorsque un bon film subit le bizutage (j'emprunte cette expression au très lucide Serge Daney) du petit écran, eh bien! il en reste toujours quelque chose... Une manière de mise à l'épreuve, quoi! Oui: perdue cette sentence que si un film n'est plus bon à rien dès lors que celui-ci s'encastre dans l'espace étrié de mon récepteur, c'est qu'il n'avait pas grand chose à voir avec du cinéma...

«Au film du temps» déroule donc ses pellicules depuis quatre bons mois: voilà qui incite à un premier bilan, «intermédiaire», si vous me passez l'expression... Avant que de le tenter, il me faut d'abord procéder à un petit «mea culpa»: en son temps, j'avais vitupéré contre la diffusion non chronologique des différents films constituant la collection.

Aujourd'hui, force m'est d'en constater le bien-fondé: en effet, passer sans transition des *Années lumière* (1980) au *Brigadier Studer* (1939) éveille en douceur les démons de la comparaison, grand bien nous fasse! Nous est ainsi imposée, sans grand mal, la conscience de ce qui a changé et dans les thèmes, et dans les formes.

En ce qui me concerne, j'ai picoré ça et là dans le temps quelques sensations fort enseignantes, dont la plus importante est que notre cinématographie nationale a connu un devenir ferme qui, à mon sens, ne diffère guère de celui éprouvé par nos voisins de culture... nonobstant un décalage de quelques années!

COMME PARTOUT AILLEURS

Ainsi l'on constate, comme partout ailleurs, le déclin de l'expressivité liée au cinéma muet, au profit d'une «tempérance» esthétique constituant le fondement même de l'art cinématographique dit classique...

Dès les années trente, les Lindtberg et Schnyder ont privilégié la lisibilité de l'image, don-



Au film du temps: «Le troisième cri», d'Igal Niddam. (Photo RTSR)

nant du monde reconstitué en studio un rendu rassurant, élucidé par la raison humaine, asservissant l'art de la lumière à une hiérarchisation où l'acteur est toujours premier.

Comme partout ailleurs encore, la Deuxième Guerre mondiale a désintégré cette tranquille assurance: reprenant à son compte les thèses du Néoréalisme italien, Kurt Früh, au milieu des années cinquante, tourne à l'air libre, capte une lumière du jour où se perdent des individus redevenus documentaires.

RESTITUER AU MONDE SON MYSTÈRE

Enfin portés par la nouvelle vague, les Tanner, Goretta et autres Soutter, restituent au mon-

de son mystère perceptif: rom-pant avec la hiérarchie des éclairages, ces cinéastes imposent une neutralité respectueuse du réel.

Instaurant cette lumière «aquarium» que décrit fort bien le critique Fabrice Revault d'Alionnes dans son livre «La lumière au cinéma», ils rendent d'autant plus significatif ce drame de la perte qu'éprouvent la majorité de leurs personnages: qui suis-je, moi le Suisse, égaré dans cette lumière qui ne me révèle plus?...

Apeurés, certains d'entre eux, depuis lors, ont réintégré le giron du classicisme, version années quatre-vingt; accordant à la réalité les couleurs reconfortantes de l'identité... Vincent ADATTE

TV Samedi Radio

ARD Allemagne 1

13.30 Machtverlust. 14.15 Nikki und Mary. 15.35 Cartoons im Ersten. 16.00 Disney Club. 17.55 Tagesschau. 18.00 Sportschau. 19.00 Regionalprogramme. 20.00 Tagesschau. 20.15 Flitterabend. 21.55 Ziehung der Lotozahlen. 22.00 Tagesschau. 22.10 Das Wort zum Sonntag. 22.15 Ausbruch der 28. 23.55 Seine letzte Chance (film). 1.30 Tagesschau.

ARD Allemagne 2

13.30 Hitparade im ZDF. 14.15 FM - Das Familienmagazin im ZDF. 15.00 Der Plakatierer oder die Drei von der Kreuzung. 15.25 Im wilden Norden (film). 17.00 Heute. 17.05 Raumschiff Enterprise. 18.10 Länderspiegel. 19.00 Heute. 19.30 Die Pyramide. 20.15 Giulia. 21.55 Heute. 22.05 Das aktuelle Sport-Studio. 23.25 Der Herr mit den Millionen (film).

ARD Allemagne 3

11.30 Telekolleg II. 12.00 Sport 3 extra. 17.00 Nimm's Dritte. 17.30 Was hinter der Kamera passiert. 18.00 Gefährliche Sehnsucht. 18.30 Nachrichten. 18.33 Ebbes. 19.00 Lindenstrasse. 19.30 Planet Erde. 20.15 Festival der Operette. 22.30 Nachrichten. 22.35 Baden-Badener Disput. 0.05 Bintlays Mozart. 1.00 Schlagzeilen.

tve Internacional

7.45 Carta de ajuste. 8.00 Documental. 8.55 Eman ta zabalzazu. 9.25 Euro-sur. 9.55 En jaque. 10.25 Cajon desastre. 11.20 Si lo se no vengo. 12.30 Mec. mec. 13.00 El planeta milagroso. 14.00 Arco de triunfo. 15.00 Telediario I. 15.30 Mofli, el ultimo koala. 16.00 La reina del Chantecler (film). 18.00 Noticias. 18.05 Aera deportiva. 20.00 Siete dias de España. 20.30 Telediario 2. 21.00 Viva el espectáculo. 22.30 El lazo sagrado (film). 23.50 Noticias. 24.00 Estress. 1.00 Despedida y cierre.

La Première

9.10 Les choses de la vie. 11.05 Le kiosque à musique, en direct d'Auvergnier (festival des fanfares). 12.30 Journal de midi. 13.00 Forum-général. 14.05 Dimension. 17.05 Vivement dimanche! 18.00 Journal du soir. 18.15 Journal des sports. 18.25 Revue de presse à quatre. 18.35 Propos de table. 19.05 Samedi soir. 22.30 Les cacahuètes salées. 0.05 Relais de la télédiffusion.

RTN

6.00 Infos SSR. 6.10 Clin d'œil. 7.00 Infos SSR. 7.10 Clin d'œil. 8.00 Infos SSR. 8.10 Clin d'œil. 9.00 Magazine du football. 10.00 Infos SSR. 10.05 Automoto 2001. 11.00 Pavillon B. 12.30 Infos SSR. 12.40 Pavillon B. 13.00 Dédicaces. 13.30 Pavillon B. 14.00 City Lights. 15.00 Infos SSR. 15.05 City Lights. 17.00 Infos SSR. 17.05 City Lights. 18.00 Infos SSR. 18.30 Infos RTN-2001. 18.45 Samedi-sports. 23.00 Couleur 3.

Fréquence Jura

8.10 Animation. 8.30 Revue de presse. 8.45 Lettre ouverte. 9.00 Infos. 9.15 Le zappeur fou. 9.45 Sur le pont Moulinet. 10.00 Infos. 10.05 Le joker. 11.00 Infos. 11.05 Le joker (suite). 11.45 Jeu. 12.15 Info JU. 18.20 Animation. 18.30 Jura soir. 18.45 Le magazine des sports. 19.30 Les clés du succès. 21.00 Animation. 23.00 Flash sportif. 23.05 Bal du samedi soir. 1.00 Couleur 3.

Radio Jura bernois

RDR 1: 9.00 De bouche à oreille (magazine religieux). 9.35 Bonjour l'humour (musique et agenda). 10.30 Les dédicaces de Radio Jura bernois. 11.30 Memento sportif. 12.00 Commentaire boursier. 12.30 Midi première. 12.45 Les activités villageoises. 13.00 La bonne occasion. 13.30 Tour de Suisse en musique populaire. 14.30 Gag à gogo. 15.30 Disco box et football: NE Xamax-Lausanne.

TV Dimanche Radio

ARD Allemagne 1

13.45 Wild Fire. 14.15 Moskito - nichts sticht besser. 15.00 Tagesschau. 15.05 Moby Dick (film). 17.00 ARD-Ratgeber. 17.30 Globus. 18.00 Tagesschau. 18.10 Sportschau. 18.40 Lindenstrasse. 19.10 Weltspiegel. 19.50 Sport-schau-Telegramm. 20.00 Tagesschau. 20.15 Airport (film). 22.25 Titel, Thesen. Temperamente. 22.55 Tagesschau. 23.00 Hundert Meisterwerke. 23.10 Wenn Männer Liebe kaufen. 23.55 Magnum.

ARD Allemagne 2

8.45 Afrikanische Wurzeln. 9.15 Zur Zeit. 9.30 Deinen Atem will ich trinken. 10.15 Das Sonntagskonzert auf Tournee. 11.02 ZDF-Sport extra. 17.00 Heute. 18.00 Danke schön. 18.10 ML - Mona Lisa. 19.00 Heute. 19.10 Bonn direkt. 19.30 Bilder aus Europa. 20.15 Giulia. 21.55 Heute. 22.10 Der Rausschmeisser. 23.45 Fra Diavolo (film). 1.15 Heute.

ARD Allemagne 3

16.35 Eisenbahn-Romantik. 17.00 Steh auf, es ist Krieg! 17.45 Die sechs Siebengscheiten. 18.00 Nachrichten. 18.03 Treffpunkt. 19.00 Die deutsche Schlagerparade. 19.45 Kulturlandschaft Gotland. 20.30 Comedy Express. 21.00 Napoleon und Europa. 21.50 Nachrichten. 21.55 Sport im Dritten. 22.50 Wortwechsel. 23.35 Weisser Fleck. 0.20 Schlagzeilen.

tve Internacional

9.55 Concierto. 11.50 Juego de niños. 12.35 Circo pop. 13.00 Encuentro juvenil. 14.05 Rockpop. 15.00 Telediario-I. 15.30 Mofli, el ultimo koala. 16.00 Area deportiva. 18.00 Noticias. 18.05 Super-tren. 18.30 Silencio roto. 18.55 Antologia de la zarzuela. 20.05 A vista de pájaro. 20.30 Telediario-2. 21.00 Informe semanal. 21.45 Turno de oficio. 23.00 Noticias. 23.10 La tabla redonda. 0.10 Area deportiva.

La Première

9.10 Brunch. 11.05 5 sur 7. 12.05 Brunch. 12.30 Journal de midi. 12.40 Tribune de première. 13.00 Les 4 Suisses. 14.05 Dimension. 17.05 Café du Commerce. 18.00 Journal du soir. 19.05 Prélude. 20.05 Migrations. 21.05 Les rois du vert-de-gris. 22.05 Tribune de Première. 22.25 Caye de Première. 23.05 Carnets de vie. 0.05 Relais de la télédiffusion.

RTN

8.00 Contre toute attente. 9.00 Infos SSR. 9.10 Jazz Cocktail. 11.00 L'Apéro français. 12.30 Infos SSR. 12.45 Accordéon. 13.15 Fanfares. 14.00 Musical Paradise. 16.00 Au bon vieux temps du rock'n'roll. 18.00 Infos SSR. 18.30 Infos RTN-2001. 18.45 Classic'o'clock. 20.00 Direction sud. 24.00 Infos SSR. 0.05 Couleur 3.

Fréquence Jura

8.00 Infos RSR 1. 8.15 Animation-Les dédicaces, avec Jean-René, Angela, Monique, Vicky, etc. 9.00 Infos. 9.05 Les dédicaces. 11.00 Infos. 11.05 Animation. 12.00 Les ablutions de Paul-Albert. 12.15 Jura midi. 12.25 Animation. 12.30 Infos RSR 1. 18.40 Animation. 19.00 Jura soir; animation. 19.15 Le journal des sports. 20.00 Couleur 3.

Radio Jura bernois

Boulevard du théâtre, à 20 h 05. Production: Anne-Marie Rhyn. Les paradoxes de l'Utopie: Les rats, de Jean-Pierre Pélaez. Avec Jean vigny, Michel Cassagne, Anne-Marie Yerly, Florence Budai, Mercedes Brawand, Jane Savigny, Isabelle Pavlovic, Pierre Rugg, Michel Grobety, Nicole Calame et Rita Gay. Réalisation: Nicolas Rinuy.

L'image au musée

La BD des temps modernes (3)

La bande dessinée est aujourd'hui sortie du ghetto: fini le temps des bulles béatifiées qui abrutissent les enfants; fini, le temps des crobards provocants qu'on lisait en

cachette. Aujourd'hui, la BD est acceptée (et considérée) par tous. La preuve? La BD entre - en même temps - dans l'industrie, dans les musées et (par le biais de l'il-

lustration) dans la «haute» littérature, alors que plusieurs livres (des vrais) lui sont désormais entièrement consacrés. Etat des lieux, suite.

Utilisée à tort et à travers par l'industrie pour sa communication interne et externe, reprise par la littérature qui tente de se (re) vendre grâce au soutien d'illustrations, la bande dessinée tend aujourd'hui à avoir plusieurs vies parallèles qui ne font pas toujours bon ménage. A la fois industrielle et artistique, à la fois image et texte, la BD perd aujourd'hui peut-être de son identité - de sa spécificité.

RESPECTABILITÉ

Dans ce va-et-vient entre le commerce et l'art (allez savoir qui a commencé), cette célébration actuelle de la bande (dont cette page hebdomadaire est d'ailleurs un exemple!) se traduit par un accès de la BD aux musées, et à de nombreux autres espaces d'ordre muséographique.

Schuiten et Peeters les pre-

miers ont pressenti cette dérive: ils en ont fait le sujet principal du *Plagiat* de Goffin, et ils ont centré sur cette pénétration de la BD dans l'art à travers leur mystification du *Musée des ombres*.

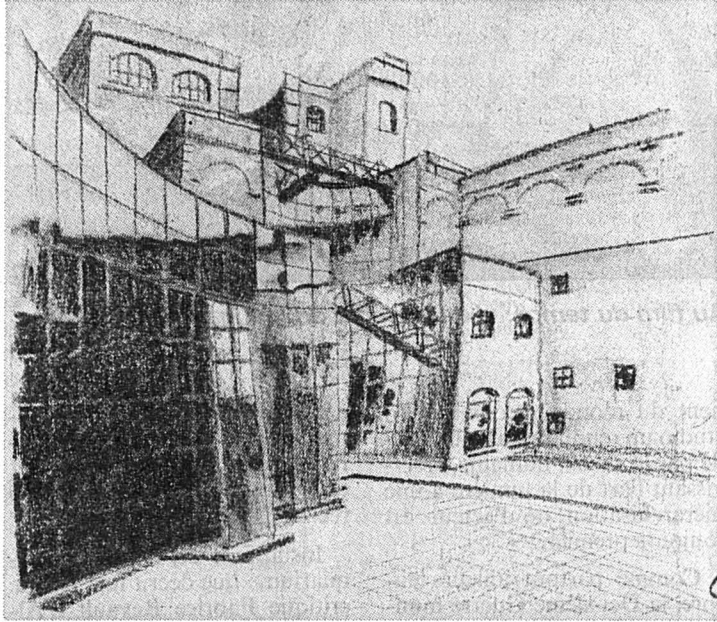
AU MUSÉE

Des musées de la BD se sont ouverts à Bruxelles, puis à Angoulême ou à Paris. Les festivals (et leurs expos) se multiplient. Les galeries de BD inondent les grandes villes (Genève, Lausanne, à quand La Chaux-de-Fonds?), des galeries «d'art» se mettent aussi à exposer de la BD et l'on accroche à leurs cimaises tout et n'importe quoi.

La chronique de

Frédéric MAIRE

Car il ne faut pas rêver: la destination première d'une planche de bande dessinée n'est pas de se retrouver en grand format affichée sur un mur, mais bien, réduite et imprimée, d'être lue plus que regardée, perçue



Le musée de la BD d'Angoulême vu par Cabanes.



L'art de la BD, des ombres et des lumières, expliqué par Burne Hogarth.



dans la continuité narrative d'un album.

UNE INDUSTRIE EN MARCHÉ

Seulement, devenue une industrie et par conséquent un marché artistique (juteux), la bande dessinée ne peut échapper à ce mouvement de dérive pseudo-culturelle: celle-ci semble soudain transformer tout bédéciste qui tâterait du pinceau en grand peintre, à l'égal d'un Bacon ou d'un Hockney...

Ainsi, l'italien Cadelo (auteur doué de *Envie de chien*, primé à Sierre l'an dernier) publie *Décollages*, recueil de ses œuvres picturales (un long travail qu'il mène depuis longtemps): c'est beau, certes, mais, réduit à la dimension d'un livre, cela n'appartient plus à rien, ni catalogue de musée (dont l'expo n'existerait pas), ni album (sans histoire), mais plutôt ouvrage célébratoire tout à la gloire du génie (méconnu).

LIVRES D'ART

Les ouvrages du genre abondent, et les prolifiques Pratt, Druillet ou Moebius en ont eu plusieurs fois les honneurs: des livres d'art plutôt que des albums.

Récemment, les éditions de La Sirène ont ainsi publié un ouvrage luxueux (trop, probablement) sur Burne Hogarth, l'inimitable dessinateur de Tarzan.

Mais là, sous couvert de livre d'art et d'illustration, c'est-à-dire sous une jaquette luxueuse qui le fera sans doute bien vendre, ce bouquin est bien plus intéressant.

Il s'agit avant tout d'un cours de BD donné par Hogarth à tous ses futurs disciples: le premier tome de *L'art du dessin*, *Ombre et lumière*, se révèle une

explication assez passionnante des effets de matière, de noirs et de blancs... un descriptif fort instructif (du moins pour le presque profane) qui permet ainsi à tout un chacun (de même qu'au futur professionnel) de comprendre un peu mieux quels sont les arcanes expressifs de la BD.

APPRENDRE LA BD

Un souci de type didactique, donc, un processus de «dévoilement» et de révélation de la BD que retrouve bien des ouvrages publiés récemment sur la question (en particulier un livre de Benoît Peeters, dont nous parlerons la semaine prochaine).

Volonté (?) louable de donner au lecteur les clés de lecture d'une bande dessinée et de lui éviter peut-être à l'avenir de prendre des vessies pour des lanternes. Volonté (?) aussi, peut-être, de redonner à la bande dessinée un peu de son identité, celle-là même qui tend aujourd'hui à s'effilocheur entre l'illustration, la pub, l'affiche ou la peinture.

Car ce n'est pas en figant la bande dessinée dans les musées et les livres d'art qu'on lui permettra d'accéder à un public plus large, plus attentif à ses qualités intrinsèques, à son réel potentiel créatif; mais plutôt, justement, en donnant au lecteur de meilleurs moyens de la comprendre, de la pénétrer et donc de l'apprécier.

● *Décollages* par Silvio Cadelo éditions Casterman

● *L'art du dessin* tome 1: *Ombre et lumière* par Burne Hogarth éditions de La Sirène



Cadelo et ses décollages, ou quand le bédéciste se transforme en peintre.